EL PUEBLO DECIDE EL DESTINO DE CHILE

LA NACION

Año LI — Santiago de Chile — Sábado 28 de Octubre de 1967 — Precio: Eº 0,40 — Edic. Aérea: Eº 0,45 — Nº 18.224

EL TIEMPO

TEMPERATURA DE AYER: Mínima, 5,4º C, a las 5 horas 55 minutos, y máxima, 27,6º, a las 15 horas.

PRONOSTICO PARA SANTIAGO: Nubosidades aisladas. Tarde despejado.



Las más bellas flores, cultivadas tanto en tierra chilena como allende las fronteras, rivalizan desde ayer en la Exposición Nacional, que presenta el Club de Jardines de Chile en el moderno edificio de las Naciones Unidas, en Vitacura. Formas y colores de extraordinaria perfección lucen los ejemplares, tal como lo prueba la Rosa Bajazzo, Primer Premio de Expositores Profesionales.

Barcos Rusos en el Mediterráneo

EL CAIRO, 27. — (ANSA).— Cuatro naves de la Marina de Guerra soviética —entre las cuales dos sumergibles— anclaron esta mañana en el puerto de Alejandría, en "visita de cortesía", ya anunciada en días pasados.

Otras cuatro unidades soviéticas, siempre esta mañana, llegaron a Port Said.

JERUSALEN, 27 (ANSA). — Una patrulla israelí sostuvo anoche un tiroteo contra "elementos árabes", en la región de Jericó (Cisjordania), según informó un vocero militar israelí. Precisó el vocero que dos árabes resultaron muertos y que se hallaron en el lugar armas de fabricación soviética.

EL CAIRO, 27 (ANSA).— Hoy fue finalmente dominado el incendio que, desde el martes pasado y a raíz de los bombardeos israelíes, devastaba las refinerías de petróleo de Suez.

Las llamas devoraron enormes cantidades de petróleo bruto y de subproductos, a pesar de que muchas otras grandes cantidades de crudo habían sido trasladadas a otros depósitos antes del bombardeo.

En la tenaz lucha contra el fuego trabajaron bomberos llamados de todas partes de Egipto. En algunos momentos hubo quinientos hombres tratando de circunscribir el incendio para evitar que se propagaran las llamas y aumentaran los daños.

Los técnicos están determinando ahora en cuáles instalaciones de las refinerías se podría reanudar la producción a la brevedad posible, a pesar del cuadro desolador que salta a la vista.

TEL AVIV, 27 (ANSA).— El general Moshe Dayan afirmó hoy que considera que el acuerdo para el cese del fuego entre árabes e israelíes, debería seguir en vigor hasta la conclusión de una paz.

El Ministro de Defensa de Israel, que inspeccionó ayer las bases israelíes a lo largo del Canal de Suez, aludió después al reciente bombardeo de Suez y afirmó que no había sido preparado. Los soldados de Israel —dijo— simplemente eligieron en el duelo de artillería del miércoles último, los mejores objetivos. Respecto al hundimiento del "Eilath", se trató, según Dayan, de "un desafío al alto del fuego" por parte de los egipcios, pues el cazatorpedero se hallaba fuera de las aguas de la RAU y no había abierto el fuego. No había motivo para atacarlo, agregó el Ministro.

Dayan afirmó que impartió órdenes a las tropas a lo largo del Canal para evitar responder inmediatamente a un probable fuego agipcio.

Sobre las perspectivas de paz, Dayan reafirmó la posición de su Gobierno por negociaciones directas entre Israel y los Estados Arabes. De todos modos expresó su aprecio por la propuesta del Secretario de la ONU, U Thant, de aumentar el número de observadores de las Naciones Unidas en la zona del Canal.

ROMA, 27.— (ANSA).— La importancia esencial del puerto de Eilath para la economía israelí —cuyo bloqueo por parte egipcia, fue la causa del conflicto árabe-israelí de junio pasado—, fue uno de los temas tratados en una conferencia de prensa por el comandante Enrico Levi, Inspector General de los Puertos de Israel (de origen italiano), de paso por Roma.

Después de haber recordado que Eilath, a causa de la clausura del Canal de Suez a los buques israelíes, es el único puerto a través del cual se puede verificar el enlace entre Israel y los países de Africa Oriental y de Extremo Oriente, el comandante Levi ilustró la importancia con una serie de cifras sobre las exportaciones e importaciones. Asimismo destacó que se trata de datos incompletos porque las autoridades israelíes, por razones de seguridad y reservas debidas al bloqueo económico y a la "lista negra", impuesta por los países árabes, se abstienen de comunicar todas las cifras correspondientes.

Esta es una de las razones —afirmó— por las que en los días culminantes de la crisis de mayo-junio circularon algunas informaciones inexactas en parte de la prensa internacional, que indujeron a subestimar la importancia de dicho puerto.

Sobre el proyecto de un gran oleoducto Eilath-Mediterráneo, que permitirá el paso de millones de toneladas de petróleo al año, el comandante Levi subrayó que el puerto de Eilath, a causa de la profundidad de sus aguas, puede hóspedar petroleros de capacidad superior a los que pueden pasar a través del Canal de Suez.

Además señaló algunas incongruencias económicas causadas por la situación de tensión existente desde hace 19 años entre Israel y los países vecinos.

Respondiendo a otra serie de preguntas de carácter económico y político, el orador puso de relieve la gravedad del hundimiento —producido el sábado pasado por obra de los egipcios— del cazatorpedero "Eilath", que era una de las mayores unidades de superficie de la Marina Militar israelí. Por último, Levi recordó que el gobierno es favorable a negociaciones directas con los países árabes para llegar a una solución permanente de paz en el Medio Oriente.



La fulminó un ataque cuando agradecía homenaje

Marta Brunet Murió Ayer en Montevideo

Murió Marta Brunet. La noticia golpeó ayer en la tarde con la fuerza de un increíble. Los cables de las agencias de noticias y los teletipos de la Cancillería trajeron la dura noticia desde Montevideo, donde a los 70 años de edad la escritora estaba desarrollando activas funciones como Adicto Cultural de la Embajada de Chile en Uruguay.

La muerte la sorprendió en un país sin montañas, a ella, que nació a la vida literaria con su novela "Montaña Adentro" cuando tenía 26 años de edad. Escritora, periodista y diplomática, Marta Brunet publicó cerca de 20 libros. En 1961 ganó el Premio Nacional de Literatura. Su obra ha sido traducida a los idiomas sueco, portugués, inglés, francés y alemán.

Murió tal vez en la circunstancia deseada por todo escritor: en el momento en que era recibida solemnemente por la Academia de Letras del Uruguay. En solemne sesión fue recibida ayer, a las 11 de la mañana. La presidenta de la Academia, doctora Esther de Cáceres, pronunció el discurso de recepción, refiriéndose a Marta Brunet en los términos más elogiosos. Enseguida, Marta Brunet comenzó a leer su trabajo de incorporación, una brillante pieza oratoria y literaria sobre el Grupo de los Diez, que no alcanzó a concluir. Bruscamente interrumpió su intervención, fulminada por un ataque cerebral. Entre la consternación de todos los presentes, la célebre escritora fue conducida al hospital, donde falleció a los pocos minutos.

Marta Brunet ingresó al Servicio Exterior en 1939, desempeñando funciones consulares y diplomáticas en La Plata, Buenos Aires, Río de Janeiro y Montevideo.

Su primer viaje al extranjero lo hizo cuando tenía sólo 14 años, y en tres años recorrió ocho países europeos y tres sudamericanos.

Nació en Chillán el 9 de agosto de 1897. En la misma ciudad formó un grupo juvenil en 1920 con Tomás Lago, Armando Lira, Gabriel Fagnilli, Walterio Millar y Alfonso Lagos, entre otros.

Desde sus comienzos en las letras, Marta Brunet estuvo ligada a nuestro diario. "Alone" era nuestro crítico literario y ella le envió una carta presentándole los versos de uno de sus compañeros. "Alone" le contestó que la carta era buena, pero que los versos eran malos. Entonces Marta Brunet le envió sus propios versos, y "Alone" se los halló tan malos como los otros, pero le volvió a encontrar buena la carta: "¿No escribe prosa?", le preguntó. Y enseguida le mandó ella sus manuscritos de "Montaña Adentro", que fue publicada en 1923. La crítica fue generosa en elogios, y esa novela, que vio después varias ediciones, fue entusiastamente comentada por Alone, Pedro Cruz, Omer Emeth, Raúl Silva Castro, Gabriela Mistral, Cruz Ocampo, Armando Donoso y otros.

Sus cuentos para niños fueron incorporados a todos los libros de lectura escolar.

Escribió poesías, cuentos y ensayos en "La Discusión", de Chillán (el primer diario que puso sus creaciones en letras de molde); en "El Sur", de Concepción; en LA NACION, de Santiago; en "Familia", de Santiago, donde fue directora; en "Caras y Caretas", de Buenos Aires; en "La Nación" y "El Sur", ambos también de Buenos Aires.

En 1925 obtuvo su primer galardón literario al ganar el primer premio en el concurso de cuentos organizado por "El Mercurio"; en 1933 ganó el Premio de Novela de la Sociedad de Escritores de Chile; en 1943 el Premio Atenea, de la Universidad de Concepción, "a la mejor obra de creación aparecida en el año", por su libro de cuentos "Aguas Abajo".

El Presidente Frei y el Canciller Gabriel Valdés presentaron sendas condolencias, y la Cancillería anunció que el Gobierno se hará representar oficialmente en los funerales.

El propio Gobierno repatriará los restos de la ilustre escritora y ya impartió las instrucciones pertinentes a su Embajada en Uruguay. Su cadáver será embalsamado hoy y transportado el domingo en la noche en un avión de la Pan American Airways con destino a Buenos Aires, desde donde los traerá el lunes otro avión de "Avianca". En atención a que tanto el proceso de embalsamamiento como las alternativas del transporte pueden hacer variar la fecha y hora de llegada, aún no se ha fijado la oportunidad del funeral. En todo caso, se informó que los restos de la escritora serán inhumados en el Cementerio General, en la capital.

...nminente Operación ...l Papa Paulo Sexto

...UDAD DEL VATI...O, 27 (ANSA).— El ... Paulo VI será casi ...amente operado antes ... de noviembre pró... según se supo hoy. ... Pontífice deberá su... una intervención qui... por una afección ... próstata.

...UDAD DEL VATICA... 27 (ANSA).— Se acla... que Paulo Sexto será ...ado a fines de la pró... semana o a más ... uno de los prime... días de la siguiente. ... actividad oficial del ...ífice será suspendida ... próximo. La mis... concluirá, en conse...cia, por este período ... la ceremonia de clau... del Sínodo de Obis... a realizarse el próxi... domingo. Por otra ... la visita del pa...rca de Estambul Ate...ras, se concluirá ma... a mediodía. Ade... se ha hecho notar ... desde la última au...cia general del miér... pasado, no se han ... más audiencias par...ares.

...sde el lunes próximo el Papa estará completamente a disposición de los médicos: profesores Valdoni, Arduini y Fontana, quienes lo operarán. Ellos han hecho saber que la fecha exacta de la intervención depende de las condiciones del paciente en el momento. En todo caso Paulo VI deberá observar el máximo reposo posible, a pesar de haber soportado bien los compromisos de los últimos días, entre otros, la visita del Patriarca Atenágoras, que lo ocupa también hoy.

La operación se efectuará en el Vaticano, en el departamento privado del Papa en el tercer piso del Palacio Apostólico, en una sala que se está preparando.

CIUDAD DEL VATICANO, 27 (ANSA).— La afección a la próstata que afecta al Papa se manifestó en septiembre último.

Paulo VI se hallaba todavía en la residencia pontificia de verano de Castelgandolfo, cerca de Roma, donde había recibido en agosto último, para una entrevista excepcional, al patriarca de la Iglesia Ortodoxa Rusa, Alexei. La prensa y la opinión pública internacionales fueron conmovidas al saber que el pontífice, por la tarde, había pedido regresar con urgencia al Vaticano, si bien tenía a su disposición en Castelgandolfo a sus médicos de cabecera.

Ultimamente habían corrido rumores de que la operación sería anticipada, pero fueron desmentidos por los hechos: además de proseguir con su intensa actividad diplomática, en relación on la crisis de Vietnam y de Medio Oriente, Paulo VI inauguró a principios de octubre el Sínodo de los Obispos, y no postergó la visita del Patriarca Atenágoras al Vaticano, que se produjo ayer.

Si bien la intervención quirúrgica fue planteada como necesaria desde el momento en que se manifestó la afección a la próstata, no es motivo de preocupación, según los médicos de cabecera del pontífice.

...ide el Fiscal

...0 Años de Cárcel ...ara Regis Debray

...IRI (Bolivia), 27 ...— El fiscal militar ... Remberto Iriarte ... la pena máxima ... años de cárcel para ...ista francés Regis ... por asesinato. ... solicitó, igual... 30 años de prisión ... argentino Ciro ... afirmando que es ... del mismo delito ... circunstancias ...es.

...rrilleros bolivianos, ... antes de la inicia... las operaciones en ...ado, fueron mencio... condenas menos ... el único delito de ...

... pidió que Ciro Al... acusado de encubrir ...entes, sea absuelto ...encia de pruebas. ...dor afirmó que De... Bustos son culpables ... participado en las ... guerrilleras del 23 ... 10 de abril en Nan... Iripiti en el sudes...

...ó una parte del ... en que califica a ... miembros de una ...ada, complicados en ... como igualmente ... del crimen prescin... hecho de haber dis... o si sus dispa... fatales. ... fiscal, las declara... han probado que Debray y Bustos eran miembros de una banda guerrillera porque cargaban armas, cumplieron misiones de centinelas y otras tareas.

Ningún testigo afirmó haber visto a Debray en los lugares donde se hicieron las emboscadas, pero el alegato del fiscal plantea que todos los miembros del grupo guerrillero son igualmente culpables de los asesinatos, hubiesen estado presentes o no en el lugar de esas emboscadas.

Dieciocho soldados fueron muertos en las dos emboscadas. Un testigo declaró haber visto a Bustos en el sitio en que se realizó una de ellas en Nancahuazú, inmediatamente después de cesar el tiroteo, pero la defensa alegó que el testimonio era confuso y contradictorio.

El fiscal acusó también a Debray de inducir a otros para cometer asesinatos y prepararlos para que fuesen cometidos por otras personas. El Código Militar califica como igualmente culpables a los que cometen el acto, a los que inducen a realizarlo y los que dirigen su ejecución.

El libro de Debray "¿Revolución en la Revolución?", fue citado por Iriarte como una prueba para inducir a otros a cometer asesinatos, como parte de la rebelión comunista.

El acusador expresa también que Debray y Bustos son culpables de otros delitos, como rebelión, lesiones graves y robo. El asesinato es el delito más grave y el único sancionado con la pena máxima de 30 años de cárcel.

El boliviano Salustio Choque, capturado el 17 de marzo pasado —varios días antes del primer choque entre el Ejército y los guerrilleros— es culpable solamente de rebelión. Demostró arrepentimiento y cooperó con los militares para seguir a los insurgentes. El fiscal pidió para él tres años y nueve meses de cárcel.

Vicente Rocabado y Pastor Barrera, que desertaron de las guerrillas, son culpables de rebelión y para ellos el fiscal solicitó tres años y cuatro meses de prisión.

La audiencia de hoy fue interrumpida por un espectador, por primera vez desde que comenzaron los debates públicos, cuando el norteamericano Ralph Schoeman —de la Fundación Bertrand Russell— trató de dar lectura a una extensa declaración en favor de Debray. El presidente del Tribunal Militar, coronel Efraín Guachalla, ordenó su inmediata expulsión de la sala.

La Corte suspendió sus sesiones hasta mañana, en que el segundo abogado de la parte civil presentará su alegato sobre el mérito de las pruebas. Luego se escuchará a la defensa.



LOS ANGELES.— La actriz Ingrid Bergman sostiene una alegre conversación con los periodistas, a su llegada al Aeropuerto Internacional. Ingrid Bergman empezará los preparativos para su primera obra en los escenarios americanos, después de 21 años, en la obra teatral de Eugenio O'Neill, "More Stately Mansions".

ENCARNIZADOS COMBATES EN LA ZONA DE HANOI

SAIGON, 27 (ANSA).— Aviones norteamericanos bombardearon nuevamente hoy, objetivos situados en la zona de Hanoi. Mientras tanto, en el cuarto día consecutivo, superbombarderos B-52 efectuaron una incursión al amanecer en territorio nordvietnamita, en la zona del paso de Mu Gia, a pocos kilómetros de la frontera con Laos.

Al dar estas noticias, un vocero militar norteamericano afirmó también que durante las incursiones efectuadas ayer contra la zona de Hanoi fueron derribados dos cazas a reacción del tipo "Mig" y no uno, como se comunicó previamente.

Durante encarnizados combates que tuvieron lugar anoche, a poco más de cien kilómetros al norte de Saigón —según un comunicado militar sudvietnamita—, un centenar de guerrilleros vietcong resultaron muertos.

Las pérdidas gubernamentales son indicadas "leves".

PEKIN, 21 (ANSA).— Seis aviones han perdido los estadounidenses en los ataques de hoy sobre la zona de la capital nordvietnamita, según una noticia difundida desde Hanoi por la agencia de prensa de Vietnam del Norte.

La misma fuente agrega que otros aviones norteamericanos fueron dañados, y que algunos pilotos enemigos que se lanzaron en paracaídas fueron capturados.

SAIGON, 27 (ANSA).— Según noticias difundidas por Radio Hanoi, la aviación norteamericana bombardeó hoy nuevamente el centro y la periferia de Hanoi y la aldea de Gia Mal, junto al aeropuerto del mismo nombre, utilizado también por las líneas civiles.

La aviación norteamericana cumplió ayer en Vietnam del Norte un total de 57 misiones, en las que participaron unos 200 aviones. Fueron bombardeados, desde principios de la presente semana, día y noche, prácticamente los principales objetivos de Vietnam del Norte.

Los poderosos aviones B-52, raramente empleados en el norte por su vulnerabilidad, bombardearon el paso de Mu Gia, por el cual pasan abastecimientos al Vietcong.

También hoy fue bombardeado el puente Paul Doumer (llamado Long Bien por los vietnamitas). Se desconocen, por ahora, los resultados de dicha acción. En los primeros días de la semana, los pilotos norteamericanos habían destruido las arcadas del gigantesco puente, que inmediatamente fueron reconstruidas en forma provisoria por los nordvietnamitas. El puente —ferroviario y carretero— constituye el principal medio de vinculación entre Hanoi y China.

La aviación norteamericana bombardeó ayer una central eléctrica en la periferia de Hanoi.

Medicina Curativa Pasó a Cámara en Tercer Trámite

En su sesión especial de la tarde del jueves último, el Senado despachó el proyecto de ley, en segundo trámite constituciona, que establece el Servicio de Medicina Curativa para los Empleados Particulares.

Consta de 26 artículos permanente y 2 transitorios, mediante los cuales el Senado modifica o adiciona casi todas las disposiciones del proyecto de la Cámara de Diputados, que tenía 24 artículos permanente y 6 transitorios. Ello motivará un tercer trámite de este importante proyecto social, seguramente en la segunda quincena de noviembre.

DISPOSICIONES FUNDAMENTALES

En su artículo 1.o el proyecto despachado por el Senado dispone el otorgamiento de asistencia médica y dental a los imponentes activos y jubilados de los organismo enumerados en el artículo 2.o del D.F.L. N.o 286, de 1960, a las cargas por las cuales dichos imponentes perciban asignación familiar y a los beneficiarios de montepíos y de pensiones de viudez u orfandad de dichos organismos. Se excluye a los imponentes de la Caja de Previsión y Ahorro de los Obreros Municipales de la República, de la Sección Tripulantes de la Caja de Previsión de la Marina Mercante Nacional y a los funcionarios del Servicio Nacional de Salud y sus cargas, porque todos ellos la tienen estos beneficios.

Se crea un Fondo de Asistencia Médica y corresponderá al Servicio Médico Nacional de Empleados, sin perujicio de sus funciones propias, administrar el nuevo sistema.

Según el artículo 3.o, los beneficios a otorgarse con cargo al Fondo de Asistencia Médica serán los siguientes: a) Consulta Médica. b) Consulta médica domiciliaria; c) Interconsulta; d) Junta Médica; e) Intervenciones quirúrgicas; f) Exámenes de laboratorio; g) Exámenes de rayos X; h) Exámenes especializados; i) Exámenes histopatológicos; j) Hospitalizaciones; k) Atención de urgencia; l) Atención obstétrica. m) Atención odontológica; n) Tratamientos especializados, y o) Traslados y otras atenciones y acciones de Salud que establezca el Reglamento.

"Estas atenciones —agrega el art. 3.o.—se otorgarán a los beneficiarios a medida de que se disponga de los recursos que permitan su adecuado financiamiento. Asimismo, cuando las disponibilidades económicas lo permitan el Presidente de la República podrá fijar, con cargo al fondo, bonificaciones para la adquisición de anteojos, aparatos ortopédicos, audífonos y medicamentos.

"La atención y control pre y post natal será sin cargo para el beneficiario.

"El Servicio Médico Nacional de Empleados deberá destinar parte de sus recursos ordinarios a la adquisición de leche y alimentos terapéuticos, para distribuirlos gratuitamente a los hijos de los afiliados de los organismos a que se refiere el artículo 1.o de esta ley".

En cuanto a las prestaciones que se otorgarán por el Servicio Médico Nacional de Empleados, el art. 6.o. dispone una doble alternativa: 1) Por el sistema funcionario y administrativo vigente, y 2) O por el sistema de "libre elección".

Y agrega, este mismo artículo: "Se entiende por libre elección la facultad que tiene el beneficiario para elegir a su voluntad tanto a quien deba prestarle asistencia profesional como al Establecimiento donde desee ser atendido, siempre que este último haya celebrado convenio de atención con el Servicio Médico Nacional de Empleados".

FINANCIAMIENTO

Respecto al financiamiento de este proyecto, el Senado terminó aprobando la siguiente indicación, propuesta por el Ejecutivo:

"ARTICULO 16.— Para los efectos de la concesión de los beneficios a que se refiere el artículo 3.o créase un Fondo de Asistencia Médica que se formará con los siguientes aportes y recursos:

a) Con el 1 por ciento de las remuneraciones imponibles, de cargo del empleado. Cuando el empleado esté cotizando voluntariamente en un Servicio, Oficina o Departamento de Bienestar o en Servicios Médicos dependientes de instituciones públicas o privadas, ese porcentaje se deducirá de dicha cotización;

b) Con el 1 por ciento de las remuneraciones imponibles de sus afiliados, de cargo de los organismos de previsión a que se refiere el artículo 1.o;

c) Con el 1 por ciento de las pensiones que pagan los organismos de previsión a que se refiere el artículo 1.o de esta ley, de cargo de los pensionados;

d) Con el 2 por ciento de las pensiones que pagann dichos organismos, de cargo de éstos;

e) Con el aporte establecido en el artículo 4.o del Decreto con Fuerza de Ley N.o 2.096, de diciembre de 1927;

f) Con las donaciones, herencias, legados, aportes extraordinarios y cuotas voluntarias que se hagan a este Fondo;

g) Con los demás recursos que establezcan las leyes, y

h) Con los intereses, rentas, dividendos, cánones o créditos que devenguen o produzcan los recursos acumulados en este Fondo.

El Servicio Médico Nacional de Empleados llevará una cuenta separada con los recursos enumerados en el presente artículo".

OTRAS DISPOSICIONES

El art. 21 extiende de 30 a 50 años de duración de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, con lo cual ésta expirará en 1999. Además aumenta su capital social a 130 millones de escudos.

El artículo 1.o transitorio permite a los empleados solicitar dentro de 120 días contados desde la publicación de la presente ley que se les faculte para continuar acogidos a regímenes particulares de atención generados en actas de avenimiento o financiados por los empleadores o empleados y cuyas prestaciones no sean inferiores a esta ley. El Servicio Médico Nacional de Empleados deberá otorgar esta autorización, y de su negativa podrá apelarse a la Superintendencia de Seguridad Social.

A la aprobación de este proyecto contribuyeron todos los sectores políticos representados en el Senado. Y en su estudio cupo una especial participación al Ministro de Salud, Dr. Ramón Valdivieso.

Candidatos podrán inscribirse hasta el 27 de noviembre

El próximo lunes se publicará en el Diario Oficial el decreto del Ejecutivo que convoca a elección extraordinaria para el 17 de diciembre venidero, con el objeto de llenar el sillón senatorial vacante en las provincias de Bío Bío, Malleco y Cautín.

Así se informó en la Dirección del Registro Electoral.

Se agregó que, de acuerdo con la fecha señalada, el plazo para la inscripción de candidatos vence a las 12 de la noche del lunes 27 de noviembre.

Superintendente de Educación Pública

Consejo Nacional de Educación

Cítase a sesión extraordinaria del Consejo Nacional de Educación el próximo martes 31 de octubre, a las 9.30 horas, en la Superintendencia de Educación Pública, Avda. Bernardo O'Higgins Nº 1611.

TABLA:

1.— Proyectos alternativos de Planes de Estudios para la Enseñanza Media.

EL SUPERINTENDENTE



CASO DEL BEAGLE

Cuatro exposiciones con antecedentes históricos y jurídicos sobre la soberanía de Chile en el Canal Beagle escuchó ayer en sesión secreta, la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado. Fueron hechas por los profesores de Derecho Internacional, Enrique Gajardo y Julio Escudero, y por los ex Cancilleres, Julio Philippi y Germán Vergara.

La sesión fue presidida por el titular de esta Comisión, senador Sergio Sepúlveda, y a ella concurrieron el Canciller Gabriel Valdés y sus asesores; los senadores Renán Fuentealba, Raúl Julliet, Tomás Chadwick, Aniceto Rodríguez y Rafael Tarud, y tres de los diputados miembros de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara: Enrique Zorrilla, presidente; Inés Enríquez y Héctor Valenzuela Valderrama.

En la primera sesión destinada a este asunto, en la tarde del jueves, se escuchó al abogado Osvaldo Muñoz, de la Dirección de Fronteras de la Cancillería.

El Ministro Valdés —según se reveló—, también ha intervenido brevemente, absolviendo algunas consultas.

La Comisión de Relaciones Exteriores del Senado continuará analizando el caso del Canal Beagle, el jueves y el viernes de la próxima semana, de 10,30 a 13 horas.

DESAFUERO RECHAZADO

Por 19 votos a favor, ninguno en contra y una abstención, el Senado aprobó el jueves el informe de su Comisión de Constitución, Legislación y Justicia que recomendaba el rechazo de una petición de desafuero contra el Intendente de Santiago, Sergio Saavedra, deducida por doña Ester Tobar viuda de Concha.

La petición se basaba en una supuesta denegación de auxilio de la fuerza pública para efectuar un lanzamiento.

Para la sesión ordinaria del Senado del martes 7 de noviembre próximo quedaron pendientes los Mensajes del Ejecutivo que designan los siguientes Embajadores Extraordinarios y Plenipotenciarios: en Holanda, don Guillermo Lagos Carmona; en Israel, don Eugenio Cruz Donoso, y en Checoslovaquia y Hungría don Gonzalo Latorre Salamanca, actual Embajador en México.

A nombre del Comité del Partido Nacional, el senador Pedro Ibáñez pidió segunda discusión y luego el aplazamiento de la votación de estos mensajes.

Debido a que Ibáñez llegó atrasado, sólo se aprobó el que designa Embajador Extraordinario y Plenipotenciario ante los Gobiernos del Líbano, Siria y Jordania a don Alberto Sfeir Sfeir.

URGENCIA

Simple urgencia acordó el Senado a la petición respectiva hecha por el Ejecutivo para el despacho de los vetos al proyecto de ley sobre saneamiento de títulos de dominio y urbanización de poblaciones en situación irregular (loteos brujos). Estos vetos ya fueron aprobados por la Cámara de Diputados.

PROYECTO AUTOMOTRIZ

Para un mejor estudio, fue retirado de la legislatura extraordinaria el proyecto que fomenta la industria automotriz. Estaba en el Senado, en segundo trámite constitucional.

En Las Vertientes:

Sesión Extraordinaria Celebró el Consejo Nacional del PDC

"No estamos en contra de la idea de crear un Fondo Nacional de Capitalización. El Presidente de la República conoce nuestra posición, pero como esto fue planteado en forma sorpresiva, el criterio del Partido ha sido analizar la política de remuneraciones planteada por el Ministro de Hacienda, Sergio Molina". Con estas palabras, el senador Rafael Agustín Gumucio, Presidente de la Democracia Cristiana, resumió el parecer de los dirigentes de la colectividad, al conversar con los periodistas en un intertanto de la reunión que celebró ayer el Consejo Nacional de la DC, en el vecino balneario de Las Vertientes.

El Consejo del PDC se reunió ayer desde las 9 horas especialmente citado para conocer las reformas estatutarias planteadas en la última Junta Nacional del PDC. En el temario de la reunión figura además un análisis político, cuyo relator es el diputado Alberto Jerez, Vicepresidente del PDC, y que se realizará hoy en Santiago, en la casa central del Partido, a partir de las 10 horas.

DECLARACIONES DE GUMUCIO

Consultado el senador Gumucio sobre las implicancias que tendría en la reunión el problema del reajuste, señaló "que nosotros hemos dado nuestro parecer al Gobierno por intermedio del Ministro de Hacienda Sergio Molina, quien se lo entregaría al Presidente Frei en la mañana de hoy" (ayer).

Agregó Gumucio que no hay posibilidades de que el Presidente Frei nos dé una respuesta hasta el lunes o martes, luego de que estudie nuestras proposiciones.

Consultado sobre cuál era el pensamiento de los dirigentes del Partido sobre los planteamientos del Gobierno, el senador Gumucio destacó "que el Partido no se opone a las ideas planteadas por el Gobierno de crear un Fondo Nacional de Capitalización, pero en él deben participar los sectores de alto consumo y los capitales extranjeros".

Señaló enseguida "que el PDC está muy dispuesto, al margen del problema del reajuste, a realizar una acción concertada con el Ejecutivo para vencer la inflación, especialmente en lo que creemos posible, como es el campo del abastecimiento, de los precios y de la comercialización de los productos. En estos aspectos -enfatizó Gumucio- hay una acción muy efectiva de la comunidad organizada".

Frente a una consulta sobre las informaciones de prensa que señalan que existe "una crisis seria", Gumucio dijo 'que se ha especulado mucho en las informaciones de prensa de que se llamaría a una Junta Nacional. Esto --señaló-- no tiene el alcance que se le ha querido dar en lap rensa. La Junta Nacional es el organismo máximo permanente que genera las autoridades del Partido por lo tanto es lógico que ante un aspecto tan importante como el reajuste, pudiera pronunciarse.

SESION DEL CONSEJO

La sesión del Consejo celebrada en Las Vertientes, contó con la asistencia de 16 de los 19 miembros del organismo. No asistieron los consejeros Elías Bruyere, Fernando Otayza y Sergio Fernández. La sesión se inició a las 9 horas con un informe rendido por el diputado Vicente Sota, sobre reforma estatutaria, y se levantó alrededor de las 21 horas.

Sobre las reformas mismas el consejero nacional Fernando Sepúlveda, señaló que existen dos idas básicas. Primero —dijo— se persigue establecer dentro del Partido una estructura comunitaria, organizándolo en grupos tanto en el orden funcional, como territorial, proyectando esto hacia las juntas comunales y provinciales, en base a un sistema de representación proporcional.

Agregó que otra idea central es darle mayor agilidad a la estructura del PDC, haciendo los orgaismos más operantes y reduciendo en número [illegible] Juntas y distribuye[illegible] mismo tiempo, el tra[illegible] tre los consejeros.

NUEVAS SESION[illegible]

Según informaciones [illegible] cionadas hasta el cierre [illegible] ta edición, el Consejo [illegible] nal del PDC cerraría [illegible] de ayer sólo con [illegible] punto de la tabla, [illegible] formas de estatutos [illegible] el análisis político [illegible] sesión que se realiza[illegible] en la sede del PDC, [illegible] de las 10 horas.

Consultados algunos [illegible] tes sobre si el Consejo [illegible] nunciaría sobre la [illegible] elección complementaria [illegible] dijo "que éste tema [illegible] tivo de una reunión [illegible]

Concurrieron a la [illegible] ayer los siguientes [illegible] nacionales: Rafael A[illegible] mucio, Alberto Jerez [illegible] Silva, Vicente Sota, [illegible] Sepúlveda, Juan [illegible] quel, Julio Montt, [illegible] rotto, Carlos Bau, [illegible] ma y Fresia Arcos. [illegible] vieron presente [illegible] mentos los consejeros [illegible] tados, Ricardo Va[illegible] José Isla, que debie[illegible] a Rancagua para [illegible] los funerales de los [illegible] trágicamente fallecidos [illegible] sesión vespertina [illegible] presentes la jefa del [illegible] mento Femenino, [illegible] vedra y el diputado [illegible] Jaramillo.

Jóvenes Democristianos Ganaron la Federación de Estudiantes de Comercio

Los jóvenes democratacristianos lograron un significativo triunfo en el Congreso Nacional de la Federación de Estudiantes de Comercio, finalizado recientemente en Antofagasta, haciendo elegir a siete directores en una mesa de nueve miembros. La directiva quedó compuesta por los siguientes estudiantes:

Presidente, Juan González; Primer vicepresidente, Octavio Torres; segundo vicepresidente, Ricardo Ireland; secretaria, general, Silvia Concha; directores nacionales, Germán Campos, Juan Galleguillos, Jorge Molina, José Guevara y Marcelo Kern, radicales estos dos últimos.

Estuvieron presentes en el Congreso 205 delegados representantes de 35 Institutos Comerciales de Arica a Punta Arenas, que durante tres días debatieron en Antofagasta los problemas internos de la Federación, los programas de reformas de la educación comercial y otras tareas.

Juan González, el presidente, conversando con LA NACION señaló: "uno de los puntos principales de nuestra actividad del momento será el impulsar una verdadera reforma en los programas de la educación comercial, dotación de locales y material didáctico para los planteles comerciales, participación del estudiantado que representamos en el debate de los problemas que tienen relación con la educación, y el logro de una mayor atención para los estudiantes de comercio, a través de acciones destinadas a favorecer a éstos en sus estudios".

La Federación de Estudiantes de Comercio, por otra parte, ha estado siempre en manos de los jóvenes democratacristianos, desde su fundación, hace tres años, y, de acuerdo con el triunfo obtenido en el Congreso reciente de Antofagasta, indica un ascenso en cuanto al respaldo que los estudiantes de todo el país dan a la Democracia Cristiana.

"Esto está indicando claramente, dijo González, que los estudiantes de Comercio ratifican una confianza que hemos sabido ganarnos y que, por lo mismo, seguiremos en nuestras tareas anunciadas con mayor entusiasmo y fe".

REPUDIAN FALSOS CARGOS HECHOS POR ASOCIACION DE ASEGURADORES

La Superintendencia de Compañías de Seguros y Sociedades Anónimas repudió las observaciones hechas por la Asociación de Aseguradores de Chile al informe de la Comisión Político - Técnica del Partido Demócrata Cristiano. En extensa nota enviada por el Superintendente, José Florencio Guzmán, al presidente de la Asociación de Aseguradores de Chile, aquél rechaza terminantemente los términos y el fondo de un folleto editado por ésta, en que se especula con la Superintendencia de Seguros y Sociedades Anónimas.

INFORME DEL PDC

La nota de Florencio Guzmán, en una de sus partes, expresa:

"El informe de la Comisión Político-Técnica del PDC señala que durante este Gobierno, se han aplicado drásticas medidas destinadas a sanear y perfeccionar el comercio de seguros.

"El mismo informe agrega que durante este Gobierno se ha extendido la actividad del Instituto, otorgándosele el monopolio del seguro de accidentes de pasajeros y peatones provenientes de la locomoción colectiva y ha podido actuar ampliamente en la contratación del seguro de vida reajustable; que se ha autorizado la constitución de una Sociedad Mixta para desarrollar el seguro de crédito a la exportación; que se están estudiando las bases de aplicación de un seguro de crédito interno para la promoción de la mediana y pequeña industria y artesanía y las de un seguro agrícola integral que cubre diversos riesgos actualmente excluidos de las pólizas tradicionales.

"En las labores enunciadas, les ha cabido una permanente dedicación a los funcionarios de esta Superintendencia, como asimismo, destacada participación a funcionarios de la Caja Reaseguradora, del Instituto de Seguros del Estado, del Banco Central, ejecutivos y profesionales de las entidades aseguradoras privadas, a las directivas de agentes productores y de empleados y, en fin, a numerosas personas e instituciones que han hecho posible que se vayan concretando medidas que permitan un programa real de las actividades aseguradoras de nuestro país".

LA SUPERINTENDENCIA

"La forma cómo ha actuado este servicio público —agrega la carta— ha sido constructiva, sin estridencias, ni exhibicionismo, dialogando abierta y francamente con todos los sectores, con objetividad e independencia, y con una agilidad y devoción por parte de sus funcionarios que hacen honor a una honrosa tradición reconocida y congratulada frecuentemente por quienes a él acuden".

"Resulta, por tanto, realmente inverosímil que el folleto de la Asociación de Aseguradores, refiriéndose a la fiscalización de las actividades aseguradoras, que en el informe de la Comisión Político-Técnica del PDC se indica debe ser estrictamente respecto de las entidades aseguradoras públicas [illegible] vadas, con miras a [illegible] nalizar la contrata[illegible] seguro, procure por [illegible] te cuestionar dicha [illegible] dencia y, por otra, [illegible] a los aseguradores [illegible] como víctimas de [illegible] fiscalizadora desme[illegible]

"No han sido [illegible] los autores del fo[illegible] selección de una [illegible] logre probar sus [illegible] das reflexiones. La [illegible] que se hace refere[illegible] tenido por objeto [illegible] la oportunidad de [illegible] to de plazos previa[illegible] fijados por una [illegible] fusamente distribu[illegible] Cías., que se [illegible] cumplimiento y [illegible] precisamente ten[illegible] regularizar la situ[illegible] ciera de las com[illegible] respecto de las cu[illegible] servicio ha recibido [illegible] de la gran mayoría [illegible] aseguradores su [illegible] apoyo.

"Por todo lo [illegible] naliza la nota [illegible] intendente, el susc[illegible] la a Ud., en su ca[illegible] presidente de la As[illegible] Aseguradores de Ch[illegible] más enérgica protesta [illegible] dio a los términos [illegible] que tienen atingencia [illegible] te Servicio, y le [illegible] que son precisamente [illegible] des como las que [illegible] de ese folleto impl[illegible] más perjudican la [illegible] de un camino de [illegible] mo el que él mism[illegible] jalmente, propugna [illegible] al final, del plan [illegible] de esa agrupación".

LA NACION Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269-Tel. 82222 - Cas. 81-D
Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: CLAUDIO ORREGO V.
REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. • TODOS DOMICILIADOS EN: AGUSTINAS 1269

Tendencias del Precio del Cobre

Son varios los acontecimientos y circunstancias que están otorgando a los precios internacionales del cobre una firmeza que se traduce en marcada tendencia de alza.

Hasta el siempre cauteloso "Financial Times", ante las evidencias al respecto, se ha atrevido a vaticinar, para un plazo relativamente próximo, un precio de 500 libras esterlinas la tonelada, que significaría un record que no se ha batido durante el año en curso para éstas cotizaciones.

Las causas más importantes y que prosiguen actuando sobre el mercado para sostener la demanda del metal, sin duda, son la necesidad de abastecer la industria norteamericana y extranjera que provee de elementos a las fuerzas de Estados Unidos que operan en el Vietnam; pero también está incidiendo, durante las últimas semanas, en forma muy efectiva sobre los precios la prolongada huelga de los mineros norteamericanos del cobre, que paralizaron las faenas desde hace casi tres meses.

Por otra parte, cabe recordar que, en el curso de la semana, se puso fin al conflicto de los obreros norteamericanos del automóvil, con lo que reaparece en el mercado un grupo comprador de altos volúmenes, cuyos pedidos, naturalmente, influirán sobre los precios.

En Europa, los incrementos de la demanda de cobre son también apreciables; el comienzo del invierno marca, por lo común, en el Viejo Mundo, una gran actividad de negocios, que se preparan para hacer frente a las compras acrecentadas del público para Pascua y Año Nuevo. En este año, el aumento de la producción industrial y de la actividad comercial se exhibe como más acentuado que en los precedentes, lo que estaría indicando, también, que el mercado de una materia prima tan utilizada como lo es el cobre, experimentará los efectos de consumidores que lo piden con insistencia, y que, de seguro, no se detendrán ante aumentos de cotizaciones que muestren un cariz especulativo.

No es, de ningún modo, especulativa el alza del cobre, ya que se produce, como lo estamos comentando, a consecuencia de hechos que influyen directamente sobre los mercados de este u otros productos, hechos que son conocidos de todos y no provienen de maniobras artificiales.

Ha existido, por el contrario, alguna determinación relativamente sorpresiva para detener el alza de los precios del metal rojo. Entre éstas destaca muy principalmente el esfuerzo realizado por el propio Gobierno de los EE. UU. al liberar partidas importantes de sus stocks estratégicos, hasta tal punto voluminosas que, en la actualidad, según comentarios recientes de la prensa norteamericana, ese stock ha llegado al límite mínimo que permite la seguridad del país.

Este hecho, que significa que en el futuro no podrá disponerse de un recurso de esta naturaleza para "regular" los precios del cobre, debe ser otra de las razones que influyen en el aumento de la demanda, que muchos consumidores aceleran para formar por sí mismos reservas que los pongan a cubierto de próximas nuevas alzas o escaseces totales del metal rojo.

Comentando estas cosas no puede, tampoco, olvidarse que Zambia, el principal productor de cobre del mundo, después de los EE. UU., afronta en estos días una situación difícil frente a Rodesia y Sudáfrica, los Estados blancos de aquel continente, y contra los cuales Zambia tuvo actitudes muy firmes, en la esperanza de ser secundada por otras naciones negras que, al final, no han respondido como Zambia esperaba. No podría, en estas condiciones, descartarse la posibilidad de un conflicto bien concreto que afectara las exportaciones del cobre zambés.

Todo parece, pues, indicar que nuestro gran producto de exportación tiene expectativas para los meses venideros que deberemos mirar con optimismo, porque ello nos da la seguridad de que podremos disponer de divisas para hacer importantes adquisiciones de equipos nuevos de producción, que reemplacen, en momento oportuno, cualquier baja en la demanda o en los precios del cobre.

Bajo un Gobierno que administra con tino estos ingresos extraordinarios del cobre, hay razón para esperar de ellos el máximo beneficio para la economía nacional presente y futura.

El Partido Radical a la Deriva

En el homenaje rendido por el Partido Radical al ex Mandatario Pedro Aguirre Cerda, el presidente de esa colectividad insistió en la necesidad de un acercamiento entre los radicales y el FRAP. De esta forma, y en abierta oposición a las reiteradas peticiones de las bases del PR de revisar los acuerdos de la última Convención de ese partido, que impuso una apertura hacia socialistas y comunistas, el senador Hugo Miranda reiteró el pensamiento de la actual directiva de PR. Según éste, **se hace necesario hoy —para impulsar un proceso de cambios en Chile— unir las fuerzas de avanzada, que, para estos efectos, estarían constituidas por socialistas, comunistas y radicales.**

En el fondo, este pensamiento no hace sino reflejar la confusión que reina en el campo político chileno. La mayoría de los partidos están más preocupados de preparar posibles alianzas electorales que de enfrentar con seriedad los problemas vitales del desarrollo del país. **Una postura tal, que se centra sobre los partidos políticos y las fórmulas alternativas de su combinación, refleja el criterio tradicional que impera en estas materias.** Se pretende manipular al pueblo, encasillarlo en opciones políticas que muchas veces no son reales, como si las grandes mayorías nacionales no hubieran adquirido conciencia de su peso político y madurez para enjuiciar el momento que vive el país.

El pueblo no está preocupado de las combinaciones electorales más o menos ventajosas para uno u otro partido. No acepta que le impongan disyuntivas fraguadas entre cuatro paredes, sino que busca canalizar sus aspiraciones y sus energías de cambio a través de organizaciones populares auténticas. Y en este contexto, **los partidos tienen por misión orientar ideológicamente a las masas, constituirse en su vanguardia política,** por la correcta interpretación y expresión de sus aspiraciones y necesidades y por su capacidad para ofrecer un programa de cambios y de desarrollo adecuado al momento presente.

El Partido Radical no ha captado esta realidad. Permanece fijado a un cuadro político y cultural que el tiempo mismo se ha encargado de destruir. **Cree poder ganar influencia y poder uniéndose a otras colectividades,** sin importarle mayormente la resultante ideológica y programática que pueda arrojar esa unión o combinación. Los partidos del FRAP, especialmente los comunistas, han percibido con la mayor exactitud este fenómeno y no trepidan en invitar al PR a formar una alianza, en la seguridad de que sólo ellos poseen una ideología madura, una estrategia política realista y unos cuadros disciplinados, que —en un breve plazo— les darían la hegemonía en la conducción de esa híbrida alianza.

Los problemas políticos nacionales no son —fundamentalmente— problemas electorales o de combinaciones políticas. Son, en cambio, problemas de poder social y económico. Son un complejo de cuestiones que dicen relación con las fuerzas sociales que pugnan en el país por el control sobre las áreas estratégicas del desarrollo, con los grupos económicos que gravitan sobre las decisiones políticas, con las masas populares y su insuficiente organización y disciplina. **De ahí que los partidos políticos no puedan reducir hoy su campo de acción exclusivamente a las discusiones parlamentarias o a las cábalas electorales.** Deben estar en contacto con las bases sociales del país, para influirlas y para recoger de ellas las energías necesarias para avanzar. Deben ofrecer programas concretos de acción, que abarcando la complejidad de lo real, permitan orientar políticas globales y sectoriales de desarrollo. Deben realizar esfuerzos de elaboración y maduración ideológica, para ser capaces de operar racionalmente sobre la realidad, con criterio científico, y no con meras aproximaciones sentimentales y míticas.

En este contexto general, la actitud del Partido Radical aparece como absolutamente disfuncional respecto a las exigencias de la acción política contemporánea. Todas sus actividades traslucen una postura mental obsoleta, que cree poder resolver todos los problemas nacionales al nivel de las combinaciones partidistas y de las alianzas electorales.

Casio

Semana Internacional

UNA GRAN TRADICION NORTEAMERICANA

"Sostenemos que estas verdades son, por sí mismas, evidentes: que todos los hombres han nacido iguales, que están dotados por su Creador de ciertos derechos inalienables, que entre éstos están la vida, la libertad y la consecución de la felicidad. Que es para asegurar estos derechos para lo cual fueron instituidos los gobiernos entre los hombres, derivando sus justos poderes del consentimiento de los gobernados."

Estas palabras sirven de pórtico a la Declaración de la Independencia de los Estados Unidos. De ellas partió una clara tradición norteamericana: la devoción a la libertad y, de consiguiente, una posición anti-colonialista que veía en la vieja Europa el domicilio de la tiranía y del coloniaje.

Sus mejores hombres, en el alba de su nacimiento, aconsejaron a la joven nación permanecer alejada de las querellas europeas, precisamente por esa razón. En su discurso de despedida en 1796, George Washington expresó: "El conjunto de intereses básicos que mueve al continente europeo tiene poca o ninguna relación con nuestro país". "Nuestra posición —agregó—, distinta y desligada de su mundo, nos permite e invita a perseguir objetivos diferentes".

Jefferson fue aun más claro. En su discurso de 4 de marzo de 1801, dijo: "Nuestra máxima fundamental y la primera de todas debiera ser no complicarnos en las discordias de Europa; la segunda, no permitir que Europa se mezcle en los asuntos americanos. América, así la del norte como la del sur, tiene un conjunto de intereses distintos de los europeos y enteramente peculiares. Debería tener, por consiguiente, un sistema separado, distinto del de Europa. Mientras la última trabaja por ser el asiento del despotismo, nuestros esfuerzos indudablemente deberían tender a hacer de nuestro hemisferio el domicilio de la libertad".

Aun cuando hacia 1917 el aislacionismo resultante de estas convicciones se hizo imposible, Estados Unidos recalcó siempre que entraba a la I Guerra Mundial sin ningún designio egoísta. Hablando en el Congreso, el Presidente Wilson, al exponer los fundamentos de esa acción, expresó: "No buscamos conquistas ni dominios", y defendiendo su idea de la Liga de las Naciones, llegó a afirmar dramáticamente que "Francia era libre y el mundo era libre, porque América había llegado".

Según Woodrow Wilson, la base de sus famosos Catorce Puntos era un principio evidente: "el principio de la justicia para todos los pueblos y nacionalidades y el reconocimiento de su derecho a vivir en libertad y seguridad, sean fuertes o débiles".

Cuando Roosevelt debió asumir la pesada tarea de conducir a su pueblo hacia una II Guerra Mundial, fundó también su participación en ella en conceptos análogos a los anteriores. Las Cuatro Libertades por las cuales lucharon los aliados, contemplaban —en las propias expresiones de Roosevelt— asegurar a todas las naciones "una era de paz y prosperidad para todos sus habitantes".

COMPLICANDOSE EN LAS DISCORDIAS DE EUROPA

Mientras Estados Unidos procuraba no complicarse en los asuntos europeos, los hombres del viejo continente iniciaban vastas empresas coloniales. Bien se sabe que desde mediados del siglo XIX hasta los primeros años del actual, los territorios de Asia y Africa se convirtieron en parte de los inmensos imperios coloniales de las principales potencias europeas. En vísperas de la I Guerra Mundial, en los territorios dominados por Gran Bretaña vivían 400 millones de hombres; en los de Francia, 55 millones, y 12 millones en las tierras poseídas por Alemania.

Durante la II Guerra Mundial, los imperios coloniales se cuartearon definitivamente. De este modo, en diversos lugares del mundo, paralelamente a la lucha anti-nazi, se desarrollaron largas batallas nacionalistas, a través de las cuales los pueblos sujetos al colonialismo pugnaban por alcanzar su independencia.

Tal fue lo sucedido en Indochina, posesión francesa en el Asia oriental. Ya antes de la II Guerra Mundial se hizo sentir en ella la aspiración a un gobierno nacional. Pero lo que precipitó las cosas fue la ocupación japonesa de 1940/1941, que estableció un gobierno nacional indochino. Al retirarse los japoneses, el movimiento nacionalista siguió existiendo y pronto entró en graves dificultades con Francia, que lo acusó de estar dominado por el comunismo. Hacia 1949 la lucha se extendió por todo el territorio, con caracteres de suma gravedad. Estados Unidos apoyó a Francia, suministrando ayuda económica y provisión de armas, hasta llegar a financiar gran parte del esfuerzo bélico francés. Se abandonaba, de este modo, la vieja tradición anti-colonialista, en aras de la política anti-comunista.

Cuando en 1954 se acordó en Ginebra partir el Vietnam en dos partes, una comunista y otra anti-comunista, la guerra había costado a Francia casi 100 mil hombres y cerca de 3 mil millones de francos. En el sur, las luchas intestinas llevaron al país al borde del caos. El Primer Ministro, Ngo Dinh Diem, logró ponerle fin, inaugurando un gobierno despótico, que contó con la plena ayuda de Estados Unidos, mientras la pugna entre ambos Vietnams continuaba.

De este modo se enredó EE. UU. en el asunto vietnamita, el cual se ha convertido ahora en uno de sus mayores dolores de cabeza.

VIETNAM NO ES TIERRA NORTEAMERICANA

Pocas cosas dividen hoy más al pueblo norteamericano que la cuestión de Vietnam. Es natural que así sea, pues cada vez aparecen más irreales los motivos que originariamente se invocaron —y aún se invocan— para comprometerse en ella y, por el contrario, más claramente aparece como un acto contrario a la vieja y noble tradición norteamericana a que nos hemos referido antes.

Lo grave no es, sin embargo, eso sólo, sino también el aislamiento político y moral en que va quedando Estados Unidos. En efecto, ni uno solo de sus aliados de la OTAN apoya su política en el sudeste asiático, como quedó de manifiesto durante el debate general que acaba de verificarse en las Naciones Unidas. No hay ningún líder mundial que manifieste su acuerdo con la actitud del Presidente Johnson. Países como la India y Pakistán, que dependen en muchos aspectos de la ayuda norteamericana y viven junto a las fronteras de China y la URSS, no cesan de adoptar a estos respectos las más críticas actitudes. Se conocen de sobra las opiniones de dos personalidades tan señeras como Paulo VI y el Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, en orden a la urgencia de poner fin a una guerra que constituye una ofensa para los sentimientos más nobles de la humanidad.

Estados Unidos no puede, a pesar de su fantástico poderío económico y militar, ignorar a la opinión pública mundial. Como dijo Gunnar Myrdal en un libro escrito en su juventud, "Norteamérica se ha incorporado ahora al mundo y depende tremendamente del apoyo y buena voluntad de otros países. Su acceso hacia la conducción lleva esta dependencia al máximo".

Retomando las propias ideas expresadas en la antigua tradición norteamericana, hay que recordar que Vietnam pertenece a los vietnamitas y no a los Estados Unidos. Cuando éstos no eran sino una tierra ocupada por indios nómades y bisontes salvajes, ya Vietnam había construido su propia cultura, edificado la nación y luchaba contra la intromisión extranjera. Vietnam, pues, bien puede salvarse solo.

La historia de este pueblo admirable nos muestra que durante un milenio, antes de la llegada de los franceses, supo ya permanecer independiente frente a los esfuerzos del Imperio Chino, que pugnaba por incorporarlo a sus dominios. ¿Por qué, pues, no podría hacerlo ahora ante la China del cuasi-emperador Mao? No es imponiendo a Vietnam una forma determinada de gobierno ni pretendiéndolo defender de supuestos enemigos, ni llevando una guerra cruel a su territorio, como se protegerá la democracia.

"¿No hay un proceso de corrupción moral cuando la humanidad se acostumbra a ver diariamente y por años en la prensa y en la televisión, los combates, los bombardeos, la muerte, como si fuera un espectáculo histórico ajeno a la moral, al derecho y a nuestras vidas?", preguntaba el Canciller Valdés durante su intervención en el reciente debate general en las Naciones Unidas.

Es a este proceso de corrupción al que debemos poner término. El aislamiento político y moral en que Estados Unidos se encuentra en el conflicto vietnamita y que tan graves disensiones ha provocado en el seno mismo de su pueblo, está demostrando dramáticamente las anchas y hondas dimensiones de ese proceso.

Carlos Naudon

Racionalización del Crédito Agrícola

El crédito es una de las herramientas más importantes dentro de los instrumentos tradicionales de financiamiento del desarrollo agrícola. Es por ello que, junto con las diversas medidas formuladas para lograr el desenvolvimiento agropecuario de nuestro país, en la Ley de Reforma Agraria se contempló la creación de un organismo integrado por representantes de las diversas instituciones de crédito y de planificación agrícola en general, a fin de lograr una completa coordinación entre los distintos sectores que intervienen en el sector agropecuario. Tal es el Consejo Nacional de Crédito Agrícola, cuyo reglamento de funcionamiento ha sido recientemente enviado a la Contraloría General de la República para su aprobación, cuyas finalidades son fijar normas de prioridades, ejercer un sistema de control y establecer planes generales para la aplicación del financiamiento agrícola en coordinación con los organismos privados, estatales y de fomento.

Por muchos años, y debido a su estructura tradicional el crédito agrícola estuvo concentrado en pocas manos. La adecuación del sistema de tenencia de la tierra a las necesidades económicas y sociales, y especialmente la urgencia de incrementar la producción y mejorar el rendimiento de la tierra, han hecho necesario un cambio radical de esta política, y es así que, en los últimos años, se ha tendido a la democratización del crédito mediante la incorporación cada vez mayor de pequeños y medianos propietarios a estos beneficios.

De acuerdo con estas modificaciones, en 1966, a través de los distintos organismos que tienen a su cargo la realización de programas de desarrollo agropecuario (CORA, INDAP y Banco del Estado, que a su vez son también instituciones de financiamiento), un importante número de familias de pequeños propietarios obtuvieron financiamiento para la realización de sus labores agrícolas. Esto, sin contar los créditos especiales otorgados por CORFO para la adquisición de maquinarias e implementos a través de cooperativas del sector.

Sin embargo, esta tarea no es suficiente. Solamente una acción global, en la que se coordinen tanto la política de precios, de comercialización, de abastecimiento de insumos, como de asistencia técnica, financiamiento y de aplicación de ellas, constituye la única alternativa para que el país pueda desarrollar plenamente su agricultura de acuerdo con la potencialidad de sus recursos. El Consejo Nacional de Crédito Agrícola, al reunir a tan diversos organismos de planificación agraria de nuestro país, contará con los medios e información suficientes como para fijar los rubros prioritarios o las actividades que, de acuerdo a las necesidades económicas, es imprescindible promover.

Aun cuando el desarrollo de nuestra agricultura no puede compararse con el de países que poseen mejores áreas de producción y mayores avances tecnológicos, la producción agropecuaria podría incrementarse notablemente, asegurando el abastecimiento de la población nacional y aliviando la deficitaria Balanza Comercial Agropecuaria, reduciendo las importaciones sustituibles y expandiendo las exportaciones posibles.

Por otra parte, al tomar en cuenta el aumento de la población, que por muchos años ha ido por encima del aumento de la producción, lo que ha generado muchos de los problemas de bajos niveles de nutrición, de escasez de divisas, etc., y considerando que el ingreso por habitante ha obtenido una ostensible mejoría y la seguirá teniendo, aumentará también la demanda por productos agrícolas. Esto hace necesario aumentar la producción, y el único medio de obtenerlo es la plena coordinación de las diversas políticas en este campo, el fortalecimiento del crédito y la incorporación de la tecnología, acompañado de un mayor esfuerzo nacional por mejorar la productividad, todo enmarcado dentro de un proceso de reforma agraria racional y audaz.

C. B.

Avance de la Medicina

Los lentes de contacto corrigen perfectamente los defectos de la visión. Pero tienen un inconveniente: el ojo no siempre tolera bien estos cuerpos extraños.

Basándose en esta comprobación, el médico-cirujano José Barraquer ha tenido una audaz idea: incrustar los lentes corneanos en la córnea misma del ojo afectado.

Fueron necesarios 17 años para que el Dr. Barraquer pusiera en práctica la técnica de esta operación. Ahora acaba de revelar el secreto de ella, exhibiendo un cortometraje en colores a los 250 cirujanos europeos reunidos en un congreso efectuado recientemente en Londres.

Trabajando con la ayuda de un potente microscopio binocular, el Dr. Barraquer extrae con el bisturí una fina película de la córnea del enfermo. La pone sobre un disco rotativo y después de haberla hecho endurecer por congelación, la trabaja alrededor, como si se tratara de un lente de contacto ordinario. La partícula de córnea es de este modo modelada, hasta que su nueva curvatura le confiere el poder óptico necesario para corregir los defectos de la visión. Una vez colocada en el lugar de donde ha sido sacada, por medio del lente de contacto se devuelve al ojo una agudeza visual normal.

Cuatrocientos enfermos se han beneficiado ya con esta nueva cirugía de la córnea, que el Dr. Barraquer, el único en el mundo, está practicando. Aproximadamente en el 80% de los casos, ella se desarrolla con éxito.

Esta nueva técnica puede abrir un nuevo campo a la oftalmología. Los especialistas están entusiasmados en cuanto a las perspectivas que ella abre, pero son igualmente prudentes. Señalan que los enfermos operados por el Dr. Barraquer eran todos casos especiales y que serán necesarias numerosas experiencias antes de poder atreverse a aplicar esta operación en la córnea.

Como todas las operaciones a la vista, la del "lente en la córnea" es, en efecto, delicada como para hacer correr el riesgo a los enfermos, salvo que se trate de casos desesperados.

X. P. C.

Exposición de Flores

Ayer, viernes 27 de octubre, se inauguró la exposición de flores que organiza anualmente el Club de Jardines de Chile. El acto, que fue presidido por la primera dama de la nación, señora María Ruiz-Tagle de Frei, y por la presidenta honoraria de la exposición, señora Sylvia Soublette de Valdés, contó con la asistencia de numerosos miembros del cuerpo diplomático, altos funcionarios de gobierno y otras personalidades. La magnificencia del lugar —edificio de las Naciones Unidas, en Vitacura— y la naturaleza misma de la exposición hicieron de la ceremonia una función extremadamente agradable y plena de belleza.

El cultivo de las flores siempre ha sido una actividad predilecta para los hombres de espíritu tranquilo y con algo de artistas. Quizá sea difícil encontrar un mejor símbolo de la belleza pura y refinada que un clavel, o una superior muestra de la belleza radiante y abierta que una rosa. Desde tiempos inmemoriales se ha comparado a las mujeres con las flores, unas y otras se representan mutuamente en el lenguaje de los enamorados, y ambas fueron lucidas en determinada época como joyas de gran valor estético; ahora, casi todos miran a las mujeres como algo más apreciado, pero no faltan los que piensan lo contrario, especialmente después del matrimonio. Flores han sido arrojadas siempre sobre las cabezas de los soldados victoriosos; están en los altares como ofrenda bella y pura dedicada a Dios, en la última morada de los seres queridos y frecuentemente también en la primera. Las flores constituyen una imagen de aprecio, de buenos deseos y de la hermosura de la amistad, expresada en forma delicada.

En la exposición iniciada ayer se pueden apreciar las mejores especies de los jardines chilenos y ecuatorianos. Las muestras constituyen una escogida selección de las que acostumbramos a ver y admirar continuamente, sin cansarnos, como que no es posible cansarse de admirar la belleza. Las del país hermano, exóticas, y misteriosas algunas, pintorescas y graciosas otras, brindan una nota diferente al traernos un recuerdo de sus selvas y montañas, de las cuales son, sin duda, sus mejores embajadoras. También ellas constituyen un símbolo fino y elegante de la amistad del pueblo ecuatoriano. Estas razones hacen de la Exposición de Flores del presente año, como siempre, un espectáculo no sólo digno de verse, sino, ante todo, de admirarse. Siempre será posible salir de ella un poco más feliz.



P. R.

Instituto de Chile

El jueves último se celebró, en la Sala del Consejo de la Universidad de Chile, el tercer aniversario de la creación del Instituto de Chile. Si bien dicho organismo recién inicia el largo camino de desarrollo cultural a que se ha abocado, es importante destacar su presencia en el ambiente chileno y las proyecciones que de su acción puedan resultar.

En la actualidad, el Instituto cuenta con sus academias, a saber: Chilena de la Lengua, de Historia, Ciencias Sociales, Ciencias, Medicina y Bellas Artes. Cada una abriga en su seno a una pléyade de destacados intelectuales chilenos en busca del perfeccionamiento propio y para bien de la cultura nacional.

Tanto las academias como el Instituto han establecido su organización de miembros de número y elegidos, más los correspondientes de acuerdo a la usanza en círculos del mismo género existentes en otros países, como el famoso Instituto de Francia. Al mismo tiempo, se han puesto en estrecho contacto con dichas entidades a fin de fomentar el intercambio de investigaciones y lograr el reconocimiento general a la labor realizada. Junto con ello, se ha logrado establecer niveles de correspondencia en el pertenecer de los intelectuales chilenos a este tipo de entidades con sus homólogas extranjeras.

Si bien los primeros tres años han ocupado fundamentalmente los campos de organización y asentamiento de la institución, los planes futuros son mucho más amplios. Las Academias de más larga antigüedad ya han revelado las posibilidades de labor fructífera que ellas incuban. En el fondo, su existencia lleva en sí dos planos importantes, como la realización y fomento de investigaciones y trabajos de creación, y la justa valoración humana en base al aporte cultural.

Es bien sabida la necesidad que tiene todo país de realizar investigaciones de alto nivel científico en los más diversos campos de la cultura. Ello va en provecho de su educación y de un desarrollo integral de la nación. Por otra parte, el avance en la elaboración, sea en base a dichas investigaciones o de la originalidad personal, resulta del más alto interés a la vida cultural de la nación. Si ambos aspectos se dan en un círculo selecto de intelectuales altamente interiorizados en la materia de sus campos, se puede abrigar una justa tranquilidad en torno a los resultados.

El otro aspecto es más complejo. Son de todos conocidas las dificultades que existen en el seno de una nación para premiar a sus intelectuales más destacados. El otorgamiento de premios resulta un sistema engorroso y altamente excluyente. De allí que en mucho se prefiera el sistema de Academias e Institutos Nacionales, en los que se recogen a los miembros más selectos, que después de probada trayectoria integran dichos cenáculos para continuar elaborando con su fama bien cimentada. Ello tiene que ver, al mismo tiempo, con criterios de valoración en torno a la creatividad del hombre, no en cuanto a sus aspectos materiales, sino, más bien, en cuanto al cúmulo de conocimientos, belleza, creatividades, verdades, etc., que pueda aportar.

En otros países tal sistema ha logrado un tradicional reconocimiento público. Las Academias de Ciencias y otras materias de la URSS, reúnen a lo más selecto de la intelectualidad soviética. Ya hemos hablado del Instituto de Francia, el que ha contado con grandes figuras de la ciencia, como Pasteur, y es posible mencionar a la Academia Francesa y a la Española de la Lengua, cuyos distinguidos miembros gozan de internacional prestigio y autoridad en sus ramos. El prestigio dado por la seriedad de tales instituciones presta un gran impulso a los trabajos elaborados por sus miembros, los que son ampliamente difundidos y conocidos en base a tal fama, como sinónimo de probidad y excelencia. Tal destino es altamente deseable al futuro del Instituto de Chile y sus Academias integrantes.

Junto con celebrar el tercer aniversario de su creación y desearle el mejor futuro a su labor, la que va en provecho del país, es necesario recordar que el éxito va emparejado con la seriedad en las funciones cumplidas. Tales organismos mueren al convertirse en conservadores de la cultura y no creadores purificantes de ella; lo mismo sucede al adoptar sus miembros posiciones contingentes que conviertan el cenáculo en trinchera. Al respecto, suele recordarse el discurso pronunciado por el académico ingresante don José María de Pereda, gran novelista, en la Real Academia de la Lengua Española, en el cual predicó contra ciertos "melenudos", anatematizándolos: eran los brillantes formadores de la generación del 98...

G. A. B.

Síntesis Noticiosa

ECONOMIA

El cobre mantuvo ayer en la Bolsa de Metales de Londres el precio récord de 53.50 centavos de dólar la libra a que había llegado el día anterior. En cuanto al precio al contado, se informó en la Corporación del Cobre que se fijó en 57,25 centavos de dólar la libra. En relación al viernes de la semana anterior en que la cotización fue de 49,50 centavos de dólar, el aumento en los dos últimos días fue de 4.50 centavos de dólar por libra. El precio promedio para el presente mes es de 49,35 centavos de dólar.

A mediados del mes próximo se celebrará en esta capital la Semana de Turismo Israelí como adhesión al Año de Turismo Internacional, bajo los auspicios de Línea Aérea Nacional, EL AL Israel Airlines, y la Oficina Nacional Israelí de Turismo. El programa de esta semana contempla eventos culturales y sociales, destacándose la presentación de una Exposición Gráfica Volante de atracción turística, que actualmente está en exhibición en gira gira por Latinoamérica, y que será inaugurada oficialmente en Santiago el 14 de noviembre.

Para terminar detalles organizativos llegó a esta capital el Director de la Oficina Nacional de Turismo del Gobierno de Israel para América Latina, con sede en Buenos Aires, Aarón Kandel.

Dos vuelos a Estados Unidos los días sábados, y uno La Paz—Santiago, los días viernes, ha incluido en sus itinerarios la Braniff International. El vuelo 986 de los días sábados se originará en Santiago partiendo a Lima a las 21 horas, para continuar sin escala a Nueva York, donde llegará a las 7.40 horas del domingo. El vuelo 80, también de los sábados, llegará a Santiago procedente de Buenos Aires a las 21.20 horas, para salir a Lima a las 22.05, y seguir desde ahí a Panamá, Miami y Nueva York, donde llegará a las 11.25 horas del domingo.

El nuevo vuelo La Paz—Santiago, el 979, que se origina en Nueva York, agregará a sus escalas actuales de Miami y Lima, la de La Paz, llegando a Santiago a las 13.02 para continuar a Buenos Aires a las 13.50 horas.

El Gobernador del Estado de California, Ronald Reagan, envió una nota al vicepresidente Ejecutivo de LAN Chile, Eric Campaña Barrios, invitándolo a una reunión que se efectuará el 31 del presente mes en la ciudad de Sacramento, capital de ese Estado, a la que concurrirán chilenos y californianos, a fin de impulsar el Plan Chile-California.

Campaña, junto con agradecer sinceramente la invitación, se excusó de asistir ya que no podrá ausentarse del Congreso Mundial de IATA (Asociación Internacional de Transporte Aéreo), que se desarrolla actualmente en Viña del Mar.

El Ministerio de Economía informó, a través de la DIRINCO, que para este fin de semana se cuenta con abundantes alimentos. En productos cárneos hay 2.920 toneladas, de las cuales son 1.414 de vacunos, 292 de porcinos, 223 de ovinos, 434 de aves, 418 de pescados y 139 de mariscos. En huevos, se cuenta con 2.771.640 unidades.

El Comité Ejecutivo del Banco Central acordó, en su última sesión, eximir del depósito del 20 por ciento la importación sin cobertura de "obras artísticas ejecutadas por autores chilenos en el extranjero". Si la importación sin cobertura se efectúa por sus propios autores, estará, además, exenta del trámite de Registro en el Banco Central.

OBRAS PUBLICAS

La construcción de nuevos edificios para establecimientos educacionales y servicios públicos iniciará el Ministerio de Obras Públicas. Desde luego, la Dirección General de Obras Públicas, después de haber terminado la construcción de dos etapas del Liceo de Hombres de Valdivia, que comprenden 18 salas de clase, 3 especiales, patios cubiertos y servicios menores, las que se encuentran ya en funcionamiento, llamará a propuestas en diciembre próximo para construir la tercera etapa de este grupo de edificios. Estos trabajos abarcarán una superficie de 1.800 metros cuadrados, construyéndose seis gabinetes para laboratorios, dependencias para la Dirección del establecimiento, bibliotecas, salas de trabajos manuales y un casino, con capacidad para seiscientos alumnos. La construcción significa una inversión de 1.440.000 escudos.

Por otra parte, la Dirección de Arquitectura del mismo Ministerio se encuentra terminando los planos y proyectos para otras construcciones en diferentes ciudades del país. Así se levantarán dos edificios de servicios públicos en Arica, se efectuará la ampliación del Centro Agronómico de Temuco, se construirá un edificio de servicios públicos en Villarrica, y otro para la Cárcel de Arauco. Este último se levantará de acuerdo con los más modernos conceptos arquitectónicos en materia penitenciaria.

Pero no sólo la construcción de edificios preocupa al Ministerio de Obras Públicas, sino que, además de otras actividades, dedica gran parte de su atención a la construcción de caminos. Como muestra de ello, ya solicitó propuestas públicas para la pavimentación de 36,3 kilómetros de caminos en la provincia de Cautín, a través de la Dirección de Vialidad. Estas obras comprenden la pavimentación de 35 kilómetros del camino de Freire a Villarrica y la construcción de 1,3 kilómetro en el acceso Oriente del nuevo puente Pedregoso. Estos trabajos demandarán una inversión aproximada de 2.500.000 escudos. Las licitaciones que se presenten serán abiertas en la primera quincena de diciembre próximo.

SALUD PUBLICA

Los pocos casos de lepra que existen en la isla de Pascua no representan ya peligro alguno para el resto de la población ni para los visitantes. Así se expresa en una declaración de la Dirección General de Salud, en la que se agrega que, contrariamente a la creencia general, la lepra es la menos contagiosa de todas las enfermedades transmisibles conocidas, requiriéndose para contraerla una convivencia con un enfermo activo de semanas o meses, situación que en ningún caso puede darse en las actuales circunstancias en esa isla. El grave problema que en el pasado constituyó la lepra en Pascua se encuentra actualmente en franca disminución, debido al estricto control y a la eficacia de los modernos tratamientos de pacientes confirmados y sospechosos a base de drogas de alta efectividad. Hace cuatro años había sólo cuatro enfermos, que eran tratados en un pabellón de aislamiento, y otras 28 personas estaban en observación, con sus tratamientos terminados y sin que representaran riesgo alguno. Hoy esas cifras han continuado en disminución, pudiendo declararse que la lepra no representa ya ningún peligro para la población local o los visitantes.

A ROMA SE DIRIGIO MINISTRO TRIVELLI

Con el objeto de asistir a las reuniones que realizará el Consejo y la Conferencia General de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), se dirigió ayer a Roma el Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, acompañado de su esposa.

Su viaje incluirá una gira por España, Francia, Alemania, Yugoslavia y Estados Unidos. En Roma, Trivelli otorgará el respaldo oficial del Gobierno de Chile a la candidatura de Hernán Santa Cruz al cargo de Director General de la FAO.

A su partida en el aeropuerto de Pudahuel fue despedido por el Ministro suplente, Carlos Figueroa Serrano; el Director Ejecutivo del Servicio Agrícola y Ganadero, Emilio Ortega; el Secretario Ejecutivo de la Oficina de Planificación Agrícola, Luis Marambio, y otros personeros del Ministerio de Agricultura.



El Centro de Padres y Apoderados del Liceo de Niñas N.o 12, ha elaborado un programa de actividades con motivo del término del año escolar. En los primeros días de la semana próxima se efectuará una Kermesse y se elegirá Reina de las Fiestas. En el grabado, las candidatas: Lily Dujovne, Patricia Cáceres, María Eugenia Jaña, Mavy Román, Isabel Arana, Verónica uiiá y María E. Meléndez.

Prosigue Investigación por Explosión en El Teniente

Algunos medios informatimos se han apresurado a señalar posibles causas del accidente ocurrido en el Mineral de El Teniente, o a transcribir opiniones en ese sentido, sin tener los fundamentos reales para poder formular tal tipo de afirmaciones y con menos razón aún, si se tiene en cuenta el hecho de que recién peritos y técnicos han iniciado las investigaciones correspondientes.

En relación con estos hechos, la Corporación del Cobre, entregó ayer la siguiente declaración:

"En relación con comentarios reproducidos por la prensa en que se señala el uso de guías nacionales como causa del lamentable accidente ocurrido en la mina El Teniente, en que perdieron la vida el Jefe de Nivel o Supervisor, Agapito Plaza Rivera; y el operario Miguel Fernando Aguilera Navarro, y en que quedó malamante herido el capataz, Miguel Ricardo Pizarro Flores, la Corporación del Cobre hace presente:

"1.o Los Organismos competentes están realizando la investigación de las causas y responsabilidades del referido accidente y mientras no se conozcan sus conclusiones, es aventurado atribuirlo a una u otra causa;

"2.o Antes de su expendio o utilización, tanto las guías nacionales como las importadas, deben ser sometidas a pruebas por las reparticiones técnicas correspondientes a fin de determinar sus condiciones de seguridad;

"3.o En el curso del año 1967, la Corporación del Cobre ha autorizado las siguientes solicitudes de importación de guías de la empresa mencionada: 16 de enero, 2.000.000 de pies; 26 de julio, 2.000.000 de pies y 19 de octubre, 1.500.000 pies".

AUMENTARAN DOTACION DE CAMAS EN LOS HOSPITALES MILITARES

En 882 camas se necesita aumentar la actual dotación de los Hospitales de las Fuerzas Armadas para llegar a la cantidad de 1.535 camas que es el número que se necesita para atender las demandas del personal activo, en retiro y familiares. Así se señaló en la última sesión del Consejo Consultivo Nacional de Salud, dependiente del Ministerio de Salud Pública y que está integrado por todos los organismos de salud del país.

Para llegar a ese número de 882 nuevas camas, se acordó triplicar, en una primera etapa, la actual dotación de camas del Hospital Militar, y aumentar el número de las que hay en los hospitales navales de Valparaíso, Talcahuano y Punta Arenas. También se contempla aumentar la dotación del Hospital de la Fuerza Aérea de Chile hasta completar 220 camas, proyectándose, además, la construcción de nuevos hospita- Arenas.

les en Talcahuano y Punta

Por otra parte, para hacer frente a las necesidades de los próximos 15 años, se proyecta, en una segunda etapa, la construcción de hospitales para las Fuerzas Armadas en Antofagasta y Puerto Montt.

Este plan fue aprobado en general por el Consejo Consultivo, que fue presidido por el Ministro del ramo, Dr. Ramón Valdivieso, estableciéndose, además, que la atención del personal de las Fuerzas Armadas se coordinará con la que presten los establecimientos hospitalarios de los demás organismos de la Salud, especialmente los del SNS, y que, a su vez, los hospitales de las Fuerzas Armadas atiendan a la población civil dentro de sus posibilidades. Además, para el futuro, los hospitales de las Fuerzas Armadas no serán destinados en especial a cada rama de ellas, sino que servirán indistintamente a todas.

RECURSOS HUMANOS

En la misma sesión el Consejo Consultivo Nacional de Salud acordó iniciar un estudio de todos los recursos humanos de salud en Chile y su rendimiento, de acuerdo a las necesidades de la población en 15 años.

Con este fin se aprobó el financiamiento de 90 mil escudos para la realización de los estudios correspondientes, los que tendrán una duración de año y medio. La indicada cantidad ser áproporcionada a prorrata por cada uno de los organismos integrantes del Consejo Consultivo.

Colaborarán en este programa la Oficina Sanitaria Panamericana y la Agencia Internacional de Desarrollo.

PREMIO DE SEGURIDAD CONQUISTO LA ENDESA

El Consejo Nacional de Seguridad ha otorgado una vez más a la ENDESA premios por su bajo índice de accidentes en los grupos "Servicios de Utilidad Pública" y "Construcción". Este índice corresponde a la actividad de un conglomerado de 8.000 personas, el cual constituye un amplio campo para la ocurrencia de accidentes.

La ENDESA también fue distinguida por el Consejo Interamericano de Seguridad, esta vez en "Construcción" y en "Servicios Públicos en Electricidad", en un concurso en que compiten todas las empresas y servicios del rubro en Latinoamérica, y en el cual la entidad nacional es honrada desde 1963.

La sostenida política desarrollada en favor de la prevención de accidentes, y en la cual interviene el personal como elemento activo, es el factor determinante de las positivas cifras que se registran en materia de seguridad. Este personal se sensibiliza con el problema a través de la labor de más de 90 Comités de Seguridad que funcionan en todas las provincias donde presta servicios la Empresa Nacional de Electricidad. Finalmente, los sindicatos industriales colaboran también eficazmente en los buenos resultados de este programa.



En mision por los países de Sudamérica, relacionada con los problemas actuales y futuros del transporte de correo aéreo, arribó a la capital Jean Marie Puyrigaud, jefe del Departamento Postal de la Dirección Comercial de Air France. Durante su breve estada tomará contacto con altos ejecutivos de la Dirección General de Correos y Telégrafos.

GUAY FEMENINA OFRECE RECEPCION A NUEVAS SOCIAS

Con una recepción a sus nuevas socias, en su sede social de Moneda 1640, culminarán hoy los actos del programa aniversario de la Asociación Cristiana Femenina de Santiago, que el 15 del presente mes cumplió 47 años de activa labor.

Se contará con la participación del grupo juvenil de la institución que ha tenido a su cargo toda la programación. En esta oportunidad, la socia Elizabeth Rumbith, ofrecerá una charla, ilustrada con diapositivas, sobre su reciente viaje a Australia, donde participó en la Reunión Mundial de Asociaciones Cristianas Femeninas realizada en septiembre último.

Una Persona Muerta en Riña Callejera

Un muerto y otro herido grave a bala fue el saldo de un violento incidente registrado en la medianoche en las puertas del restorant y boite "La Montaña", ubicado en Independencia entre las calles Dávila y Echeverría.

Un grupo de muchachos inició una discusión que fue adquiriendo tonos de violencia, para terminar trabándose en una riña general.

Sorpresivamente, uno de los implicados en los hechos —aún no identificado— sacó un revólver y dis par ósorbeelgorup. paró sobre el grupo.

Con una mortal herida a bala en la frente cayó Robinson Castro Bravo, de 18 años, quien falleció en forma instantánea.

Otro proyectil hirió de gravedad a Sergio Vargas Carvajal, de 18 años, quien fue trasladado de urgencia a la Posta del Hospital J. J. Aguirre, en donde permanece internado.

Una patrulla de Carabineros procedió a la detención de otros tres implicados en los hechos. Fueron identificados como Juan Pávez Urzúa, Jorge Vargas Carvajal y José Fuentes Véjar.

Los detenidosy todos los antecedentes del caso, fueron entregados a la Justicia del Crimen.

BAJO FIANZA JUGADOR DEL "COLO COLO"

En libertad bajo fianza de treinta escudos quedó ayer el jugador internacional de fútbol, José González, integrantes del primer equipo del club Colo Colo.

La determinación fue adoptada por el Juez del Primer Juzgado del Crimen de Menor Cuantía, Juana González de Aguilera, luego de interrogar al deportista.

José González había sido detenido por Carabineros en la noche del jueves, junto al cantante Willy Monti, cuando fueron sorprendidos en infracciones al tránsito.

González permaneció detenido en la Décimo Quinta Comisaría y pasó, posteriormente, al pensionado de la Cárcel Pública, desde donde fue trasladado al Primer Juzgado del Crimen de Menor Cuantía.

Como "testigo de cargo" en la infracción cursada por Carabineros participó el ex Ministro de Estado, Jorge Prat Echaurren.

Los hechos se registraron cuando José González viajaba en su automóvil junto a Willy Monti y fueron detenidos por un Carabinero en la esquina de Agustinas y Estado, por pasar con luz roja y embestir a una camioneta.

Por este hecho se suscitó un intercambio de palabras que dió origen a la denuncia ante la Justicia.

El jugador de fútbol está inculpado de conducir "en estado de ebriedad, provocar daños en choque, injurias a terceros y faltar el respeto a Carabineros".

Eº 70 MIL ROBO UNA DOMESTICA

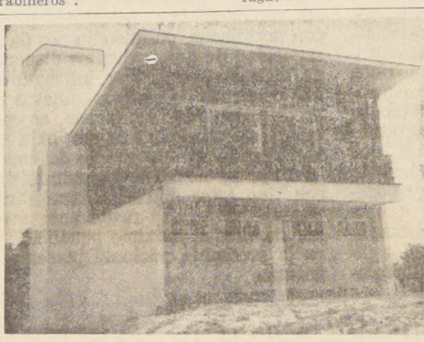
Cerca de 70 millones de pesos logró reunir como botín una hábil y audaz empleada doméstica que perpetró seis robos en domicilios particulares.

Fresia del Carmen Aguilera Castillo, de 24 años de edad, fue detenida por efectivos de Investigaciones, y puesta de inmediato a disposición de la Justicia, acusada de robos reiterados.

Entre las personas afectadas por la singular doméstica, se encuentran Silvia Casado Sarmiento, a quien robó dinero y especies por 25 mil escudos; Silvia Martínez Cortés, la que denunció robos por otros 20 mil escudos, y Clemencia Amengual del Campo, víctima en 15 mil escudos.

La detenida incluye otros robos menores que, en total, bordean los 70 mil escudos.

El "modus operandis" de Fresia Aguilera era muy simple y repetido: buscaba ocupación; trabajaba unos días y, al primer descuido de los patrones, se apoderaba de joyas y dineros, dandose de inmediato a la fuga.



En una solemne ceremonia se realizará hoy la entrega del nuevo edificio de dos pisos que ocupará el Cuerpo de Bomberos de Tiltil, cuya construcción significó un inversión de 184.400 escudos. Al acto asistirán el Alcalde de la Comuna, regidores, Subdelegado y jefes de la Dirección de Arquitectura, y consistirá en el izamiento del pabellón patrio. Los miembros de la institución bomberil formarán frente al nuevo plantel. En el grabado, el moderno edificio de dos pisos que consta de una sala de máquinas para dos carros-bombas, torre de mangueras y todos los adelantos necesarios para su buen funcionamiento.

MODERNOS IMPLEMENTOS EMPLEARAN EN PUDAHUEL

El moderno aeropuerto que empezó a funcionar el 9 de febrero de este año, cuenta hoy con 20 sistemas diferentes que facilitan y perfeccionan la labor de los pilotos, junto con incrementar la seguridad de los pasajeros.

El edificio central alberga los sistemas de comunicaciones internas, el departamento de meteorología y la torre de control. En otros centros exteriores, pero comunicados directamente con el aeropuerto, se encuentran los sistemas de ayuda —radiofaros—, la radiorecepción y la radiotransmisión, esta última con sede en Lo Prado.

Este nuevo equipamiento fue posible gracias al contrato que se firmó, dentro de la Alianza para el Progreso, con la International Telephone and Telegraph Corporation (ITT), por la suma de 2 millones 800 mil dólares. En febrero ya estaban echadas las bases de estos sistemas en el aeropuerto mismo.

"Estamos orgullosos de tener, además, un adelanto que nos hace distintos y más modernos", dice José Miguel Barriga, ingeniero constructor del aeropuerto de Pudahuel, "y que es el ILS".

El ILS es un sistema que indica al piloto, luego que éste ha sido guiado por los radiofaros, el ángulo de planeo a 500 metros del punto de aterrizaje. Ese sistema permite la visibilidad de 100 pies, esto es alrededor de 40 metros, y permite al piloto aterrizar en cualquier pista en caso de apuros, aún sin ninguna visibilidad.

"Estamos sumamente satisfechos con los resultados obtenidos", dice José Miguel Barriga. "Está funcionando hace un mes y medio y no hemos tenido problemas. Se hicieron las pruebas suficientes y luego se implantó como nueva modalidad". Y agregó: "Esto significa una gran seguridad en el aterrizaje, antes desconocida en Chile, de acuerdo al sistema imperante en el aeropuerto Los Cerrillos".

ACEPTO POR SISTEMA...

Dentro de unos días se hará la recepción provisoria de dichos sistemas. El ITT mantendrá personal de asesoría durnte un año, plazo después del cual se firma la aceptación definitiva con la organización norteamericana.

Una de las grandes ventajas de este método, especialmente para el piloto, es la grabación que se hace de todas las comunicaciones entre éste y la torre de control, lo que permite comprobar —en caso de accidente— el desarrollo de las maniobras en el aire.

Al referirse al tema de las aduanas —tan en boga en estos días—, José Miguel Barriga expresó: "Dentro de un tiempo, comenzará a regir en nuestro país el sistema europeo. Se eliminarán las aduanas tal como funcionan actualmente y a través de un método electrónico sincronizado, se detendrá a una de cada 50 personas para revisarle su mercadería. Y como ninguno va a saber si le tocará a él..."

Entre los próximos proyectos en Pudahuel, se encuentra la ampliación del actual local, que será de exclusivo uso nacional, y la construcción de un ala internacional de grandes proporciones. Es un programa en conjunto que fomentará el desarrollo en el campo nacional de aeronavegación.

CURSOS DE POST GRADUADOS EN EL EJERCITO

En la Academia de Guerra del Ejército se efectuará a las 11.15 horas de hoy la clausura del Curso de Post Graduados para Oficiales de Estado Mayor. Despedirá a los alumnos el General de Brigada, Alfredo Mahn, Director de la Academia.

Al acto han sido invitadas altas autoridades institucionales.

Por otra parte, a las 18.45 horas, se realizará la ceremonia de iniciación del Curso de Post Graduados para Ingenieros Politécnicos, en la Academia Politécnica Militar, San Ignacio N.o 242. Dará la bienvenida de recepción a los alumnos el Coronel Manuel Pinochet Sepúlveda, Director de este Instituto de estudios especializados del Ejército. En seguida, el ingeniero Arturo Aldunate Phillips ofrecerá una conferencia sobre el tema "La Ciencia Busca al Hombre".



EXPOSICIONES

Una exposición del Ministerio de Relaciones de Ale[...] y de los Ministerios de Ed[...] ción de los Países Fed[...] que comprende muestra[...] material didáctico, se está [pre]sentando en el Instituto Ch[ileno-]Alemán de Cultura, Esm[e]ralda 650.

Esculturas del artista L[...]ro Labbé se exponen en la [...] la Libertad, Mac Iver 14[...] trepiso.

"Calaveras y otras m[...]" título de la muestra de [...]ras de Guillermo Bronzi[...] el Instituto Chileno Nort[eame]ricano de Cultura, Mo[neda] 1467.

Grabados del Taller 17 [se ex]hiben en la Sala de E[xposi]ciones Transitorias del M[useo] Nacional de Bellas Artes, [ubi]cado en el Parque Forestal.

Fotografías que versan [sobre] la vida, la obra e influ[encia] del poeta Charles Baud[elaire] se están presentando en el [Ins]tituto Chileno-Francés de [Cul]tura, Agustinas 719.

Acuarelas y Cerámicas de [Is]rael Roa y Germán M[...] se exponen en la Sala de [...]visión del Banco de [...] Huérfanos 779.

Pinturas de Gustavo P[...]te y Matilde Pérez se [pre]tan en la Galería Central [de] Arte, Moneda 920.

Oleos de Adolfo Bef[...] Jaime Figueroa, se están [exhi]biendo en el Centro de [Arte] y Diseño "Marc Buchs", [Pro]videncia 2296.

Muestra fotográfica de "[...]gelmó", se expone en el Cine Club de Chile, Ahu[...] 1185, 8º piso, Depto. 86.

Exposición pictórica [...]tiva de los artistas Pedro [...]cavecky y Luis Guzmán [...] presenta en el Palacio de la Alhambra.

Acuarelas de Carlos [...]rez González se exhiben [en el] Centro de Arte y Diseño "[Marc] Buchs". Providencia 2296.

CINE

"El rostro perdido", pel[ícula] que se proyectará hoy, a [las] 19.30 horas, en la Casa Universitaria, Amunátegui [...] oficina 12.

CONVENIO FIRMAR[ON] INACAP y CHILECTR[A]

El Instituto Nacional [de] Capacitación Profesional (INA[CAP]), filial de CORFO, [y] CHILECTRA, suscribieron ayer un Convenio destinado a realizar en colaboración [pro]gramas de capacitación [técni]ca para el personal de [esa] compañía.

Firmaron el acuerdo [por] INACAP, su Director [Ejecuti]vo, Agustín Alberti, y por CHI[LECTRA], su Gerente General, Osvaldo Jünemann. Asistieron al acto ejecutivos de [ambas] instituciones, y el experto [fran]cés Pierre Bordes, jefe de [la] misión de la Cooperación [Téc]nica francesa que colabora con nuestro país en el adies[tramiento] de personal en [servi]cios eléctricos.

El Convenio establece [que] INACAP proporcionará [ins]tructores, facilitará material pedagógico y emitirá informes sobre el aprovechamiento [de] los cursos, los cuales [serán] programados de común acuerdo. CHILECTRA suministrará equipos y herramientas que disponga INACAP, designará un Coordinador del Programa y participará en el S[istema] Nacional de Aprendizaje [que] organiza INACAP con los [Mi]nisterios de Educación y Trabajo, contratando apren[di]ces.

DE POLICI[A]

RECAPTURA DE REO

Dos horas de libertad [tu]vo un reo que se fugó [de] la Cárcel de Tala[gante], siendo aprehendido pos[te]riormente por la policía.

Guillermo Modesto C[on]treras Pérez —quien estaba cumpliendo condena en el penal— fue recapturado [por] detectives de la localidad cuando paseaba por las [in]mediaciones del camino "[...] Diablo", en el sector de [la] colonia alemana de M[...]co.

El reo había huido a [las] seis de la mañana [y fue] aprehendido a las 8. [Aho]ra, deberá seguir cump[lien]do condena como autor [de] hurtos reiterados.

NIÑO AHOGADO

Un menor de siete [años] pereció ahogado en las [tur]bulentas aguas del río "[...]ro", de Coihaique, en [los] instantes en que trataba [de] rescatar una pelota de [fút]bol.

La pequeña víctima [fue] identificada como Rolando Zambrano Cubillos. El [ac]cidente se produjo cuando el menor jugaba en la [ri]bera junto a otros niños.

DOS HOMICIDAS

A disposición del Se[gun]do Juzgado de La Gran[ja] fueron puestos dos indi[vi]duos implicados en el hom[i]cidio de un obrero. Los de[tenidos] son Jorge D[...] Barahona Muñoz, [de ...] años y Jorge Alejandro [...]gos Hidalgo, de 18 años.

Están acusados como [au]tores de la muerte de O[...]car Guillermo Silva [...] hecho perpetrado en la [ma]drugada del 12 de [...] frente al restaurante "[...]caflor", ubicado en [...] Fernández Albano 6354. [El] móvil fue el robo.

Magallánicos se Suman a la Autoconstrucción

...NTA ARENAS.— El Mi... de Vivienda y Urbanis... Juan Hamilton, que efec... visita de 4 días a la ... de Magallanes anun... decisión del Gobierno ... resolver los problemas que ... a la zona, tanto en ... se refiere a la absor... de la cesantía estacional, a la construcción de nuevas viviendas y eliminar su déficit, como también ejecutar nuevas obras públicas urbanas.

El Ministro Hamilton expresó su satisfacción ante el anuncio de los dirigentes de la ANEF de incorporarse a los programas de autoconstrucción, ya que ello revela el alto espíritu de esfuerzo de la clase media, hecho no registrado en el resto del país.

También el Ministro Hamilton inició el plan de reforestación de Punta Arenas, que por primera vez se efectúa en Magallanes.

Mañana visitará Puerto Natales y el lunes Porvenir, para regresar luego a Santiago.

CESANTIA

El Ministro Juan Hamilton recibió al Comité de Cesantes de Punta Arenas, cuyos dirigentes le dieron a conocer sus problemas de falta de trabajo. El número de cesantes alcanza actualmente a 300 siendo el más bajo registrado en la zona en los últimos diez años.

Respondió el Ministro que con la llegada del tiempo seco, será posible acelerar los planes de construcción de viviendas y la ejecución de nuevas obras públicas, lo que permitirá dar trabajo a los obreros desocupados.

AUTOCONSTRUCCION

En audiencia popular el Ministro de Vivienda recibió también a dirigentes de pobladores y de cooperativas de viviendas y a personeros de la Asociación de Empleados Fiscales (ANEF).

En esta oportunidad los dirigentes, particularmente los personeros de la ANEF expresaron su respaldo al programa de autoconstrucción y solicitaron su inmediata incorporación.

Los dirigentes de los funcionarios públicos indicaron al Ministro que ya habían confeccionado un plan para levantar 50 viviendas por autoconstrucción en Puerto Natales, un número similar en Porvenir y otras tantas en Punta Arenas. Es la primera vez que en el país la clase media se incorpora a la Autoconstrucción.

FORESTACION

El Ministro Juan Hamilton, acompañado del Intendente Mateo Martinic y otras autoridades iniciará hoy sábado el plan de forestación urbana en el sector Williams, de conformidad al plan nacional de reforestación en que se encuentra empeñado el Gobierno. La iniciativa ha llamado la atención, considerándose que en Punta Arenas son escasos los árboles y algunos de la Plaza de Armas de la ciudad, han sido derribados por los años y el viento.

Al mediodía hará entrega de títulos definitivos de do? minio a 100 vecinos de Playa Norte. Quedarán pendientes doscientos títulos, en espera de las expropiaciones que hará el Gobierno de terrenos pertenecientes actualmente a particulares.

PUERTO NATALES Y PORVENIR

El Secretario de Estado visitará mañana domingo Puerto Natales recorriendo terrenos de la Operación Sitio, oportunidad en que también hará entrega de títulos de dominio a los pobladores.

La gira del Ministro Juan Hamilton culminará el próximo lunes cuando visite Porvenir. Posteriormente regresará a Punta Arenas para retornar más tarde a la capital.

RECITAL POETICO EN "EL CALLEJON"

...recital poético, que in... la participación de ni... de escuelas primarias, se ... a efecto mañana, a ... 19.30 horas, en el Club ... Teatro "El Callejón", de ... Iver 273, segundo piso. ... presentación domini... estará a cargo de la des... recitadora, profesora ... Valenzuela y consul... programa de tres par... con 21 poemas de diver... autores.

...ela Valenzuela y su ... de niños recitarán ver... de García Lorca, Juana ... Ibarbourou, José Santos ... no, Leopoldo Lugones ... Darío, Tristán Kling... José de Espronceda, Óscar Castro, María Cristina Menares, Roberto Meza Fuentes, Pablo Neruda, Alejandro Galaz, Luis Moll Briones y otros.

Sobresalen en el elemento infantil Mónica Luisa, Patricia, Ana María, Elisabeth, Viviana y un grupo de la Escuela N.o 36 Matte Arriarán.



Mónica Luisa Sepúlveda, quien participará en el Recital de Graciela Valenzuela, se luce con sus presentaciones de los versos de María Cristina Menares y Tristán Klingsor.

...IZO ELECCION ...A "U" CATOLICA

...ador de las 11 de la ... comenzaron los escru... en las elecciones de la ... ción de Estudiantes ... Universidad Católica ... y se esperaba que ... estuvieran concluidos ... de las cinco de es... madrugada.

...istas se disputaban el ... del estudiantado: la ... Echeverría, y la de ... Guzmán. Echeverría ... año de Sociología y ... el 5.o año de De...

...TRAORDINARIO COLORIDO EN LA EXPOSICION FLORAL

...istencia de la Primera ... María Ruiz Tagle de ... la presidenta honora... la exposición, Silvia ... de Valdés, represen... diplomáticos y destaca... ...ridades, se inauguró ... Décimosexta Exposi... ...onal de Flores, orga... por el Club de Jardi... Chile.

...stra, presentada en ... de las Naciones ... en Vitacura, permane... abierta al público hasta ... domingo, a las 22 ...

...año exponen en esta ... floral, diversos países ... entre los cuales ... Ecuador, Colombia, Ar... Perú, Panamá y Es... Unidos. Especial real... el stand presentado ... Embajada de Ecuador ... en la laguna frente al ... de las Naciones Uni... flores que lo adornan, ... de una región flu... ese país, fueron trai... especialmente por Líneas ... Ecuatorianas a la Ex...

...expositores chilenos se ... entre profesionales y ... En la muestra se ... plantas de interiores ... clase de flores, rosas, ... lirios, clarines, clave... cuyos hermosos ... y suave fragancia de... visitante de la expo... Entre las especies en... por los clubes afiliados ... destacan orqui... silvestres de Purranque.

...parte, las Embaja... India y Gran Bretaña, ... en esta muestra ... diversas películas sobre jardines de ambos países.

También participan en la muestra stands de diversas instituciones, como el Departamento de Psicoterapia del Hospital del Salvador, cuyos enfermos reciben anualmente enseñanza floral del Club de Jardines. Participan, asimismo, diversos colegios, como el Santiago College y liceos fiscales.

La directora del Club de Jardines, Gracia Saint de Donoso, expresó que "esta exposición pretende difundir la floricultura, enseñar el uso de las flores y plantas. El Club desarrolla durante el año clases de jardinería, plantas de interiores, arreglos florales. Esta exposición sirve para financiar las obras del Club, como su trabajo en poblaciones y su campaña a la forestación, por medio de plantaciones de árboles y arbustos".

PREMIOS Y JURADO

La exposición floral otorga numerosos premios a las mejore plantas, stands y arreglos florales. El galardón máximo es el Gran Premio de Honor, dentro de cada especialización.

Los premios otorgados hasta el momento, son: Mejor Stand Profesional, Jardín Suizo; Mejor Planta Profesional, Rodolfo Pumpin; Mejor Flor Profesional, Jardín El Arrayán; Mejor Rosa de Aficionado, premio "Alejandro Rengifo", a Sary Fuenzalida de Marín; Mejor Arreglo Floral de la Exposición, Sue Linderberger. Estos premios serán otorgados el próximo domingo, a las 20 horas.

...CH ANALIZA CONFLICTO DE UNIVERSIDAD PORTEÑA

...ajó a Valparaíso el ... de la Unión de Fe... Universitarias de ... (UFUCH), llevando los ... que adoptó este or... frente al conflicto de ... ...idad Federico Sta... lo informó el secre... general de la UFUCH, ... en conferencia ... ofrecida ayer.

... calificó de "indife... e inescrupulo... actitud del grupo di... esa Universidad que ... Agustín Edwards ... y Jorge Ross ... principal acuerdo adopta... UFUCH consiste en ... a los alumnos que ... una alianza con los ... y juntos propongan ... Comisión con poderes ... que elabore las re... universitarias solicita... el estudiantado, y que ... ...ciones de esa Comi... sometidas a la apro... del Claustro Pleno y ... del grupo privado que ... la Universidad.

... realizarán el mar... Valparaíso un Consejo ... ...pación de los presi... de Federaciones Uni... de todo el país pa... el conflicto de la ...

..., además, realizar ... pública en las de... ciudades, para ayu... estudiantes que tie... de la Universidad, ... aproximadamente ... y que se encuen... dificultades para po...

... la UFUCH anun... realizará "un proceso ... Clan Edwards que ... Universidad y es el ... mayoritario en una ... importantes empre... Badilla que la Universidad es manejada como "un mecanismo para apropiarse de técnicos y profesionales en su propio beneficio".

La UFUCH estudia la realización de un paro que durará "tanto como sea necesario para que se resuelva el conflicto".

En el Jet de Iberia llegó ayer a Pudahuel Manuel Castellanos, creador y fundador de festivales de España, dependiente del Departamento Cultural del Ministerio de Informaciones de España. Viene a organizar la llegada del conjunto del ballet histórico español.— (Foto Pudahuel).



Jorge Ibarra Mora, con sus ocho años, logró convertirse en "amigo" del cómico mexicano Mario Moreno, Cantinflas. Sin embargo, ese mal incurable llamado leucemia, echó por tierra ayer todos sus sueños infantiles. El grabado registra ese instante supremo para el menor, cuando recibió las caricias de "Cantinflas".

LA LEUCEMIA COBRO UNA NUEVA VICTIMA

Hoy un televisor está apagado y silencioso, ya que a escasos metros se velan los restos del "amigo de Cantinflas".

Fue la vida de un niño de ocho años que se extinguió ayer lentamente, tras haber soportado una prolongada enfermedad, en cuyo proceso a veces surgían destellos de recuperación.

Hijo de una obrera textil, Jorge Ibarra Mora, en su mente infantil no concebía que la muerte podía alcanzarlo con sus zarpas firmes y poderosas.

Pero el menor estaba condenado a morir, ayer, hoy o mañana. La leucemia es así. Cuando se incrusta en el organismo de un ser humano, no lo abandona hasta no extinguirlo totalmente. La ciencia médica ha librado una y otra batalla contra este flagelo, que ya ha cobrado numerosas víctimas, tanto adultas como menores. El hombre no logra doblegar el mal, pese a sus denodados esfuerzos.

Los que también se realizaron para procurar salvar a Jorge Ibarra. Todo, sin embargo, resultó estéril. Una vez más la Medicina debió batirse en retirada.

La muerte de este niño chileno tiene también otro ángulo. Repercute justamente en el temple de un hombre que por su profesión artística debe constantemente hacer reir al público de todo el mundo. Porque Jorge Ibarra Mora, fue amigo de Mario Moreno (Cantinflas), el célebre bufo mexicano.

Cuando en julio recién pasado, Cantinflas visitó Chile, trabó contacto con el menor enfermo de leucemia. El caso conmovió a ese hombre en sus fibras más íntimas. Lo recibió en su departamento, conversaron. Y más tarde, le hizo llegar como obsequio un televisor.

Frente a la pantalla, el muchachito olvidaba durante largas horas que un mal incurable le estaba quitando la vida, a la que casi recién llegaba.

MINISTRO EN VISITA INSTRUIRA PROCESO POR LIBRO SEDICIOSO

Un Ministro en Visita será designado en la próxima semana, para seguir instruyendo proceso por infracciones a la Ley de Seguridad Interior del Estado, delitos perpetrados con la ilegal internación y circulación del libro "Frei, el Kerensky Chileno", escrito por el brasileño Favio Vidigal Xavier Da Silveira.

Esta designación procederá por cuanto el Juez del Primer Juzgado del Crimen, Oscar Alvarez —Tribunal de primera instancia donde se formalizó la denuncia, por parte del Ministerio del Interior— dio término a la reunión de antecedentes en la investigación sumaria.

En conformidad a las atribuciones del Juez de causa sólo le compete la reunión de antecedentes y dictaminar si procede una mayor y más amplia investigación.

Por una parte, el Magistrado Oscar Alvarez decretó la suspensión en la circulación del mencionado libro, donde se injuria al Presidente de la República, al Ministro de Relaciones Exteriores, al Gobierno y se compromete gravemente la seguridad interior del país.

Estos delitos están contemplados en la Ley de Seguridad Interior del Estado y, de acuerdo a las normas vigentes, corresponde a un Ministro de Corte de Apelaciones —designado en Visita Extraordinaria— instruir el proceso.

En la intensa y rápida investigación judicial que practicó el Juez del Primer Juzgado del Crimen, logró la incautación de 120 volúmenes del libro editado en Argentina.

Del análisis de la denuncia y de los antecedentes reunidos por el Magistrado —y que fueron puestos en conocimiento del Gobierno— se desprende de la petición del Ministerio del Interior a la Corte de Apelaciones para que proceda a la designación de un Ministro en Visita.

OTRO PROCESO

Un calificado informe allegado al Primer Juzgado del Crimen afirmó que en ningún caso puede ser acumulada esta investigación judicial con el proceso que por sedición instruye el Ministro en Visita Julio Aparicio Pons, en contra de la directiva del Partido Nacional.

Este proceso se inició luego que esa directiva emitió una declaración que fue estimada como atentatoria a la seguridad interior del país.

Entretanto, hasta la Séptima Sala del Tribunal llegó ayer el ex Subsecretario del Interior, Jaime Silva, quien fue interrogado por el Ministro Aparicio Pons.

Luego de las declaraciones, el personero del PN quedó en libertad.

Con anterioridad —al margen de la directiva del Partido Nacional—, entre otros, comparecieron ante el Ministro en Visita el preseidente del PADENA, Luis Minchel, y el General de Ejército en retiro, Horacio Gamboa.

Un muerto y 21 heridos en prácticas militares

TEMUCO (Por teléfono).— Un muerto y veintiún heridos es el saldo de la trágica explosión de un tubo de "bangalore", que se registró mientras efectivos del Regimiento "Tucapel", de Temuco, efectuaban prácticas en la Isla "Cautín".

Víctima de las graves heridas falleció el cabo de Ejército Pedro Campos Barra, mientras era atendido de urgencia en el Hospital Regional de Temuco, donde permanecen internados otros 21 miembros de ese Regimiento, que sufrieron lesiones y heridas y son sometidos a intervenciones de urgencia.

Las autoridades médicas del hospital informaron que se teme por la vida del teniente Mario Cárabe Silva, quien recibió graves heridas al explotar el tubo de "bangalore", implemento militar de gran potencia.

El comandante del Regimiento, Washington Carrasco —por su parte—, declaró que la explosión corresponde a uno de los accidentes propios que se registran durante prácticas militares, y que son provocados por fallas humanas y mecánicas.

Esta es la nómina de efectivos del Regimiento "Tucapel" heridos en el trágico accidente: Teniente Mario Cárabe Silva; personal de tropa: Sergio Cuevas Cifuentes, Dagoberto Contreras Ulloa, Nelson Terán Terán, Raúl Illesca González, Roberto Hernández Calloles, Mario Elgueta Barra, Víctor Coronado Molina, Joel Bustos Riffo, Arnoldo Aedo Matus, Jaime Huentequeo, Heriberto Villalbos Sáez, Leonel Quilodrán Burgos, Juan Bastidas, José Sepúlveda, Carlos Huentecol, Anacleto Aguirre, José Beltrán Riquelme, Adán Coronado, Juan Berríos y Carlos Cariqueo.

HOMENAJE A LA BANDERA EN RECOLETA NORTE

Un homenaje al sesquicentenario de la Bandera Nacional rendirá la Junta de Vecinos El Progreso de Recoleta Norte. El consistente en un Te Deum, se llevará a efecto mañana en la Capilla de las Religiosas del Roble, El Roble N.o 689, por Recoleta, a las 11.30 horas.

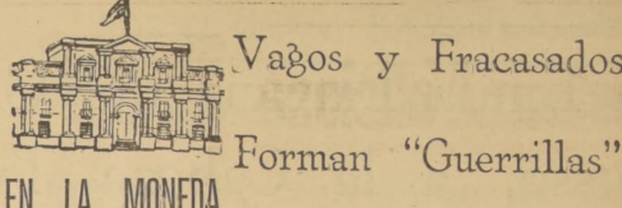
Los organizadores han cursado invitaciones a este acto patriótico a Jefes de las tres ramas de las Fuerzas Armadas, carabineros y autoridades civiles y religiosas, como también dirigentes de Juntas Vecinales y pobladores de todo el sector norte de Santiago.

ANIVERSARIO DEL CLUB PERUANO

Numerosos socios del Club Peruano, se reunieron anoche para celebrar los 63 años de existencia de esta prestigiosa entidad social.

El amplio local de la Avenida O'Higgins 520, congregó no sólo a peruanos, también hubo numerosos chilenos, declarados amigos del Club.

En el acto de anoche, se rindió un sentido homenaje a los socios más antiguos del Club, y a los que más han colaborado en la buena marcha de la institución. La labor de amplia amistad chileno-peruana se inició hace 63 años, y sus dirigentes a través de estos largos años han cumplido una inteligente tarea en favor de los principios que sustenta el Club.



Vagos y Fracasados Forman "Guerrillas"

EN LA MONEDA

No hay actividades de guerrilleros en las provincias de Concepción y Arauco, como se ha venido informando, declaró el Director General de Investigaciones, Emilio Oelckers después de haber conversado con el Presidente Frei.

Oelckers fue a dar cuenta al Primer Mandatario de los resultados de su viaje a Japón, donde participó en una reunión internacional de jefes de la policía civil. Según dijo, venía muy bien impresionado por lo que había visto y los temas tratados en la reunión. Señaló que el servicio a su cargo será dotado de los más modernos elementos, para hacerla más eficiente. Oelckers estuvo además en Inglatera, Francia y Alemania, estableciendo contactos que tendrán que reportar sólo beneficios. Adelantó que funcionarios de la policía civil chilena viajarán a Alemania, para compenetrarse de las modernas técnicas que alí se aplican y después utilizarlas en nuestro país.

LOS GUERRILLEROS

El jefe policial habló también de los presuntos guerrilleros. Dijo que se trataba solamente de un grupo de jóvenes exaltados, que estarían practicando sabotaje en las provincias de Arauco y Concepción. De ésto informó a S. E., dándole cuenta de las investigaciones que se realizaron y mostrándole fotos y planos de la región donde se ha hecho explotar dinamita, lo que ha sido calificado por algunos diarios del sur como aparición de guerrilleros. Oelckers señaló que no creía que existieran en la región de Lanalhue, pero también comentó en relación a ésto, que había miles de jóvenes que no tienen nada que hacer, no estudian ni cumplen con sus deberes universitarios y se dejan llevar por el peor consejero: la ociosidad.

LOS LIBROS CLANDESTINOS

Sobre la introducción clandestina del libro "Frei, el Kerensky chileno", Oelckers declaró que se habían logrado requisar nuevos paquetes con los volúmenes, pero que aún no podía proporcionar nuevos antecedentes sobre el modo de ingreso y posibles vinculaciones que tendría el editor con grupos chilenos.

OLIMPICOS

El vicepresidente del Comité Olímpico de Alemania Occidental, doctor Max Danz, visitó al Presidente Frei acompañado del Embajador Rudolf Salat. Declaró que estaba muy complacido por las atenciones recibidas en Chile e informó que era posible que se estableciera un intercambio de atletas y entrenadores, lo que permitiría a Chile subir su nivel deportivo actual.

SUECOS CON FREI

Una delegación de industriales suecos visitó en la mañana de ayer al Jefe del Estado. Acompañados del Embajador Goran Engblom, conversaron con S. E., Gote Fernsfedt, Bengt Unden, Magnus H. Ingercrantz, Sten Dahlgren, Tore Hogert, Ake Hallgren y Tor Linqvist, importantes ejecutivos de las más poderosas industrias de ese país. A la salida de la reunión informaron que habían venido a Chile, con el objeto de ampliar sus conocimientos de la situación del país y tomar contactos con CORFO ya que tienen sumo interés en tener un mayor intercambio. Ellos ofrecen plantas industriales completas, puestas en Chile y con personal que especializaría a los chilenos en su manejo. Todo ésto, además, de los créditos necesarios. Ayer se entrevistaron con el Canciller Valdés, primeramente, y luego con el Presidente Frei, a quien dieron a conocer el programa que traían para ofrecer. Anunciaron que en la tarde tendrían reuniones con personeros de CORFO y el Ministerio de Agricultura. Permanecerán hasta el lunes en Santiago. El próximo martes deberán viajar a Buenos Aires.

FRANQUICIAS AGRICOLAS

Otra de las visitas que tuvo el Presidente en la mañana de ayer fue la del senador Armando Jaramillo. Fue a pedir al Jefe del Estado su apoyo para un proyecto de ley que había presentado, a fin de que se otorgaran mayores franquicias a la agricultura. En el Senado el proyecto fue aprobado, pero lo rechazaron los diputados. S. E. quedó de estudiar este asunto.

Las tres últimas entrevistas de la mañana correspondieron a igual número de diputados. A las 12.30 recibió a Félix Garay; 15 minutos después, a Alfonso Ansieta y, finalmente a las 13 horas, a Ernesto Iglesias.

En la tarde el Presidente se reunió a las 16 horas con los Subsecretarios de las diferentes Carteras.

DOS ESCUELAS PARA 1.700 ALUMNOS INAUGURARON AYER EN SAN MIGUEL

Dos establecimientos educacionales, con capacidad para 1.700 alumnos, fueron entregados ayer por la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales a autoridades del Ministerio.

Las Escuelas N.o 16 de Hombres y N.o 22 de Mujeres, se hallan ubicadas en la comuna de San Miguel, en las calles Soto Aguilar y San Ignacio.

Al acto inaugural asistieron la Directora General de Educación Primaria y Normal Renée Viñas, y personeros de la Sociedad Constructora de Establecimientos educacionales. También estuvieron presentes parlamentarios, autoridades comunales, benefactores de ambas escuelas, Centros de Padres y Apoderados y pobladores.

La ceremonia se inició con la ejecución del Himno Nacional y el izamiento del Pabellón Patrio. Posteriormente con un breve discurso, un representante de la Sociedad Constructora, procedió a hacer entrega de los establecimientos a la comunidad.

A continuación, alumnos presentaron la ronda "Los Enanitos", y enseguida hizo uso de la palabra el Director Provincial de Educación Primaria, Abel Saavedra.

El acto continuó con la presentación del conjunto "Los Chaguales", dirigido por el profesor Sergio Fuentealba, y con un discurso de agradecimiento de la Directora de la Escuela N.o 16, María Arratia.

La ceremonia finalizó con la actuación del Coro de la Escuela N o 22, y una breve alocución del Presidente del Centro de Padres, Patricio López.



Vía Braniff International llegaron al aeropuerto de Pudahuel los claveles del Ecuador, que serán exhibidos en la Exposición de Flores que se celebra en esta capital. El canasto en que vinieron fue entregado por el Jefe de la Estación Aérea de Pudahuel, James O Brien, a la Agregada Cultural de la Embajada de Ecuador, Susana Guillén.

Semana del Conductor Culminará con un Gran Homenaje al Niño

El Subsecretario de Transportes, Sergio Saldivia; la Directora General de Educación Primaria, Renée Viñas, y el presidente del Centro de Ex Alumnos de la Escuela de Choferes, Raúl Reyes, dieron a conocer ayer, en conferencia de prensa, los objetivos y el programa que se desarrollará durante la Semana del Conductor, que se inicia hoy y finaliza el viernes 3 de noviembre próximo, con un gran acto que se llevará a efecto en el Estadio Nacional, en homenaje al niño chileno.

Especialmente invitado concurrirá el Presidente de la República, que en esta oportunidad se dirigirá a los niños, que se estima concurrirán en número cercano a los cien mil. Serán movilizados en microbuses nuevos en forma gratuita. Señaló Renée Viñas que se han ofrecido muchos profesores para llevar a los niños al Estadio y cuidarlos. Ningún niño será llevado a la fuerza.

Durante el acto, participará el Orfeón de Carabineros, se presentarán revistas de gimnasia de diversos liceos, también harán sus pruebas los perros amaestrados de Carabineros. En esta oportunidad, se entregarán 140 diplomas a los nuevos egresados de la Escuela de Conductores. Hasta el momento, de ese establecimiento, dependiente de la Subsecretaría de Transportes, han egresado 1.300 choferes. La enseñanza fundamental de dicho colegio tiende a establecer mejores relaciones entre el chofer y los pasajeros, en general, y, en especial, con los escolares, obreros, empleados y Carabineros.

También se le proporciona una idea precisa del papel que como conductor desarrolla en la ciudad y del rol social que en este sentido debe jugar.

Finalmente, el señor Saldivia informó que está listo un estudio, por el cual se le mejoran las remuneraciones a los choferes de la locomoción colectiva particular. La fórmula consiste en otorgarle un 50 por ciento de sueldo fijo y el resto en porcentajes de boletos cortados.

Hoy los choferes efectuarán una romería al Cementerio General, a las 15 horas, en memoria de los miembros fallecidos de dicho gremio. Con el fin de no perjudicar la locomoción, se han establecido turnos especiales para atender al público, que en este día y hora está muy disminuido.

¡Se Busca una Reina!

La Linda Patricia del C. Ghio Masso, a la Cabeza Tras el Título "Miss Elisabeth Stewart"

Ocupó el primer lugar del escrutinio inaugural con 276.700 votos.— Segunda, Alejandra Orellana, 272.000 votos, y tercera, Patricia Meza Ramírez, 270.400 votos.— Amiga de "ROSE MARIE REID" y LA NACION, vea su ubicación en la lista total de sufragios.

PATRICIA DEL CARMEN GHIO, con 276.700 votos, ocupó el primer lugar en el escrutinio inaugural, efectuado el 25 de octubre próximo pasado por "ROSE MARIE REID" y LA NACION, que buscan a la mujer más bonita de Chile y proclamarla "MISS ELISABETH STEWART", y regalarle, entre otros millonarios premios, dos pasajes aéreos a Miami, Estados Unidos de Norteamérica.

El segundo puesto, con 272.000 votos, lo alcanzó ALEJANDRA ORELLANA, seguida en tercera ubicación por PATRICIA MEZA RAMIREZ, que reunió 270.400 votos. Las colocaciones siguientes son éstas: 4.o Ximena Gazmuri Martín, 264.500 votos; 5.o Ana María Puyol, 263.200 votos; 6.o Verónica Infante Pinochet, 261.050 votos; 7.o Dora Oporto Petit, 260.500 votos; 8.o María Morales Vassallo, 255.600 votos; 9.o Bárbara Tranmitz, 251.250 votos; 10.o Vileta Izquierdo Artiga, 245.200 votos; 11.o Mireya Olivero Cerda, 238.000 votos; 12.o Yaotil Pinto Albares, 237.400 votos; 13.o María Eliana Olivares Guajardo, 192 mil 900 votos; 14.o Fresia Parga Grez, 158.000 votos; 15.o Cecilia Quintano Vial, 145.300 votos; 16.o Amanda Silva Morales, 144.000 votos; 17.o Verónica Pinto Muñoz, 139.300 votos; 18.o Gloria Vergara Trujillo, 104.400 votos; 19.o Ximena Polanco Bravo, 99.700 votos; 20.o María Alejandra Muñoz Tejías, 78.000 votos; 21.o Isabel Godoy Bousquet, 77.000 votos; 22.o Graciela Pijoan Villalobos, 72.000 votos; 23.o María Amalia Figueroa O., 68.700 votos; 24.o Isabel Olmedo Arroyo, 63.000 votos; 25.o Teresa Salgado Vergara, 62.000 votos; 26.o Nancy Sanhueza Gálvez, 61 mil votos; 27.o Violeta Aguirre Valenzuela, 57.000 votos; 28.o Kyralina Manríquez Albrecht, 51.500 votos; 29.o María E. Hernández, 50.000 votos; 30.o Carmen Silva Alfaro, 49.100 votos; 31.o Antonieta Rubio, 48.200 votos; 32.o María Teresa Pezoa Raposo, 44.400 votos; 33.o Bernarda Palomo Paredes, 40.000 votos; 34.o Nana Mejías Valencia, 34.000 votos; 35.o Genuina Martínez Romo, 34.000 votos; 36.o Diana Macaya, 32.400 votos; 37.o María Trinidad Flores Aránguiz, 32.000 votos; 38.o Dánica San Martín Arzic, 31.100 votos; 39.o Hilda Uribe, 29.100 votos; 40.o Maggie Sotomayor Reallini, 26.000 votos; 41.o Miryam Torres, 25.800 votos; 43.o Haydée Zúñiga, 25.000 votos; 44.o María A. Sáez Godoy, 24.400 votos; 45.o Erika Asmussen Carrasco, 24 mil votos; 46.o Carmen Urbina Olivares, 22.000; 47.o Lilian Valdés, 21.000 votos; 48.o Sofía González, 21.000 votos; 49.o Gladys del Carmen Bravo Zamora, 21.000 votos; 50.o Gloria Farías, 20 mil 400 votos; 51.o Verónica Oyarzún Gaymer, 18.300 votos; 52.o María Verónica Quiroga Carrasco, 18.000 votos; 53.o Eva Contreras, 17.000 votos; 54.o Rosa Becerra, 15 mil 100 votos; 55.o Lorna Talbo, 13.000 votos; 56.o María C. Santiago, 13.000 votos; 57.o Rosa Cornejo, 12.000 votos; 58.o María I. Valenzuela, 12.000 votos; 59.o Benis Oliveros, 11.200 votos; 60.o Monona Mujica Guitart 9.000 votos; 61.o Gladys Huidobro, 8.900 votos; 62.o Suzana Cáceres Cifuentes, 8.800 votos; 63.o Adriana González, 8.600 votos; 64.o Miryam Fuenzalida, 6.200 votos; 65.o Doris Avila, 6.000 votos; 66.o Carmen Brown, 5.800 votos. Sigue una lista de más de 20 candidatas, cuyas votaciones no superan los 5 mil votos.

El segundo escrutinio tendrá lugar en la segunda quincena de noviembre próximo, de manera que a movilizarse los comandos de las futuras Reinas de "ROSE MARIE REID" y LA NACION para no perder las espectables ubicaciones de sus favoritas.



ESTHER RATINOFF DE PUPKIN, alta ejecutivo de Industrias Textiles REVLON, retornó al país después de recorrer los centros industriales más importantes de EE. UU. y Europa, captando los avances técnicos de su especialidad y aplicarlos en los diseños "Elisabeth Stewart", de la línea "ROSE MARIE REID", fabricados exclusivamente por REVLON en Chile. En el grabado, la señora de Pupkin es recibida en el Aeropuerto Internacional de Pudahuel por su hijo Roberto.



MONONA MUJICA GUITART, simpática estudiante de 17 años, con 1.63 de estatura y 51 kilogramos de peso, inicia hoy su participación en el concurso organizado por "ROSE MARIE REID y LA NACION, cuyo premio máximo es el título de "MISS ELISABETH STEWART" y dos pasajes aéreos a MIAMI, EE. UU., en unas vacaciones inolvidables.

EMPLEADOS PARTICULARES RECIBEN HOY NOVENTA Y CINCO NUEVAS VIVIENDAS: CEREMONIA EN COQUIMBO

Los empleados particulares de Coquimbo están de pláceme, ya que mañana se les entregarán las viviendas que la Caja de Previsión de Empleados Particulares dispuso en la Población Guayacán de este puerto.

Noventa y cinco nuevos propietarios darán fe del esfuerzo de ese Instituto de Previsión de aportar soluciones directas al problema habitacional en nuestro país.

Representará al Vicepresidente Ejecutivo, Roberto León Alquinta, el consejero Caupolicán Sazo, quien asistirá a todos los actos programados por los empleados particulares de la zona para realzar este acontecimiento.

FUTBOL Y CARNAVAL EN CLUB JUVENIL

Actividades deportivas y de recreación ha programado para este fin de semana el Club Juvenil "Nuevo Amanecer" de Las Industrias. Los socios sostendrán hoy un match amistoso de fútbol con sus colegas del Club "Nuevos Horizontes", de la Población Villa Esmeralda. El encuentro se efectuará en la cancha San Jorge, ubicada frente a Las Industrias, y participarán activamente barras de ambos equipos.

El 1.o de noviembre los socios de Nuevo Amanecer realizarán un paseo a Las Vertientes. El fin es pasar un día de campo y entablar contactos más directos entre los mismos socios.

CARNAVAL

Los jóvenes ya iniciaron los preparativos para efectuar un carnaval, con elección de Reina, el 16 de diciembre. Ya están en campaña de venta de votos para las cuatro candidatas que presentó el Centro Juvenil. Los muchachos solicitan la colaboración de otras organizaciones juveniles, en cuanto a la compra de votos y también de números de rifas que se efectuarán el día del carnaval.

RINDEN HOMENAJE A ATLETA ROSITA MOLINA

Con asistencia del Director de Deportes del Estado, Marco Antonio Rocca, el Gobernador del Departamento Presidente Aguirre Cerda, autoridades de La Cisterna y dirigentes comunitarios, el Club Deportivo y Cultural "Clara Estrella" rendirá un homenaje a Rosita Molina, record sudamericano en lanzamiento de bala.

El acto se efectuará hoy, a las 17 horas, en el estadio de esta población de La Cisterna.

La destacada atleta nacional recibirá un trofeo como testimonio del homenaje que la comunidad deportiva de La Cisterna le rinde luego de su brillante participación en el Torneo Atlético Mundial, efectuado recientemente en Santiago.

El acto fue organizado por la directiva del Club Deportivo y Cultural "Clara Estrella", presidido por Gregorio Gil.

LA PUBLICIDAD EN EL MERCADO SUBREGIONAL ANDINO

DON JORGE DEL SOLAR, Gerente de Publicidad Cóndor, regresa de su gira por Perú, Ecuador, Colombia, Venezuela y Estados Unidos, a donde viajó en misión promocional de contacto con las agencias corresponsales de esta firma publicitaria chilena. Su viaje contribuye al estrechamiento de los vínculos entre los países del Area Subregional Andina. Reciben al señor DEL SOLAR don Eugenio CRUZ VARGAS, Director de Publicidad Cóndor, y el Ejecutivo de Cuentas, don MANUEL NOVOA.

La Comunidad en Marcha

SINDICATOS DE TAXISTAS REALIZARAN EL TRADICIONAL PASEO DE LOS HUERFANITOS

En la sede social de la Manuel Montt, se reunieron todos los dirigentes de los sindicatos de taxis de Santiago, mutualistas y de paraderos, para recibir las últimas instrucciones con relación al Paseo de los Huerfanitos a efectuarse el 9 de noviembre próximo.

A fin de abaratar los costos y destinar el mayor número de dinero que se recolecta a la atención de los niños, cuyo número se calcula en cerca de 10 mil, los taxis en esta oportunidad irán adornados en forma uniforme.

La fiesta destinada a los niños se iniciará al mediodía en el Parque Cousiño, donde se concentrarán aproximadamente dos mil taxis, para desde ahí dirigirse en caravana a Las Vizcachas, en el camino a Puente Alto. Cada taxista tendrá que llevar, de su propio peculio, sandwichs, frutas y helados para atender a sus pequeños pasajeros.

Por otra parte, en Las Vizcahas, y montado por los hijos de los taxistas, se efectuará un espectáculo circense y otras entretenciones para darle a los huerfanitos una tarde inolvidable.

Igualmente el Ejército ha puesto a disposición de los organizadores grandes camiones generadores de energía eléctrica, para el funcionamiento de los parlantes.



Mañana se constituye la primera Federación de Sindicatos Comunales Campesinos de Santiago, en ceremonia a realizarse en la localidad de Buin. EN EL GRABADO: Héctor [illegible] Presidente de la Confederación Nacional Campesina, [illegible] conocer el programa a efectuarse.

SOCIAS DE CENTROS DE MADRES LA GRANJA

Con la entrega de diplomas a 30 dirigentas y socias de la Unión Comunal de Juntas de Madres de La Granja finalizó el Curso de Capacitación Cívico Comunitario, realizado en el sector norte de esta comuna. La ceremonia de clausura fue amenizada con la actuación de conjuntos artísticos poblacionales, mientras las madres ofrecían un coctel a los representantes, especialmente invitados, de CEMA, CIEP y Promoción Popular, además de dirigentes de la Unión Comunal de Centros de Madres de La Granja.

El curso estuvo a cargo de personal de CIEP, y participaron los Centros de Madres "Superación y Amistad", "Fernández Albano", "Madres en Progreso", "Silvia Correa" y "Fresia Escobar".

Los principales temas tratados fueron: Objetivo y sentido del Centro de Madres: Papel de directiva y asambleas; Función del dirigente, y Realidad y misión de la familia popular.

MAÑANA SE CONSTITUYE FE[illegible] DE SINDICATOS CAMPESINOS

Mañana se llevará a efecto en la localidad de Buin, la constitución de la Federación Provincial de Sindicatos Comunales de Santiago, bajo los auspicios de la Confederación dicación Campesina.

Los Sindicatos Comunales constituyentes son los de: Til Til, Peñaflor, Buin, Isla de Maipo, Pirque, Paine, Talagante y Calera de Tango, los que han logrado su configuración legal mediante la obtención de la personalidad jurídica según lo establecido en el reglamento de la ley Nº 16.625 sobre Sindicación Campesina.

PROGRAMACION

Los actos de clausura del Congreso Constituyente de la Federación comenzarán a las 9 horas con una sesión de apertura a cargo de la comisión organizadora del evento. Al mismo tiempo, se designarán las Comisiones de Trabajo y se repartirán los poderes.

El acto de clausura se llevará a efecto en una manifestación pública en la Plaza de Armas de Buin, a las 10 horas.

A las diversas ceremonias han sido invitados el Presidente de la República, don Eduardo Frei Montalva; el Ministro del Trabajo, William Thayer; parlamentarios y dirigentes gremiales.

Asistirán igualmente, delegaciones de campesinos de diversos países latinoamericanos que asisten a un Seminario de Capacitación sobre Reforma Agraria. A este mismo curso han asistido los dirigentes que tendrán la responsabilidad de administrar la naciente Federación de Sindicatos Comunales de Campesinos, que es la primera que se forma en el país.

Héctor Alarcón, presidente de la Confederación Nacional Campesina, declaró que desde la promulgación de la ley de Sindicación Campesina, se han constituido legalmente, 60 Sindicatos Comunales [illegible]sinos, mientras que [illegible] de año se espera aume[illegible]te número a cien. "[illegible] —dijo— tener cons[illegible] Federaciones más, de [illegible] 31 de diciembre; ellas [illegible] las de Valparaíso y Aco[illegible] Talca, Curicó y la de [illegible]gua".

Finalmente, el dirigente [illegible]ximo de los campesinos [illegible]lantó los temas que [illegible] sus conclusiones en el C[illegible]so Constituyente de ma[illegible] que son:

1.—Organización Sindi[illegible]
2.—Reforma Agraria, y
3.—Participación orgá[illegible] de los campesinos en los organismos que [illegible] incidencia en el pl[illegible] desarrollo económ[illegible] cial del país.

Este último punto —dijo—, "porque el c[illegible] debe ser el primer act[illegible] tareas que designen el [illegible] de Latinoamérica".

MADRES DE "LA REINA" PREPARAN CONGRESO

Los 18 Centros de Madres de la comuna La Reina están trabajando en la organización de un Congreso de Centros de Madres, que se realizará los días 28, 29 y 30 de noviembre, y que tendrá como tema principal la formación de una Agrupación de Centros de Madres de la comuna, a fin de trabajar en forma unida.

Esta semana se constituyó un comité organizador del congreso y quedó formado por las siguientes personas: Irma Soto y Lucila Contreras, en representación de los Centros de Madres; el delegado del Instituto de Desarrollo Comunitario, Enrique Grosser; Chita Varela, de CEMA; la representante de Promoción Popular, Mireya Bastidas, y la regidora de La Reina, María Victoria Román.

Esta comisión realizará los trabajos previos al congreso y estudiará los temas que en él se tratarán.

CELEBRAN DIA DE LA SECRETARIA

Patrocinado por la Sociedad Mutualista de Señoras "Estrella de Chile", se celebra todos los años el "Día del Secretario Mutualista", acto que se efectúa en honor de las secretarias y secretarios de todas las sociedades mutualistas de la capital.

Con motivo de esta festividad se realizará una manifestación-almuerzo en la sede de la institución, ubicada en General Mackenna 1523, mañana a las 13 horas.

El acto contará con la asistencia de dirigentes de entidades congéneres y representantes de la prensa.

Ministro Thayer Entreg[illegible] Segundo Fallo Campesin[illegible]

El Ministro del Trabajo, William Thayer, dio a conocer a las partes [illegible]tenido de su segundo fallo para los fundos en conflicto del departamento [illegible] Fernando, luego de los pliegos de peticiones presentados con fecha 2 de ma[illegible] año en curso.

El fallo está contenido en dieciséis carillas, de las cuales hay 44 conside[illegible]dos, y una resolución con 14 cláusulas.

Los considerandos se refieren a los diversos aspectos de las actividades [illegible] campesinos, los salarios vigentes, las regalías en tierras, alimentos, bonificacion[illegible] características y rentabilidad de cada predio, participación de los trabajadores [illegible] Es decir, todos aquellos antecedentes que el Ministro Thayer, en su calidad [illegible] árbitro único, consideró, luego de las entrevistas, en particular, con cada una [illegible] las partes, y que le sirvieron para hacerse un juicio cabal sobre el problema.

RESOLUCION DEL ARBITRO

En la segunda parte del fallo, con el título de RESUELVO, se especifican la[illegible] resoluciones en cuanto a salarios, regalías y otras entradas para los trabajador[illegible] campesinos, que pueden sintetizarse de la siguiente forma:

Se establece en favor de los trabajadores comprendidos en el presente laudo, [illegible] régimen de remuneraciones que comprenderá un salario global, con imputación [illegible] regalías; bonificación de asistencia y sistemas de participación conforme a las [illegible]mas que siguen:

SALARIOS Y BONOS: Para los inquilinos y voluntarios a que se refiere [illegible] cláusula primera de las actas de 20 de julio y 24 de octubre de 1966, se aument[illegible] los salarios globales en un 22%, quedando, de esta forma, los siguientes mínim[illegible] Eº 9,15 para los inquilinos y Eº 6,71 para los voluntarios, en ambos casos, por d[illegible] efectivos de trabajo.

Para los tractoristas que tengan certificados de competencia de CORFO, [illegible] estableció una prima de Eº 1,22, sobre el jornal en dinero; los tractoristas que [illegible] tengan certificados, tendrán una prima de Eº 0,61.

Se aumenta en Eº 0,61 el bono de estímulo a la asistencia, al que tendrán de[illegible]cho todos los obreros que convinieron el acta anterior.

Los trabajadores tendrán derecho a optar por el pago en dinero de las re[illegible]lías de que disfruta. La regalía de tierra está avaluada en Eº 1.708 la cuadra de r[illegible] y Eº 854 la cuadra de rulo garbancero y Eº 427 la cuadra de rulo triguero.

Se mantienen todas las regalías en especies, asignaciones, bonificaciones, c[illegible] u otros beneficios y condiciones de trabajo a la fecha de la expiración de las a[illegible] anteriores.

En todos y cada uno de los predios sometidos al arbitraje deberá establecer[illegible] antes del 31 de diciembre del presente año un sistema de participación en los re[illegible]tados de la explotación, sea sobre la base de utilidades líquidas o brutas.

A falta de acuerdo sobre la materia, el fallo dispone un sistema de parti[illegible]pación con un mínimo de 5% y un máximo de 10%, y establece normas y co[illegible]diciones.

Las ordeñadoras a mano percibirán un salario de Eº 0,0016 por litro de le[illegible] y, además, tendrán una ración de tierra para chacra por un cuarto de cuadra [illegible] potrero o su equivalente en dinero. Las ordeñadoras con máquina recibirán un [illegible]lario de Eº 0,0011 por litro de leche, y una galleta diaria, y un bono de Eº 0,48 por d[illegible] de trabajo; las a mano, dos galletas y un bono de Eº 0,37 por día de trabajo.

El fallo también dicta normas sobre la política ocupacional, en un esfuer[illegible] del árbitro por asegurar la estabilidad del trabajo de los campesinos.

De la misma forma que en el primer fallo para los conflictos de Molina, [illegible] árbitro recomienda la creación de una Caja de Compensación de Asignación F[illegible]miliar, de acuerdo a las normas vigentes. Esta Caja podrá pagar asignaciones f[illegible]miliares hasta un 20% mayor que la que paga el Servicio de Seguro Social.

Se crea, además una Comisión Arbitral integrada por agricultores y camp[illegible]sinos y un representante del Ministerio del Trabajo, que la presidirá, y que est[illegible] encargado de conocer todos los problemas que resulten de la aplicación del fa[illegible] arbitral.

El fallo tendrá una vigencia de dos años, o sea, hasta el 30 de abril de [illegible] sin perjuicio de los reajustes que correspondan al 1.o de mayo de 1968, confor[illegible] al alza del costo de la vida.

Estas son, en síntesis, las principales partes del fallo arbitral emitido por [illegible] Ministro del Trabajo, William Thayer, y notificado a las partes en la tarde de [illegible]

El texto de este fallo íntegro se publicará en nuestra edición de mañana.

TRIBUNA LABORAL

DIFERENDO MINERO

Informaciones llegadas al Ministerio del Trabajo dan cuenta que en Tocopilla paralizaron en forma indefinida 659 obreros y 172 empleados, pertenecientes a los sindicatos del Ferrocarril de Tocopilla a El Toco, de la Cía. Salitrera Anglo-Lautaro.

El paro, según los dirigentes sindicales, es de brazos caídos dentro de las faenas, a fin de lograr el despido de un jefe de la Sección Mecánica.

Las autoridades del trabajo del Departamento de Tocopilla hacen gestiones para solucionar el diferendo.

ESTADO DE CONFLICTOS

De acuerdo a informaciones recibidas en el Ministerio del Trabajo, en las últimas horas se declararon tres nuevos conflictos, que afectan en total a 309 obreros, en otras tantas partes del país.

Los movimientos afectan a 236 obreros de la firma constructora Besago, que construye nuevas poblaciones para los mineros en Chuquicamata; en Viña del Mar, 73 obreros de las imprentas y litografías Montana Industrial, Sánchez y Continental. Finalmente, en San Rosendo, declararon un paro ilegal, por no pago de horas extraordinarias, 13 profesores de las Escuelas 5 y 12 de San Rosendo.

CORTADORES DE CARNE

El Sindicato Profesional de Cortadores de Carne y Ramos Similares de Santiago cita a reunión extraordinaria para mañana, a las 10 horas, en Recoleta 269.

En esta ocasión se llevará a efecto la elección de la mesa directiva que regirá los destinos de la institución por el período 1967-1968.

DEFUNCIONES.—

Tenemos el sen[illegible] comunicar el sensib[illegible] cimiento de nuestra [illegible] abuelita, doña

MATILDE SANCHEZ MALDO[illegible]
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán [illegible] las 16 horas, en el Cementerio [illegible]tropolitano (Panamericana Su[illegible]dero 28), partiendo el cortejo [illegible] la Iglesia de San Lucas (Av[illegible] Marina)

Ha dejado de exist[illegible]tra querida hija y [illegible] señorita

RAQUEL MUÑOZ GONZA[illegible]

Sus restos serán sepultados [illegible] el Cementerio General, entrada [illegible]ta Recoleta. El cortejo partirá [illegible] la Parroquia Cristo Crucificado [illegible]cada en Salomón Sack con Em[illegible] ro (Población J. A. Ríos), [illegible] horas.

EXPRESION DE GRACIAS.—

Nuestra eterna gra[illegible] todos los familiares y [illegible] que nos acompañaron [illegible] inmenso dolor que nos [illegible] por la pérdida de nuestro querido [illegible] padre, hermano y pri[illegible]poso,

JOSE ANTONIO MORALES CO[illegible]
(Q. E. P. D.)

Familias, Morales-[illegible] Morales-Jaramillo, [illegible] Corbett, Morales-[illegible]

De Norte a Sur

147 años del Regimiento Esmeralda

ANTOFAGASTA.—El 147º Aniversario de su creación celebró con participación de todos sus efectivos, el Regimiento de Infantería Motorizada Nº 7 "Esmeralda", de guarnición en esta ciudad. Los actos se desarrollaron en forma interna dirigidos por el Comandante de esa Unidad, Franzani Fuenzalida y contaron con la presencia del Jefe de la Primera División de Ejército, General René Sagredo y los comandantes de las otras unidades de la ciudad. Cerca del mediodía se efectuó la entrega de premios y distinciones por años de servicios, para proseguir, posteriormente, con una competencia de patrullas de infantería que abarcó un recorrido de 40 kilómetros. Cada una de estas patrullas estaba compuesta por un oficial 3 suboficiales y siete conscriptos.

Celebración en el Comercial

VALLENAR.—Con la presentación de una excelente revista de Gimnasia, ejecutada por los alumnos del plantel, finalizaron las festividades de aniversario del Instituto Comercial de Vallenar. Al estadio local se dio cita un numeroso público, compuesto por padres, apoderados, pobladores y vecinos de otros puntos cercanos que siguió paso a paso cada una de las alternativas de esta impecable presentación. El espectáculo imprimió a Vallenar un aire de fiesta desacostumbrado, toda vez que tanto las niñas como los varones, alumnos del establecimiento, rindieron una evidente prueba de su excelente preparación física, traducida en elegancia y precisión de movimientos en los difíciles ejercicios que constituyó la mencionada revista de gimnasia.

Reconstruyen Iglesia Parroquial

QUILLOTA.—La reconstrucción de la Iglesia Parroquial de San Martín de Teurs de esta ciudad, que fuera muy dañada por el sismo de marzo de 1965, se está llevando a cabo en forma intensa. Los trabajos marchan con celeridad, a fin de que la obra gruesa del futuro nuevo templo, sea inaugurada el 11 de noviembre próximo, fecha tradicional que corresponde al día del Patrono de la ciudad y su fundación al cumplirse 250 años. El financiamiento de esta obra se está realizando con aportes de dineros de católicos de Alemania y con el producto de la venta de inmuebles pertenecientes a la Parroquia, y que fueron donados por feligreses para el mantenimiento del Culto. Grandes elogios, por parte de los pobladores ha merecido la valiosa colaboración que ha prestado la Empresa Industrial de Cemento El Melón, entidad que ha puesto movilización y maquinaria para despejar y remover escombros en la antigua construcción.

Exposición de Flores en Limache

LIMACHE.— Bajo la responsabilidad del Centro de Padres y Apoderados del Liceo Fiscal de Limache, se está organizando nuevamente para este año, la tradicional Exposición de Flores, Frutas, Hortalizas y Aves. Este torneo está programado para los días 3, 4 y 5 de noviembre en el local del establecimiento, y de conformidad con los preparativos se espera que gozará de tanto o mayor éxito que años anteriores. Los fines que se persiguen, son los de reunir fondos para el Departamento de Bienestar Social del Liceo, que realiza una labor de vastas proyecciones. Este evento irá complementado con un amplio programa de atracciones artístico-cultural-folklórico.

Homenaje a Comité de Damas

LLAY LLAY.—El Comité de Damas "Javiera Carrera", de la Primera Compañía de Bomberos de esta localidad, fue objeto de un homenaje por parte de los voluntarios de esa unidad bomberil, con motivo de haber cumplido tres años de existencia. El citado Comité nació el año 1964, integrado por un grupo de damas, esposas o parientes de los bomberos de la Primera Compañía. Su propósito es cooperar en los aspectos socio-económicos que se presenten en las actividades bomberiles, y otras labores estrechamente ligadas a los fines que persigue la Compañía en beneficio de la ciudad y sus habitantes.

Apoyo a predicamento municipal

RANCAGUA.—Dispuestos a colaborarle a la Corporación Edilicia, con capitales, para que la adqui- del matadero regional se haga en sociedad, se encuentran los dueños de carnicerías de Rancagua, confirmando así su propósito de apoyar el predicamento municipal. Poder realizar esta gestión, significaría eliminar intermediarios, y conjuntamente con ello hacer bajar el precio de la carne, pues los capitales invertidos se cumplirían con los subproductos de la carne. En torno a la situación que se ha creado, los dueños de carnicería argumentan que los derechos de matanza en el nuevo matadero les suben de los cien escudos, mientras que en la actualidad sólo pagan 35 en el Matadero Municipal. ... ..

Agua potable para Coya

COYA.—Mediante una resolución de la Dirección de Obras Sanitarias, se ha aprobado un convenio ad-referéndum celebrado con el ingeniero civil, Oscar Godoy González, para ejecutar estudios y confeccionar un proyecto de instalación de agua potable en en la Población Bellavista, de Coya, provincia de O'Higgins. El citado profesional deberá ceñirse a una pauta que contemple elevadora y casa de máquinas, impulsión, estanques de regulación, cloración, matriz y red de distribución, y urbanización de recinto. Para desarrollar sus labores deberá acumular antecedentes y presentar un ante-proyecto que incluirá la justificación documentada de las bases de cálculo y elección de una solución entre distintas posibilidades.

Mercados periféricos en Curicó

CURICO.—En reciente sesión de la Municipalidad de esta Comuna, se aprobó por unanimidad de los regidores, la adquisición de galpones metálicos para instalar tres mercados periféricos en los distintos barrios de la ciudad, y un lugar amplio para ubicar las carretelas que llegan diariamente a las ferias libres. La que actualmente se instalan al lado norte del mercado. Estos galpones metálicos se adquirirán con un crédito que dará el Banco del Estado, a la firma Fumacol, por un valor de Eº 85.000, entregándolos instalados sobre bases de concreto. El municipio, por su parte, invertirá poco más de Eº 34.000 en la compra de planchas de zinc y otros materiales.

PROSPECCIONES PESQUERAS EN EL LITORAL DEL MAULE

MAULE.— La CORFO realizará prospecciones pesqueras en el litoral de la región del Maule, como parte de un amplio plan que abarca la zona comprendida entre el puerto de Los Vilos, por el Norte, y la isla Mocha por el Sur. Los estudios serán realizados por la nave Carlos Darwin, que operará en el curso del presente mes. Un equipo de técnicos realizará estudios y prospecciones sobre mariscos y peces en esa amplia zona del litoral. En este plan se invertirán 5.500.000 escudos que deben alcanzar hasta el 70. La firma sueca Sorman, considera la posible instalación en esta región del litoral, de una fábrica para la elaboración y conservación de estos productos con una inversión de 800. mil dólares.

También se harán estudios sobre la producción de merluza y otras prospecciones, en general, para determinar cuáles son los sectores más propicios para la extracción. Mientras tanto, la Oficina Regional de Planificación (ORPLAN), ha señalado que en la actualidad existe una baja utilización de la potencialidad pesquera regional. Prácticamente no existe pesca industrial, y la que existe es pesca artesanal de escasa importancia. Sin embargo, agrega ORPLAN, la riqueza ictiológica queda de manifiesto en informe del Instituto de Fomento Pesquero; especialmente en la zona de Constitución. Allí los camarones y langostinos son los más grandes del país. (Veloso, Corresponsal).



SAN MIGUEL.— Estas cinco atractivas morenas postulan a ceñirse el Cetro de Reina de la Simpatía, en la festividad que ha organizado el Comité Pro-Pascua del Servicio de Urgencia del Hospital Ramón Barros Luco, en beneficio de los hijos de los funcionarios de este establecimiento asistencial. Ellas son: Eduvigis Quiroz, Rosa Pavez, Sonia Abarca, Gaby Adriazola y María Díaz. El primer escrutinio se realizará el 4 de noviembre, en un baile de presentación de las candidatas que se efectuará en el local de Avda. J. Miguel Carrera 5067, Paradero 11 1|2 de Gran Avenida.

Yacimiento de Cobre de Grandes Perspectivas Explotan en Talca

TALCA.— Un mineral de cobre, que según los técnicos de ENAMI, tiene enormes perspectivas para la economía del país, comenzó a ser explotado por un grupo de 10 talquinos, en el pueblo de Botalcura, al norte de la Comuna de Pencahue, Talca. Este mineral, está ubicado solamente a 31 kilómetros del centro de esta provincia. Tiene una extensión de 500 hectáreas, y se trabaja casi a la vera del camino longitudinal.

El cobre que se está extrayendo, con gran esfuerzo, tiene alta ley. Desde sus excavaciones, a 15 metros de profundidad, se están sacando toneladas que tienen un 8 a 10 por ciento de cobre. Y además, 300 gramos de plata. El yacimiento se llama "Decepción", y pertenece a la Sociedad "SEYACU" (Sociedad Explotadores de Yacimientos Cupríferos) formada por Lucio Arturo y Mauricio Carrasco y por Rodolfo Contardo.

Según contaron a "La Nación", hace algunos meses y con un pequeño crédito de CORFO, comenzaron las primeras excavaciones. Posteriormente, técnicos de ENAMI, alentaron a sus dueños seguir adelante, porque no solamente se trataba de una mina, sino que de un enorme yacimiento.

Con la asesoría de técnicos de ENAMI, abrieron un túnel horizontal. Hecha la galería de 85 metros de longitud y dos metros de alto, compraron carros usados para sacar el mineral, ya que no contaron con fondos para adquirir estos elementos nuevos. Y como rieles (todavía) usan listones de fabricación casera, cubiertos por planchas de metal. Una máquina compresora de propiedad de la ENAMI, proporciona energía a las dos perforadoras que accionan los 10 obreros, quienes trabajan las 24 horas diarias, a tres turnos.

Actualmente, dijeron, están necesitando una Planta Concentradora. Pero para ellos se requieren fuertes inversiones. El parlamentario Gustavo Ramírez Vergara, que visitó este yacimiento, junto con periodistas, les prometió toda clase de ayuda. Incluso, se solicitará al Ministro de Minería, que haga una visita ocular a este yacimiento de cobre, que con medios modernos, podría entonar la economía de la zona central. Se trata, según los técnicos de ENAMI, de un yacimiento importante. Primero porque su cobre es de alta ley; segundo hay reservas para muchos años de explotación, y tercero, está a media hora del centro de Talca. Esos 10 mineros talquinos, en verdad, se dijo, merecen toda la ayuda que se les pueda otorgar. (Jorge Veloso, corresponsal).

Liga de Temperancia celebra en Viña del Mar convención anual

VALPARAISO.— Con una reunión celebrada anoche en la Iglesia Presbiteriana de este puerto, se dio comienzo en la ciudad de Viña del Mar, a la Convención Anual de la Unión Chilena de Temperancia, organismo que agrupa a mujeres cristianas evangélicas que realizan en nuestro país un esforzado empeño por combatir los vicios sociales tan arraigados en la sociedad, en especial lo que dice relación con el vicio del alcoholismo, que es uno de los mayores problemas que afronta nuestro pueblo.

La Unión Chilena de Temperancia, que realiza esta Convención está afiliada a la Unión Mundial de Mujeres Cristianas Temperantes, contando esta organización con filiales en 75 países del mundo

La Convención es presidida por la señora Elsa de García y al torneo en referencia asisten delegadas de todo el país. Las reuniones de hoy y los días que dure la Convención, se llevarán a efecto en la calle Valparaíso 775, local de la Biblioteca.

Distinción a dos maestros de Maipú

MAIPU.— En el Casino del Aeropuerto de Los Cerrillos se efectuó la sesión solemne del Rotary Club de Maipú, durante la cual, y como número de la Semana del Niño, se rindió homenaje a los profesores de la localidad.

En esta ocasión, el Premio al Mejor Director lo obtuvo la señora Aura Jara González y al Mejor Profesor el señor Rubén Muñoz Silva, ambos de la Escuela N.o 369.

POR EL GRAN SANTIAGO

Recepción Oficial a un Nuevo Grupo de Voluntarias de Salud

LA CISTERNA.— Hoy sábado, a las 10 horas, se llevará a efecto el acto de recepción oficial del Grupo de Voluntarias de Salud del Consultorio Valledor N.o 3, que se encuentra ubicado en el Sector C de la Población José María Caro.

El Consultorio en referencia, dependiente del Area Hospitalaria Sur, tiene la responsabilidad de atención de los sectores A, B, C, G, y F de la Población José María Caro y las Poblaciones Fraternal Ferroviaria y Cordón Cerrillos.

El personal que en él labora, está consciente de la responsabilidad que tiene frente a la población que le corresponde atender, especialmente en lo que acciones de educación en salud se refiere. Tal es así, que en sus 4 meses y medio de existencia se ha abierto hacia la comunidad, participando activamente con las organizaciones e instituciones de la población en planes conjunto de desarrollo de la comunidad.

Entre estas acciones figura la organización, por parte de la Asistencia Social de él, de un Grupo de Voluntarias de Salud, integrado por 25 señoras y señoritas de la propia población, quienes han recibido un adiestramiento teórico y práctico impartido por el Equipo Técnico de Salud del mencionado Consultorio.

Ellas, desinteresadamente, en forma totalmente voluntaria, sin remuneración alguna, destinarán algunas horas semanales para desarrollar actividades en relación con salud, como citaciones a control médico de niños inasistentes, captación precoz del recién nacido para atender oportunamente a su control médico periódico, etc., unidas a la educación sobre la importancia del cuidado de la salud.

Como puede verse, este Grupo de Voluntarias está llamado a cumplir una importante labor educativa en su comunidad.

A fin de estimular y para poderles brindar en parte el reconocimiento que merece su actitud de cooperación hacia el Consultorio y sentido de responsabilidad frente a su comunidad, es que se ha organizado un pequeño acto en el que se les hará entrega de los diplomas que las acreditan como Voluntarias de Salud de este Consultorio. El acto estará amenizado por números de bailes folklóricos interpretados por hijos de las propias Voluntarias.

TE CANASTA Y DESFILE DE MODELOS

LA CISTERNA.— Para reunir fondos para sus obras sociales que desarrolla en La Cisterna, el Comité de Damas del Rotary Club comunal, ha organizado para el 8 de noviembre, a las 16 horas, un té canasta con desfile de modelos de trajes de baños, creaciones de vestidos para la próxima estación, en el local de la Unión Española, ubicada en calle Carmen N.o 110, Santiago.

Las adhesiones para este beneficio se reciben al fono 583519.— (Bustos V., corresponsal).

JUNTA DE VECINOS DE CONCHALI

CONCHALI.— El presidente de la Junta de Vecinos "Carlos Silva Prado", de El Salto, Conchalí, Juan Rozas Pinto, presentó la renuncia indeclinable al cargo que con gran eficiencia desempeñaba por más de 10 años, motivada por razones de salud, ya que lo aqueja una grave enfermedad. Ante esta situación, la Junta de Vecinos se reunió el sábado último y procedió a elegir nueva directiva, la que quedó constituida como sigue:

Presidente, Guillermo Ferreira; vicepresidente, Luis Orellana; secretaria, Sonia Valencia; tesorera, Berta Maraboli, y directores, Luis Pérez y Carlos Marín.

En la misma reunión, la Junta de Vecinos acordó, por unanimidad, dar al señor Rozas Pinto sus más sinceros agradecimientos por todos los adelantos y beneficios conseguidos durante el ejercicio de sus funciones de presidente en el largo tiempo que estuvo al frente de esa Junta, y por su abnegación y sacrificio soportados en el cumplimiento del cargo.

Servicio de Informaciones Financieras

MERCADO BURSATIL: PRECIOS DEBILES

DESARROLLO DEL MERCADO

Precios irregulares y poca actividad de los elementos que caracterizaron a la plaza bursatil durante las operaciones de ayer viernes, lo cual determinó que tanto el indice de precios de la Bolsa como las transacciones sufrieran una contracción.

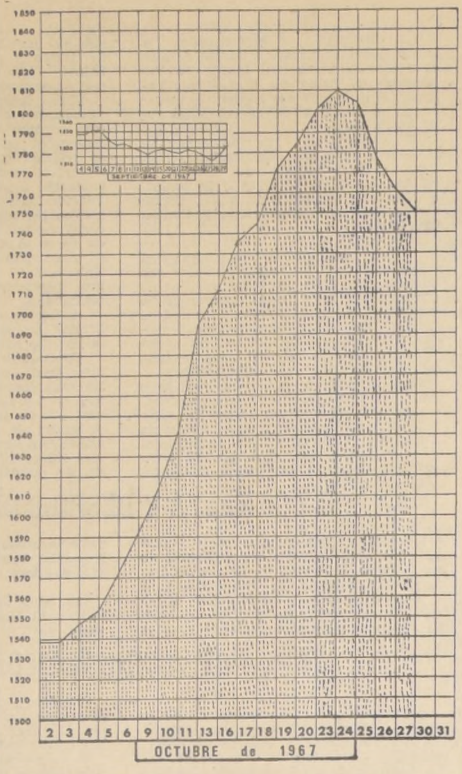
Un total de 540 mil acciones cambiaron de mano este viernes, correspondiéndole los mejores conformes a Banco Chile, Fuego, Salitrera Iquique, Rayonhil, Textil Viña, Copec, Electricidad Industrial, Gas Santiago, Lucchetti, Melón, Papeles y Cartones, Química Plástica, Refinería de Viña, Teléfonos, Vapores, Elecmetal, Fensa y Mademsa: es fácil apreciar a través del estudio de la lista de operaciones que fueron numerosos los papeles que no mostraron actividad bursátil.

El Indice de precios mostró una baja de 12 puntos respecto al día anterior, producto de la combinación de 8 alzas y 19 bajas. Las alzas más importantes se anotaron en las mineras, en donde Disputada ganó 13 puntos y Totoral 20; En las Metalurgicas destacan las bajas de Elecmetal con 5 y CIC con 1 punto: en el grupo de las industriales Papeles y Cartones destaca con una perdida de 1 1/2 puntos: Pasur con 1 y Melón con 1 punto.

Los bonos registraron ayer flojedad en precios y transacciones.

Al finalizar la actividad semanal, la plaza mostraba poco movimiento y precios débiles.

INDICE GENERAL DE ACCIONES



LA SEMANA BURSATIL

Después de haber logrado el lunes el punto máximo para el presente año, el panorama bursátil cambió bruscamente, disminuyendo las órdenes de compra y debilitándose la tendencia de las cotizaciones de los papeles lideres; esta situación determinó que en el resto de la semana el indice bajara 54,4 puntos.

Los índices correspondientes a Mineras, y Salitreras fueron los únicos que siguieron de alza, logrando repuntes de importancia en Disputada (más 8); Merceditas (+ 1/2) y Totoral (+ 20); Salitrera Lautaro A (+ 150) y la serie "C con un alza de 10 puntos. El resto de los rubros perdió terreno. De esta forma al efectuar un balance semanal se anotan 31 alzas y 40 bajas. Otras fluctuaciones de interés fueron Banco de Chile (- 14); Laguna Blanca (– 7); Viña Santa Rita (+ 5); Said (+ 6); Sumar (— 5 3/4); Ambrosolli (+ 150); Chilectra (+ 10); Cristales (— 5); Edificio Carrera (+ 10); Industriales Bellavista (bajó de 8 a 3 centésimos); Interocánica (- 3); Melón (— 10); Cartones (— 10 1/2); Polpaico (+ 3); Refinería de Viña (— 6); Vapores (—3); CIC (— 6); Elecmetal (— 7); Fensa (— 4); y Mademsa (— 1 1/4); en líneas generales podemos decir que las bajas se concentraron en los papeles de mayor movimiento, en cambio los avances se registraron en papeles de poca importancia bursátil.

Un total de 3.7 millones de acciones se transaron en la semana y en donde el rubro Industriales y Varias agrupó más del 60 por ciento de los conformes. El interés por negociar se concentró en determinados papeles, con lo cual la plaza volvió a tomar un aspecto selectivo: destacan esta semana: Chile, Edwards, Punta de Lobos, Tamaya, Fuego, Textil Viña, Arrocera Miraflores, Lucchetti, Compañía Industrial, Cartones, Química Plástica, Copec, Tattersall, Pasur, La Rural, Renta Urbana, Distribuidora Talca, Electricidad Industrial, Gas, Chilectra, Telefónos, Loza de Penco, Melón, Refractarios, Vidrios, Pizarreño, Vapores, Elecmetal, Fensa, Madeco y Mademsa.

Los bonos siguen flojos en transacciones, las que esta semana totalizaron solo 10.630 escudos nominales; la presión de compra que existía en este tipo de inversiones desapareció hacia finales del periodo.

Desde esta semana se cotizan las acciones de Industrias Metalúrgicas AZA las que de inmediato comenzaron a tener un moderado movimiento en la Bolsa.

Al cierre la plaza se mostraba con poco movimiento y precios débiles.

CONOZCA SU INVERSION

TEXTIL PROGRESO

GENERALIDADES:— Empresa textil fundada en octubre de 1942, dedicada a la fabricación de hilados y tejidos, habiéndose especializado en los relacionados con lanas, fibras sintéticas y sus mezclas; entre los principales productos podemos señalar a Prolene; paños progreso, telas Portillo y lanas princesa y lumiere. Emplea materias primas nacionales e importadas (lana, fibra poliestérica, rayón y productos químicos).

El costo de explotación equivale a un 36 por ciento de las ventas, uno de los más bajos en la industria de paños; la rentabilidad empresarial, según la utilidad de explotación, es de un 23,6 por ciento; las ventas de 1966 fueron de 23,5 millones de escudos, estimándose que en 1967 alcanzarán a 36 millones y para 1968 a los 50 millones de escudos.

Su planta está ubicada en Santiago y está bajo un importante plan de expansión, lo que permitirá rebajar más los costos; proporciona trabajo a mas de 720 personas.

PRECIOS 1967 (hasta oct. 27)

MAS ALTO . . 35 centésimos
MAS BAJO . . . 30 centésimos
HOY . . . . . 34 centésimos
Transacciones 1967: 273.458 acciones.

Otros Valores de Interés a Nivel Actual

Número acciones circulación: 12.091.868 acciones.
Valor de libro . . 151,60 cent.
Valor nominal . . 100 cent.
Utilidad por acción 16,42 cent.
Rentabilidad estimada del accionista: 20,6 por ciento.
RPU. actual: 2,07 veces la utilidad por acción.
Rotación inventario cada 90 días.

Coeficiente de liquidez: E° 2,24 disponible para cubrir cada E° 1.— adeudado.
Fuente: DEEC, Bolsa de Comercio.

TRANSACCIONES

Las Acciones se cotizan en centésimos de E°, según Ley 13.305.

OPERACIONES DEL 27 DE OCTUBRE DE 10.30 A 11.45

1.480	Bco. Chile 162
500	Bco. Hipotecario 88
1.680	M. y Fertilizantes OD. 13 1/2
1.000	Totoral 100
7.000	Iquique 100
2.000	Iquique 47
2.100	Caupolicán 18 1/2
8.002	Rayonhil 9
500	Said 88
486	Sedamar 20
3.000	Sumar 33
33.956	Textil Viña 9 1/2
10	Vestex 20
300	Yarur 58
7.001	Copec OD. 10 1/4
54.729	Copec 10 1/4
10.443	Copec OD. 10
3.000	Copec 10
2.200	Farmo Química 26
10.927	Gas Santiago 32
3.360	Gleisner OD. 34
100	Insa 133
55	Insa 132
357	Maderas Cholguán 77
423	Melón 56
100	Melón OD. 54
1.074	Melón 56
2.524	Pasur 18
2.000	Papeles y Cartones OD. 48
561	Papeles y Cartones 47 1/2
115	Papel. y Cartones, lote 46
2.000	Quimiplas 66 1/2
9.000	Ref. Viña 130
5.400	Renta Urbana 55
1.209	Sintex 90
1.000	Teléfonos 10 3/4
4.000	Vapores 38
5.000	Cap B. 65
2.063	Cic 94
2.000	Elecmetal OD. 93
5.000	Elecmetal 92
3.000	Elecmetal OD. 92
2.000	Elecmetal 91
2.000	Elecmetal 90
10.700	Mademsa 13 1/2

OPERACIONES DE 12 A 13 HORAS.

740	Bco. Chile 163
1.600	Bco. Chile 164
500	Bco. Chile OD. 164
128	Bco. Chile OD. 14
1.029	Disputada 138
897	Tierra del Fuego 40
5.000	Tierra del Fuego. OD. 40
5.000	Tierra del Fuego. OD. 40
10.199	Copec OD. 10
10.000	Copec 10 1/8
5.238	Copec OD. 10 1/8
13.994	Copec 10 1/8
20.000	Distribuidora Talca 13 1/2
1.600	Farmo Química 26
5.098	Gas Santiago 31 1/2
45.109	Lucchetti 6 1/2
2.000	Melón 56
5.000	Melón OD. 56
5.500	Melón 56
3.000	Melón OD. 56
2.866	Melón 56
3.000	Melón OD. 56
150	Melón 56
2.000	Pasur 18
2.000	Papeles y Cartones OD. 48
3.322	Papeles y Cartones 48
21	Papeles y Cartones 48 1/2
200	Papeles y Cartones 48
700	Papeles y Cartones 48 1/2
1.800	Papeles y Carones 48
5.000	Papeles y Cartones 47 1/2
3.000	Ref. Viña 130
40.000	Teléfonos 10 3/4
7.707	Vapores 38
4.483	Vapores OD. 38
7.100	Vapores 38
6.505	Vidrios 10
400	Cap B. 65
6.554	Elecmetal 89
9.000	Elecmetal 88
12.805	Fensa 121
400	Mademsa 13 3/4
900	Mademsa 13 1/2

Santiago, 27 de octubre de 1967. Departamento de Estadística, Bolsa de Comercio.

Medidas de Estímulo a Industria Brasileña Contemplan su Progresiva Nacionalización

BRASIL: PROGRESIVA NACIONALIZACION DE LA INDUSTRIA

RIO DE JANEIRO, 25 (Inter Press Service).— Un decreto conteniendo normas que venian reclamando los empresarios nacionales para la uniformación de criterios sobre sus productos sometidos a fuerte competencia en el mercado internacional acaba de ser firmado por el Presidente Costa e Silva. El Ministro de Hacienda Delfim Netto aventuró un juicio inicial, señalando que la medida "reafirma el principio de defensa de la industria nacional no sólo por la garantía de estabilidad de la protección aduanera, sino también contra los riesgos de concesión de privilegios cambiarios a los productos extranjeros

Mediante el decreto, el Gobierno acordó también estímulo a la industrialización, a través de índices de nacionalización progresiva y definió la situación de importaciones destinadas a proyectos sobre financiamiento externo con plazo superior a los 15 años, en que es asegurado a la industria nacional un margen de protección nunca inferior al quince por ciento sobre el valor CIF de equipos extranjeros.

Ya en su exposición de motivos, al Presidente de la República, el Ministro de Hacienda había enfatizado que "los criterios de definición de la similaridad son aplicados en el examen de las importaciones beneficiadas, tanto con favores fiscales como mediante estimulos de carácter no fiscal. Desde el punto de vista administrativo se concede la flexibilidad necesaria a la observación de los casos concretos, de modo que las condiciones a que estarán sujetas las mercaderías sean conocidas antes de la importación.

Como similar al extranjero es definido el producto nacional en condiciones de sustituir el importado, ajustándose a las siguientes normas básicas: calidad equivalente a especificaciones adecuadas al fin que se destine; precio no superior al costo de importación en moneda nacional de las mercaderías extranjeras, calculado con base al precio normal, sumados los tributos que inciden sobre la importación; y plazos de entrega normal o corriente para el mismo tipo de mercadería.

CONFERENCIA MINISTROS AGRICULTURA CEE

LUXEMBURGO, 26 (Inter Press Service).— Se abrió ayer la Conferencia de Ministros de Agricultura de los seis países de la Comunidad Económica Europea, en cuyo orden del día figura la revisión de los precios de algunos productos agrícolas y del azúcar. Respecto a los primeros, la orientación general es convertirlos en renglones remunerativos sin deteriorar las condiciones de competencia de la producción comunitaria en los mercados mundiales.

En lo concerniente al azúcar el Consejo de Ministros de Agricultura de la CEE examina un informe presentado por la comisión ejecutiva que propone una modificación de la organización común en el sector. La comisión plantea que para este producto se fije un precio ampliamente compensativo para los productores, pero señala que es necesario también prever condiciones especiales en favor de la industria de transformación de los seis países.

Al contrario de lo que sucede en los Estados Unidos, Gran Bretaña y otros países industrializados del mundo fuera del área comunitaria, serían aseguradas condiciones de gran competencia a todas las industrias químicas de la CEE que utilicen azúcar.

INDUSTRIAS DE LA CEE PREOCUPADAS POR PROTECCIONISMO DE USA

BRUSELAS, 26 (Inter Press Service).— La Unión de Industrias de las Comunidades Europeas (UNICE) se ha pronunciado contra las tendencias proteccionistas que van manifestándose en los Estados Unidos. "La industria europea —dice un documento publicador por el organismo— no puede sino oponerse vigorosamente contra iniciativas de este tipo, que son lo opuesto del espíritu que presidió las negociaciones recién concluidas en el ámbito del GATT, y cuyo éxito la industria europea alentó".

Los círculos industriales comunitarios sostienen, por su parte, que "si los proyectos de leyes proteccionistas presentados ante el Congreso estadounidense se traducen en medidas restrictivas, asistiríamos, inevitablemente, a una serie de represalias por parte europea, cuyas consecuencias serían sufridas por todos los interesados".

LAUSANNE, 26 (ANSA). — Los miembros de la Asociación Europea de Libre Intercambio (EFTA) manifestaron hoy su apoyo a Gran Bretaña para entrar a formar parte de la Comunidad de los Seis.

Los representantes de Austria, Dinamarca, Finlandia, Portugal, Suecia y Suiza, reunidos en Lausanne, escucharon una relación sobre el tema de Lord Chalfont, responsable británico para las tratativas con los seis.

En la reunión de EFTA se convino en desarrollar las relaciones entre los países de ese grupo en el caso de que las negociaciones entre Gran Bretaña y los seis se prolongue por mucho tiempo.

BONN, 26 (ANSA).— Los círculos diplomáticos de la capital federal temen que Holanda, en el caso de que en las próximas semanas no se inicien las negociaciones para la adhesión británica al Mercado Común Europeo, adopte la política de la "silla vacía".

Esta impresión fue originada por algunas declaraciones del Ministro de Relaciones Exteriores de los Países Bajos, Josef Luns, quien en días pasados insistió en la necesidad de fijar fechas precisas para las negociaciones con Gran Bretaña, mencionando la posibilidad de un eventual boicot holandés.

¿COMUNIDAD ECONOMICA O ASOCIACION COMERCIAL?

GINEBRA, 26 (Inter Press Service).— El problema de la Integración Europea y las perspectivas de una adhesión a la Comunidad Económica Europea (CEE), por parte de Gran Bretaña, Dinamarca y Noruega, son examinados hoy en Lausana por el Consejo de Ministros de la Asociación Europea de Libre Comercio (EFTA). En la ocasión, el Ministro británico para los Asuntos Europeos, Lord Chalfont, informará a los Ministros de Comercio Exterior de Gran Bretaña, Suecia, Dinamarca, Noruega, Suiza, Austria y Portugal, sobre el trámite de la solicitud de adhesión presentada por el Gobierno de Londres a las autoridades de la CEE.

La reunión de los Ministros del EFTA comenzó sólo dos días después de la conclusión de la Conferencia de los Ministros de Relaciones Exteriores de la Comunidad Económica Europea, en Luxemburgo, en el curso de la cual Francia renovó sus objeciones al ingreso de Gran Bretaña al Mercado Común Europeo (MCE).

CIERRE DE LA BOLSA A LAS 13 HORAS

La Bolsa de Comercio cotiza sus acciones en centésimos de E°, según Ley 13.305.

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS.

BONOS NOMINALES E°

Deuda Inerna 7-1 84 c
Garantía F. 7-1 84 c
Pavimentación 7-1 84 c
Municip. Stgo. 8-1 40 n
Bco. Estado 6 3/4 65 v
Bco. Estado 10-6 75 n
Hipot. Chile 6-1 65 n
Hipot. Chile 10-6 75 n

BANCARIAS

Central 2.000 n
Concepción 85 v
Constitución 105 n
Continental 10 n
Crédito 40 v
Chile 164 t
Edwards 17 n
Español 118 c
Hipotecario Ch. 88 t
Israelita 48 c
Nac. del Trabajo 18 v
O'Higgins 160 n
Osorno 75 n
Pacfico 7 n
Panamericano 50 c
Sud Americano 48 v
Talca 238 n

MINERAS

Aucanquilcha 18 1/2 c
Chañaral 19 v
Cerro Grande 1.000 c
Del. Punitaqui 5 3/4 n
Disputada 138 t
Lota-Schwager 6 n
Manganesos 215 c
Merceditas 1 1/2 c
Minas y Fert. 13 1/2 t
Ocuri 100 n
Oruro 29 v
Presidenta 4 v
Punta de Lobos 6 1/4 n
Tamaya 4 1/4 v
Tocopilla 550 n
Totoral 100 t

AGRICOLAS Y GANADERAS

Aisén 920 c
Carampangue 8 v
Champagne Vald. 120 n
Colcura 11 n
Copihue 13 c
Formio Chileno 4 c
Gente Grande 35 1/2 n
Laguna Blanca 68 v
La Rosa Sofruco 110 n
Quiñenco 65 c
Rupanco 49 n
Tierra del Fuego 40 1/2 c
Viña C. y Toro 150 c
Viña Santa Rita 65 c
Wagner Stein 9 c

SALITRERAS

Lautaro Nom. —A— 2.800 c
Lautaro Nom. —C— 270 c
Iquique 47 t

TEXTILES

Bellavisa Tomé 74 c
Caupolicán 18 1/2 c
Chieco 16 1/2 n
Fabrilana 35 c
Fiap 26 1/2 n
Hilos Cadena 215 c
Lino 205 c
Oveja Tomé 61 c
Rayonhil —A— 9 c
Said 88 t
Sedamar 20 t
Sedylán 2 1/4 v
Sumar 33 t
Textil Monarch 3.950 c
Textil Progreso 34 n
Textil Viña 9 1/2 t
Vestex 20 c
Victoria P. Alto 4 n
Yarur 58 t

INDUSTRIALES Y VARIAS

Aceitera C. Barros 115 1/4 v
Ambrosoli 1.150 nV
Arrocera Ega 11 1/2 c
Arrocera Tucapel 110 c
Benedicto Aguado 70 v
Carozzi 20 n
Cementos Bío Bío 72 n
Cervecerías 86 1/2 v
Club de Golf 120.000 c
Club Hípico 800.000 n
Club de Polo 32.000 v
Codina 190 c
Coia 135 n
Cía. Industrial 7 v
Comunicaciones 7 v
Consorcio Nieto 94 n
Copec 10 1/8 c
Cristalerías Ch. 25 n
Chilectra 70 n
Distribuidora Talca 13 1/2 c
Edificio Carrera 60 c
Eléctrica Litoral 6 1/4 c
Electricidad Indust. 13 1/2 OCV
Electromat 85 c
Embotelladora Andina 52 v
Foerva 70 v
Farmo Química 26 t
Fósforos 24 n
Gas de Santiago 31 1/2 t
Gleisner 34 t
Hucke 52 n
Implatex 17 c
Industr. Bellavsita 5 v
Inmob. Esmeralda 100 c
Insa 133 t
Interoceánica 26 n
La Rural 17 c
Loza de Penco 31 n
Lucchetti 6 1/2 c
Mc Kay 120 n
Maderas Cholguán 77 t
Marinetti 200 c
Melón 56 t
Mol. El Globo 7 1/4 [illegible]
Mol. Koster 8 1/2 [illegible]
Muelles 9 1/2 c
Naviera Arauco 16 [illegible]
Naviera Coronel 20 [illegible]
Pasur 18 t
Papeles y Cart. 47 1/2 t
Pesquera Iquique 4 1/2 n
Pizarreño 33 n
Polpaico 38 n
Productos Fdez. 16 1/2 c
Química Plástica 66 1/2 t
Quimifarm 210 [illegible]
Refractarios 5 v
Refinería Viña 130 t
Renta Urbana 55 t
Saavedra Benard 44 t
Sintex 90 t
Socompa 4 1/4 c
Soprole —A— 40 c
Soprole —B— 170 c
Tabacos 39 v
Tattersall 30 n
Teléfonos 10 3/4 t
Tres Montes XD 74 1/2 n
Universo 7 c
Vapores 38 t
Vidrios Lirquén 10 t
Volcán 26 c
Zig Zag 200 v

METALURGICAS

Aza 85 n
Cap —B— 65 t
Cap —F— 56 n
Cic 94 t
Cobre Cerrillos 185 [illegible]
Elecmetal 88 t
Fensa 121 t
Indac 4 v
Indesa 3 c
Madeco 22 1/2 OCV
Mademsa 13 1/2 t
Socometal 25 1/2 c
Seg. Catalana 16 c
Seg. Ch. Consolidada 15 n
Confianza 6 nV
Ins. Aseg. Indust. [illegible]
Lloyd de Chile 30 c

En el Cierre de ayer se publicó T. del Fuego a 39 c., debiendo ser 4 nominal.

INDICE GENERAL DE PRECIOS DE ACCIONES: .. .. 1.7[illegible]

TRANSACCIONES

Transacciones con Stgo. .. .. [illegible]
Transacciones con Valp. .. .. [illegible]
Bonos Nominales E° .. ..

Libra por Toneladas.— Precio del Cobre en Londres.— Ton. Largas

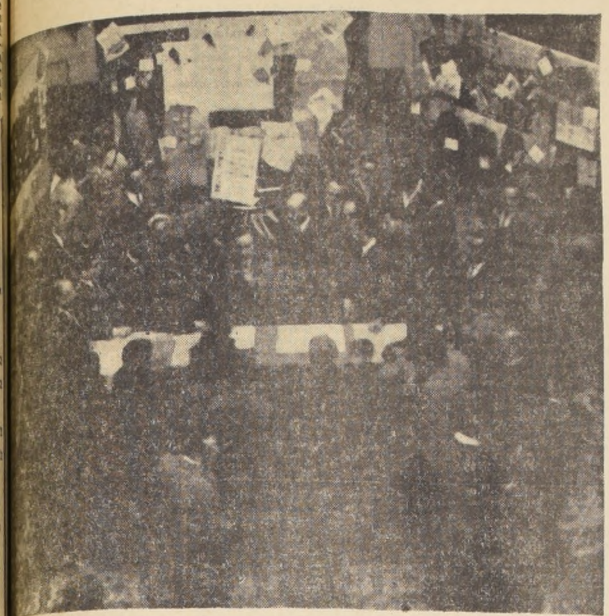
PRIMERA RUEDA			SEGUNDA RUEDA
457. 0.0 Comp.	DISPONIBLE		457.10.0 Comp.
458. 0.0 Vend.			460. 0.0 Vend.
7. 0.0 BAJA	FLUCTUACION		0.10.0 ALZA
427.10.0 Comp.	A 90 DIAS		431.10.0 Comp.
428. 0.0 Vend.			432. 0.0 Vend.
0.10.0 BAJA	FLUCTUACION		4. 0.0 ALZA
Apenas sostenida	TENDENCIA		FIRME.
3.700 Ton. Largas.	VENTAS		5.075 Ton. Largas

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES (Centavos de Dólar por Libra)

CONTADO	27-10-67	90 DIAS
57,50	Vendedor	54,00
SOSTENIDO	sube	0,37

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES
CENTAVOS DE DOLAR POR LIBRA
Contado — 90 días
OCTUBRE de 1967





...el grabado un aspecto de la inauguración del Comité de Abastecimiento de los Empleados de la Municipalidad de Santiago.

Esta es su Página, Señora

Rol de la Mujer en la Economía Nacional

La lucha contra la inflación es una tarea que incumbe a toda la comunidad.

Un frente efectivo contra el proceso inflacionario no es sólo la tarea de estadistas y gobernantes, sino que ella requiere el concurso de todos y cada uno de los miembros de una sociedad.

El flagelo inflacionario, fenómeno propio de los pueblos en desarrollo se ha combatido a nivel mundial, fundamentalmente con el esfuerzo de las masas mayoritarias, con una conciencia antinflacionaria clara y decidida contra este azote, al que no son ajenos casi la totalidad de los países del mundo.

Dentro de esta tarea, es la mujer quien tiene el papel más decisivo para lograr una real estabilización económica y una racionalización del comercio.

La mujer es quien lleva el mayor peso en la responsabilidad de la estabilidad económica del hogar, ella tiene que proporcionar a los suyos una alimentación suficiente, un vestuario adecuado, un confort mínimo, en suma, es ella, quien tiene la responsabilidad de la organización del hogar y de la buena distribución de los ingresos.

El proceso inflacionario, sin embargo, no se vence sólo con una buena disposición, para ello es necesario que concurran diversos factores; una política de Gobierno encaminada a derrotarla, organismos que controlen el comercio inescrupuloso y principalmente, una organización de la comunidad.

La política antinflacionaria del actual Gobierno quedó manifiesta al cumplirse los cambios estructurales que se proponía, los organismos necesarios para controlar la estabilidad económica fueron creados y la comunidad ha respondido a este llamado desde el primer momento.

Esta ha sido en su esencia la función que ha cumplido CONCI; llamar a la comunidad a organizarse, a unirse en una Campaña Nacional Contra la Inflación, al trabajo unitario y en colaboración, con el propósito de alcanzar las metas de un más alto nivel de vida y de desarrollo socio-económico para Chile.

Actualmente están trabajando en las labores antinflacionarias ciento sesenta y un mil novecientos doce personas pertenecientes a organismos vivos de todo el territorio nacional.

Para formar un Comité de este tipo, se requiere un mínimo de cinco personas, ya sean ellas familiares, vecinos de una cuadra, miembros de una junta de vecinos, centros de madres, agrupaciones gremiales, sindicatos, clubes deportivos o cualquier otro tipo de organismo comunitario que quiera trabajar activamente junto a CONCI, en su campaña antinflacionaria.

Una vez obtenido el padrón que acredite oficialmente la constitución de un nuevo Comité, sus integrantes disponen para sus compras, de la bodega CONCI principal de Santiago, ubicada en el interior del Mercado Presidente Ríos, o de las otras bodegas sectoriales que existen por comuna o por provincia.

A su vez, los productores, sean ellos Centros de Madres, Asentamientos Campesinos, Sindicatos u otros que trabajen en alguna especialización, pueden entregar sus productos a los Comités de Abastecimientos para que sean ellos comercializados entre los demás organismos de bases del CONCI.

De este modo realiza CONCI, un intercambio comercial ventajoso para toda la colectividad, expendiendo mercaderías de abarrotes, vestuario, calzado y todos los artículos de primera necesidad, con descuentos que varían de un 15 a un 45 por ciento bajo los precios oficiales del comercio.

Así, la dueña de casa, vigilante y atenta a la economía del hogar, tiene, de esta manera un papel efectivo en la economía del país, adquiriendo productos a precios justos y controlando sus gastos, controla, por ende, los precios y la estabilidad económica de la nación.



LA MEJOR MAESTRA DEL AÑO

Señora Georgina Figueroa de Rubio, Directora de la Escuela "Francisco Arriarán", quien recibió el premio como "La Mejor Maestra del Año" en la reciente celebración de la "Semana del Niño".

PEQUEÑOS DETALLES PRACTICOS

...danzas:

...envíe los muebles a su nuevo hogar átele un letrero a cada uno indicando dónde debe ser colocado, cosa que usted debe determinar con anticipación. Para mover sus muebles y que no dañe el piso, ponga en cada pata un calcetín atado con cordel. También es útil envolver la parte de la silla que toca el suelo para que se deslice mejor al usarse.

...pidos de hielo

...tener en menos ... la nueva gaveta de cubitos de hielo, antes de volverla al refrigerador, deje en ella tres o cuatro y llene el resto con agua.

Los viejos cubos enfriarán más rápidamente el agua y así acortará el proceso de congelación.

Borre la marca de lápiz

Para quitar las rayas de lápices que los chicos hacen en las paredes, frótelas suavemente con un fino algodón metálico, del que usa para frotar las ollas.

Para que las gavetas se deslicen:

Para facilitar el deslizamiento de las gavetas y cajones de los muebles fróteles las superficies de contacto con parafina, utilizando una vela.

Para un marco dorado oxidado:

Frótelo con una tela suave impregnada de trementina.

¿CUAL ES SU PROBLEMA?



¿Qué hacer con el pelo reseco?

...las que gustan de aplacar los rigores del ... sumergiéndose en el mar o en las piscinas ... para tonificar los músculos con la na... les crea el problema del pelo reseco. Les ..., para evitar esta calamidad, enjuagar ... con agua apenas tibia y un buen "shampoo" después de cada baño, evitando luego secarse ... A continuación usar algún producto suavi...

... si se ha descuidado y sus cabellos están ... frágiles, déles un baño de aceite tibio antes ... "champoo".

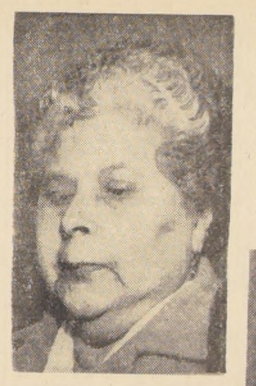
¿... astringente barato se puede usar?

... necesita una loción astringente y su presu... es escaso, nada mejor que aplicar sobre el ... rodajas de naranjas. Es inmejorable cuando se ... poros abiertos u otras imperfecciones en ... Luego, hay que enjuagar con agua de ...

También puede usarse el limón diluido en agua, ... prefiere un astringente más suave, use el jugo ... diluido en agua y luego se enjuaga con ... infusión de tilo o agua de rosas.

¿... quitar las huellas de los lentes?

... quiere evitar esos cercos blancos que se forman alrededor de los ojos por el uso continuado de ... debe quitárselos a veces en la sombra o ... cubiertos. Durante los baños de sol ... durante un rato con unas compresas de ... dejan penetrar algo de sol. Como en esta ... rostro la piel es más delicada, pronto ad... color bronceado del resto del cutis.



PIMIENTOS CON ARROZ

INGREDIENTES

1 Taza de arroz
2 Tazas de leche o agua hirviendo
8 Pimentones
3 Cucharadas de queso
1 Cucharada de mantequilla

PREPARACION

El arroz se salta en un poco de aceite y se le pone la leche o el agua hirviendo junto al queso y la sal. Se cuece a fuego lento durante veinticinco minutos.

Crudos, los pimentones se lavan, se les sacan las pepas y el nervio interior haciéndoles un corte redondo para quitarles el pedúnculo.

Diez minutos antes de que el arroz esté listo se ponen los pimientos encima del arroz y se tapa la olla. Cocido el arroz, sancochados los pimentones se rellenan con el arroz y se les coloca encima un trocito de mantequilla.

En una olla aparte se ponen tres dedos de agua caliente y se colocan los pimentones parados cuidando de que no se den vuelta. Se tapa la olla y se cuecen al vapor.

Receta de la señora Nadina Allel.





COLIFLOR CON SALSA BLANCA

INGREDIENTES

1 Coliflor de tamaño regular
125 Gramos de queso mantecoso
2 Tazas de leche
2 Cucharadas rasas de harina
2 Cucharadas de aceite
Sal, pimienta y ají

PREPARACION

Se cuece la coliflor en agua hirviente con sal y un pedazo de pan o bien dos cucharadas de harina deshecha en agua fría, con el fin de que absorba el olor fuerte de la coliflor. Tiempo de cocción 15 minutos. Conviene no cocerla entera, sino cortada en ramitos.

Con el aceite, harina y leche se hace una salsa blanca.

Una vez cocida la coliflor se vuelca sobre ella la salsa blanca y poco antes de servir se le pone el queso picado.

Receta de la señora Teresa Gaete de Robles.

PAPAS RELLENAS CON ESPINACAS O ACELGAS

Ingredientes

3 Papas grandes y parejas o seis papas regulares
2 Tazas de espinacas sancochadas y molidas
1 Cucharada de mantequilla
10 Nueces molidas
1 Cucharada de harina
1 Cucharada de mantequilla
1 Taza de leche

Preparación

Las papas se pelan crudas con cuidado y se les saca la comida del centro dejando un hueco para rellenar.

Se ponen a cocer en agua hirviendo con sal, cuidando de que no se recuezan. Lo que se sacó del centro de las papas se cuece y se hace puré: se le agregan las espinacas sancochadas, sal y pimienta. Con esta pasta se rellenan las papas y se cuecen al baño de María, para que no se enfríen.

Con la harina, mantequilla y leche se hace una salsa y a última hora se le colocan las nueces.

Al llevar a la mesa se cubren las papas con la salsa.

Receta de la señora Laura Saavedra.



RECETAS DE COCINA

PASTEL DE BERENJENAS

INGREDIENTES

6 Berenjenas
6 Tomates cortados en rodajas
2 Cebollas
½ Taza de aceite
2 Cucharadas de queso rallado
2 Huevos a medio batir
1 Cucharada de nueces molidas
Sal, pimienta y perejil

PREPARACION

Se lavan las berenjenas y se cortan en rodajas, sin pelar. Se colocan una hora en agua con sal, se destilan en seguida y secan con un paño limpio. Se saltan en aceite un momento y luego se les agregan las cebollas en rodajas.

En una fuente de barro, se coloca luego, una capa de cebollas, otra de berenjenas, pedacitos de queso y una capa de tomates hasta completar la fuente dejando berenjenas encima.

Los huevos se baten y se esparcen en el guiso. Se cubre con pan rallado y se cuece a fuego lento, sobre la llama o en el horno.

Receta de la Señora Marcelina Peralta.



PAN DE ESPINACAS

Ingredientes

4 Tazas de espinacas crudas y molidas
4 Huevos
1 Pan remojado en agua o en leche
Sal y aliños.

Preparación

Se lavan y muelen las espinacas o se pican muy finitas, se les pone el pan pasado por cedazo y los huevos batidos muy espumosos.

Se enmantequilla un molde y se le coloca la preparación a baño de María durante 15 minutos más o menos.

Para saber si ya está a punto se prueba introduciendo un palito, si éste sale seco, se encuentra listo.

Se desmolda y se rocía el guiso con una salsa blanca liviana o bien con salsa de tomates o salsa de paltas.

Receta de la señora Amina vda. de Andaúr.



PAPAS CON LECHE ASADA

Ingredientes

1 Kilo de papas de regular tamaño
4 Huevos
4 Tazas de leche
100 Gramos de queso mantecoso.
o bien tres cucharadas de queso rallado
Sal, aceite y pimienta.

Preparación

Se cuecen las papas con cuero en agua hirviendo con sal.

Se baten los huevos enteros hasta que se diluya la clara, se les agregan sal, pimienta y queso.

Se unta una budinera o una asadera con aceite y se colocan las papas cortadas en rebanadas, se les cubre con la salsa y se colocan al horno durante veinte minutos.

Receta de la señora Diana Hane

Dos máquinas de coser recibe el Centro de Madres "República del Brasil". Las madres favorecidas con esta arma de trabajo, son las señoras Zunilda Farías Brito y Rosa Elena Hernández. Las máquinas fueron entregadas por damas de la Directiva de "CEMA".

BICICLETAS

DIFERENTES MEDIDAS, TRICICLOS reparto, repuestos por mayor, menor. Facilidades, importadora Cycles Victo-[illegible], Representantes de la "Tour de France", San Diego 1317 fono 55117. Matucana 26-D. Independencia 2063 "A". 31-X-67

BICICLETAS DE NIÑOS Y NIÑAS, aros 16-18, 20, 22, 24. Calidad garantizada. Precios de fábrica. Mayor y menor. Armaduría Internacional. Exposición 348. 31-X-67

3) Aves, animales y pájaros

VENDO CANARIOS ROLLER, ROJOS Y Cobre. Avenida Portales 3185. A. 7—3.

4) Automóviles, garajes y vehículos

SIMCA 1000; 1967, ENTREGA PROXIMA. Jorsacor, Avda. Bulnes 367. C. 31—4

4) Automóviles, garages y vehículos

CAMIONES Y CAMIONETAS FORD 1967. Recibimos inscripción. Jorsacor, Avenida Bulnes 367. C. 31—4

¿NECESITA DINERO, SEÑOR? ENtregue a Jorsacor su automóvil Avenida Bulnes 367. C. 31—4

¿QUIERE VENDER SU COCHE O comprar otro? Jorsacor Avenida Bulnes 367. C. 31—4

4) Automóviles, garajes y vehículos

CITRONETAS, FURGONES 1967, ENtrega inmediata. Jorsacor, Avenida Bulnes 367 C. 31—4

9) Compraventas varias

CALCETINES Y SOQUETES MERCErizados, reforzados, precios regalados. García Reyes 428. C. 31-X-9

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranzas, cheques. Moneda Nº 1137, oficina 78. Teléfono 80813. H—O C. GP.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 13, oficina 318. Teléfono N.o 88387. A. GP. 6-XI-67

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9º piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20.

DENTISTAS

SOLDADURAS DE PLACAS ENTREGA 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda. Doctor Froimovich. Fono 90536, sábados abierto todo el día. A-30-1-68

DR. BORQUEZ
Dentaduras inmediatas, Coronas, Fundas. Atención rápida a horario convenido. Compañía 1068, Oficina 1103. Altos Teatro Plaza. Fono 85702. GP. C. Indef.—1967

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, puentes, reparaciones. Clínica Dental "Central". Compañía 1068 — Oficina 1103. Fono 85702. GP. 31—11

DENTISTAS

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.

CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 117. Entrada por Ahumada 312, fono 67378. GP. 31—11

LABORATORIO CLINICO

Dr. SOTO TELLO
Análisis. Urgencia y Transfusión. San Isidro 91. Teléfono 36338. A-GP-30-X-67

PEDICURO

AVILES
INDOLORO. Calle Cumming N.o 662 — 65842. Domicilios. Rancagua. Sábados ((Círculo Carabineros 21913). GP-13-XI-67

PRACTICANTE

LUIS ALDUNATE PRACTICANTE
Edificio Waldorf, Ahumada 131, departamento 916, fono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliaria.

MATRONA

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H. O. C. GP.

MEDICOS

ESPECIALIDAD VEJEZ DR. JOSE FROIMOVICH
Avenida Bulnes 377 — Departamento 605 — Teléfono 67176.

DR GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. H—O. C. GP.

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 393601. Lunes, miércoles y viernes. Domicilio: Fono 76745. Pedir hora.

NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina General
Corazón — Hígado — Riñones — Estómago — Obesidad. San Antonio 427 — Of. 715, de 5 a 7. TELEFONO 35361. A-GP-27-X-67

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado. Rayos X. Consultas: República 68, Santiago. Teléfonos 94092 — 465451. Atención de 6 a 19 horas. GP.-8-12-67

MEDICOS

DR. VITERBO PARRA BARAHONA
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Consultas: Clínica Boston, Alameda 1620. Fono 81921. Atención, de 11.30 a 14.30. Domicilio: Teléfono 372399.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras. Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas, de 16 a 19 hrs. GP. C. H—C

INDISA
SERVICIO MEDICO DOMICILIARIO
PARA ADULTOS Y NIÑOS
NOCTURNO Y SABADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS
FONO 382639

SU ALMANAQUE COMERCIAL

AUTOMOVILES GARAGES ACCESORIOS

"SERVICIO SKODA" "GARAJES" Carmen 125. Fonos 394578 – 383977. TECNICOS ESPECIALIZADOS. Reparaciones, Repuestos, Mecánica General, desabolladuras, pinturas. Electricidad, TRABAJOS GARANTIDOS servicio remolques en cualquier punto del país, doctor en motores.

ESPECIALIDAD PARACHOQUES. IMplementos, motonetas, bronceados, cobrizados, plateados. Accesorios, vajillas. Rosas 1858. GC 2—IX—67

EQUIPO DE INYECCION DIESEL, MERcedes Benz. Servicio Técnico. Klaus Felffel, Brasil 89. GC. 28—VIII—67

"ADOLFO SANVILEVICH". COMPRAventa, consignaciones. Desde 1945. Arturo Prat 776 — 383454. GC. 20—IX—67

ENCENDIDO, ACCESORIOS, TODOS los repuestos Simca, Renault, Fiat. Autolex. Maturana 2. GC. 28—VIII—67

A LOS VEHICULOS.— ¿TIENE PROblemas al aceptar los vidrios curvos o inastillables? Se le cambiarán inmediatamente en la Casa del Vidrio Inastillable, Lira 549. GC. 20—X—67

EL MEJOR TAPIZ, AL PRECIO MAS bajo. Seriedad. Portugal 926. GC. 6—IX—67

ESPECIALIDAD CROMADOS PARAchoques. Se plantea vajilla, Cualquier artefacto, Rosas 1858. GC-6-IX-67

NEUMATICOS, CAMARAS, BATERIAS, General Insa, en todas las medidas. Sucesión Jorge Castillo Bascur, J. M. de la Barra 451, Teléfono 31396. Estación de Servicio, Matucana 1298.

AVES Y HUEVOS

POLLOS FAENADOS. DIRECTOS DEL productor. Huevos, ventas mayor y menor. Teléfono 384049. Lira 685. GC. 1.o—XI—67

AVES FRESCAS FAENADAS. BROILER. Huevos. Reparto a domicilio a precios más bajos. Teléfonos 94798—94087. Bejares Hnos. Exposición 126.

ART. METALICOS

"ARTICULOS DE BRONCE" ESMALTAdo. Regalos finos decorativos. Fábrica, Alonso Ovalle 713. GC. 1.o— XI—67

BALATAS

FRENOS BASSI DISTRIBUIDORES, BAlatas, Bendix Shyfbestos. Embragues. Repuestos Frenos. Alameda 4050. Riquelme 6. GC 14- IX 67

IMPORTADORA SANTIAGO: FRENOS embragues, autos, camiones, tractores, maquinarias industriales. Avenida B. O'Higgins 2395 teléfono 96825.

CAMISERIAS

CAMISAS SOBRE MEDIDA REPARAciones. Cuellos, puños. Arreglos corbatas. Merced 638. GC. 19—XI—67

CARPAS

FABRICA CARPAS H. GARCIA. San Diego 1379 — Teléfono 50361. Gran Avenida 2559 — Teléfono 55227. Carpas camiones, camionetas, quitasoles, carpas playa — Campaña, reparaciones.

ARTICULOS LONA — FACILIDADES. G. C. 9-XII-67

LAUTARO, TELONES PARA TERRAZA con armazón de cañería. Carpas de Campaña. Nataniel 2001—52573. GC 15-1-68

CONFECCIONES

"CONFECCIONES INFANTILES".— FAbricamos completo surtido ropa infantil. Ojo comerciantes: San Francisco 1138. GC. 10—XII—67

COLCHONERIAS

"EL FERROCARRIL". FABRICA COLchones, marquesas cromadas, ropa de cama. Ventas por mayor y menor. Meiggs 66, teléfono 90301. GC-15-II-68

"HIDALGO" Fábrica de Colchones — Marquesas Cromadas — Ropa de Cama. Ventas por mayor y menor. San Alfonso N.o 54 – 95183.

DEPORTES

"MISAEL ESCUTI" AL SERVICIO DE los deportistas. Bandera 767. Fono 81715. GC-15-I-68

ENCERADORAS

COMPOSTURAS, TODA CLASE, ENCEradoras, jugueras, lavadoras, motores. Teléfono 69426. Tarapacá 1115. GC. 11-X-67

FUNERARIAS

FUNERALES VICTOR: FRANKLIN 570. 52137. Seriedad, rapidez, economía. Abierto día y noche. GP. 9—XI—67

FUENTES DE SODA

CAFE EL COLEGA. LA CASA DEL taxista. Avenida Matta 320. 6-IX-67

FCA. DE MUEBLES

BRICEÑO. Muebles de estilo, funcionales patinados, enchapados, comedores dormitorios, livings CREDITOS. Lord Cochrane 1134. 29 marzo 68 B

OFRECE DORMITORIOS PLATINADOS Luis XVI, con cubierta mármol Eº 1.100. Contra-reembolso. Mapocho 2266.

SUPER MUEBLES, MODERNOS, ESTILOS radios, enceradoras, refrigeradores, lavadoras, Máquinas de coser. Créditos. Serrano 415 y Arturo Prat 414. Teléfono 382376. GC. 6-XI-67

GUITARRAS

"VIVECOR" — FABRICAMOS GUITArras finas. Créditos. Reparaciones. Arturo Prat 910 — 393937. GC. 10-XII-67

ANTIGUA CASA SANTIBAÑEZ, GUItarras, Tizonas, Arpas. Reparaciones. San Francisco 398. Teléfono 392330. GC-10-III-68

INSIGNIAS

MILLED. INSIGNIAS, LLAVEROS, PROpaganda, placas automoviles. Fábrica. Chacabuco 69, teléfono 94885. GC. 25—X—67

FOTOGRAFIAS

SMART" Matta 481. Teléfono 382957. Album matrimonial 36 fotos. Coche de lujo. 50 partes, 12 postales, sólo Eº 250. 29 marzo 68 B.

NEUMATICOS

NEUMATICOS, CAMARAS, BATERIAS, Recauchaje General Insa. Concesionarios Suc. Jorge Castillo Bascur, Sala de ventas, José Miguel de la Barra 451, fono 31396. Estación de Servicio, Maturana N.o 1298, fono 65744. GC-13-II-68

NEUMATICOS: ECONOMIA, GARANtía, Neumáticos, Llantas. Todos tipos. Avenida España 72. GC-13-II-68

LANAS

LA FAMA — SAN DIEGO 1220. COmerciantes. Mejores tejidos. Bajos precios. GC. 3-XII-67

"EL ROSAL" SAN DIEGO 1138. SURtido completo en lanas. Depósito Edilio.

LAVADORAS

SERVICIO TECNICO HOOVER REpuestos legítimos. Precios de fábrica. Pedro de Valdivia 3398.

MAQUINAS DE ESCRIBIR

COMPRAVENTA, REPARACIONES, REpuestos. Máquinas coser, escribir. San Pablo 1676 — 86659. GC.-27-II-68

HUGO PALMERO C., MAQUINAS DE escribir, sumar. Reparaciones, compra venta. San Martín 91, teléfono 66969. GC 25-II-68

TERRES, REPARACIONES, MAQUINAS escribir, sumar, calcular, compraventa. Teléfono 711346. San Diego 119. Local 129. GC. 11-X-67

FCAS. VARIAS

MANCINI. San Pablo 1538 — 69872. Moldes para Pastelería en general. GC. 15-X-67

TEXTIL LIBERTAD. ANTIGUA FABRIca ropa interior. Ventas por kilos. Rosas 1347.

GRAPAS DE 3/8" A 1 1/2". TAMbién medidas especiales a pedido. Ventas en Fábrica, Ibáñez 411 esq. Pinto. Fono 372963. Casilla 6603, Santiago. GC-3-X-67

MENAJE

"HIDALGO" Cristalería, Loza, Enlozado — Artículos de Regalos. Cocinas. San Alfonso [illegible].

MUEBLERIAS

MUEBLES CROMADOS, PELUQUERIAS, salones belleza, Bares restaurantes, industrias Sicro. Matta 16. 6—IX—67

Eº 580 ESCOJA SU LIVING NUEVO, tapizado en felpa. Catedral 1417. GC. 27-XII-67

FABRICA MUEBLES "LEON MINOND" ofrece, por intermedio créditos controlados bancarios, muebles, comedores, dormitorios, livings, etc. Precios de mayoristas. Carmen N.o 25.

LIVINGS, COMEDORES, ENCHAPADOS, funcionales. Muebles sueltos. Precios especiales mayoristas. Por ser fabricantes vendemos mitad de precio. San Pablo 1455. 11—VIII—67

MUEBLES LIVINGS, COMEDORES, DORmitorios, estantecamas, sofácamas. Amplias facilidades. Catedral 1565. GC. 28—VIII—67

PIGMENTOS

ALEMANES GARANTIDOS. Para artistas decoradores en tela. Arturo Prat 754.

PINTURAS AL OLEO

SUITER Y VARAS. PINTURAS OLEOS. Acuarelas. Reproducciones. Marcos. Providencia 2309. GC. 29 X—67

JUAN SUTTER PINTURAS OLEOS. Acuarelas. Reproducciones. Moneda 783. Fono 39341. GC. 29—X—67

RADIO Y TV.

FABRICA MUEBLES TELEVISION, RAdioelectrolas, Stereo, Frecuencia Modulada. Rogelio Ugarte 1702. Fono 567398. GC. 16-XI-67

IMAGENES, LAMPARAS, MARCOS, mesas, arrimos. Ernesto Pascual. Compañía 1431 — 66743. GC. 7-X-67

SOCHITEL. SERVICIO COMPLETO TElevisión. Seriedad. Rapidez. Repuestos. Importación propia. Lira 112, teléfono 386344 y Santa Rosa 27 — 391948. GC. 3-XII-67

AMERICA LIMITADA — ANTENAS para televisión, F. M., automóviles, repuestos. San Diego 624, Teléfono 85101. GC. 22-IX-67

COCINAS

COCINAS, TRANSFORMACIONES COcinas gas licuado. Arturo Prat 1085. San Pablo 1444. GC-11-XII-67

RESORTES

ESPIRALES RESORTES CUALQUIER AUtomóvil. Industrias en general. Riquelme 2. Teléfono 63908. GC-2-III-68

MECANICA

TRABAJOS TORNO, EMBOBINADOS motores. Reparación bombas agua. Fabricación ejes universales. Portugal 1059. GC. 10—IX—67

SANTA ROSA. Mecánica, Desabolladuras. Pintura. Servicio Eléctrico. Coquimbo 718 — 384963. GC-31-X-67

REFRIGERACION

ORMAC, FABRICAMOS, REPARAMOS refrigeradores comerciales. San Francisco 50. Teléfono 383119.

RELOJERIAS Y JOYERIAS

¡ECONOMICE! JUEGOS ANILLOS Y sueltos, todas medidas y marcas. Repuestos americanos, europeos. Encendido. Casa Agüero. Alameda 2099. Teléfono 89905. Diez de Julio 1028. GC. 17—IX—67

ECONOMICE DINERO. SOMOS FAbricantes. Gargantillas. Joyas. Relojes, composturas. Mac-Iver 731. GC. 11—IX—67

SALONES DE BELLEZA

ESCUELA DEL EXITO, MARINA.— Academia de Peluquería. Ofrece cursos completos por 90 días, de damas y caballeros. Matrícula abierta todo el año incluso domingos y festivos. Bascuñán 273 y 117.

RESTAURANTES

CASINO UNION COMERCIAL. ALONso Ovalle 755, fono 38275. Ambiente agradable. Reservados. Comedores para banquetes. 19—XI—[illegible]

ROMANAS Y BALANZAS

REPARACIONES USO AGRICOLA, INdustrial, Comercial. San Alfonso 236. Teléfono 94352. GP. 11—IX—67

SANITARIOS

ARTURO PRAT 1491. SALAS DE BAño blanco, Color. Surtido completo muebles cocina, Lavaplatos, califont, cocinas gas licuado.

SOMBREROS

CLINICA SOMBREROS, HECHURAS, Composturas, Fieltros, Pitas, Vaqueros. Mac Iver 579 — 35106. GC.-27-II-68

LAS NOVEDADES, SAN FRANCISCO 425 — 382651. Teñidos, corfinales. Lutos, limpiados. GC. 14—X—67

TRANSPORTES

ARICA — SANTIAGO — CONCEPCION transporte José Quintero A. Santiago, Cumming 856. Teléfonos 88354—62533. Antofagasta, Baquedano 801 teléfono 21621. GC. 9—XI—67

"LA RAPIDA".— MUDANZAS DENtro, fuera Santiago. Especialidad mobiliario fino cajas fondos. Avenida Matta 265 — 34664.

"AMUNATEGUI". — AMUNATEGUI 844 — 63755. Toda clase de carga. Mudanzas, Fletes Locales. Santiago, Arica, Puerto Montt. GC. 10—IX—67

8) Arriendos ofrecidos

Eº 400 ARRIENDO DPTO., BIO BIO, entre San Diego y Nataniel, 3 habitaciones, cocina, baño, agua caliente, piscina y jardines. Tratar 373327. Z-29-8

10) Construcción y sus materiales

GASFITERIA, INSTALACIONES, REPAraciones, Baños, gas, desagües. Domiciliares 96090. A. 26—10

14) Estatutos y Legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie D. N.o 1405044 al 1405050, Banco del Pacífico, queda nulo por aviso correspondiente. A-29-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Evacio Valle Serey a Freddi Custodio y Jovina de las Rosas Valle Contreras; Victoria Eugenia y Laudelina del Carmen Valle Lizana; y cónyuge Carmen Lizana Cabezas, sin perjuicio sus derechos.— Secretario. A-27-28-30-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Rosa Silva Vásquez a Ana Nemecis, Albaldo Manuel, Francisco y Mario Enrique Morales Silva, sin perjuicio derechos cónyuge José Morales Cabieses.— Secretario. A-27-28-30-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Justo Marambio Navarro a Víctor Manuel Marambio Herrera, sin perjuicio derechos cónyuge Zulema Herrera Escalante.— Secretario. A-27-28-30-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia María Cristina Pérez Olivares a Zoila Cristina, Juan Marcelo y Ana María, Leoni Pérez.— Secretario. A-27-28-30-14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO POSEsión efectiva Eduardo Hirigoyen Sarhy a Raquel Quiroga Fierro. A-27-28-30-14

EN ESTE TERCER JUZGADO CIVIL de Mayor Cuantía, con fecha veintinueve de mayo de mil novecientos sesenta y siete, se ha dictado el auto de posesión efectiva de la herencia intestada, con beneficio de inventario, quedada al fallecimiento de don Valentín Ibacache Alfaro, ocurrido el 30 de abril de mil novecientos sesenta y tres, en Santiago, a sus hijas legítimas Bernarda, Inés, Alicia, y Edith Ibacache Alfaro, sin perjuicio de los derechos de su cónyuge sobreviviente, doña Ana Fernández Fernández, dueña de casa domiciliada, al igual que las hijas, en José Santos Ossa 4026. Z-27-28-30-14

QUIEBRA: SOCIEDAD ASESORA Y Constructora de Viviendas Económicas Sacve Ltda.— Primer Juzgado Civil. Resolución 23 octubre 1967, tuvo por presentada nómina de créditos reconocidos figurando en ella siguientes acreedores. Créditos valistas reconocidos: Germán Prado Buzeta, Eº 40.480; Alfonso Chelén Araya, Eº 31.000; Julio Fernández Cea, Eº 84.194 Claudina Quiroz, Eº 28.253,50; Celinda y Berta Navarrete Mejía, Eº 17.685; Josefina Enriqueta Vivanco Cisternas, Eº 12.650; Waldemar Mehlig Folch, Eº 11.588; Juan Armando Pizarro Rosea, Eº 9.825; Henry Sherling Saffe, Eº 35.695; Mercedes Aranda Herrera, Eº 9.127,10; Juana Siel Hott, 5.760,80 escudos; Jovita Alvarez de Thomas, Eº 37.151,55; María Luisa Prieto del Pozo, Eº 7.920; Ernesto Arriz Lecumberri, Eº 102; Francisco López Estay Eº 4.000; Oscar Espinoza Lavanchy, Eº 170; Maris Japaz Julio, 5.000 escudos; Carlo Victoria Bohmer Sotomayor, Eº 16.200; Oscar Bustamante Bustamante, Eº 8.049,50; Tomás Alvarado Nicholls Eº 16.233,40; Ernesto Díaz Pizarro, Eº 3.272; Néstor Ide Pereira, Eº 10.711; Víctor Parra Perot, Eº 1.941,30; Cora Caballero Nuño, Eº 5.927; Stephen A. Rakos Marton, Eº 9.347,50; María Cristina Laudes Querol, Eº 1.200; Yolanda Labraña Vergara, Eº 6.400; Luis Alberto Castro Espinoza, Eº 1.028,07. Créditos Valistas Impugnados: Alfonso Chelén Araya Eº 24.000; Luis Ortiz Quiroga, Eº 55.000; Eugenio Jofré, Eº 1.645; Mario Osser Quiroz, 85.000 escudos; Horacio Poblete Muller, Eº 1.360; Germán Prado Buzeta 9.920 escudos; Elena Montt, Eº 3.600; Daniel Pérez Bórquez, Eº 1.314; Margarita Hellris Axelrad, Eº 21.937,50; Juan Harrison Marín, Eº 1.344. Créditos Preferentes Reconocidos: Servicio de Seguro Social, Eº 3.837,57 e intereses. Preferencia Primera Clase, Art. 2472, N.o 4, del Código Civil. Créditos Preferentes Impugnados: Vicente Olea Alvarez: 10 por ciento producto venta edificio Arzobispo Vicuña 059 a título costas causadas en interés general de los acreedores. Preferencia art. 2472 N.o 1, Código Civil, impugnados créditos y preferencia.— Secretario. C-27-28-30-14

QUINTO JUZGADO, OTORGO FISCO, con beneficio inventario, herencia Mercedes Briones Venegas, auto 24 octubre en curso. Inventario solemne practicará Notario Hacienda Luis Azócar Alvarez, 2 noviembre próximo, once horas, oficio Huérfanos 1046.— Secretario. C-27-28-30-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA LIBRETA N.o 571688, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Elena Ramírez Calderón, queda nula por haberse dado aviso. A-29-14

SINDICATO PROFESIONAL DE EMpleados de Cristalerías de Chile S. A. — El 17 de octubre de 1967, y ante los inspectores del Trabajo, señores Sergio Herrera de Santiago y Víctor Stine de Talagante, se procedió a elegir la nueva directiva del Sindicato Profesional de EE. de Cristalerías de Chile S. A., para el período 1967-1968, quedando integrada por las siguientes personas: Presidente, Alfredo Urrutia Crocker; secretario, Gonzalo González de O. Grullón; tesorero, Guillermo Gálvez Astudillo; directores, Agustín Saavedra Araya, Aurelio Videla Lobos. Se hace la presente publicación en conformidad al Art. 378 del Código del Trabajo.— El presidente. A-28-14

QUINTO JUZGADO CIVIL DECLARO vacente herencia Luis Jiménez Torrejón, y designó curador de ella abogado Marcial Simonetti Astengo.— Secretario. A-28-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Corvi 13850, Sucursal Bandera, queda nula por aviso. A-28-14

QUIEBRA SOCIEDAD DIEZ AMON Y Cía. Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel. Por resolución fecha 17 de octubre en curso, se fijó la audiencia de día 17 de noviembre, a las 11 horas, para remate de propiedad perteneciente a quiebra, ubicada en José Pedro Alessandri N.o 22 local 35. Mínimo posturas, Eº 10.304,00. Demás antecedentes, cuaderno administración quiebra en mismo Tribunal.— Secretaria. C. 28—14.

14) Estatutos y Legales

EN LO PRINCIPAL, SOLICITA UNA Merced de Agua.— En el otrosí, acompaña documentos.— Excelentísimo señor Presidente de la República, don Eduardo Frei Montalva.— Pedro Freddy Troncoso Ossio, chileno, casado, minero, domiciliado en calle Salado sin número, carnet de identidad número 17230 de Chañaral a S. E. con todo respeto expongo: Que de conformidad a lo dispuesto en los arts. 257 y demás disposiciones del Código de Aguas, vengo en solicitar de S. E., se sirva tener a bien concederme una merced de aguas para uso industrial, de ejercicio eventual y continuo, de 700 litros por segundo sobre las aguas corrientes y superficiales que arrastra el Río El Salado, ubicado en la Comuna y Departamento de Chañaral; provincia de Atacama. El uso de esta merced de agua tiene por objeto extraer por flotación de las aguas del citado río, las piritas de cobre que ellas arrastran, mediante la instalación de obras que correspondan y la construcción de una planta de flotación que el suscrito construirá en el mismo sector. Solicito esta Merced de Agua en una extensión de un kilómetro aguas abajo, en conformidad al proyecto en estudio del nuevo trazado del citado río, o sea a continuación de la Planta del señor Juan Miguel Cortés H. No será necesario imponer servidumbre para el aprovechamiento de la Merced que se solicita, por cuanto los terrenos necesarios para hacerla efectiva son de dominio público. El suscrito solicita la Merced de Agua ya indicada para el uso industrial en razón que efectuaré la construcción y mantenimiento del cauce artificial proyectado, como asimismo instalaré la Planta o establecimiento de beneficio a que estarán destinadas las aguas que se extraigan. Hago presente a S. E. que considero de justificia acceder a esta solicitud, ya que el no hacerlo lo permite que se pierda una gran riqueza a través de las aguas de este río, sin beneficio para el país ni para nadie; y al acceder a ello a nadie perjudica. Por tanto, a V. E. ruego se sirva tener por presentada esta solicitud de Merced de Agua en el nuevo cauce del Río El Salado en el sitio indicado o donde S. E. estime conveniente para los fines señalados y darle el curso legal correspondiente, a fin de que en su oportunidad S. E. me conceda dicha Merced de Agua mediante la dictación de los decretos supremos, que correspondan. Otrosí: Acompaño los siguientes documentos: 1) Croquis ubicación de la Merced solicitada; 2) Memoria explicativa a los trabajos a realizar; 3) Presupuesto de costos aproximados de las obras.— Pedro Troncoso Ossi. Inscrip. Electoral. Sec. 18, N.o 94, Chañaral.— República de Chile, Ministerio del Interior, Gobernación de Chañaral. Ledu. Chañaral, agosto 29 de 1967.— Prov. N.o 89.- Háganse las publicaciones que dispone, la Ley durante 3 días en un diario de la capital de la Provincia y uno de Santiago.— Jorge Sepúlveda Jorquera, Gobernador; Luis Duarte Ulloa, secretario. A-30-14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, San Miguel, resolución 23 octubre 1967, concedió posesión efectiva herencia testada de Juan Manuel de la Cruz Martínez Muñoz, a cónyuge y heredera universal testamentaria Emelina de las Mercedes Saavedra Rodríguez.— Secretaria. A-28-30-31-14

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, Santiago. Quiebra Alfredo Lehmann. Fallido propuso siguiente convenio: 1.o Condonación 80 por ciento capital, intereses y costas; 2.o Pago 20 o/o capital 90 días ejecutoriado convenio en oficina abogado patrocinante Huérfanos 1294, of. 44, previo requerimiento. Tribunal proveyó: "Santiago, 18 de octubre de 1967. A lo principal, como se pide y se convoca a Junta de Acreedores para el día 14 de noviembre próximo a las 16 horas y notifíquense por avisos en "La Nación". Otrosí, téngase presente. Luis Manterola, Juez; Aguirre, secretario".— Secretario. A-28-30-31-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL CHEque N.o 1059912, por la suma de Eº 400, girado contra el Banco Industrial y Comercial de Chile, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A-30-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE N.o 2374191, Banco del Estado Santa Cruz, queda nulo por aviso correspondiente. A-30-14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL, SAN MIguel, concedió posesión efectiva Ester Pérez Navarro a hijos legítimos Ana, Olivia, Luis Roberto, Luis Enrique y Segundo Moya Pérez, sin perjuicio derechos cónyuge Luis Enrique Moya Ponce. Trámitese conformidad artículos 33 siguientes ley 16.271. — Secretaria. A-28-30-31-14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL, SAN MIguel, concedió posesión efectiva Nicolás Antonio Toledo Sánchez a hijos legítimos Nicolás e Irma Allende Cáceres. Practicaré inventario solemne 3 noviembre 11 horas.— Secretaria. A-28-30-31-14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL, SAN MIguel, concedió posesión efectiva Bonito González Villarroel a hijos legítimos Rolando, Magdalena González Bustos y nietos legítimos Lionel y Olga González Ugarte en representación padre fallecido Lionel González Bustos, sin perjuicio derechos cónyuge Ana Bustos Rivas. Practicaré inventario solemne 3 noviembre, 11 horas.— Secretaria. A-28-30-31-14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, Santiago, concedió veintiséis octubre 1967, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento de Fernando Llona Cuevas, a hijos Fernando y Carmen Llona Díaz. Practicaré inventario solemne dos noviembre 1967, quince horas, Bandera 342.— Secretario. A-28-30-31-14

EXPROPIACION.— CUARTO JUZGADO Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Causa Rol 2596-67. Conforme al artículo 30 Ley 5.604 de 15 febrero 1935, notifícase a terceros interesados que puedan hacer valer derechos, la expropiación hecha por la Corporación de Mejoramiento Urbano a don Luis Lécaros Ureta mediante consignación Eº 17.136, en Cuenta Corriente de este Tribunal, del inmueble ubicado al Norte Avenida Manuel Rodríguez sin número de la Comuna de Buin, Departamento de Maipo, Provincia de Santiago, que es parte de uno de mayor extensión inscrito fojas 377 N.o 439 del año 1966 del Conservador Bienes Raíces Buin, parte la expropiada de una superficie aproximada 5.712 metros cuadrados. Demás datos en expediente "Corporación Mejoramiento Urbano con Luis Lécaros", de este Tribunal.— El secretario. A-26-27-28-30-31.14

14) Estatutos y Legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Ahorro 286, Banco del Estado, Matadero, perteneciente a Eliana Silva Mesías, queda nula por aviso correspondiente. A-28-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Edith Luisa Chaplin Fielding a Margarita Ann Chaplin Fielding.— Secretario. A-28-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Bartolomé Santiago García Santelices a Adela Ester y Bartolomé Pacífico García Peña, sin perjuicio derechos cónyuge María Teresa Peña González.— Secretario. A-28-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Oscar Armando Alzérreca Basadre a María del Carmen y Patricia Sandra Alzérreca Zeballos, sin perjuicio derechos cónyuge María Zeballos Bernost. Inventario solemne practicaré 30 actual, 18 horas.— Secretario. A-28-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia María Eulalia del Carmen, María Mercedes Alicia, Julio Aníbal y Rosa Teresa Aguayo Aguayo.— Secretario. A-28-14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, Santiago, concedió veintiuno octubre 1967, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento de Julia Jaña Reyes, a hijos Patricio, Flora y Sylvia Erazo Jaña.— Secretario. A-28-14

NOTIFICACION.— EN AUTOS PARTIción herencia don Manuel Maturana Rivero conoce Arbitro don Vicente Rossel Casanueva se ha ordenado citar a primer comparendo quinto día hábil después última notificación oficina Arbitro, Los Serenos 475, Of. 302, esta ciudad, doce horas, a don Buenaventura o Ventura, don Osvaldo Octavio, doña Atala del Carmen y doña María Anselma Maturana Rivero y a don Abelardo Maldonado Ojeda por avisos extractados que se publicarán por tres veces consecutivas en los diarios "La Nación" y El Mercurio de esta ciudad, sin perjuicio publicación Diario Oficial.— L. Manterola A.— Actuaro. A-28-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Ahorro 3885, Banco del Estado, Bandera, Emilia Riquelme, Sandra del Campo, queda nula por aviso. A-28-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA LIBRETA N.o 59049, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a María Teresa Pacheco Román, queda nula por haberse dado aviso. A-28-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS TItulos de la Cía. de Gas de Santiago N.os 242478 x 214, 303368 x 469, 310180 x 78 y 249102 x 22 acciones a nombre de Enrique Flores A., quedan nulos por haberse dado el presente aviso. Z-29-14

EXTRAVIADA LIBRETA DE AHORRO N.o 55467, del Banco del Estado de Chile, Suc. Ñuñoa, a nombre de Victoria Delgado Valenzuela queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. Z-29-14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía de Santiago. Rol N.o 23859. La Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a el Arzobispado de Santiago, el inmueble ubicado en la ciudad de San Bernardo, comuna y departamento del mismo nombre, de una superficie aproximada de 245.200 m2., con los siguientes deslindes aproximados: al Norte, en línea D–C, de 73,50 mts. con propiedad de doña Elvira Martínez, y en línea B–A, de 1.026 mts. con propiedad de doña Giacomina de Bignotti, y de don José Manuel Valdés; al Sur, en línea E–F, de 72,50 mts. y en línea G–H, de 141,30 mts. con varios propietarios y en línea J–K, de 150,50 mts. y en línea K–L, de 711,50 mts. con propiedad del Arzobispado de Santiago; al Oriente, en línea A–L, de 282 mts. con otro propietario, mts. con frente a la calle Santa Marta, en línea I–H, de 53,50 mts. con varios propietarios, en línea G–F, de 6,90 mts. con varios propietarios, en línea E–D, de 117,50 mts. con la Gran Avenida y en línea C–B, de 19 mts. con propiedad de la señora Elvira Martínez. El predio está compuesto de dos lotes denominados "1" y "8", inscritos en el Conservador de Bienes Raíces de San Bernardo en los Registros de Propiedades siguientes: Lote N.o 1: fs. 338 vta. N.o 554 del año 1965; Lote N.o 8: fs. 148 vta. 149 y 151 N.os 230, 231 y 233 del año 2957; a fs. 27 vta. N.o 43 del año 1963, y a fs. 557 vta. N.o 1020 del año 1967. El monto de la indemnización fue fijado de común acuerdo entre las partes en la suma de Eº 475.000, la que fue depositada en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, ordenándose proceder publicación presente aviso a fin de que terceros interesados hagan valer sus derechos sobre dineros consignados conformidad Art. 30, Ley 5.604.— El secretario. C. 25, 26, 27, 29 y 30—14.

15) Fábricas diversas

NOVIOS: COMPREN SUS ARGOLLAS en la fábrica más antigua de Chile, Casa Sostin. Nueva York 66. C. Indef.—15

18) Instrucción y Educación

SUPERSECRETARIA: NECESITAMOS señoritas, para preparar como secretarias. Empleo garantizado "Supersecretaria" Santiago, Alameda 406.— Rancagua, pasaje Rex, tercer piso. C. Indef 18

DACTILOGRAFIA, 15 DIAS, CURSOS desde Eº 12 mensuales, Taquigrafía, Contabilidad, Escuela Nacional de Peluquería, Damas y Caballeros, Modas, Camisería, Moda Infantil, Catedral 1257. A. 27—18.

23) Máquinas enceradoras, jugueras y otras

VENDO GRABADORA, DOS PISTAS, urgente, Hamburgo 250. Verla de 15 a 19 horas. Fono 274420. Z. 9—23.

2º Aviso

Sociedad Cooperativa Trabajo y Consumo Dueños de Autobuses L

Por acuerdo del Consejo Administrativo, cítase a Junta General Ordinaria de Accionistas, a celebrarse [illegible] de octubre en curso, a las 15 horas en primera citación, y a las 15.30 horas en segunda, en su local social de Avenida Bernardo O'Higgins 1948, Santiago, para tratar la siguiente

TABLA:

1º— MEMORIA - INVENTARIO - BALANCE GENERAL y DISTRIBUCION DEL REMANENTE período 1º—VII—1966 al 30—VI—1967;
2º—. ELECCIONES de: Dos Consejeros titulares y [illegible] suplentes; tres miembros directores y tres [illegible] tes de la Junta de Vigilancia.

Para los efectos de la elección de los Directores mencionados y como continuación de la Junta [illegible] ria, la mesa receptora de sufragios permanecerá [illegible] el día 31 del presente mes, de 9 a 17 horas.

CARLOS BUFAL[illegible] Presidente

BRACEY PODESTA R. Secretario

Santiago, 28 de octubre de 1967.

ESTO ES

Discuten los Bombardeos

La RAU se Ha Recuperado Militarmente



Durante su histórica visita a Roma, el Patriarca de Constantinopla, Atenágoras I, venera la "Puerta Feliz", en la Basílica de San Pablo, junto al Cardenal Eugenio Tisserant, decano del Sacro Colegio de Cardenales.— (Foto UPI.)

BEIRUT, 27 (EFE).— La República Arabe Unida se ha recuperado militarmente de la catastrófica crisis surgida después de la guerra contra Israel, el pasado junio.

Los observadores diplomáticos del mundo árabe han expresado hoy su acuerdo con el contenido de un editorial del diario de El Cairo "Al Ahram" que asegura que la posición de Egipto es ahora mucho más fuerte que hace cuatro meses.

Según el director del diario, Mohamed Heikal, la parcial reorganización de las fuerzas armadas egipcias ha sido una de las causas de este fortalecimiento militar de la República Arabe Unida.

Heikal, uno de los confidentes más próximos al Presidente Nasser, afirma en su editorial de hoy que 280 oficiales de las fuerzas armadas han sido licenciados desde el final de la guerra.

Igualmente, el intenso entrenamiento proporcionado a las tropas ha logrado dar al ejército un nuevo espíritu combativo que "por lo menos, impedirá la victoria del enemigo", afirma el editorial.

El director de "Al Ahram" no concede importancia al rearme soviético de las unidades egipcias, pero en los medios políticos no deja de subrayarse que Moscú ha repuesto casi íntegramente el armamento perdido en la guerra.

Sin embargo, los observadores creen que de reanudarse el conflicto con Israel, Egipto continuaría ofreciendo el flanco más débil.

Las conquistas judías han llevado el frente de combate a muchos cientos de kilómetros de las fronteras naturales israelíes.

La República Arabe Unida, por su parte, con sus grandes centros de población a tiro de la artillería israelí ofrece un blanco más fácil.

Mohamed Heikal añade en su editorial que la recuperación de la economía egipcia ha sido también un hecho evidente, después de la ayuda recibida del resto de los países árabes.

Tal afirmación es puesta en duda, sin embargo, en los círculos financieros de Beirut, donde la situación económica de El Cairo preocupa seriamente.

Además de la pérdida de los ingresos por los derechos de tráfico del Canal de Suez y de los yacimientos petrolíferos de la península del Sinaí el permanente clima de guerra ha evitado el regular crecimiento de la producción.

Ciertos observadores opinan que las optimistas afirmaciones de Heikal están destinadas a animar a las naciones árabes a continuar con sus generosas aportaciones a Egipto

A pesar de la confianza en las fuerzas defensivas de la República Arabe Unida, el Presidente Nasser ha invitado a la Marina soviética a visitar dos puertos egipcios.

Según informes de El Cairo, hoy han llegado a Port Said y a Alejandría unidades de la flota rusa, que eran esperadas desde hace más de dos días.

Fuentes bien informadas aseguran que después del sorprendente hundimiento del "Eilath", el pasado fin de semana, Nasser se apresuró a solicitar la presencia directa soviética, para contrarrestar las represalias israelíes.

Después de la destrucción de la Refinería de Suez no parece probable, sin embargo, que los buques soviéticos sirvan ya de efectiva fuerza de disuasión.

Los israelíes se apresuraron a tomar venganza antes de que surgiesen complicaciones.

EL 7 DE NOVIEMBRE EE. UU. LANZARA COHETE "SATURNO"

NUEVA YORK, 27.— (ANSA).— El ente espacial estadounidense completó los preparativos para el lanzamiento del gigantesco cohete "Saturno F", previsto para el próximo 7 de noviembre. Salvo imprevistos de último momento, el cohete que pesa unos 25 mil kilógramos y es alto como un edificio de 33 pisos, dejará la rampa de lanzamiento de la base de Cabo Kennedy (Florida), a las 7 (hora local).

Está compuesto por tres estadios y lleva en la cima la cápsula espacial "Apolo 4", en sustitución del "Apolo 3', incendiado hace algunos meses. El cohete deberá alcanzar una altura máxima de 11.400 millas. Bajo el comando de un piloto mecánico, la cápsula se liberará después del cohete propulsor y comenzará el retorno a la atmósfera a la velocidad de 25 millas por hora.

El lanzamiento es el primer experimento del programa "Apolo", destinado a conducir al hombre a la Luna para 1970. Si fracasa, todos los demás experimentos sucesivos previstos deberán sufrir retardo y los técnicos de Cabo Kennedy, deberán renunciar a sus pretensiones para 1970, con relación a la Luna.

MANIFESTACIONES EN ESPAÑA

MADRID, 27. — (ANSA). — Según un comunicado anónimo distribuido en los últimos días, una acción de los obreros debía comenzar por la mañana con "turnos de trabajo a ritmo lento", y culminar por la noche con manifestaciones en tres diferentes puntos de cada capital de provincia. Por la mañana los estudiantes universitarios debían concentrar los disturbios en las facultades y y localidades adyacentes.

La primera acción universitaria tuvo lugar esta mañana en la Facultad de Ciencias Económicas. Tal como ayer intervino la policía, pero en vez de recurrir a caballos y perros de policía, las fuerzas del orden enfrentaron esta vez a los estudiantes con chorros de agua coloreada de azul.

Los estudiantes se presentaron en su mayor parte con los rostros ocultos tras pañuelos, para evitar ser fotografiados por la policía.

DOCUMENTO SOBRE PAZ DEL SINODO

CIUDAD DEL VATICANO, 27 (ANSA).— El sínodo de los Obispos difundirá, al término de las sesiones a fines de esta semana, un documento sobre el problema de la paz.

La noticia, después de una serie de informaciones, es hoy oficial, siendo dada por Monseñor Fausto Vallainc, jefe de los Servicios de Prensa de la Santa Sede.

El documento ha sido redactado por una comisión de Obispos de varios continentes encargados para tal objeto por la presidencia del Sínodo, según cuanto se informó esta mañana.

También el Concilio Ecuménico Vaticano Segundo, al término de sus sesiones en diciembre de 1966, emitió un documento sobre el problema de la paz en el mundo, en el espíritu de los numerosos llamados y Encíclicas de los Pontífices Juan XXIII y Paulo VI.

El documento sinodal sobre el problema de la paz se da en un momento particularmente dramático de la situación internacional: la "escalation" de los bombardeos norteamericanos sobre el Vietnam del Norte, con objetivo clave Hanoi, y las hostilidades en la zona del Canal de Suez, entre israelíes y egipcios.

...anzan "Cosmos 184"

Europa: Hombres y Hechos

Vuelven los Portuarios

LIVERPOL, Inglaterra, 27 (EFE).— Después de seis semanas de huelga, los trabajadores portuarios de Liverpool votaron a favor de reincorporarse al trabajo el próximo lunes.

La decisión no fue unánime y gran número de los trabajadores acusaron al Comité de la huelga de que les "estaban vendiendo".

Los trabajadores portuarios fueron a la huelga, que ha costado unos 150 millones de libras en exportaciones, en señal de protesta por las condiciones laborales reinantes en los muelles de Liverpool.

Buque-Escuela Soviético

BARCELONA, 27 (EFE).— El buque-escuela soviético "Tovarisch" llegará mañana al puerto de Barcelona, aceptando una invitación especial que le fue hecha por el Subsecretario de la Marina Mercante española, Leopoldo Boado.

La nave "Tovarisch" tiene por misión el adiestramiento de los tripulantes de la Marina Mercante soviética.

Bidault Operado

BRUSELAS, 27 (EFE).— El ex presidente del Consejo francés, Georges Bidault, fue operado por un oftalmólogo en la capital belga. Según el diario "Le Soir" la intervención quirúrgica fue de cierta importancia, pues se trataba de cataratas y, siempre según el diario independiente, su estado inspiraba inquietud.

Sin embargo, los familiares del refugiado francés afirmaron que el estado de salud de Bidault es bueno.

Termina el Sínodo

CIUDAD DEL VATICANO, 27 (ANSA).— Mañana el Sínodo de Obispos concluirá sus sesiones. Probablemente el Papa asistirá a la última reunión.

Sin embargo, oficialmente, el Sínodo terminará el domingo próximo con una solemne ceremonia.

Hace Cuadros Lavables

MILAN, 27 (ANSA).— "Los cuadros de la era del bienestar deben ser lavables", afirma en el afiche de su muestra, inaugurada hoy en la Galería "L'Agrifoglio", de Milán, el joven pintor napolitano Antonio Fomez.

Los veinte cuadros exhibidos en la exposición tienen la original característica de poder lavarse incluso con detergentes sin temor de arruinarlos.

Menos Autos Franceses

PARIS, 27 (EFE).— La producción automovilística en Francia ha registrado en los nueve primeros meses de 1967 un descenso del 2,3 por ciento, respecto a las cifras alcanzadas en el año anterior.

Las fábricas de automóviles francesas produjeron hasta finales de septiembre último, según un informe hecho público hoy en París, un total de 1.453.995 vehículos, frente a 1.488 700, en el mismo período, de 1966.

El ritmo de producción decreció especialmente en los últimos meses del verano, donde la baja se estima en un 4,7 por ciento.

Kriegger en Francfort

FRANCFORT, 27 (EFE).— Después de haber concertado el convenio interbancario de 40 millones de marcos destinado a financiar el utillaje de una parte de la industria argentina, el Dr. Krieger Vasena dio a conocer otro nuevo acuerdo trascendental para la cooperación económica germano-argentina: un empréstito de 100 millones de marcos alemanes al 7 por ciento.

No Hay Negocio

Centenario de Ingres

Secreto Profesional

INFORME LATINOAMERICANO

Esta síntesis informativa diaria de Latinoamérica es redactada utilizando el servicio noticioso de la Agencia INTER PRESS.

CISMA EN EL PARTIDO COMUNISTA ARGENTINO

BUENOS AIRES, 27 (INTER PRESS SERVICE).— La tormentosa polémica interna desencadenada en el Partido Comunista argentino, desde su reticente actitud frente a la reciente Conferencia de la Organización Latinoamericana de Solidaridad (OLAS) celebrada en La Habana y a la que no asistió, parece haber culminado la etapa inicial de un cisma. Las acusaciones de "seguidismo" ante el Gobierno de Illía, que le fueron formuladas especialmente por sectores juveniles más radicalizados y que se identifican con la Revolución Cubana, ahondaron las divergencias y precipitaron las primeras escisiones.

Aunque aquellas no se manifestarno en la cúspide de la diligencia los niveles medios de militancia y esencialmente las bases comienzan a alinearse en una nueva correlación de fuerzas que agita al comunismo argentino. Es en las sectores estudiantiles donde la "Rebelión" contra el monolítico Comité Central registra los puntos extremos del enfrentamiento y los llamados "divisionistas" nuclean fuertes mayorías sobre los "leales". Ya las primeras manifestaciones públicas de las divergencias aparecen reseñadas en las sucesivas expulsiones de afiliados que fueron decretadas y cuyos nombres aparecen publicados en la prensa partidaria. Esto le ha valido al Co... la acusación de "delator" que los sectores ...en lanzado pretendiendo demostrar la falsa imagen que ostenta frente a un régimen con el que parece dispuesto a coexistir.

Otro de los motivos políticos que han precipitado la escisión estaría dado por el permanente alineamiento de la "Vieja Guardia" del comunismo con las posiciones asumidas por Moscú. A propósito de estos temas, el Comité Central ha publicado un extenso informe componiendo un cuadro de previsiones sobre la situación internacional; Las próximas elecciones en los Estados Unidos y el problema con los negros obligarían a Johnson a ablandar su política internacional. Correlativamente las posiciones de la Unión Soviética se endurecerán, para colocarse en mejores condiciones de negociación, son inminentes ataques con cohetes desde Nortvietnam a las bases norteamericanas del Sur, puede preverse que en las próximas semanas la situación llegará a un punto tan explosivo como el de la crisis de los cohetes en Cuba, aunque en este caso la iniciativa será soviética y no norteamericana. Por supuesto, no habrá tercera guerra mundial, pero se estará muy cerca. Antes de mayo del año próximo, con esta ofensiva soviética se habrá alcanzado la paz en Vietnam. Se llegará a una solución en el conflicto del Medio Oriente sobre la base de la devolución de todo el territorio ocupado por Israel a los Estados Arabes. Jerusalén será internacionalizada y quedará garantizada la libre navegación israelí por el Golfo de Akaba.

No se unen conservadores

La frustración de un nuevo intento de unificación coloca al Partido Conservador de Colombia en una posición de desventaja con respecto al liberalismo —que en agosto pasado recompuso sus viejas fracturas—, si bien no al punto de ver sin peligro su opción al Poder, que le está asegurado para 1970 en función del pacto de alternación inaugurado por ambos sectores en 1958 y en vigencia hasta 1974.

Los dirigentes conservadores que protagonizaron un período de tres semanas de laboriosas negociaciones admitieron su fracaso, afirmando que, "por ahora, la unión del partido es imposible" y aunque algunos observadores sostienen que la división "jamás terminará", en general se entiende que la cohesión será sin duda lograda, a cualquier precio, para 1974, cuando el acceso al Gobierno deje de estar garantizado por el restrictivo sistema de "Frente Nacional".

Los quieren vivos

El Presidente de Bolivia, René Barrientos, anunció haber librado orden de que sean capturados vivos los seis guerrilleros que acompañan a "Inti" Peredo, luego del ataque que lanzaran contra la población campesina de Mojocoya, hiriendo a dos soldados antes de replegarse a la región selvática, donde aún no pudieron ser localizados por efectivos de la guarnición militar que salieron en su búsqueda. La actitud del Mandatario fue explicada por el deseo de presentar "el testimonio viviente y que reconozcan la derrota que el pueblo les ha traído".

Empresa para el Chocón

La creación de la empresa semiestatal "HIDRONORD" (Hidroeléctrica Nord Patagónica), cuyo directorio lo integrarán honorariamente altos funcionarios gubernamentales argentinos, obviaría las dificultades que entorpecían el financiamiento por organismos internacionales del proyecto hidroeléctrico del Chocón —cerros colorados—. Todo indica, desde que se asigna a un organismo la responsabilidad de la gigantesca obra, que las prolongadas dilataciones tocan a su fin y la construcción superará la interrumpida etapa simbólica de inauguración de los trabajos, emprendida con el emplazamiento de un puesto policial y una estación radioeléctrica en una de las márgenes del río Limay.

Misa juvenil

Profundizando su insólita "apertura a go-go "oficializada el pasado domingo con una misa casi "ye-ye" en la Catedral de Lima, la Iglesia Católica peruana convocó un concurso para compositores musicales en busca de un "rock" lento, de una balada o de un tema similar a los "negro spirituals" que reemplazaría al tradicional ritmo sacro de los cantos litúrgicos.

La iniciativa fue adoptada por el sacerdote Francisco López, profesor de música litúrgica del Seminario Mayor de Santo Toribio —el más importante de la capital—, quien justificó con entusiasmo todos "los esfuerzos para encontrar un repertorio que se identifique con el estilo del pueblo y haga más comprensible la liturgia". El religioso precisó que "naturalmente, se preferirán baladas, "rocks" lentos o "spirituals" a los rápidos ritmos a "go-go", pero enfatizó que, de todas maneras, "queremos estar dentro del espíritu juvenil".

Amenazan con dictadura

El Ministro de Trabajo, Jarbas Passarinho, defendió ayer por televisión durante más de una hora la política de restricción salarial impuesta por el Gobierno de Arthur Da Costa e Silva sobre bases legales trazadas por la anterior administración del Mariscal Castelo Branco. A quienes resisten la aplicación de esta política, Passarinho advirtió que la agitación podría conducir "a la instauración de una dictadura que no será precisamente, de izquierda", al tiempo que revelaba los propósitos gubernamentales de incluir en una "lista negra" a aquellas empresas que concedan reajustes salariales superiores a los índices fijados por el Ministerio del Trabajo.

De tal manera, aseguró el Secretario de Estado, se evita una alteración de los precios de productos esenciales o servicios a su cargo. De ahí que se haya encomendado a la Superintendencia Nacional de Abastecimientos el cumplimientos de las estrictas determinaciones adoptadas por el Consejo Nacional de Política Salarial.

Red de Telecomunicaciones

Un crédito por ochocientos mil dólares gestiona ante el Banco Interamericano de Desarrollo para el establecimiento de una moderna red interamericana de telecomunicación. La información fue comunicada a las veinte delegaciones que participan aquí de las deliberaciones convocadas por la Comisión Interamericana de Telecomunicación (CITEL), adelantándose que la segunda fase del proyecto abarcará su trayectoria y capacidad y tenderá a una reducción del número de canales utilizables de país a país, tratando de evitar los gastos que demanda el tendido de líneas

Los asistentes fueron informados también que antes de 1970 en 9 países de América Latina, miembros de CITEL, se habilitarán redes de comunicaciones a través de satélites artificiales. Utilizables como vía alternativa, operarán coordinadamente a través del Consorcio Internacional de Comunicaciones con Satélite (INTENSAL) y "constituirán los eslabones para el logro de una real integración económica y social", según el Subsecretario de Comunicaciones y Transporte de México, Eugenio Méndez, al referirse a los objetivos de fondo que se persiguen.

Atacan el "Frente Amplio"

Alineándose junto a Leonel Brizola, ex Gobernador de Río Grande del Sur, Miguel Arraes, ex Gobernador de Pernambuco, rechazó desde su exilio en Argelia todo intento por incorporarlo al "Frente Amplio" de Brasil liderado por Carlos Lacerda, quien logró coaligarse con sus hasta hace poco adversarios Joao Goulart y Juscelino Kubitschek. Tras casi un año de prisión, desde el advenimiento del régimen militar encabezado por el Mariscal Castello Branco, Arraes abandonó el país desligándose de las actividades políticas brasileñas y manteniendo un silencio que solamente ahora ha roto con el rechazo del "Frente Amplio" y con un pronunciamiento a favor de la línea más radical sustentada por Brizola, exiliado en Uruguay.

Los observadores interpretan la definición de Arraes como una reafirmación de principios tradicionalmente sustentados contra movimientos que relegan a un segundo plano la participación de los sectores populares en la acción política.

Proceso en Argentina

Con desfavorables comentarios, la opinión argentina supo la noticia de que habían sido detenidos Carlos Alberto Miranda y Ramiro Juan Escotorín, directores del diario de Formosa "Ultima Hora". El episodio, se inició cuando un juez dictó orden de prisión contra los citados periodistas, acusándoles de supuesto desacato a raíz de un suelto aparecido en dicho diario, en el que se pedía una renovación total en el fuero judicial. La medida adoptada por ese juez fue considerada como un avasallamiento a la libertad de prensa por los integrantes del Círculo de Prensa de Formosa, quienes, de inmediato, reclamaron garantías para el ejercicio de su profesión ante el Presidente de la nación. El Gobernador provincial, el Ministro del Interior el interventor en el Poder Judicial y el Superior Tribunal de Justicia.

Díaz Ordás en Washington

En el discurso pronunciado hoy ante el Congreso estadounidense, el Presidente de México, Gustavo Díaz Ordaz, dijo:

"México se desenvuelve al amparo de una revolución en su etapa institucional, cuya esencia consiste en conjugar la justicia social con la libertad individual.

"En el seno de nuestra comunidad conviven libremente diversidad de opiniones, ideológicas y credos; sin embargo, las grandes mayorías, coincidiendo en principios fundamentales y en elevadas metas comunes, hemos logrado una sólida unidad nacional de amplia base popular que nos permite seguir evolucionando, dentro de la ley, y ha hecho factible que el país goce de una firme estabilidad, a la vez que de una gran flexibilidad para enfrentarse a los cambiantes obstáculos del mundo actual...

"Nuestro país ha crecido, es cierto, pero no lo suficientemente como para dar satisfacción cabal a todos los núcleos humanos básicos de la patria. Son grandes las deficiencias y no tenemos por qué ocultarlas, ni dentro ni fuera del país...

Periodistas expulsados de Camiri

Ralph Schoenman, secretario personal de Bertrand Russell, fue expulsado de Camiri cuando trató de leer en la Sala de Audiencias una declaración denunciando al Tribunal Militar que juzga al marxista francés Regis Debray.

El Fiscal Militar, coronel Remberto Iriarte, pidió hoy para el encausado la pena máxima de 30 años por asesinato.

Schoenman, a quien escoltó un oficial de Ejército, fue puesto a bordo de un avión

Un oficial de Ejército expulsó también de la Sala de Audiencias a Alfred Hopins, que se identificó a sí mismo como representante del York Gazette y National Guardian, sin que se conozca actualmente su verdadera situación. No creó ningún problema al ser retirado del recinto.

La declaración de Schoenman dice que representa a la "Comisión de Defensa de Regis Debray de la Fundación Bertrand Russell" y tiene pruebas vitales que demostrarían ante el Tribunal la inocencia del marxista francés.

En esa declaración se dan los nombres de Schoenman, Robin Blackburn, Perry Anderson, Tariq Ali Khan y Lothar Menne como miembros de la Comisión Investigadora, integrada por periodistas norteamericanos, británicos paquistanos y alemanes, enviada a Bolivia por Russell. Estuvieron como cronistas en Camiri en los últimos meses, pero solamente Schoenman se quedó en el país. El documento hace también referencia a Ernesto "che" Guevara.

46 POR CIENTO EN CONTRA

WASHINGTON, 27 (ANSA).— Una encuesta del Instituto Gallup para el "Washington Post", muestra que el 46 por ciento de los americanos interpelados desaprueban la intervención estadounidense en el Vietnam, frente al 24 por ciento registrado en agosto de 1965.

El 57 por ciento de los interpelados, a su vez, expresaron que si se presentase en el mundo una situación similar a la del Vietnam, los Estados Unidos no deberían volver a enviar tropas.

Una interpretación de las cifras de la encuesta, hecha por George Gallup y que se publica en el "Washington Post", es la siguiente: "La desilusión por la guerra en el Vietnam sigue en aumento: en agosto de 1965, el 24 por ciento afirmaba que era una equivocación intervenir en el Vietnam. Ahora, un número que representa casi el doble, el 46 por ciento, manifiesta tal opinión".

BANCO CENTRAL DE CHILE

ESTADO DE SITUACION EN 25 DE AGOSTO 1967 A PEDIDO DE LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES

CUENTAS	Moneda Corriente	Moneda Extranjera Equiv. de Mds. Ext. US$ — E° 4,93	Gramos Oro Fino: 0,180257838 — E° 1.— 0,888671142 — US$ 1.— US$ 1.— E° 4,93 $ Oro de 6d — E° 1,015528655
FONDOS DISPONIBLES:			
Oro Específico en el País			142.544.274,81
Oro Específico en el Exterior			83.957.668,85
Depósitos en Corresponsales en el Exterior		249.589.286,47	
Otros valores en monedas extranjeras en el país		620.051,04	
Corresponsales en el País	72[illegible].[illegible]54,50		
Acuerdos de Crédito Recíproco		3.015.574,25	
OTROS VALORES:			
Documentos a cargo de otros Bancos	9.534.029,39		
CUENTAS CON INSTITUCIONES INTERNACIONALES:			
Aporte al Fondo Monetario Internacional	287.902.191,33		105.073.158,82
Cuota Suscripción Fondo Monetario Internacional		24.650,—	
COLOCACIONES			
Con Bancos Accionistas:			
Redescuentos	66.034.109,22	1.577.060,42	
Préstamos Leyes 14.171 - 14.820		48.382.213,40	
Operaciones de Cambio		82.323.426,52	
Préstamos DFL. 247, Art. 39, Letra C.		5.812.768,43	
Con Bancos del Estado de Chile:			
Redescuentos	35.454.400,64	157.248,27	
Préstamos Leyes 14.171 - 14.820		11.592.517,23	
Operaciones de Cambio		28.627.203,20	
Préstamos DFL 247, Art. 39, Letra C.		2.212.861,91	
Con el Público:			
Letras Descontadas a la Ind. Salitrera y Operac. de Cambio	22.884.355,45	9.860.000,—	
CAP. Operaciones de Cambio		86.891.250,—	
Préstamos a Cooperativas de Consumo Ley 7.397	6.000,—		
Préstamos Warrants	85.815.829,—		
Con el Fisco y Reparticiones Gubernativas:			
Fisco Ley 7.747 Art. 4.o A y C		60.786.900,—	
Fisco para Aporte Bco. Interamericano de Desarrollo	32.302.735,57	21.181.264,—	
Fisco Giros Bco. Interamericano de Desarrollo	45.169.921,94		
Fisco para Aporte Bco. Internac. Reconstruc. y Fomento	40.691.853,76		
Fisco Aporte Asociación Internacional de Fomento	9.372.150,—		
Fisco Ley 13.305 Art. 79		427.800.750,—	
Fisco Ley 13.305 Art. 91		284.728.041,44	
Fisco Ley 14.171	15.000.000,—	590.626.274,96	
Fisco Leyes 14.171 y 15.120	10.049.560,—	95.533.813,—	
Fisco Leyes 14.171 y 15.455	48.000.000,—	172.796.500,—	
Fisco Leyes 14.171 y 16.068	73.000.000,—	226.047.102,04	
Fisco Leyes 14.171 y 16.406		9.742.610,27	
Fisco Ley 16.464		124.861.360,64	
Fisco Operaciones de Cambios		61.056.155,10	
Fisco Letras Descontadas en US$ Ley 11.575 Art. 53		357.794.996,50	
Fisco Leyes 14.171 y 16.250		1.681.847,66	
Fisco Leyes 14.171 y 16.605		1.141.312,31	
Fisco Ley 16.605 Art. 71	154.361.000,—		
Fisco Ley 16.617 Art. 231	8.542.322,—		
Con Empresas Autónomas y Semifiscales			
Préstamos Letras CORFO Leyes 14.171 y 14.820		61.858.621,54	
Préstamos Cajas de Previsión Ley 14.813	811.899,93		
Empresa Nacional de Minería-Operaciones de Cambios		136.463.040,60	
Préstamos CORFO Decreto 2122	2.000.000,—		
Préstamos CORFO DFL 247 Art. 39 Letra C.		958.671,53	
Con Empresa de Comercio Agrícola			
Préstamos con Letras Leyes 6.421 y 9.280	133.103.000,—		
Ptmos. con Letras Leyes 6.421-9.280 5.o Conv. Exced. Agríc.	9.955.000,—		
Ptmos. con Letras Leyes 6.421-9.280 6.o Conv. Exced. Agríc.	69.822.089,33		
INVERSIONES POR LEYES ESPECIALES:			
Bonos Fiscales Ley 14.171	37.500.000,—		
Bonos Banco Hipotecario de Chile	13.725,—		
Bonos Banco del Estado de Chile	739.500,—		
Bonos Banco Interamericano de Desarrollo		4.930.000,—	
Pagarés L. 14.949 y 14.171 Conv. c/Bcos. c/pacto Retroventa		55.786.912,08	
Pagarés Ley 15.455 Art. 41		14.067.135,15	
Debentures C.A.P.		58.610.995,20	
Debentures Cosatán Ley 13.620		21.840.110,76	
INVERSIONES			
Bienes Raíces	15.832,60		
Muebles	147.864,21		
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO:			
Intereses por Recibir	5.722.996,38	350.745.579,61	
Operaciones Pendientes	6.922.181,13	179.425,67	
Operaciones Varias	4.251.764,86	350.570,55	
Cuentas con Sucursales	1.037.726,44	85.440,23	19.213,86
Deudores en Mon. Cte. por Ventas a Futuro	217.394.268,08		
Deudores por Ventas de Cambios a Plazo	941.916,54		
Ventas de Cambios a Fut. a Precio por Fijar		7.947.469,94	
Créd. Documentarios y Autor. de Reembolso Negociados		2.480.327,10	
Comisiones e Intereses Devengados y no Pagados		1.901.069,42	
Intereses Devengados - Certif. de Ahorro Reajustables	743.634,62		
Intereses p/Recib. s/Reajust. de Operaciones de Crédito	1.174,36		
Reajustes por Percibir s/Créditos	109.029,19		
Reajustes Devengados Certif. de Ahorro Reajustables	1.392.123,15		
OTRAS CUENTAS DEL DEBE:			
Gastos de Administración y Varios	15.843.321,08	1.134.178,61	1.569.356,57
CUENTAS DE CAMBIOS Y CONVERSION:			
Moneda Corriente contra Fondos de Reserva	203.706.323,73		
Cambio N.o 1			
a) Otras Disponib. del Banco ... E° 35.251.590,46			
b) Eq. Susc. F. M. I. Art. 20 Conv. ... 5.245,—			
c) Equiv. Inv. Cuota Oro FMI ... 22.357.375,78	57.614.211,24		
Cambio N.o 6 Equiv. Cambio de Corredores	344.432.812,18		
Cambio N.o 6 Equiv. Oro Mercado de Corredores	9.052.567,86		
Cambio N.o 8 Equiv. Cambio Libre Fluctuante	2.062.716.792,64		
Cambio N.o 9 Equiv. Comp. Ventas a Futuro Cambio Libre Fluct.	28.198.935,13		
Conv. N.o 8 Compras Vtas. Cambio Libre Fluctuante		4.589.082,07	4.226.031,43
Conv. N.o 9 Comp. Vta. a Futuro Cambio Libre Fluctuante		1.545.943.438,38	
Conv. N.o 10 Compra Venta Cambio Provisional		16.053.907,41	
Equiv. por Compras de Cambio Créd. Stand-By Interfund	482.156.513,61		
Equiv. por Compras-Vtas. de Cambio Crédito A.I.D.	75.343.601,86		
Mda. Cte. por Compras de Cambio c/Pacto Retroventa	31.889.315,—		
Mda. Cte. por Comp. de Cbio. c/Pacto Retrov. L. 14.171-14.949	16.617.037,06		
Equiv. por Compras-Vtas. de Cambios Créditos BID	12.617.500,—		
TOTALES	4.877.171.473,01	5.262.391.014,71	337.389.704,34

PASIVO SALDOS ACREEDORES

CUENTAS	Moneda Corriente	Moneda Extranjera Equiv. de Mds. Ext. US$ — E° 4,93	Gramos Oro Fino: 0,180257838 — E° 1.— 0,888671142 — US$ 1.— US$ 1.— E° 4,93 $ Oro de 6d — E° 1,015528655
EXIGIBLE A LA VISTA:			
Billetes y Monedas Divisionarias del Banco en Circulación	1.318.412.566,75		
Depósitos de Terceros:			
Bancos Accionistas	392.913.153,21	29.137.650,97	11.13[illegible]
Banco del Estado de Chile	429.197.352,26	2.904.276,63	
Público	1.753.949,85	114.984.093,81	
Fisco	3.648.762,45	6.974.297,66	
Reparticiones Gubernativas	135.683,43		
Caja de Amortización	52.187,03	2.974.899,80	41[illegible]
Otros Compromisos	19.806.245,35	2.453.005,82	1.1[illegible]
SUMAS	2.165.919.900,33	159.428.224,69	11.54[illegible]
CTAS. CON INST. FINANCIERAS E INTERNACIONALES:			
Fondo Monetario Internacional	851.866.897,78		
Banco Internacional de Rec. y Fomento	40.686.489,47		
Banco Interamericano de Desarrollo	42.445.107,61		
Asociación Internacional de Fomento	15.662.610,—		
CREDITOS EXTERNOS:			
Préstamos Eximbank		118.043.792,32	
Préstamos Conv. Bancos Privados de EE. UU.		110.925.000,—	
Préstamos Convenio Kreditanstalt		123.722.047,50	
Convenio Crédito Bancos Ingleses		15.548.404,70	
Crédito Instituto Español de Moneda Extranjera		40.300.321,29	
Crédito Francia Acuerdo Franco-Chileno		13.662.401,87	
Crédito Consorcio de Bancos Suizos		31.976.186,45	
Renegociación de la Deuda Externa		61.981.125,09	
Acuerdos de Crédito Recíproco		28.662.612,09	
Préstamos Consorcios Bancos Italianos		7.730.240,—	
Crédito Agencia Internacional de Desarrollo		49.300.000,—	
Letras Descontadas en Dólares en el Exterior		17.255.000,—	
OTRAS CUENTAS DEL PASIVO:			
Pagarés Banco Central DFL 247 Art. 39	9.699.150,—		
Certificados de Ahorro Reajustable DFL 247	23.674.680,—		
Obligaciones por Ventas a Futuro Pagadas		406.305.351,96	
Obligaciones por Ventas a Futuro por Pagar		245.730.577,80	
Obligaciones por Ventas de Cambios a Plazo		10.141.980,68	
Ordenes de pago emitidas Conv. Créditos Recíproco		4.706.684,32	
Créditos Documentarios		169.296,99	
United States Disbursing Officer	30.162.710,51		
Varios Acreedores Ley 11.828	1,34		
Varios Acreedores (Cobre)	43.043,64		
Operaciones Varias	1.872.773,37	117.223,23	
Operaciones Pendientes	245.775,15	425,57	
Comisiones e Intereses por Pagar		7.945.620,94	
Intereses por Pagar - Certif. de Ahorro Reajustables	743.634,62		
Intereses Retenidos y No Ganados	5.007.767,49	33.669,92	
Intereses Percibidos y no Devengados		93.324,75	
Provisiones	13.410.288,80	37.754.989,01	7.00[illegible]
Retenciones para Importación	85.986.629,79		
Intereses s/Reajustes Deveng. y no Percibidos s/Créditos	1.174,36		
Reajustes Devengados y No Percibidos s/Créditos	109.029,19		
Reajustes por Pagar Certif. de Ahorro Reajustables	1.392.123,15		
Diferencias por Ventas de Oro	238.623,62		
OTRAS CUENTAS DEL HABER:			
Ganancias Varias	40.235.190,83	12.404.760,45	
CAPITAL Y RESERVAS			
Capital	3.591.059,—		
Fondo de Reserva para Futuros Dividendos	6.375.142,70		
Fondo de Eventualidades	57.000.000,—		
CUENTAS DE CAMBIOS Y CONVERSION:			
Fondos de Reserva			203.70[illegible]
Conv. N.o 1 Otras Disponibilidades del Banco		165.638.350,70	105.07[illegible]
Conv. N.o 6 Compras Ventas Cambio de Corredores		253.670.714,86	10.05[illegible]
Conv. N.o 8 Compras Ventas Cambio Libre Fluctuante		2.509.635.794,60	
Conv. N.o 9 Compras Ventas a Futuro Cbio. Libre Fluct.		33.778.899,62	
Cambio N.o 8 Equiv. Cambio Libre Fluctuante	4.360.689,64		
Cambio N.o 8 Equiv. Oro Cambio Libre Fluctuante	5.467.074,17		
Cambio N.o 9 Equiv. Comp. Vta. a Fut. Cbio. Libre Fluctuante	1.454.278.644,91		
Cambio N.o 10 Equiv. Cambio Provisional	16.695.261,54		
Compras de Cambio Créd. Stand-By Interfund		482.156.513,61	
Compras Ventas de Cambio Crédito A.I.D.		85.179.014,62	
Compras de Cambio c/Pacto de Retroventa		30.527.053,—	
Comp. de Cambio c/Pacto de Retroventa L. 14.171-14.949		55.786.912,[illegible]	
Compras-Vtas. de Cambios Crédito B.I.D.		12.078.500,—	
TOTALES	4.877.171.473,01	5.262.391.014,71	337.38[illegible]

(SIGUE AL FRENTE)

BANCO CENTRAL DE CHILE (Del frente)

CUENTAS DE ORDEN

...es para Acuñar Monedas del Banco	460.776,89		
...para Billetes del Banco	2.366.610,40		
...es del Banco sin Valor para Incinerar	91.937.505,—		
...los de Emisión entregados a Agentes	822,63		
...es en Custodia y Garantía	248.996.519,68	187.966.110,—	
...es en Custodia y Garantía (Bonos B.I.D.)		4.930.000,—	
...nzas	91.655.764,96	2.455.616.519,84	
...nzas de Oficinas	717.240,46		
...dores por Operaciones de Crédito	4.596.518,39		
...Pago Intereses Préstamos con Letras	1.280.985,14		
...A/C de Terceros para Pagar Obligaciones	55.093,08		
...p. Int. s/Ptmos. al Fisco por Leyes Especiales	1.697.775,76	358.140.988,14	
...p. Inter. Ptmos. Crédito Francia Leyes 14.171 y 14.820		2.091.066,54	
...entos Visados al Salitre Leyes 5185, 5307 y 5350	179.500,—		
...entos Cedidos a Bancos	1.716.493,01		
...entos en Garantía por Intereses por Pagar		7.097.204,43	
...nes de Líneas de Créd. seg. Presup. de Caja, Ac. 2017	412.245.276,01		
...tos Recibidos sobre Exportaciones por Efectuar		397.205.205,25	
...Fisco Suscrip. Accs. B.I.R.F. Leyes 8.403 y 14.171	41.397.210,—	1.148.690,—	
...Fisco Suscrip. Acciones A.I.F. Ley 14.499	15.662.610,—	1.740.290,—	
...Reembolso Recib. Conv. Créditos Recíproco		9.177.817,—	
...Internac. de Reconstruc. y Fomento "1ª Cuota"			3.450.999,94
...Interamericano de Desarrollo - Acciones Fiscales	34.904.400,—	34.904.400,—	
...D. Aporte Fiscal Fondo de Operaciones Especiales	55.684.350,—	10.471.320,—	
...y Pagarés L. 13.305 y 14.171 en trám. en Caja Amortiz.		14.067.135,15	
...dia en Corresponsales		103,33	
...as a Futuro Retorno Exportaciones		18.194.297,58	
...nes por Oper. de Cob. de Cambios	359.160,20		
...nes por Operaciones de Importación	5.353.806,06		
...nes por Operaciones de Exportación	1.563.442,88		
...ios Decreto de Economía N.o 1272 Art. 16		657.384.078,44	
...omisos por Utilización de Créditos Externos		126.359.209,20	
...omisos por Créd. Doc. Abiertos Conv. Créd. Recíproco		109.860.894,72	
...omisos por Aut. Reembolso Em. Conv. Créd. Recíproco		6.252.097,35	
...ía en New York por Créditos C.A.P.		53.840.558,89	
...por Endoso de Doctos. p. Import. con Créd. Externos		24.245.726,05	
...ación de Capitales Dcto. 1272 Ministerio de Economía		1.137.071.333,11	
...os por Efectuar de Exportaciones		321.326.886,62	
...ciación Deuda Externa como Agente Fiscal		105.328.594,57	
...ados de Valores Divisibles Emitidos	24.228.198,09		
...s de Garantía y otros	1.199.848,90		
...io BID del 13/6/66	1.950.317,33		
...s en Garantía		4.930.000,—	
...ures CAP L. 7.747 Conv. Pacto Retrocompra		6.369.560,—	
	1.040.210.224,87	6.055.720.086,21	3.450.999,94

Metal Adquirido para Uso del Banco	401,—		
Metal Entregado a Casa de Moneda de Chile	460.375,89		
Papel para Billetes en Bóveda del Banco	1.800.345,40		
Papel para Billetes entregados a Casa de Moneda de Chile	550.240,—		
Papel para Billetes del Banco para Incinerar	16.025,—		
Billetes del Banco sin Valor Retirados de la Circulación	91.937.505,—		
Responsabilidad de Agentes por Cont. de Emisión p. Colocar	822,63		
Valores en Custodia	248.996.519,68	187.966.110,—	
Valores en Custodia (First National City Bank)		4.930.000,—	
Letras en Cobranza	91.655.764,96	2.455.616.519,84	
Letras de Oficinas en Cobranzas	717.240,46		
Responsabilidad de Codeudores por Operaciones de Crédito	4.596.518,39		
Letras Garantía Intereses Préstamo con Letras	1.280.985,14		
Letras por Cobrar por cuenta de Terceros	55.093,08		
Doctos. por Intereses Ptmos. al Fisco p. Leyes Especiales	1.697.775,76	358.140.988,14	
Doctos. p. Inter. s/Ptmos. Créd. Francia Leyes 14.171-14.820		2.091.066,54	
Visaciones al Salitre Leyes 5185, 5307 y 5350	179.500,—		
Responsabilidad Documentos Cedidos a Bancos	1.716.493,01		
Intereses por Pagar Documentados		7.097.204,43	
Líneas de Créd. seg. Presup. de Caja Visados a Bcos. Ac. 2017	412.245.276,01		
Ingresos Anticipados a Cuenta de Retornos de Exportación		397.205.205,25	
Acciones Fiscales - Bco. Inter. de Reconstruc. y Fomento	41.397.210,—	1.148.690,—	
Suscripción Fiscal Asociación Intern. de Fomento	15.662.610,—	1.740.290,—	
Responsabilidad Aut. Recib. Conv. Créditos Recíproco		9.177.817,—	
Banco Internac. de Reconstruc. y Fomento - Aporte Fiscal			3.450.999,94
Banco Interamericano de Desarrollo - Aporte Fiscal	90.588.750,—	45.375.720,—	
Resp. de Bcos. p/Bonos y Pag. Leyes 13.305 y 14.171 en Trám.		14.067.135,15	
Custodia en Nuevos Dinares		103,33	
Retorno Exportaciones Compras a Futuro		18.194.297,58	
Gtía. de Terceros por Oper. de Importación, Exportación y Coberturas de Cambios	7.276.409,14		
Aportes Convenio Dcto. de Economía N.o 1272 Art. 16		657.384.078,44	
Créd. Documentarios y Aut. de Reembolso Emitidos con Gtía.		126.359.209,20	
Créd. Document. Abiertos Conv. Créd. Recíproco		109.860.894,72	
Autoriz. de Reemb. Emitidos Conv. Créd. Recíproco		6.252.097,35	
Responsabilidad en New York por Créditos C.A.P.		53.840.558,89	
Responsab. por Endoso de Doctos. p. Import. c. Créd. Ext.		24.245.726,05	
Aporte de Capitales Dcto. 1272 Ministerio de Economía		1.137.071.333,11	
Retornos de Exportaciones por Recibir		321.326.886,62	
Banco de Francia Renegociación Deuda Externa		38.658.229,32	
Hermes Kreditversicherungs Agente Renegoc. Deuda Externa		66.670.365,25	
Certificados Ley 16.528 Art. 8.o Exportaciones	24.228.198,09		
Garantía de Contratistas y Otros Valores	1.199.848,90		
Cta. Especial Créd. AID 513 L. 031	1.950.317,33		
Documentos en Garantía		4.930.000,—	
Debentures CAP L. 7.747 Vend. c/Pacto Retrocomp.		6.369.560,—	
	1.040.210.224,87	6.055.720.086,21	3.450.999,94

VENCIMIENTO DE LAS COLOCACIONES:

A no más de 90 días	E°	2.820.854.463,26
A plazo Mayores		963.517.574,35
TOTAL		3.784.372.037,61

ALFREDO BARRA R.
Contador General
CC. 4382 — Licencia 6.993

FRANCISCO IBANEZ B
Gerente General

MATRIMONIO MORALES MOYA - SANTANDER RODRIGUEZ



Señorita PATRICIA MONICA SANTANDER RODRIGUEZ, cuyo matrimonio con el señor Juan Rolando Morales Moya se efectuará hoy, a las 20 horas, en la Parroquia Santa Rosa de Lima (Federico Scotto N.o 149). Bendecirá la ceremonia el R.P. Antonio Cremera Wilms. Serán padrinos de la novia, don Gastón Santander Philips y señora Marcela R. de Santander, y del novio, don Rolando Morales Morales y Amanda M. de Morales.

Estudiantes no Volverán a Cobrar Peaje en A. España

VALPARAISO. — Los estudiantes de la Universidad Santa María de Valparaíso, que en principio habían declarado que en el día de ayer proseguirían cobrando peaje en Avenida España para obtener alimentación para los alumnos que siguen ocupando el local de la Universidad, desistieron ayer de esta medida en prevención de nuevos choques con Carabineros.

Los estudiantes habían estado desarrollando esta forma de subvencionar su estada en el edificio ocupado, sin que sucediesen percances. Sin embargo, anteayer y debido al trabajo que realizaban obreros precisamente frente a la Universidad, colocando estoperoles en la calzada, los estudiantes con su "colecta" provocaron un gran "taco" de vehículos, que originó los sucesos de ayer.

Sin querer justificar a los estudiantes, podemos agregar que LA NACION dio cuenta hace días de que numerosos automovilistas se quejaban porque estos trabajos en la vía pública se realizaban en horas de intenso tráfico en ambas direcciones por la populosa y estrecha arteria que une a Valparaíso con Viña del Mar. Opinaron que para evitar atochamientos "sería preferible que se realizaran en horas menos concurridas de por sí" o, por último, de noche, en forma extraordinaria.

TRASLADADO A SANTIAGO

Uno de los lesionados en el intercambio de manguerazos de agua ocurrido anteayer, el jefe de la Octava Comisaría Barón, Oscar González, fue trasladado en el día de ayer a la capital, para ser internado en el Hospital de Carabineros, debido a la fractura sufrida en la rodilla derecha.

CLIMA DE TRANQUILIDAD

En todo caso, ayer reinaba un clima de tranquilidad en la ciudadela universitaria, que está próxima a enterar un mes de ocupación de parte del estudiantado.

El estudiante que fue detenido en relación con el hecho de anteayer, Roberto Kastowsky, fue dejado en libertad el mismo día, a pesar de que ello debía haberse producido solamente hoy. Intervino a su favor el abogado de los alumnos ante la querella entablada por la Universidad en contra del estudiantado, Raúl Allard.

Por otra parte, dicha querella se pronunció en favor de los estudiantes al declararse la incompetencia del Tribunal.

Junto a Raúl Allard, defendió a los universitarios el abogado Patricio Boffil.

El martes próximo, según informaron dirigentes de la Federación de USM, UFUCH hará efectivo un paro de solidaridad con su movimiento, por 24 horas.

MAÑANA ES EL DIA DE LOS "OLD BOYS"

VALPARAISO.-- Mañana se llevará a efecto en el Seminario de San Rafael de Valparaíso, el tradicional día de los "Old Boys". En esta oportunidad celebrarán sus 25 años de egresados del Sexto Año de Humanidades de 1942, Ernesto Boffil Contador, Orlando Cartoni M., Pedro Dragicevic M., Marcos Guevara F., Harry Maydl G., Hernán Quiroz A., Augusto Wiegand H. y Gustavo Wilson Orrego.

Además se reunirán en forma extraordinaria los egresados del Sexto Año de Humanidades del año 1937: Hernán Aguirre B., Alvaro Lbayru A., Arturo Castro M., Mario Ortúzar M., Enrique Terraza S., Santiago Calderón P., Raúl Ortúzar M., Fco. Terraza Sotomayor, Carlos Gatica Cañas, Natalio Parodi D., Alejandro Allan C., Martín García A., Daniel Macaya B., Reinaldo Valle S., Miguel Orriols L., Fco. González S., Edgardo Cruz P., Fedor Mayer R., Agustín Garibaldi C., y Pablo de Tezano Pinto.

La fiesta de los Old Boys comenzará a las 11.30 horas con el izamiento de la Bandera; 12.00 horas, Misa en memoria de los profesores y ex alumnos fallecidos; 13 horas, Grupo Fotográfico; 13.15 horas, Información del Comité Centenario; 13.30 horas, Almuerzo "Old Boys".

Se invita a todos los ex alumnos residentes en Santiago a esta importante reunión de ex alumnos, ya que en esta oportunidad se dará a conocer la planificación de los trabajos a ejecutar para la celebración de los 100 años de existencia del Seminario de San Rafael de Valparaíso.

MAS DE 115 MILLONES EN RENTA ADUANERA

VALPARAISO.-- Un mayor rendimiento de 115 millones de escudos se ha registrado en la renta aduanera nacional durante el período comprendido entre enero y septiembre de este año con respecto a igual lapso de 1966. Así lo señala un informe estadístico enviado por la Superintendencia de Aduanas al Ministerio de Hacienda.

El informe señala que, hasta el tercer trimestre del año en curso, las entradas aduaneras del país llegan a E° 658.677.531,28. En el año anterior en igual período, la recaudación era de 543 millones de escudos.

Indica, asimismo, que la renta de septiembre ascendió a E° 80 millones, 404 mil 204 escudos 11 centésimos, suma de la que 33 millones de escudos ingresaron a través del movimiento comercial registrado por Valparaíso.



EL PUERTO

Con la primavera aparecen también los organillos. Sus huecos clavicordios parecen despertar del sueño del invierno y brotan por las calles con esa musiquilla de otro tiempo, polvorienta y feliz.

Quién podría saber de dónde sacan fuerzas para seguir viviendo. De qué azul se alimentan para llegar de nuevo con su caja de sueños, cruzando entre los autos y los trenes con su intacto sonido.

En su púa nostálgica se sostiene el pianillo, crinolina metálica del vals "Sobre las olas", y ese loro, más verde cada día, eligiendo la suerte con su pata arrogante y distraída, de garra imperturbable.

Eramos tan pequeños esa primera vez que apareció el celeste organillo bajo nuestra ventana. Con monedas corrimos a su encuentro, para que detuviera su efímero concierto en nuestra esquina. Tocaba un solo vals y se alejaba; había que alcanzarlo, correr entre las brumas y los años, bajar las escaleras, esperarlo cerca de aquel paseo sobre el mar, al borde de aquel cerro.

¿Qué rama ha defendido al viejo mono, sentado seriamente encima de las polkas que su dueño da vueltas todavía? A horcajadas se aferra del viaje en organillo, se sabe de memoria las canciones y hace las mismas muecas a la gente, volviéndoles la espalda de irreverente modo.

Allá en la plaza Echaurren, frente a los marineros que llegan de otras partes, nunca falta a la cita el organillo.

Ví a un marinero rubio, de algún barco noruego o alemán, permanecer absorto frente a la pata en alto del destino, el azar de su suerte pendiendo de aquel loro nacional. Es el único loro de organillo que he visto dar la suerte de esa forma. Aun los organillos son distintos junto al mar de los puertos, junto a los acordeones marineros que como ellos se nutren de horizonte.

Lo he encontrado en la Feria de Avenida Argentina, vendiendo la nostalgia entre grandes repollos y tomates, dando música real a las verduras, los gritos populares y el viento ambulador entre las frutas.

Me lo encuentro en el centro, junto al alto reloj que en la calle Esmeralda levanta su europea arboladura y allí bajo las horas, su música sin tiempo es un viaje hacia atrás, que nos alegra, un salto a calle Urriola, con diez años.

Jorobado de azul, organillero, sigues tú cielo arriba. La primavera te hace florecer cancioneros de todos los colores, mágico cargador, también, de las neblinas.

Aun te he visto surgir bajo la enredadera del invierno, crugiendo en el otoño como una hoja más, defendiendo tu clave contra todo sonido, llegando a cada cerro donde hay niños esperando tu vuelta.

Con tu carga de música a la espalda, olvidado de tí, como los años que pesan cada vez un poco más, sin querer reclinarte a la orilla del tiempo, donde tu púa yergue su navío.

SARA VIAL

MATRIMONIO PEREZ MIRANDA-CERON LIZANA.—



Señorita JULIA BEATRIZ CERON LIZANA.— Matri[monio] que se efectuará hoy con el señor Carlos Adrián Pére[z Mi]randa, durante la santa misa en la Parroquia de Santa [...] (de Rengo), donde será bendecido a las 7 P.M. Serán [padri]nos el señor José Fuentes Arriaza y señora María Cer[ón] Fuentes.

Proponen sugerencias sobre tramitación de viviendas del DFL 2

VALPARAISO.-- Una serie de sugerencias sobre la tramitación para obtener un préstamo destinado a la adquisición de viviendas DFL 2 ha propuesto la Comisión Especial de Ahorro y Préstamo al Consejo Regional de la Cámara Chilena de la Construcción.

El estudio formula recomendaciones para agilizar la tramitación exigida por las Asociaciones de Ahorro y Préstamo en la concesión de dichos préstamos.

El Consejo resolvió llamar a Asamblea General de socios para el próximo 10 de noviembre, ocasión en que la mesa dará cuenta de la memoria y balance del ejercicio anual y se procederá a renovar parcialmente el Consejo local.

Asimismo designó su representación para el Consejo Nacional que se realizará en Punta Arenas del 19 al 26 de noviembre. La integrarán los Consejeros Nacionales José Atucha, Arnoldo Pandolffo, Boris Priewer, Alberto Simonetti y Alfonso Vallebone. Además, como observadores, irán los consejeros regionales Sandro Solari y Mauricio Gollado.

La delegación regional, según se informó, llevará a ese torneo una ponencia relacionada con un plan piloto para el desarrollo de las Asociaciones de Ahorro y Préstamos en la provincia de Valparaíso

SECRETARIA GENERAL

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS

Llámase a Concurso Médico de conformidad a lo establecido en el Decreto Supremo N.o 328, del Ministerio de Salud Pública, inserto en el "Diario Oficial" de 25 de enero de 1967, modificado por Decreto Supremo N.o 91, de esa misma Secretaría de Estado, aparecido en el "Diario Oficial" de 17 de marzo de 1967, Reglamento de Concursos Ley N.o 15.076 de este Servicio Médico Nacional de Empleados, para proveer los cargos que a continuación se indican:

Un "MEDICO TISIO-RADIOLOGO" para el Regional Chillán, con dos horas de jornada diaria y quinquenios correspondientes.

Un "MEDICO CANCEROLOGO" para el Regional Santiago, con dos horas de jornada diaria y quinquenios correspondientes.

Un "MEDICO DERMATOLOGO" para el Regional Santiago, con dos horas de jornada diaria y quinquenios correspondientes.

Un "MEDICO TISIO-PEDIATRA" para la Sección Materno-Infantil de Santiago, con dos horas de jornada diaria y con horario de 10 a 12 horas, y quinquenios correspondientes.

Los antecedentes se recibirán en la Oficina de Partes, Bandera N.o 72, 5.o piso, Santiago, y en las Secretarías de sus Regionales, hasta el día 15 de noviembre de 1967, a las 12 horas.

Mayor información podrán obtener los interesados en la Jefatura del Departamento Médico y Reposos en Santiago.

Los oponentes, al presentar sus antecedentes, deberán acompañar una declaración jurada ante Notario en el sentido de no haber sido sancionados con medidas disciplinarias por parte de ninguna Institución ni del Colegio Profesional a que pertenecen, o, en caso contrario, declarar las sanciones de que han sido objeto.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

SERVICIO NACIONAL DE SALUD
Central de Abastecimiento

SNS

PROPUESTA PUBLICA N.o 37|67 — EN PLAZA

200 c|u. Pupitres protectores
200 " Biombos protectores
200 " Negatoscopios de 2 caras
200 " Negatoscopios de 4 caras
300 " Estanques de revelado en acero inoxidable, cap. 20 lts.
50 " Cajas para guardar películas
50 " Hornos secadores de películas, cap. 15 colgadores.

Para el día 30 de noviembre de 1967, - A las 15 horas.

PROPUESTA PUBLICA N.o 38|67 — EN PLAZA

10.000 c|u. Cajas metálicas para esterilizar, estampadas.

Para el día 28 de noviembre de 1967 - A las 15 horas.
Bases y antecedentes solicitarlos en Av. Matta 644 - Sección Adquisiciones (entrepiso), de lunes a viernes, de 12.30 a 17 horas, y sábados de 9 a 12 horas.

EL JEFE

FUNERALES DE DIRECTOR ESCOLAR

VALPARAISO.— Se efectuaron en Viña del Mar los funerales del Director Escolar del IV Sector, Pedro Retamal Catalán, que falleció víctima de una grave enfermedad.

Luego de una misa oficiada en la Parroquia de Viña del Mar, sus restos fueron sepultados en el Cementerio de Caleta Abarca.

El inesperado fallecimiento del conocido educador porteño produjo general sentimiento en esta zona.

Micronoticias Porteñas

CAMPAÑA CONTRA DIARREAS INFANTILES.— [El] próximo lunes comenzará en Valparaíso, una camp[aña] masiva contra las diarreas infantiles, que tendrá una [du]ración de tres meses, como prevención de esta afe[cción] ante el advenimiento de una nueva temporada [de vera]no. Esta campaña contará con la cooperación de los profesionales de la salud, contándose entre ellos [mé]dicos, enfermeras, asistentes sociales, educadores [sanita]rios, etc., los que en número de 150 se dividirán [en] diferentes Centros de Madres y organismos com[unita]rios, de 5 por cada profesional, con el fin de ori[entar]los en sus acciones en favor de la infancia en esta [ma]teria.

CONFERENCIA SOBRE FILOSOFIA.— Sobre [este] tema versará la conferencia que dictará en el [Salón] Magna de la Escuela de Derecho de la Universidad [de] Chile, Valparaíso el profesor universitario Manuel Rivacoba y Rivacoba, doctor en Derecho y Licenciado [en] Filosofía y Letras de la Universidad de Madrid. La [con]ferencia se efectuará el martes próximo, a las [... ho]ras, y a ella podrán tener acceso los que se in[teresen] en escuchar la exposición de este distinguido [...]tico español.

LLEGO AZUCAR Y LECHE.— El mercante [...] "Andalién", de los registros de la Compañía Sud[ame]ricana de Vapores, arribó en las primeras horas [de] ayer a Valparaíso, trayendo un cargamento de [...] mil 966 sacos de azúcar y 37 mil 500 sacos de leche [en] polvo, procedentes del puerto de Liverpool. Además [...] diversas mercaderías consignadas a varias instit[ucio]nes de este puerto.

SENADOR RINDIO CUENTA.— El senador de[mó]cratacristiano, Benjamín Prado Casas, rindió anoche [en] la sede del Partido en Viña del Mar, una cuenta [po]lítica sobre las actividades cumplidas durante su [...] ciclo. Al mismo tiempo analizó algunos aspectos de [la] actual situación política nacional, en medio de una [nu]trida concurrencia que aplaudió su labor senatorial.

REFUGIO DE CRISTO.— Hoy realizará una [fe]ratura en su sede el Refugio de Cristo, desde las [...] horas, y durante todo el día. Estarán a la venta a [muy] bajos precios, en calle Santiago Severín 156, una [va]riedad de artículos para el hogar, como catres, [...]res, cocinas, muebles, etc., cuyo producto económico [irá] a incrementar los fondos que emplea esta institu[ción] en la protección de la infancia desvalida.

FUERZA AEREA DE CHILE
DIRECCION DE AERONAUTICA

PROPUESTA PRIVADA

Llámase a Propuesta Privada, por la instalación de las luces de pista del Aeródromo de "El Loa", de la ciudad de Calama.

Bases y antecedentes deberán solicitarse en el Sub Departamento Construcciones de esta Dirección, Alameda N.o 1170, 10.o piso, oficina N.o 8, y en la Jefatura de la Regional Norte Antofagasta, durante los días 30 y 31 de octubre de 1967, de 9.00 a 14.00 horas.

Las Propuestas se abrirán el día 13 de noviembre de 1967, a las 10.00 horas, en la Sala de Conferencia de la Dirección de Aeronáutica, y simultáneamente en la Jefatura de la Regional Norte Antofagasta.

EL DIRECTOR

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE— SABADO 28 DE OCTUBRE DE 1967

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

Servilletas de Papel por MR. HUIFA

LA PRIMERA vez que se escuchó en un campo de... ese sonoro "¡Ceachei!" que identificó por mu... tiempo a los hinchas de Universidad de Chile, de... haber sido allá por el año 26 ó 27. En un Campeo... Sudamericano de Atletismo que se efectuó en los ...pos de Sports de Ñuñoa. Entonces las oficiaba de ...de la barra chilena un deportista de tremendo ...iasmo: Paco Vera. Y fue Paco Vera el autor de ...formidable grito que hoy es usual en todas las ...petencias internacionales en que intervienen elen... deportistas chilenos.

Yo recordaba ésto porque siempre me ha sucedido ...identifico los torneos y los estadios con los gritos ...anuncios de los parlantes. El clásico "¡Tiene me... tantas veces oído no puede traernos a la memoria ...cosa que no sea atletismo. Y el "Ceachei" de Paco ...es fundamental en la visión de ese sudamericano ...le ganamos a los argentinos en los mil quinientos ...ros del decatlón. Gevert, Jahnge y Cabello, corrien... por la pista de los Campos de Sports cuando ya es... oscuro y se encendían en tribunas y galerías las ...chas de papel de diario.

—oOo—

CUANDO YO andaba por el viejo mundo, siempre ...aba el telón de fondo de la cordillera nevada con ...anuncios del "niño perdido que viste chomba ro... dice llamarse Pepito". O Juanito, o Marito, o lo ...era. Y también por ese señor que había dejado estacionado su automóvil... También escuchaba ...distancia el "¡Ricafé, ricafé!" y aquel "¡Rico ve... al rico veneno!"

—oOo—

EN MIS RECUERDOS del Estadio de Playa Ancha aquel campeonato de clubes que organizó Wan... en el año treinta y seis, nunca dejo de ver al viejito todo vestido de blanco que vendía una ...riosa mercancía: "¡Hay familia! ¿Qué les pa...?"

—¿Qué nos va a pasar?,— le interrumpió un diri... sureño. ¿No ves que nos llevan nueve goles?... Una tarde llegué a la tribuna de prensa de Pla... Ancha y un colega me dio la noticia:

—¿Supiste? Murió ¡Hay familia!...

Evoqué la silueta del viejito amable y sonriente, vestido de blanco, que en las tardes de fútbol de ...Ancha, venía de Villa Alemana a vender sus ...riosas almendritas confitadas. ¡Hay familia! ¿...les pasará?...

—oOo—

¡COÑAC de marca, coñac de marca!, vocean los ...dores en el Bernabeu. ¡Cómo quisiera volver a ...ar sus pregones, la marcha del Real Madrid y ...Aleti! del Metropolitano. Los estadios suizos están unidos en mi memoria al "¡Cervelats, cer...!" Pero de esto ya les hablé no hace mucho, me...

—oOo—

...INDENTIFICO dos sudamericanos de fútbol ...tocó presenciar en Montevideo con los anun... los parlantes y los gritos de los vendedores ...s. El de 1942, con el de la Yerba Sara y otro ...taba a visitar el Parque del Plata. Todas las ...era lo mismo. A pesar de todo, ni visitamos el ...del Plata, ni probamos la Yerba Sara... El ...quel en que le ganamos a los brasileños, en ...nal partido, enreda a las emociones de las ...presentaciones del equipo, el pregón de un ...or que voceaba: "¡Son exquisitas y están ca...!" Nada más. Volvía, y lo mismo: "¡Son espe... y están calientes"! Fueron pasando las fechas ...seguí en la ignorancia. El misterio de esas de... que eran especiales y estaban calientes nunca ...cubrí y hasta ahora me asalta la terrible du... ¿Qué sería aquello? A lo mejor, unas salchichas ...s y silvestres.

—oOo—

EL SUDAMERICANO del 37, en Buenos Aires, el ...o que se efectuó de noche, me recuerda a los ...dores de helados. ¡Laponia, helados! Y también ...anuncios de los casimires de Alvarez y Cabana, ...nian "la marca en el orillo"... Lindo campeo... aquel de mi primera salida al extranjero y des... entonces ya pasaron treinta años, ¿se dan cuenta?

—oOo—

TODO SE va en la vida, amigos. Se va o perece. ...más de cuarenta años que escribió estos versos ...Neruda y todavía siguen vigentes y quizás si ...adquirido nobleza y solera con el tiempo que pa... ...ro nunca se van del todo las cosas y las emo... ...s, las alegrías, el recuerdo de los amigos. ¡Dale Carú!... Al comienzo de cada round en las pe... del Luna Park se escuchaba ese grito en los par... de local de Bouchard y Corrientes. Si uno ha... algún combate visto allá, no puede dejar de ...ar esa voz. ¡Dale a la Carú! Y yo veo, a la ...del ring, a queridos amigos que se fueron. Fras... Juan Mora y Araujo, Borocotó...

¡Muchachos, llegó la Pomona! Escuchábamos tan... ...es el mismo pregón durante el Sudamericano ...en Buenos Aires, que terminó por ser nuestro ...de guerra. Me tropezaba con Pepe Abad, con ...r, con todos los compañeros y en seguida sur... aquello de ¡Muchachos, llegó la Pomona!

AGUSTIN LITVAK:

La "U" no Compra Jugadores Chilenos

El presidente de la rama del club puntero del certamen, enfoca la actual situación del cuadro y sus proyecciones futuras.

El triunfo de Universidad de Chile sobre Colo Colo dejó a la entidad azul a las puertas de su sexta estrella de campeón. En el camarín universitario, luego de la sensacional victoria, hubo declaraciones que provocaron el interés periodístico, especialmente lo señalado por el presidente de la Rama de Fútbol, abogado Agustín Litvak.

LA NACION conversó ayer con el titular universitario, para aclarar y ampliar estas declaraciones que, sin duda, tienen interés para toda la afición que sigue de cerca las actividades del puntero y presunto campeón.



"El equipo está bien; pero en conversaciones con nuestro entrenador Scopelli hemos llegado a la conclusión de que nos hacen falta dos figuras de categoría mundial. En eso estamos", confidenció a LA NACION, Agustín Litvak, presidente de la rama de fútbol de la "U".

"En estos momentos, la "U" está en condiciones de iniciar una nueva orientación en su política futura. Estamos ciertos que ya en el plano nacional hemos realizado el máximo. Tenemos equipo para conseguir el título de campeón y, además, una organización interna que nos permite mirar con tranquilidad los futuros certámenes locales. Esa parte la hemos superado. Nos queda ahora la que es más interesante, el nivel internacional, proyectarnos hacia el exterior, conseguir, mediante este respaldo institucional y deportivo, una figuración en el extranjero que afiance esta actividad deportiva y económica".

El tema está lanzado. No hay más que escuchar al dinámico dirigente universitario.

"Nos hemos dado cuenta que los costos de este equipo son los mismos en el terreno nacional que en el internacional, pero las entradas diferentes. No queremos traer equipos a Chile, para ganancia de los empresarios; queremos ir afuera. Para ello, debemos —con un sentido práctico— incluir uno o dos jugadores de real renombre, que agreguen publicidad a nuestras presentaciones. Debemos ir a contrataciones importantes con una doble finalidad: llegar a la Copa Libertadores de América con una verdadera selección, con un equipo que desborde los límites de un club, de su condición de campeón, que llegue a constituir una atracción por su fútbol, por sus nombres, por su calidad y, a la vez, por su condición de campeón".

¿Usted habla de contrataciones europeas, extranjeras? ¿Quiere decir que la "U" no tiene interés en jugadores de nuestro medio?

"No, no quiere decir que no tengamos interés en jugadores chilenos; pero, lo que ocurre, es que cuando queremos, cuando nos interesamos en alguien, el precio sube a cifras siderales, que no estamos dispuestos a pagar; por eso no tenemos interés en ningún jugador chileno".

¿Alguna gira en perspectiva?

"Sí, en noviembre llega un dirigente del fútbol de Sudáfrica, trae representación oficial para conseguir los contratos de una gira para la "U", la misma que se extendería a Centroamérica, Estados Unidos y México, donde he conseguido establecer algunos contactos que me aseguran que se podrá realizar. Todo se está haciendo con calma, con tiempo, sin provocar nerviosismo en nadie".

¿Se vende Araya?

"Por ningún motivo. Si digo que queremos ser un equipo con renombre mundial, no podemos vender a Araya, que es figura mundial, y de ello me he podido dar cuenta que la gente de la "U", dirigentes y socios, han llegado a convencerse que debe ser así. Los que no quieren a la "U", lógicamente que desean que lo vendamos. Nosotros no, por las razones que doy". — A. L. P.



Luis Eyzaguirre, espera repetir el buen desempeño cumplido ante Colo Colo el miércoles pasado.

Católica Tras el 2.o Puesto: "U" Espera Mantener Ventaja

El cuadro de Luis Vidal enfrenta a Magallanes en el cotejo preliminar.— El puntero lo hace ante Santiago Morning.

Universidad de Chile y Universidad Católica constituyen el motivo de atracción principal de la programación del fútbol profesional de primera división a efectuarse esta tarde en la reunión doble del Estadio Nacional.

El puntero, Universidad de Chile, animador del encuentro de fondo, enfrentará a Santiago Morning, mientras que en el preliminar Universidad Católica debe jugar con Magallanes, a las 19 horas.

El otro encuentro que completa la fecha en su versión sabatina deben animarlo los equipos de O'Higgins con San Luis, también en reunión nocturna a las 21.30 horas.

Desde luego que el mayor interés está concentrado en el match de Universidad de Chile, que está virtualmente clasificado campeón, a pesar de que en el papel Santiago Morning no debe constituirse en rival de riesgo para el elenco azul. El cuadro bohemio viene de perder con Green Cross, al paso que Universidad de Chile viene prestigiada con su triunfo del miércoles ante Colo Colo, por lo que se presume que a pesar del agotamiento de los hombres de Alejandro Scopelli, el match no debe revestir para ellos mayor problema. En todo caso, para prevenir esta situación, Scopelli ordenó que no se trabajara fuerte ni en fútbol, en el entrenamiento que hizo ayer Universidad de Chile en el Estadio de Recoleta, y en el que los azules se movieron suavemente para llegar en buen estado al match.

El encuentro preliminar —aunque por animadores no alcanza el relieve del cotejo estelar que cuenta con la presencia de la "U"— puede tener mayor interés que el de fondo, porque los dos equipos llegan con una similar potencialidad y jugándose algo más importante que la "U" y Santiago Morning, que ya tiene su posición totalmente clara.

Universidad Católica juega en este partido su opción al vicecampeonato, ante un rival que está metido en la tabla de posiciones entre los grandes, como es Magallanes. Los albicelestes vienen de empatar con La Serena el domingo pasado en un match muy accidentado y esperan retornar para dar duro quehacer a los universitarios.

EL PUNTERO.- Universidad de Chile enfrenta a Santiago en el cotejo de fondo. La "U" luego del triunfo sobre Colo Colo entrenó en forma suave y esta noche espera mantener su puntaje de diferencia con el resto. No hay ausencias en el plantel titular, actuará el mismo equipo que ganó a Colo Colo.

En cuanto a Santiago, viene de caer ante Green Cross de Temuco.



Dagnino y Cuello, defensores de Magallanes, que esta noche enfrentan a U. Católica. Un buen preliminar anuncia la jornada doble del Nacional.

COPA LIBERTADORES:

URUGUAY NO ACEPTARA ELIMINAR SUS CAMPEONES

MONTEVIDEO, 27 (ANSA).— La Asociación Uruguaya de Fútbol designó anoche al Secretario General, Dr. Carlos Queralto, y a los delegados de Nacional, Dr. Orlando López, y de Peñarol, señor Washington Cataldi, para concurrir al próximo Congreso de la Confederación Sudamericana, a cumplirse en Bogotá el 3 de noviembre próximo.

En cuanto a las instrucciones que llevarán los delegados uruguayos, la Asociación aprobó el informe de la Comisión de Asuntos Internacionales, que establece cuatro puntos fundamentales, en los que deberá centrarse la actividad de los mismos.

El primer punto, establece que los delegados votarán en el Congreso toda proposición que tienda a mejorar la Copa América.

Uruguay propiciará la adopción de sanciones para los clubes que inscriban jugadores únicamente para la Copa América.

El tercer punto es el más importante, ya que establece que "Uruguay no aceptará ninguna proposición que segregue a los clubes vicecampeones de la instancia preliminar de la Copa América", y por el cuarto, punto, "Uruguay sólo aceptará programaciones en que la Copa Libertadores finalice antes del 30 de abril".

...ol uruguayo:

...cional sanciona Cincunegui Oyarbide

...TEVIDEO, 27. — ...— Al término de la ...de ayer del Club ...al de Fútbol, se ...un incidente en... jugadores Héctor ...egui y Jorge Oyar... golpes de puño. ...pida intervención de ...jugadores de Nacio... ...itó que las cosas ... a mayores.

...rector técnico de ...al Roberto Scaro... ...municó su resolu... de separarlos del equi... tiempo indetermi...

...noche de hoy se ... seguramente, el ...Directivo de Na... ...para tomar una ...ón sobre las sancio ...e les impondrán a ...players. Se presu... ...e se les sancionaría ...fuerte multa y ...les mantendrá se... del plantel.

BASQUETBOL:

UNION A UN PASO DEL TITULO

Unión Española ya tiene el camino pavimentado para retener, una vez más, el título de campeón del básquetbol metropolitano en serie de honor.

Su último triunfo ante Universidad Católica así lo deja establecido. Faltan aún dos fechas más por jugarse, y ya el cuadro rojo puede estar tranquilo. Su opción es la mejor.

El resultado final del cotejo no expresa con claridad lo que realmente sucedió en el tablado de Nataniel. No hubo tanta diferencia en el juego como para dar por definitivo el marcador de 68-49, como una goleada de proporciones. La superioridad de Unión quedó reflejada en los últimos 10 minutos de juego. Cuando ya los universitarios no dieron más. Con Miller con 4 faltas, con Aravena también al límite y con una Unión aún corriendo, con físico con piernas, con visión y puntería. Ahí se estiró la cuenta y ahí también quedaron sepultadas las esperanzas que tenía Católica de poder luchar para conseguir un sitial importante en la tabla final.

Le hizo falta a Católica Thompson, le recargó el trabajo a Miller, a Suárez y a Mc Intosh. Salió con ese tremendo peso de ver en las graderías a quien podría haberlo salvado el cotejo. Como se dio el primer tiempo, cómo se jugó en la primera fracción, con Thompson en la cancha, el asunto habría cambiado. Se fueron doble a doble. Nunca más allá de una diferencia de cuatro puntos. Partido agradable. Duro, con encontrones bajo el tablero, varoniles y leales, y con un arbitraje deficiente de Araya y Miranda. En Chile aún nuestros árbitros no saben controlar un encuentro que es jugado con ardor, entienden mal la intención, ven faltas donde no hay, y cuando las hay las dejan sin cobrar. No es culpa de ellos. Es falta de una concepción más clara del básquetbol que hoy se está jugando en todas partes del mundo, menos en Chile.

Unión, con Bute, M. Torres, Sibilla, Arizmendy y Barrera, tuvo un quinteto capaz, macizo, práctico en el básquetbol que usó. Muy bien el sureño Arizmendy. Rápido, atento, vivaz para robar pelotas, certero en los lanzamientos y suicida para entrar bajo el tablero. Bute y M. Torres encontraron dificultades inesperadas en el trabajo de Suárez, Miller y Mc Intosh, que formaron un cerco bajo el tablero para impedir el dominio de los lungos rojos. Y a ratos, en largos pasajes lo consiguieron, con detenciones de pelotas en el aire, muy bien realizadas, con mucho sentido técnico.

Pero por plantel, por calidad individual, por mística y quizás hasta por costumbre, por esa mentalidad ganadora que ha caracterizado a Unión Española desde hace muchos años, la noche estaba para lanzar al cuadro hispano hacia el logro de otra estrella. Ellos no tienen nada que ver con el castigo impuesto a Thompson, pero, sin duda, la victoria no los ha dejado satisfechos en su totalidad. Deben haber quedado pensando que con el pivote internacional el triunfo habría tenido mayor repercusión y mucho más alegría.

LA JORNADA DE HOY.— Esta noche se cumple otra fecha de este certamen. En el preliminar, a las 20.30 horas Quinta Normal con Bata de Peñaflor, y a las 21.45 horas, Universidad Técnica con Palestino.

EQUITACION:

Triunfos de Colombia y Argentina en el S. A.

CARACAS, 27 (ANSA). -- La colombiana Carmne Tamayo de Mier, con un total de 71 segundos, obtuvo el primer puesto en la jornada de apertura de los Campeonatos Sudamericanos de Equitación, efectuada anoche en el Club Hípico Caracas.

En la prueba masculina, el capitán Jorge Amaya, de Argentina, actual campeón continental, compartió el primer lugar con Bernardino Landete de Ecuador, con 80 segundos, mientras el venezolano Arnold Coburn conseguía el tercer lugar siendo el más destacado del cuarteto nacional. Los otros tres representantes venezolanos, el mayor Díaz García y las amazonas María Mercedes de Luzzardo y Adriana Zecchini, tuvieron una desafortunada actuación, siendo eliminados los tres.

Arbitros de fútbol tienen otra sesión

Esta noche serán designados los profesores que tendrán a su cargo el nuevo curso de árbitros de fútbol a realizarse en el Consejo Local de Deportes de San Miguel, cuya inauguración está fijada para el martes 31 del presente, a las 20 horas, en calle San Nicolás 1027 de Santiago.

En la reunión acordada a las 18 horas, en la calle Morandé 348, tercer piso, se debatirán además otras materias que tienen para los miembros de la Agrupación de Profesores de Arbitros, gran importancia para el normal desarrollo de sus actividades.



Arismendi y Mc. Intosh, fueron en sus equipos figuras destacadas. El jugador de color con una importancia mayor, por la escasez de plantel que tiene U. Católica. El sureño demostró ser el jugador más veloz de nuestro certamen, con entradas suicidas y con un porcentaje de conversión de alto positivismo. Observa M. Torres, de buen desempeño.

FUTBOLERIAS

Jugadores de Concepción no Dejan Irse a Carrasco

Los integrantes del plantel de Deportes Concepción, flamante campeón del Torneo de Ascenso, se reunieron hace pocos días y tomaron un acuerdo muy significativo.

Dicho acuerdo tiene relación con el entrenador Isaac Carrasco, al cual le hicieron entrega de una carta firmada por la totalidad de los jugadores penquistas, en la cual le solicitan que no se vaya del club y siga en la próxima temporada, cuando militen en Primera División, dirigiéndolos desde la banca.

Este apoyo puede influir para que el actual coach sureño desista de sus propósitos de alejarse y continúe al frente de la dirección técnica del equipo que llevó a la obtención del título de Segunda División.



OSVALDO CASTRO sigue figurando en los planes de muchos clubes para el próximo año.

PEÑA RECTIFICA

Y ya que hablamos de entrenadores, digamos que ayer en la mañana nos visitó Caupolicán Peña y nos solicitó que rectificáramos una información que emanó del diario LA DISCUSION, de Chillán.

El ex defensor colocolino indicó que la única oferta que había recibido hasta el momento, provenía del club Naval de Talcahuano y la estaba estudiando.

EMPRESARIO AL SUR

Ayer, vía LAN-CHILE se dirigió a Concepción el empresario paraguayo Epifanio Rojas.

El viaje obedece a diversas gestiones que realizara con los directivos penquistas en base a posibles contrataciones de jugadores y realización de partidos amistosos con cuadros extranjeros en el período de receso que tendrá el torneo de Segunda División que ya llega a su término.

VIAJO SERENA Y PALESTINO

Sigamos con los viajes. Deportes La Serena se embarcó por vía terrestre a Temuco, donde debe jugar mañana contra el cuadro de Green Cross.

Por su parte, el representativo de Palestino se embarcó en el Nocturno rumbo a Talcahuano, donde debe enfrentar mañana a Huachipato.

PARTIDOS INTERNACIONALES

En principio llegaron a un acuerdo dirigentes de Unión Española y el empresario Epifanio Rojas, en las fechas de los encuentros que deben sostener el equipo de colonia y Olimpia, de Paraguay por la transferencia del jugador Benigno Apodaca.

El primer cotejo se llevará a efecto en Santiago y está programado para la segunda quincena de diciembre próximo.

La revancha se efectuaría en Asunción en la primera quincena de enero de 1968.

SERENA APELA

Dentro de los siete días de dictada la sanción, tal como lo estipulan los reglamentos, el Club de Deportes La Serena apelará al Tribunal de Penas por el castigo impuesto a su entrenador Dante Pesce, que como se informó oportunamente, fue multado en E° 500 y suspendido seis meses de sus funciones.

PARTIO ESCUELA DE FUTBOL

Bajo los mejores auspicios inició sus trabajos la Escuela de Fútbol del Club Everton.

El día inaugural contó con la asistencia de numerosos niños y tanto el entrenador Guillermo Díaz Vargas como los directivos que le asesoran en sus funciones, se mostraron hondamente satisfechos por el entusiasmo desplegado por los pequeños jugadores.

EQUIPO BRASILEÑO

Partidos amistosos con el equipo Internacional de Porto Alegre, tercero en la competencia oficial del fútbol paulista, le ofrecieron al cuadro de Green Cross de Temuco.

El elenco brasileño, en caso de concretarse la oferta, actuaría en nuestro medio entre los días 25 de enero y 3 de febrero del año próximo.

COLL A BUENOS AIRES

Una vez que sus dos hijos terminen de dar exámenes, se dirigirá a Buenos Aires el jugador Oscar Coll, de Deportes Concepción.

Según se dijo en círculos allegados a la tienda penquista, el delantero, aparte de aprovechar de descansar en su tierra natal, gestionará la venida a Chile de algunos jugadores de real jerarquía que figuran en los planes futuros del nuevo integrante de la Primera División.



ISAAC CARRASCO.— Sus jugadores de Concepción no quieren dejarlo partir.



DUARTE Y CARDENAS, delanteros de Coquimbo Unido, equipo que anima con Municipal el preliminar de esta tarde en el Estadio de la Universidad Técnica.

Fútbol Amateur:

Cuatro equipos definen descenso en Quinta Normal

Cuarto partidos en los que se jugará la suerte de sendos equipos consulta la última fecha de la segunda rueda de la Serie de Honor del torneo oficial de la Liga Independiente de Quinta Normal.

En efecto, cuatro equipos se encuentran comprometidos por ser últimos y tener que descender dos de ellos. Los afectados son "Víctor Fornes", con 33 puntos; "Cerro Navia", con 32; "Unión Prat Vicuña", con 31, y el colista "Capitán Trizano", con sus 29 puntos.

Ante esta perspectiva, el Directorio de la Liga ha solicitado al presidente del Cuerpo de Arbitros para que designe para estos trascendentales encuentros, a los mejores jueces de su plantel, que garanticen el normal desarrollo de los mismos.

La programación con los respectivos rivales de estos elencos será la siguiente: Cerro Navia enfrenta a Efraín Hurtado, Víctor Fornes con Juventud Loyola, Unión Prat Vicuña versus Enrique Signe, y finalmente, Capitán Trizano con Deportivo Los Leones.

Ricardo Romero G., preside Arbitros Profesionales

Con fecha reciente, la Mutual de Arbitros Profesionales de Fútbol de Chile, procedió a elegir la mesa directiva que regirá los destinos de la institución durante el período 1967-1968, la que quedó integrada por las siguientes personas:

Presidente, Ricardo Romero G.; vicepresidente, Héctor Ortiz R.; secretario, Víctor Aeloíza R.; tesorero, Silvano Herrera G.; director, Gilberto Cautín A.; todos reelegidos.

Previo al acto eleccionario, la asamblea aprobó sin objeciones y en forma unánime, la memoria anual presentada por la directiva.

Ascenso: Esta Tarde se Inicia la Ultima Fecha

Municipal con Coquimbo y U. Técnica con Ñublense animan programa doble en el campo de la Avda. Ecuador.

Con un programa doble, que tendrá como escenario el Estadio de la Universidad Técnica, se inicia esta tarde la disputa de la última fecha del Torneo Profesional de Segunda División, competencia que ya tiene clasificado al equipo campeón, que no es otro que Deportes Concepción.

Los cotejos de hoy no revisten mayor interés, toda vez que las ubicaciones de los equipos que animan la jornada no se ven comprometidos por los resultados.

El preliminar, que está a cargo de Municipal y Coquimbo Unido, se inicia a las 14.30 horas y sólo importa la cuenta final para los nortinos, que, de ganar, terminarían en lugares más avanzados de la tabla. Tienen 21 puntos hasta el momento, contra 22 de los ediles. La escuadra coquimbana viene de perder por la cuenta mínima con Universidad Técnica, mientras que Municipal igualó con Ferrobádminton en la fecha anterior a tres goles.

En la primera rueda se registró un empate a cero gol.

Y el cotejo estelar, programado para las 16.30 horas, está a cargo de Universidad Técnica y Ñublense. Los visitantes, con 30 puntos en la tabla, tienen asegurado el tercer puesto, toda vez que aventajan por tres puntos a los equipos que le siguen en el cómputo general. Los locales, por su parte, han totalizado 25 puntos y aspiran al cuarto lugar de la tabla.

En la primera rueda se registró un empate a dos goles entre estos conjuntos.

AFICIONADOS CHILENOS AL MATCH RACING-CELTIC

Hasta el mediodía de hoy se recibirán las inscripciones para el vuelo especial a Buenos Aires para presenciar el match entre Racing y Celtic por las finales de Copa Clubes Campeones del Mundo, que ha organizado la Agencia de Viajes Orientud, cuyo gerente es Carlos Weitz, de larga trayectoria en el medio futbolístico chileno.

Este viaje que se inicia el martes 31 y que incluye pasajes de ida y vuelta, estada en un céntrico hotel de Buenos Aires, traslado al estadio para ver el match, entradas numeradas y regreso al Hotel; se pueden conseguir con las muchas facilidades que está dando esta Agencia. El regreso está proyectado para el jueves en la tarde, pero de producirse un tercer encuentro, la misma agencia se encargará de trasladar a los hinchas hasta Montevideo con un pequeño recargo. En todo caso, la fecha de vuelta de Buenos Aires será entregada abierta a los aficionados, para que regresen el día que deseen.

Este esfuerzo que está realizando Carlos Weitz, es el primero en esta clase de empresa y que continuarán en el futuro, según el número de interesados que haya para este primer tour, que tiene un número limitado, pero que aún quedan plazas por llenar.

Consejos Locales se reúnen hoy en Valparaíso

Convocados por el Consejo Local de Deportes de Valparaíso, se reunirán hoy, a las 15 horas, en la Casa del Deporte del vecino puerto, los delegados de todos los Consejos Locales de la provincia.

En forma especial ha sido invitado por el presidente del Consejo Local de Deportes de Valparaíso, Angel Vidal Cabello; el Director de Deportes del Estado, Marco Antonio Rocca y Enrique Millán, presidente nacional de los Consejos Locales.

VILLA LA PALMA, 4; C. D. EL RAYO, 1;

En uno de los mejores encuentros por el Torneo de la Liga Independiente de Conchalí el C. D. Villa La Palma se impuso sobre el C. D. El Rayo, por la cuenta de 4 goles a 1, asegurando así el segundo lugar y marchando firme hacia el título. Formaron: Daniel Ocampo; Omar Herrero, Manuel Soza, Iván Zúñiga, (José Mateluna), Jorge Soza, Fernando Páez, Alberto Flores, A. Páez, Chocolito Lara, Miguel Troncoso y Alvarez. Goles: A. Flores, 1; Páez, 1; y Lara, 2. Entrenador: Carlos Barrera. Arbitro: Ramón Aliaga; guardalíneas: Santiago Urrutia y Carlos Velásquez.

Mañana el Villa La Palma que preside Luis Provens, se enfrenta con sus tres equipos, a las 14 horas con Independiente en la cancha que ellos poseen y se cita a los jugadores.

Club Carlos Hirmas eligió su directiva

La directiva del club Carlos Hirmas tomó en su última reunión algunos acuerdos importantes, entre ellos designar al diario LA NACION, como órgano oficial de difusión de sus actividades deportivas. Además, en la misma reunión se procedió a elegir el nuevo directorio, el que quedó constituido así: presidente, Roberto Muñoz N.; vicepresidente, Carlos Chiappe; tesorero, Eugenio Billault S.; protesorero, Nicolás Poblete E.; secretario, Luis Astorga G.; prosecretario, Hugo Domínguez; secretario de prensa, Hugo Siri; director, José Bueno, y director técnico, Manuel Reyes P.

Se avisa a los clubes interesados en enfrentar a los equipos del Deportivo Carlos Hirmas, que los desafíos pueden hacerlos llegar a esta dirección: Población Hirmas, edificio E, departamento 2.



ROSITA MOLINA recibirá mañana un merecido homenaje de todos los deportistas de La Cisterna.

ROSITA MOLINA RECIBE HOMENAJE EN LA CISTERNA

Un homenaje tributarán hoy en la cancha de básquetbol de la Población Clara Estrella, los vecinos y deportistas de La Cisterna a la campeona sudamericana de lanzamiento de la bala, Rosita Molina, atleta que en la reciente confrontación denominada Atletas Mundiales mejoró su registro lanzando el implemento a los 14 metros 38 centímetros.

Rosita Molina, vecina de la comuna de La Cisterna vive en la Población Clara Estrella, la cual, gracias a sus extraordinarios progresos deportivos, avalados por su esfuerzo y perseverancia, se ha convertido en gran ejemplo para los chilenos.

En esta oportunidad, el homenaje consulta el desfile de las delegaciones de todos los clubes afiliados a la Liga de Deportes y Cultura, ceremonia que contará además con la asistencia de los representantes de los Consejos Locales de Deportes de La Cisterna, San Miguel y La Granja. Se ha invitado, además, a los alcaldes de las respectivas comunas, lo mismo que al Gobernador del Departamento Presidente Aguirre Cerda, Francisco Rivera Abuin, autoridades que vibran con las manifestaciones deportivas.

Una vez finalizado el desfile se servirá un cóctel a la campeona y autoridades, entregándosele un premio donado por la Direción de Deportes del Estado.

Dep. F. Hormazábal va a Peralillo Sur

El Deportivo Francisco Hormazábal se dirigirá: mañana domingo 29 a la localidad de Peralillo Sur, con el fin de enfrentarse con sus tres equipos con el Unión Peralillo, de esa localidad. La delegación partirá desde la secretaría, ubicada en Constantino Nº 27, Qta. Normal, a las 5 horas.

CONCURSO "AÑO DEL CINCUENTENARIO":

LAS "ESTRELLAS" DESDE AYER ENTREGAN DOCE FOTOGRAFIAS DIARIAS PARA QUE SUS AMIGOS LLENEN TODOS LOS ALBUMES

Plazo de canje para la última rifa trimestral de noviembre, vence el 17 de noviembre.— El Correo de las "Estrellas".

...desde ayer las "Estrellas ...Deporte, el Teatro y la Can... están entregando DOCE ...fotografías de los astros ...de las amigas y ami... de entretenido certamen ...LA NACION, el Diario ...Deportistas, retribuye a ...fieles lectores la acogida ...que le vienen dis... desde hace 50 años!

...esta manera el millona... concurso de las "Estrellas" ...iniciado su fase final con ...la cuarta y última ...trimestral a celebrarse en ...semana de noviem... próximo y en diciembre, el ...gigante de clausura.

...rifa trimestral de la des... como ha sido norma ...el año, tendrá lugar ...Canal 13 de la Universi... Católica, dentro del pro... PANTALLAS DEL DE... que dirige y anima eso ...del relato deportivo, Her... Solís, con el auspicio de ...IMPLATEX.

...sorteo de clausura se hará ...tómbolas de la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y ambos actos bajo el control legal del Notario Público, Alfredo Astaburuaga Gálvez.

CANJE DE ALBUMES PARA RIFA DEL MES DE NOVIEMBRE

Las amigas y amigos de las "Estrellas" que buscan tomar parte en el sorteo menor de noviembre deben ir pegando las fotografías —doce diarias— a medida que vayan saliendo.

Nada de ir dejando... para mañana. Este consejo surge por la sencilla razón de que sólo entrarán en la cuarta y última rifa trimestral de noviembre solamente los álbumes canjeados hasta el 17 de ese mes. ¡No lo olviden mis amados feligreses!

EL CORREO DE LAS "ESTRELLAS"

¡Cómo estarán de felices mis acólitos de las "Estrellas" con la entrega diaria de DOCE —12— fotografías de los astros del Album! ¡Tanto cargosearon mis feligreses que no hubo más remedio! ¡Pobres abuelitas y madres, tijera en mano recortando de a doce "monitos" de goma será mayor, pero bien vale la pena.

Y vamos a los que se deleitan escribiendo a este Correo, como don Eliseo.

ELISA GUTIERREZ, Machalí.— ¡Cómo ha progresado Machalí! Lindo y atractivo pueblo, el suyo amiga de las "Estrellas". Desde ayer comenzamos a entregar en cantidad de doce astros diarios. Muchas gracias por sus expresiones y buena suerte en los sorteos finales y espero quede satisfecha.

EDUARDO CUMSILLE, Curicó.— Cómo le irá a dar quehacer a su mamacita con doce fotografías diarias! Usted era otro de los que a gritos pedía se entregaran en esta cantidad los astros de las "Estrellas". ¿Satisfecho, amiguito? Espero que así sea, porque su amigo Juanito Rojas ya canjeó un lote de álbumes para noviembre.

ELISEO MELLA, San Fernando.— Divertida su carta, amigo Eliseo. Pero a mí no me hace "mella" algunas de sus apreciaciones. El buen humor o humorismo es la única creación completa de la vida. ¿Onofre?

Y como dicen los latinos, "Facta non verba", para usted la copla.

Su carta es amena,
pero a ratos lo veo
a este amigo Eliseo
como vulgar Charles Mena.

...TOS DE LOS ASTROS ...RA LLENAR SU ALBUM



CASTAÑEDA

LUIS DIMAS



INOSTROZA

E. YAÑEZ



FERNANDEZ

N. ROMERO



P. GOMEZ

E. HERRERA



EXPOSITO

CARVALLO

H. VILLANUEVA



Fútbol Cadete:

LA "U", LIDER EN TRES DIVISIONES

Cumplidas nueve fechas de la rueda de las revanchas en Primera Infantil, Juvenil y Cuarta Especial y novena de la Segunda División del Plantel Cadetes de la Asociación Central de Fútbol de Chile, las tablas de puntaje son las siguientes:

SEGUNDA INFANTIL

1) Universidad de Chile, 15 puntos; 2) Colo Colo, 12 puntos; 3) Universidad Católica, 11; 4) Magallanes y O'Higgins, 10; 6) Audax Italiano, 9; 7) Santiago Morning y Unión Española, 8; 9) Municipal y Palestino, 7; 11) Ferrobádminton, 5; 12) Green Cross e Iberia, 4; 14) Universidad Técnica, 3 puntos.

PRIMERA INFANTIL

1) Universidad de Chile, 37 puntos; 2) Audax Italiano, 31; 3) Universidad Católica, 29; 4) Colo Colo, 28; 5) Unión Española, 25; 6) Ferrobádminton, 23; 7) Universidad Técnica, 21; 8) Santiago Morning, 19; 9) Magallanes, 18; 10) Municipal, 17; 11) Green Cross, 16; 12) Palestino, 15; 13)O'Higgins, 14; 14) Iberia, 1 punto.

JUVENIL

1) Universidad Católica, 36 puntos; 2) Universidad Técnica, 32; 3) Colo Colo, 30; 4) Universidad de Chile, 29; 5) Audax Italiano, 24; 6) Unión Española, 23; 7) Palestino, 20; 8) Municipal, 19; 9) O'Higgins, 18; 10) Magallanes, 17; 11) Santiago Morning, 15; 12) Iberia, 14; 13) Ferrobádminton, 9; 14) Green Cross, 8 puntos.

CUARTA ESPECIAL

1) Universidad de Chile, 25 puntos; 2) Audax Italiano, Palestino y Unión Española, 21; 5) Santiago Morning, 17; 6) Universidad Técnica, 15; 7) Green Cross, 13; 8) Ferrobádminton, 12; 9) Magallanes, 10; 10) Iberia, 4 puntos.

En la última jornada, quedaron pendientes los partidos que deben jugar, en Rancagua, O'Higgins y Palestino.

Nota destacada de la jornada cumplida el domingo pasado fue el empate de Iberia con Green Cross, en Primera Infantil, que significó para los catalanes el primer punto en la División.

"UNION ROBLES" CUMPLIO SUS 25 AÑOS DE VIDA

Una de las varias instituciones, que un día cualquiera gracias al entusiasmo de un pequeño grupo de deportistas empezó a dar sus primeros pasos como institución, es la hoy prestigiada Unión Robles. Este club que el 24 de octubre de 1942 bajo la luz tenue de un farol, tuvo en los que sería posteriormente sus primeros socios. Enrique Mesías, Manuel Espinoza, los hermanos Gadoy,, Juan López y algunos otros nombres que escapan al recuento, a sus iniciadores de mayor entusiasmo.

El nombre no costó mucho encontrarlo, puesto que todos vivían en la calle Robles, populosa y bastante conocida en el gran barrio recoletano.

Durante el presente mes, los organizadores de las diversas actividades aniversarias de la institución, ya que a ella se han entregado con cariño no sólo los directivos, sino que indiscriminadamente todos los socios, finalizaron sus campeonatos internos de básquebol, baby fútbol, pimpón, dominó, brisca y el tan tradicional y no por ello menos importante partido entre Solteros y Casados.

La directiva actual, que preside Manuel Espinoza cerrará esta noche sus fiestas con un gran baile en la secretaría del club (cancha de básquetbol).





Antonio Castrillón:

El Pimpón Chileno Debe Planificar su Trabajo

El joven técnico deportivo chileno especializado en pimpón hace un breve análisis del tenis de mesa nacional.

Luego de algunos años fuera del país, regresó a Chile Antonio Castrillón, quien por espacio de dos años permaneció en Lima-Perú, ejerciendo su profesión de dibujante publicitario y lo que tiene interés para los pimponistas, estudiando en el Instituto de Educación Física.

Allí tuvo como profesor al destacado técnico checoslovaco Stanislav Stipak, entrenador del plantel peruano de tenis de mesa, bajo cuyas órdenes obtuvo un tiempo después el título de técnico deportivo. Convertido más tarde en ayudante de Stipek se dedicó a los jugadores juveniles, ocupando por algunos meses el lugar del técnico checo, cuando éste partió a Europa de vacaciones.

Este sólo hecho de darse a conocer en poco tiempo en una actividad antes desconocida y lo que es más, brillar en ella, para luego ocupar un lugar entre varios postulantes, ahorraría algunos considerandos sobre la capacidad e inquietud de Castrillón.

Por su condición de observador de la realidad pimponística de uno y otro país, es que sus opiniones tienen especial importancia. "La diferencia principal que he podido observar, sin duda que está en favor de los peruanos. Mientras que en nuestro país, todavía se desconoce lo que es la planificación de los entrenamientos, desestimando por consiguiente un buen tiempo y energías, en Perú ésta se considera básica. Antes de entrar a una competencia de importancia, sea nacional o internacional se fija un programa de trabajo a seis meses plazo. Los dos primeros meses, los pimponistas son sometido a un 70 por ciento de preparación física y el 30 por ciento restante a lo técnico. Cumplida ésta que es la primera etapa, se inicia la correspondiente a los dos meses siguientes. Ahora es el 50 por ciento de trabajo físico, el 30 por ciento de técnico y el 20 por ciento final a la táctica de juego. (Esta se desconoce en Chile). Los meses quinto y sexto comprenden un 5 por ciento de precalentamiento, o sea, unos 10 minutos previos a cada partido o entrenamiento, un 35 por ciento a lo técnico y el 60 por ciento exclusivamente a táctica de juego.

Lo anterior, sin duda, que realizado en la forma en que se ha planificado la difusión y mejoramiento del nivel técnico del tenis de mesa en Perú, tiene que dar resultados positivos. Algo de este mejoramiento se pudo apreciar en el Campeonato Sudamericano."

Entre otros de los varios aspectos que estimamos de interés dados a conocer por el técnico deportivo chileno, que en el último Campeonato Nacional de Los Lagos llevó a la victoria a los dos equipos de damas y varones de la Asociación Metropolitana está en su convencimiento del valer de nuestros jugadores. "Los chilenos tienen muchas facilidades de carácter físico para practicar el pimpón, pero, lamentablemente, no son aprovechadas. El jugador chileno puede decirse que tiene predisposición innata para el pimpón, pero sus entrenamientos adolecen de una adecuada orientación. En buenas palabras, no saben entrenar. El entrenamiento siempre lo han entendido como un paleteo breve y luego a lo de siempre, el partido.

El verdadero entrenamiento, al menos así se hace y pienso hacerlo en mi país, debe consistir en sesiones de tres horas diarias. En ellas deben ejercitarse los diferentes golpes existentes.

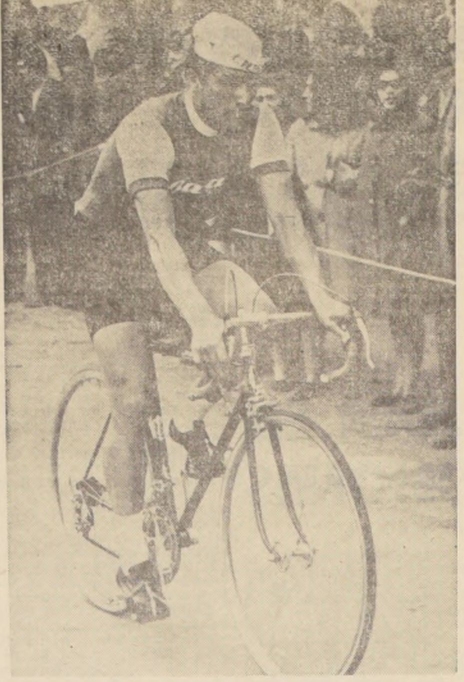
La ventaja que considero tenemos sobre otros países, y en forma determinada sobre los peruanos la brindan los clubes y asociaciones existentes en Chile. Estas instituciones favorecen el roce entre los jugadores, que es valioso. En Perú, en cambio, no existen clubes, por lo cual es la Federación la única responsable de toda la gran tarea de la difusión, lo que es demasiado. Es por ello que se está yendo a la creación de clubes y ligas."

Antonio Castrillón cree que en nuestro país están dadas las condiciones para hacer una gran labor por el buen número de jugadores que tenemos y que si ésta se orienta de preferencia hacia los jugadores jóvenes, dictándose cursos de monitores e incluso de entrenadores, trasladando a éstos a provincias, el pimpón chileno aseguraría su valer.

Por ahora y ello es lógico, la tarea desarrollada por Castrillón está limitada a su propia inquietud, que le ha llevado a prestar sus servicios a la Asociación Metropolitana con los resultados señalados. Sin embargo, dirigentes de otros países están interesados en su trabajo, siendo probable que viaje a Colombia.

C. BONILLA V.

Antonio Castrillón sabe que los jugadores chilenos tienen en general condiciones innatas para el pimpón, faltándoles sólo una orientación precisa que logre de éstos el máximo de rendimientos.



Orlando Guzmán: Debe ser uno de los animadores de la doble Valparaíso, cuya primera jornada se cumple esta tarde.

Los Mejores Ruteros en la "Doble Valparaíso"

Este fin de semana (hoy y mañana) se efectúa la 9.a versión de la tradicional prueba Doble Valparaíso que organiza la rama de ciclismo del C. S. D. Thomas Bata de Peñaflor. Esta competencia será controlada oficialmente por la Asociación Santiago y se efectúa por el escalafón nacional.

Mucho entusiasmo ha despertado esta prueba que es una de las más importantes disputadas en el calendario nacional, y en ella actuarán los más altos valores del ciclismo chileno. Esta prueba ha tenido entre sus vencedores a figuras como José Ramírez, Enrique Alvarado, Juan Vallejos, Isaías Macaya, Manuel González y Juan Arriagada. Este último es el primer representante de los dueños de casa que ha conseguido adjudicarse la prueba.

Para la participación en esta importante prueba, el director técnico de Bata ha venido desarrollando un plan de entrenamiento intensivo, con el fin de conquistar una victoria de méritos para sus colores. Los peñaflorinos contarán para esta oportunidad con la mayoría de sus corredores, siendo de la partida Orlando Guzmán, Miguel Videl, Luis Sepúlveda, Juan Arriagada, Francisco Marroquín, Jorge Poblete y Mario Espinoza.

El recorrido de la prueba será el siguiente:

Hoy sábado la partida a las 13 horas, frente a la Plaza de la Industria Bata para salir por 21 de Mayo, Vicuña Mackenna, Malloco, Camino a Melipilla, Padre H... Cuesta Barriga, ... Tunel Zapata, Peñuelas... jada a Valparaíso por ... Santos Ossa con llegada ... Avda. Argentina con ... Recorrido de la primera ... pa 120 kilómetros.

2.a etapa mañana ... go: Partida, a las 8 ... desde la Avda. Arg... frente a la Sucursal Bata ... biendo por Santos Ossa ... ñuela, Lo Vásquez, Casa... ca, Camino de Algarrobo ... Quisco, El Tabo, Las C... Variante de San Se... Camino a Melipilla, ... Puangue, Melipilla, El ... Talagante, Malloco, en... por Vicuña Mackenna ... ñaflor hasta la plaza ... estará ubicada la meta ... corrido total de la p... 320 kilómetros.

Básquetbol:

Del 4 al 11 se Efectuará Nacional Juvenil Femenino

Con la presencia de 8 equipos del sur a norte del país y bajo la organización de la Asociación Femenina de Básquetbol de la Universidad de Chile, se efectuará el Segundo Campeonato Nacional Juvenil de Básquetbol Femenino, que tendrá por escenario el Gimnasio de la Federación Chilena.

El torneo se iniciará el día 4 de noviembre, para finalizar el día 11 del mismo mes, luego de ocho reuniones en las que participarán los equipos de Antofagasta, Coquimbo, Valparaíso, Curicó, Osorno, Puente Alto, Santiago, Universidad de Chile y, posiblemente, Punta Arenas.

Las ruedas eliminatorias, excepto la que debe ratificar la condición de finalista de la Selección de Curicó, ya están realizadas, reuniéndose entre los ocho equipos que irán tras el título las mejores exponentes del básquetbol femenino nacional.

La Asociación Universidad de Chile, que preside la dirigente Georgina Oyarzún de Musso, realiza los últimos preparativos de organización, para conseguir proporcionarle un verdadero impulso a este tipo de competencias, que no habían sido encaradas con el interés que se merecen por las esferas directivas del baloncesto nacional. En tal sentido, los dirigentes de la Aso... de Básquetbol Feme... "U" preparan lo que ... un torneo de real b... terés, porque preten... ciar a la realización ... partidos de básquetbol ... pondientes al torneo ... sentación de espe... artísticos y musicales ... rante las ocho reuniones ... campeonato.

Se presentarán con... juntos folklóricos, balle... nasia femenina, cantan... cionales en diferentes ... lidades, intercalados ... diversos partidos e... equipos finalistas.

El torneo será arbitra... cuatro jueces de la ... ción Universidad de Ch... de la Asociación Sa... dos de la Asociación ... raíso.

Por otra parte, en ... respecta a la repre... del equipo anfitrión, ... sidad de Chile, éste ... entrenando intensame... las órdenes del pro... valdo Gallardo y está ... do por las siguientes ... ras: Elisa Alamos, Gi... vena, Rosa Astudillo, ... Farías, Jacquelinne ... Nilda Fernández, No... tealba, Liliana F... María González, Mir... báñez, Lucy Valle y ... Tomic.

LA GRANJA VISITO MARCO A. ROCCA

Una visita inspectiva realizó a la populosa comuna de La Granja, el Director de Deportes del Estado, (D.D.E.), Marco Antonio Rocca, quien fue acompañado en esta ocasión por el jefe del Departamento Administrativo, Guido Ossandón Sánchez y el Jefe del Departamento de Equipamiento de la Dirección de Deportes Luis Vallejos Menríquez.— También acompañó en esta visita altamente positiva, el Alcalde de la Granja, Pascual Barraza Barraza; primer regidor Pedro Cabezas, regidora Isabel Contreras; el secretario del Consejo Local de Deportes Comunal, Julio Fernández, y el secretario de la Gobernación Departamental "Presidente Aguirre Cerda", Manuel Vargas Pérez, quien lo hizo en representación del Gobernador Francisco Rivera Abuin.

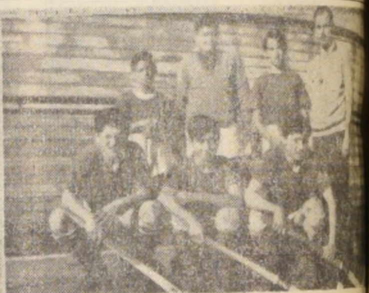
Estas autoridades deportivas primeramente se reunieron en la sala de seciones de la Municipalidad, donde el alcalde Barraza agradeció la visita de Marco Antonio Rocca, por su interés por conocer la inquietud deportiva de La Granja y sus necesidades.

En esta oportunidad, el alcalde de La Granja, dió a conocer y presentó proyecto del futuro Estadio Municipal de San Ramón, planos que fueron confeccionados por el arquitecto y Jefe de Obras Municipales, Francisco Ehijo Moya, cuya construcción se hará a través del Ministerio de Obras Públicas, conjuntamente con la cooperación de la Municipalidad y Dirección de Deportes.

Enseguida se visitó la población Joao Goulart, donde existen varias canchas de fútbol, y básquetbol. Se estudiaron sus necesidades más inmediatas referentes a agua potable, sanitarios y camarines. El mismo problema aqueja a la población Malaquías Concha, como igualmente, las poblaciones San Gregorio, Población Granja Norte y San Rafael (22 de Julio), cuyos problemas deportivos serán estudiados para su solución de acuerdo a las ponibilidades económicas de la Dirección de Deportes, en su presupuesto del próximo año

Además, se visitó la Piscina Municipal, orgullo de esta comuna, por su ubicación y calidad de su construcción.

Hoy a las 9 horas, visitará San Bernardo, el Director de Deportes, invitado por el Consejo Local de Deportes, con el fin de conocer las inquietudes deportivas de esa ciudad.



Las Condes fue el primer campeón nacional infantil ... po del Club Roma aportó en esa ocasión varios de ... gadores al plantel seleccionado. De pie, izquierda a de... Nelson Echeverría, Luis Devoto, Mauricio Cristino y ... nio Silva (entrenador). Agachados, Carlos Mina, ... Cristino y Mario Torrini.

HUACHIPATO DEBUTA EN EL NACIONAL DE HOCKEY

Con dos nuevas jornadas continúa hoy en la mañana y tarde el desarrollo del Segundo Campeonato Nacional Infantil de Hockey sobre Patines, que organizado por la Federación Chilena se está realizando en la cancha de Ferroviarios de la capital.

En el programa doble de la mañana que se empezará a disputar, a las 10.45 horas, se medirán los quintetos seleccionados de Huachipato, actual vicecampeón chileno y Universidad de Chile. A las 11.30 horas, y en el match considerado de mayor importancia lo hacen Santiago y Las Condes, este último equipo campeón nacional.

En la realización de la tercera fecha a jugarse en la tarde de mañana ser... equipos de Viña del ... Las Condes los encar... protagonizar, a las 1... ras el partido prelim... las 20.30 horas, Hua... buscará dar un sig... paso hacia el título ... dose con Santiago, ... también está en situ... postular con opción al ... lugar del certamen.

Este segundo torneo ... nal infantil finalizará ... mingo con dos nuevas ... gramaciones. A las 1... ras, Santiago enfren... Universidad de Chile; ... ras, Huachipato a ... Mar; 16.45 horas, La... des a Huachipato, y ... 17.30 horas, Viña del ... Universidad de Chile.

Patricio Escudero. Fue el ganador del Adiestramiento, prueba inicial del Concurso Ecuestre que organiza el Club Escuela Militar.

CONCURSO HIPICO MILITAR:

PATRICIO ESCUDERO GANO LA "CATEGORIA DIFICIL"

Los siguientes son los resultados de la prueba de adiestramiento del concurso hípico realizado ayer en la tarde en la Escuela Militar:

PRINCIPIANTE: 1.o). Exequiel Fagnilli del Regimiento Cazadores en "Puchacay" con 416 puntos; 2.o) Roberto Gómez de la Escuela Militar en "Carnavalito" con 385 puntos y tercero Eleuterio Jaramillo de la Escuela de Carabineros en "Esbelto" con 328 puntos.

CATEGORIA FACIL.— 1.o) Roberto Gómez de la Escuela Militar en "Croca" con 451 puntos; 2.o) Guillermo Aranda de la Dirección de Remonta en "Valiant" con 449 puntos y terceros en empate Exequiel Fagnilli de Cazadores y Patricio Escudero de la Escuela de Caballería en "Puchacay" y "Lincarí", respectivamente con 436 puntos.

CATEGORIA MEDIANA.— 1.o) Antonio Piraino del Coraceros en "Ciclón" con 466 puntos; 2.o) Roberto Gómez de la Escuela Militar en "Croca" con 444 puntos y 3.o) Guillermo Aranda de la Dirección de Remonta en "Cadis" con 407 puntos.

CATEGORIA DIFICIL. 1.o) Patricio Escudero de la Escuela de Caballería en "Prete" con 1.023 puntos y 2.o) Antonio Piraino del Coraceros en "Ciclón" con 908 puntos.

CLASICO UNIVERSITARIO EN "DIVISION CADETES"

La décima fecha de la segunda rueda del Torneo Oficial del Plantel Cadetes de la Asociación Central de Fútbol, se cumple mañana domingo de acuerdo a la siguiente programación.

En el Estadio Recoleta se enfrentan los equipos de Universidad de Chile y Universidad Católica; en la cancha número 3, del Estadio Nacional les corresponde enfrentarse a Green Cross y Colo Colo, mientras que en la número 4, lo hacen Santiago Morning e Iberia. En el Estadio Famae juegan Audax Italiano con Magallanes. En la cancha principal del Estadio San Eugenio son los representativos de Ferrobádminton y Municipal los que animan la jornada y en la del Estadio Santa Laura los partidos están a cargo de Palestino y Unión Española. Cabe citar que el encuentro entre los juveniles de estos clubes servirá cómo preliminar al clásico de las colonias que se realiza mañana en el reducto hispano.

El miércoles 1.o de noviembre juegan en el Estadio Braden de Rancagua los equipos de Universidad de Chile con O'Higgins, y ese mismo día en la cancha principal del Estadio San Eugenio, se miden las cuartas especiales de Ferrobádminton y Green Cross, partido que está pendiente.

Delegados de la Asoc. Santiago se reúnen el lunes

El Consejo de Delegados de la Asociación Santiago de Fútbol se reunirá el lunes, a las 21 horas, en su sede social de calle Santo Domingo 1334, con el objeto de tratar la siguiente tabla:

1.o Apelación del Club Deportivo Vista Hermosa; 2.o Elección de vicepresidente, cargo que quedó vacante debido al fallecimiento de su titular Jorge Contreras; 3.o Asuntos varios.

INCALIFICABLE

Juan Guillermo Thompson no jugó contra Unión Española.

No lo pudo hacer. Media hora antes de iniciarse el preliminar de la reunión del jueves entre Quinta Normal y Universidad Técnica le entregaron una nota firmada por los directores de la Asociación Santiago en la cual le comunicaban que había sido suspendido por dos encuentros por insultar al árbitro del match Católica con Bata.

Para tomar tal decisión, los dirigentes debieron reunirse en el empleo de uno de ellos, en Gasco, al mediodía del mismo jueves. Leyeron el informe del árbitro y tomaron la resolución de aplicar la sanción de dos encuentros y dejar a U. Católica, en un partido definitorio, sin uno de sus mejores valores.

¿Puede ser posible esto? Creemos sinceramente que no. Que la Asociación Santiago, su directorio está para hacer respetar los reglamentos, hacer respetar a los árbitros, hacer respetar su autoridad... pero a la vez RESPETAR a quienes están cobijados bajo su alero.

Y el castigo, es una falta de respeto para una institución como es Universidad Católica. No se le puede tratar en esa forma. La entrega de una nota, hecha en el mismo gimnasio, con una sanción tan injusta y que significaba para Católica suspender a Thompson.

Conversamos con Thompson y reconoció que el único insulto fue el de haberle dicho ladrón. Una injuria, una calumnia, quizás hasta una grosería de marca mayor. Pero tiene el atenuante de 37 minutos de juego. De cansancio, de un estado nervioso crucial. No se le escuchó, no se esperó su defensa, sus motivos o, por último, la posibilidad de retractarse. Se le sancionó perjudicando a un club que en los últimos tiempos sólo ha luchado por darle al básquetbol metropolitano calidad e interés.

Así está nuestro básquetbol. Esa es la forma que actúa. No creemos que nadie pueda llegar a un cargo directivo para perjudicar a nadie, pero estas actitudes sólo nos vienen a confirmar, una vez más, que los dirigentes de la Santiago hacen todo lo posible por hundir más y más esta actividad en nuestro medio.

(A. L. P.)

Natación:

EN LA PILETA DE STADE EMPIEZA INTERCOLEGIAL

El primer torneo intercolegial se inicia esta tarde, a las 15 horas, con la participación de 12 establecimientos.

En la pileta de Stade Francais se dará comienzo esta tarde, a las 15 horas, al Primer Campeonato Interescolar de Natación organizado por la rama respectiva de la institución gala.

El gran número de colegios inscritos y las cuatro categorías en que se ha agrupado a los participantes, garantizan una competencia de proyecciones, puesto que los ganadores de las categorías: preparatoria, infantiles, intermedia y superior han estado sometidos a intensos entrenamientos.

Los colegios que aseguraron su concurso en los dos días de torneo, puesto que este Primer Campeonato Interescolar terminará mañana, son los siguientes: Alliance Francais, Grange School, Saint Gabriel's English School, San Ignacio, Saint George's College, Colegio Italiano, Liceo 11 de Las Condes, Nido de Aguila, Padres Franceses de Alameda, Liceo Alemán y Kent School.

Todas las pruebas de este torneo son de 33 metros y en las cuatro categorías.

En la categoría preparatoria participarán menores de 11 años, en la de infantil menores de 13 años, en la intermedia menores de 15 años y en la superior los mayores de 15 años.

El programa completo de hoy y mañana es el siguiente:

Sábado, 15 horas: 33 metros libres, en las cuatro categorías; 16.30: 33 metros, pecho en las cuatro categorías; posta 4x33, libre en las cuatro categorías.

Domingo, 9 horas: 33 metros, mariposa en las cuatro categorías; 10 horas: 33 metros, espalda, en las cuatro categorías; posta 4x33 en cuatro estilos, con las cuatro categorías.

Yachting:

SEGUNDA REGATA SE CORRE EN ACULEO

El yatismo nacional ofrece dos nuevas competencias para mañana domingo, en la Laguna de Aculeo.

La primera de ellas será la disputa de la segunda y última etapa del Trofeo Sudantec, que para veleros de la Clase Flying Dutchmann, ofrece dos regatas, a correrse en un track de seis a siete millas cada una.

Tanto el puntero "Alicia", con Arturo Gantes, como sus seguidores, "Strep-tease", con Epifanio Gallegos, y "Dorita", con Martonffy, se han preparado convenientemente, el primero para conservar su buena posición y ganar el trofeo, y los segundos para descontar los escasos puntos que éste les lleva. Junto a ellos hay también un grupo de otros competidores, que esperan actuar mejor ahora, que en la etapa inicial de la semana pasada. Estas regatas se inician a las 9.30 horas.

Igualmente, en la laguna se disputará también, y a partir de la misma hora, el Trofeo Primavera, para veleros de la Clase Sabot, competencia que ha logrado agrupar a numerosísimos inscritos en las cuatro regatas a desarrollarse. Entre los competidores en lista destacan el campeón nacional Rufino Melero, ahora acompañado de su hermano Javier; Planés, padre e hijo, una pareja de mucho cuidado; los hermanos González, de buen desempeño en la competencia anterior; los hermanos Price, Marisol Saytúa y otros, que se han preparado convenientemente para esta nueva oportunidad. Controlará ambas competencias la Fedeyates, teniendo como árbitro general a Santiago Saytúa.

Dep. "La Nación" enfrenta a Chuaqui

El Club Deportivo LA NACION sostendrá esta tarde, en la cancha de La Palmilla, ubicada en la calle Principal N.o 1207, un interesante amistoso con el poderoso Deportivo "Chaqui". En este amistoso, que tiene el carácter de revancha, se disputará un balón de fútbol, que se lo adjudicará el club que acumule mayor puntaje conforme a la tabla de 2, 4 y 6 puntos, sea tercer, segundo o primer equipo.

En razón de la importancia del compromiso, la directiva del Deportivo LA NACION encarece la asistencia a todos sus jugadores, y de modo especial a los siguientes:

J. Jorquera, M. Jorquera, J. Urrutia, F. González, C. Castillo, J. Chacón, C. Sepúlveda, J. Sepúlveda, N. Alarcón, E. De la Cuadra, J. González, G. Troncoso, J. Estay, L. Zelada, G. Guajardo, M. Merello, Fco. Landuci, M. Barrera, H. Meza, M. Pizarro, O. Pizarro, C. Mena, L. Mena, C. Barrientos, C. Oliver, Fco. Silva, L. Aguila, J. Pérez, G. Abarca, O. Layseca, E. Pizarro, E. Balladares, C. Pérez, L. Provens, L. Torres, I. Hueche, Z. Badilla, H. Castillo, G. Lepe, R. Lepe, T. Gallardo, Edo. Channet, S. Manzano, M. López, M. Schmied, L. Morales, D. Ocampo, J. Avilés, W. Fuenzalida, Edo. Fuenzalida y J. Arroyo.

LA ESTUDIA DANTE PESCE:

QUERELLA POR CALUMNIAS EN CONTRA DE CANTILLANA

La directiva del Club Deportes La Serena resolvió apelar del castigo que el Tribunal de Penalidades aplicó al entrenador Dante Pesce y que ascendió a seis meses de suspensión. La apelación la presentará el club serenense dentro de los planos que estipulan los reglamentos (cinco días después de que le sea notificado el castigo) y tendrá como antecedentes, declaraciones de testigos, fotografías y otras pruebas con las que se acreditará que la participación de Pesce en los incidentes del match con Magallanes no fueron del tenor que se desprende del informe del árbitro Lorenzo Cantillana.

En un terreno personal, y considerando que lo expuesto por el árbitro y por los guardalíneas lo perjudica abiertamente, ha pensado Pesce esperar hasta que el Tribunal se pronuncie sobre la apelación para luego iniciar una querella por calumnias en contra del juez Cantillana y posiblemente en contra también de los guardalíneas.

SE TERMINARIAN JUEGOS "CHI-PE"

LIMA, 27 (EFE).— Según rumores no confirmados, los Juegos Perú-Chile, que se celebran todos los años entre ambos países, serían suspendidos en el futuro, debido a unos incidentes surgidos fuera de los campos deportivos y del escaso interés que los mismos han despertado.

Víctor Nagaro, presidente del Comité de Deportes, al ser entrevistado por esta Agencia, desconoció tal medida, agregando que los de 1968 han sido ya programados para abril de dicho año.

En realidad, en los Juegos que terminaron ayer, ha habido poco interés debido a que las competiciones programadas, tenis, baloncesto femenino, boxeo, gimnasia y ciclismo, no son deportes de mucho arraigo popular.

Además de ello, se lamenta que deportes como el atleitsmo, que se considera básico, haya sido dejado de lado.

En los IV Juegos, Perú ganó en tenis y boxeo, Chile en ciclismo y gimnasia, y en básquetbol femenino la victoria sonrió en una ocasión a cada bando.

La delegación chilena, salvo el equipo de básquetbol femenino que viajó ayer a Cali al Sudamericano de la especialidad, partió esta mañana de regreso a su país.



Dance Pesce: El club La Serena apelará del castigo ... aplicó el Tribunal de Penalidades por los incidentes e... se vio envuelto en el match con Magallanes.

GANADERA TIERRA DEL FUEGO S. A.

...ada por Decreto Supremo N.o 2182 de 16 de Septiembre de 1893

BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1967

CAPITAL

Autorizado	E°	80.000.000,00
Suscrito y Pagado		61.926.857,00
Capital y Reservas		117.887.010,94

ACTIVO

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL PARCIALES	EJERCICIO ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	E°	E°	E°
SPONIBLE			
Caja	914.941,72		
Bancos en Cuenta Corriente	318.018,49	1.232.960,21	1.083.995,50
ALIZABLE			
Inversiones de fácil liquidación:			
Acciones (al precio de mercado)	131.083,90		
Depósitos a plazo	2.219.999,28	2.351.083,18	4.123.493,45
Existencias (Nota 1):			
Productos en Consignación	3.538.083,91		
Productos en Estancias	2.131.152,39		
Mercaderías y Materiales (al costo)	3.164.022,17	8.833.258,47	8.085.600,73
Valores por cobrar a corto plazo:			
Cuentas por cobrar	3.394.407,77		
Letras en cartera y en cobranza	9.354.097,18	12.748.504,95	8.382.016,62
Valores por cobrar a largo plazo:			
Cuentas por cobrar	545.876,32		
Menos: Provisión	280.000,00	265.876,32	428.930,28
ANSITORIO			
Dividendos anticipados	458.871,56		
Pagos diferidos	46.660,40	505.531,96	760.212.52
Sumas parciales		25.937.215,09	23.464.249,10
OVILIZADO (Notas 2 y 3)			
Bienes Raíces Agrícolas	27.616.222,14		
Bienes Raíces Urbanos	13 706.825,77		
Construcciones Urbanas para EE. y OO.	767.179,17		
Instalaciones	29.228.613,25		
Maquinarias, Herramientas y Enseres	8.479.747,11		
Animales	16.196.673,32		
Otras inversiones (al costo)	496.303.13	96.491.563,89	74.981.780,22
MINAL			
Plan Incremento Producción Ganadera (Nota 4)	9.100.362,24		
Prospección Recursos Magallánicos	105.789,68		
Fluctuación de Cambios (Nota 8)	479.817,57	9.685.969,49	6.520.393,39
TOTALES		132.114.748,47	104.966.422,71

PASIVO

PASIVO	EJERCICIO ACTUAL PARCIALES	EJERCICIO ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	E°	E°	E°
VI EXIGIBLE			
A Corto plazo:			
Bancos y Otros	834.674,08		
Cuentas por Pagar	2.179.396,51		
Dividendos por Pagar	116.670,72	3.130.741,31	4.479.786,22
Provisiones:			
Impuestos	2.113.768,72		
Gratificaciones	659.580,23		
Participación Directorio	117.327,42	2.890.676,37	3.481.560,57
A largo plazo:			
Bancos y otros (Nota 5)		2.558.598,38	880.610,13
VII TRANSITORIO			
Operaciones diferidas		1.978.470.92	—.—
Sumas parciales		10.558.486,98	8.841.956,92
VIII NO EXIGIBLE			
Capital y Reservas (Nota 6):			
Capital autorizado, dividido en 80.000.000 acciones de E° 1,00	80.000.000,00		
Menos, acciones por suscribir	18.073.143,00		
Capital pagado: 61.926.857 acciones de E° 1,00		61.926.857,00	47.771.949,60
Reservas Sociales:			
Legal	2.608.756,90		
Eventualidades	619.315,63		
Seguros Propios	268.074,76		
Revalorización Capital Propio Art. 28, letra c) D. S. 3090 (Nota 2)	12.448.938.97	15.945.086,26	11.110.581,26
Fondo de Accionistas		2.683.073,08	
Reservas Reglamentarias:			
Reavalúo Capital Propio (Nota 2)		32.380.198,66	32.735.858,30
Otras Reservas:			
Fluctuación de Valores	167.769,65		38.826,75
Fluctuación de Cambios	—.—		25.846,05
Ajuste Avalúo Fiscal B. R. Agrícolas	4.784.026,29	4.951.795,94	—.—
Sumas del Pasivo		128.445.497,92	100.525.018,88
UTILIDAD DEL EJERCICIO	7.821.827,84		7.237.479,21
Menos: deducción según Art. 28, letra c) D. S. 3090 (Nota 2)	4.152.577,29		2.796.075,38
		3.669.250,55	4.441.403,83
TOTALES		132.114.748,47	104.966.422,71

CUENTAS DE ORDEN

E		
Acciones del Directorio en Garantía	16.000,00	16.200,00
Obligaciones de terceros descontadas	860.594,43	11.700,00
Depósitos Corvi por garantía arriendos	5.386,24	5.386,24
letas de garantías bancarias	—.—	30.000,00
Animales en prenda agraria	1.475.000,00	1.475.000,00
Letras en cobranza garantía	276.542,00	—.—
	2.633.522,67	1.538.286,24

HABER		
Letras descontadas no vencidas	16.000,00	16.200,00
Garantía del Directorio	860.594,43	11.700,00
Garantías arrendatarios Bienes Raíces	5.386,24	5.386,24
Garantía bancaria contratistas	—.—	30.000,00
Prenda agraria sobre animales	1.475.000,00	1.475.000,00
Garantía bancaria de letras en cobranza	276.542,00	—.—
	2.633.522,67	1.538.286,24

CUENTAS DE RESULTADO

POR EL EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE EL 1.o DE JULIO DE 1966 Y EL 30 DE JUNIO DE 1967

RDIDAS	EJERCICIO ACTUAL PARCIALES	EJERCICIO ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	E°	E°	E°
CIACIONES Y CASTIGOS			
...movilizado (Nota 3)	823.058,19		
...alizable	8.498,10		
...minal	293.000,00	1.124.556,29	927.782,91
...s Generales		2.000.709,53	1.494.436,30
...s Tributarios:			
...tribuciones Bienes Raíces	789.405,17		
...puestos varios	405.332,47		
...entes	82.192,98		
...ros	1.993,59	1.278.924,21	719.513,52
...s Financieros:			
...ereses y Descuentos		78.759,07	215.201,79
SIONES			
...puesto 1.a Categoría	1.000.000,00		
...tificaciones Legales	215.019,23		
...tificaciones voluntarias	357.000,00	1.572.019,23	1.565.677,46
ERACION DEL DIRECTORIO			
...orarios y otros	68.067,66		
...a por asistencia a sesiones	60.598,15		
...ticipación en utilidad	93.861,94		
...uestos	41.621,38	264.149,13	200.563,26
IFICO BORIES		412.133,02	196.278,97
ART. 28, LETRA c) D. S. 3090		4.152.577,29	2.796.075,38
		10.833.827,77	8.115.529,59
AD DEL EJERCICIO	7.821.827,84		7.237.479,21
Deducción según art. 28, letra c) D. S. 3090 (Nota 2)	4.152.577,29		2.796.075,38
		3.669.250,55	4.441.403,83
TOTALES		14.553.078,32	12.556.933,42

GANANCIAS	EJERCICIO ACTUAL PARCIALES	EJERCICIO ACTUAL TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	E°	E°	E°
INGRESOS DE LA EXPLOTACION			
Productos	17.260.864,44		
Consignación	407 302,26		
Animales lanares	4.025.859 07		
Animales vacunos	1.223.450,55		
Animales caballares y otros	450 02	22.917.926,34	18.033.555,45
COSTO DE LA EXPLOTACION		10.384.425,57	7.530.865,09
PRODUCTO NETO		12.533.500,77	10.502.690,33
OTRAS ENTRADAS		1.225.990,00	875.847.11
SECCION ARGENTINA		793.587,55	1.178.395,95
TOTALES		14.553.078,32	12.556.933,42

NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS

NOTA 1: Siguiendo la práctica de años anteriores, los productos en existencia y en consignación han sido valorizados al ...unio de 1967 a precios netos de realización.

NOTA 2. Durante el ejercicio se revalorizó el capital propio de la Sociedad en la suma de E° 17.951.825,05, con cargo al ...movilizado E° 13.799 247.76 y a resultados E° 4.152.577,29. Al igual que años anteriores, las inversiones en acciones sin co... no han sido revalorizadas. Las revalorizaciones del activo inmovilizado efectuadas hasta el 30 de Junio de 1967 ascienden ...774.524.76.

Además, a la fecha del balance se ajustaron los bienes raíces agrícolas al avalúo fiscal del segundo semestre de 1965 en la ... E° 4.784.026,29, con abono a la reserva correspondiente.

El activo inmovilizado está valorizado al costo más revalorizaciones, menos depreciaciones acumuladas sobre ciertos ítem.

NOTA 3: Durante el ejercicio se ha rebajado la depreciación sobre alambradas del 10% a 5% y se ha procedido a calcular ...era vez depreciación sobre algunos bienes en las estancias que antes no se depreciaban. Los cambios efectuados, en re... ...l año anterior, representan un menor cargo a resultados de aproximadamente E° 168.259.

NOTA 4: Por decreto del Ministerio de Agricultura N.o 628 de 1.o de Octubre de 1965, se declaró a la Sociedad Coopera... ...Plan de Desarrollo Ganadero. En virtud de este Decreto, se comprometió a empastar dentro del plazo de 10 años. 102.753 ...hectáreas a razón de 10.000 más por año. Las inversiones totales realizadas hasta la fecha por jornales, semillas, abonos, etc., ...n a E° 10.165.362.

Las inversiones por los conceptos indicados correspondientes al presente ejercicio ascendieron a E° 2.938.315 y han sido ...prudencialmente en E° 293.000 que agregados a los castigos de los años anteriores suman E° 1.065.000.

NOTA 5: Los préstamos a largo plazo corresponden a Bancos E° 225.000 y CORFO E° 2.333.598.38 y vencen como sigue:

1968	E°	225.000,00
1969		352.297,80
1970		1.019.466,92
1971		769.466,92
1972		192.366,74
	E°	2.558.598,38

NOTA 6: Durante el ejercicio se aumentó el capital pagado de la Soc. de E° 47.771.949.60 a E° 61.926.857.00 como sigue:

a) Aumento valor nominal de E° 0,90 a E° 1 sobre 53.079.944 acciones	E°	5.307.994.40
b) Emisión de 8.846.913 acciones liberadas de E° 1 cada una		8.846.913,00
	E°	14.154.907,40

Este aumento fue cubierto mediante traspaso de la reserva de revalorización capital propio, artículo 28 letra a) D. S. 3090.

NOTA 7: Los activos y pasivos en moneda extranjera han sido convertidos a Escudos donde corresponda a los siguientes tipos de cambio:

Depósito a plazo US$ 1 — E° 5,55.

Productos en consignación US$ (Según contratos de compra - venta a futuro).

Operaciones diferidas US$ (Según contratos de compra - venta a futuro).

La conversión de los activos y pasivos de la Sección Argentina se ha efectuado a un cambio de E° 0.018 por nacional.

NOTA 8: Se ha incluido bajo Activo Nominal la pérdida no realizada de E° 479.817.57 proveniente de la desvalorización de la moneda argentina por considerar que la referida fluctuación es de orden temporaria cuyo efecto sería eliminado en el próximo ejercicio al normalizarse la situación cambiaria entre los dos países.

LEOPOLDO DIAZ, Sub Gerente — C. C. 6.127 **JOSE JAMAN**, C. C. 12.869 — Lic. 12.226 **EDUARDO DOBERTI**, Gerente

INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

JORGE GARDEWEG **SAMUEL ANRIQUEZ**

Certificamos haber revisado los saldos del presente balance los que están conformes con el Libro Mayor.
Valparaíso, 4 de octubre de 1967.

AL SEÑOR PRESIDENTE Y SEÑORES DIRECTORES DE GANADERA TIERRA DEL FUEGO S. A.:

Hemos efectuado un examen del balance general de Ganadera Tierra del Fuego S. A. al 30 de Junio de 1967 y del co...rrespondiente estado de cuentas de resultado por el ejercicio de un año terminado en esa fecha. Nuestro examen fue practicado ...de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas e incluyó comprobaciones parciales de la contabilidad y la aplica...ción de otros procedimientos de auditoría en la medida que consideramos necesaria en las circunstancias. No hemos intervenido, ...en otras prácticas, en el recuento anual que efectúa la Sociedad de su dotación de animales. Sin embargo, basado en el tra...bajo efectuado y los controles llevados por la Sociedad, como asimismo en comparaciones con existencias de años anteriores y pruebas del movimiento durante el ejercicio, somos de opinión que las cantidades demostradas en el balance general son fidedignas.

En nuestra opinión, el referido balance general y el correspondiente estado de cuentas de resultado, leídos conjuntamente con las notas insertas, han sido correctamente preparados para demostrar la situación financiera de Ganadera Tierra del Fuego S. A. al 30 de Junio de 1967 y los resultados de sus operaciones por el ejercicio, de acuerdo con principios y normas técnico-contables generalmente aceptados y aplicados uniformemente con los del ejercicio anterior.

JOHN F. PARKES
C. C. 5424

4 de Octubre de 1967.

PRICE WATERHOUSE PEAT & CO.

HIPODROMO CHILE

SABADO 28 DE OCTUBRE DE 1967

LOS CABALLOS MARCADOS CON UN ASTERICO, TUVIERON CONTRATIEMPOS EN SU ULTIMA ACTUACION.

PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 12.20 horas.— 10a. Serie.

9.7	1	Reading . .	56	6	M. Valdivieso	H. González
6c	2	S. Stream .	56	5	J. Amestelly	J. Bernal
8.5	3	C. Alegre .	50	4	S. Azócar	J. Bernal
8	4	Alguacil . .	54	3	R. Clavería	S. González
Reaparece	5	Espliego . .	54	14	C. Ocampo	J. Freire
5.9	6	Lenoz . . .	54	8	D. Muñoz	J. Troya
11c.6	7	Purrehuin .	53	1	J. Marín	A. Ramírez
Reaparece	8	Benidorm .	52	2	C. Ojeda	E. Bécar
Reaparece	9	S. Hora . .	45	12	N. N.	E. Bécar
4.3	10	S. Bella . .	51	11	G. Meneses	D. Torres
15c.9	11	Florena . .	50	16	M. Ramírez	R. Allen
11	12	Rabioso . .	48	13	J. Duarte	E. Barticevic
4	13	N. Grande *	47	15	G. Fernández	J. Santos
8.5	14	Toyopet . .	46	10	C. Paredes	Fco. Castro
Reaparece	15	Chamberlain	45	1	Hugo Pilar	H. Yáñez
Reaparece	16	Higo . . .	45	4	O. P. Castillo	A. Donatti

CORRALES; 2 con 3 y 8 con 9.

SEGUNDA CARRERA. — 1.400 metros.— Condicional.— A las 12.50 horas.— (Primera Válida para la Triple Inicial con Dividendos al Primero y Segundo).

5	1	Candombe *	56	9	G. Meneses	H. Cisternas
11	2	Cupido . .	56	2	J.v Santos	A. Petit
Reaparece	3	Don José .	56	1	O. Saavedra	D. Alvarez
8	4	E. Incandesc	56	10	R. López	E. Cáceres
7	5	El Patroncito	56	14	V. Bravo	A. Sepúlveda
12.6	6	El Tordo .	56	11	J. Barrios	V. Contreras
Reaparece	7	Floreado .	56	7	M. Flores	R. Maggi
2	8	Mongo * . .	56	13	J. Amestelly	A. Breque
Debutante	9	Perceo . .	56	8	D. Muñoz	Juan Melero
4	10	Raspail * .	56	6	H. Olguín	P. Briones
Reaparece	11	Siberiano .	56	15	C. Ojeda	J. Melero B.
7.3	12	Textual * .	56	4	S. Azócar	J. Inda
9	13	Tío Papú .	56	3	L. García	J. Posadas
4	14	Tito Livio .	56	12	C. Díaz	O. Orellana
3	15	Victorero .	56	5	L. Carvajal	O. Silva

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.— A las 13.20 horas.

6.7	1	Eliot Ness .	56	8	R. Rojas	J. Troya
Reaparece	2	Enriquito . .	56	9	D. Cerda	H. Parra
15	3	Filmore . .	56	10	M. Valdivieso	P. Briones
12	4	Glenwood * .	56	1	J. Duarte	A. Amaro
9c	5	Kabín . . .	56	15	R. Clavería	E. Inda S.
5c	6	Las Casas .	56	13	P. Salinas	J. Melero B.
9.2	7	Mariano . .	56	5	G. Meneses	J. Inda
2	8	Monge Doct .	56	6	J. Amestelly	A. Breque E.
6	9	Ojeroso * . .	56	2	E. Soto	A. López
6c	10	Pantano . .	56	7	J. Barrios	E. Cáceres
11c	11	Patache . .	56	4	J. Marín	S. Alamos
14	12	Picunche * .	56	14	D. Muñoz	Juan Melero
8	13	Sebastiao *	56	11	M. Ramírez	O. Jara
5	14	Sigmausán *	56	12	V. Bravo	H. Cisternas
Reaparece	15	Violento . .	56	3	C. Díaz	O. Silva

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— 9ª serie.— A las 13.50 horas.— Indice: 11 al 17.— (Segunda válida para la Triple Inicial, con dividendo al primero y segundo).—

5-	1	Noblesse . .	54	15	M. Alquinta	C. Santos
9-	2	Cascabelero	52	14	L. Caroca	C. Santos
10-Rodó	3	Noel . . . *	53	16	D. Muñoz	T. Herrera
Reaparece	4	Guita . . *	53	7	L. Hevia	R. Luna
Reaparece	5	Lady York .	53	2	C. Ocampo	J. F. González
5v-10v	6	Samourai . .	53	8	C. González	M. Maira
10-	7	Parabellum	52	3	D. Basoalto	F. Gazmuri
2-5	8	Salteo . . .	52	13	E. Soto	E. Bécar
Reaparece	9	Uruguay . .	49	6	E. Suárez	E. Bécar
3-3	10	St. Tropez .	51	9	R. Clavería	A. Muscat
6-	11	Esfuerzo . .	50	4	S. Azócar	J. Bernal
2-2	12	Jersey . . *	50	10	H. Olguín	O. Jara
3-3	13	Saullo . . *	50	11	M. Ramírez	I. Duque
10-	14	S. de Oro .	50	5	J. Marín	R. Bernal G.
1-	15	Unión . . .	49	1	L. Albornoz	H. Godoy
7-4	16	L. Dream . .	48	12	C. Paredes	E. Núñez

CORRALES: 1 con 2; y 8 con 9.

QUINTA CARRERA.— 2.000 metros.— Condicional.— A las 14.20 horas.— (Tercera válida para la Triple Inicial, con dividendo al primero y segundo).—

6v-2v	1	Arveláez . .	58	9	O. López	C. Bagú
5-	2	Baalbek . .	58	1	E. Guajardo	G. Melej
12c-	3	Boedo . . .	58	7	M. Valdivieso	H. González
4-	4	Coloquio . .	58	3	G. Jorquera	P. Bagú
1-	5	El Chueco .	58	8	C. García	O. Aliaga
3c-4	6	Orifrán . . *	58	11	J. Amestelly	M. Quezada
8v-2v	7	S. Quality .	58	2	C. Díaz	L. Alvarez B.
7-4	8	Bridgestone	55	4	C. del Campo	L. Herrera
4c-2	9	G. Victoria *	55	12	S. Azócar	R. Bernal G.
3-	10	Mondragón *	52	6	J. Marín	R. Bernal G.
Reaparece	11	P. Bravo . .	52	10	L. Camus	G. Pérez
4-3	12	Benita . . .	49	5	C. Sepúlveda	M. Muscat

CORRAL: 9 con 10.

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— 5ª serie.— A las 14.50 horas.— Indice: 32 al 41.— (Primera válida para la Triple Central, con dividendo al primero y segundo).—

Reaparece	1	Lama . . .	56	1	S. Pradenas	C. Tapia
Reaparece	2	Bombera . .	53	8	D. Muñoz	D. López
1-	3	Giralda . . .	51	10	G. Meneses	D. López
3c-2c	4	Multiplicado	53	6	C. Ocampo	E. Inda G.
3-2-3	5	Manolo G .	52	11	E. Suárez	V. Contreras
11-	6	Murex . . .	52	13	M. Ramírez	A. Vodanovic
10c-	7	C. Veneno .	51	12	J. Marín	J. Vial
7c-1-1	8	Colchagüina	51	2	H. Olguín	H. Gazmuri
15-2	9	Chicolimpio	51	9	S. Azócar	P. Briones
Reaparece	10	D. Fuerte . *	50	4	L. Hevia	R. Luna
1-3	11	Pinto . . .	50	3	P. Castillo	F. Castro
1-	12	Tenencia . .	50	5	J. Duarte	J. Muñoz R.
3-	13	Banco . . .	47	7	Hugo Pilar	F. Gazmuri

CORRAL: 2 con 3.

SEPTIMA CARRERA.— 1.500 metros. 8a. serie. Segunda Válida para la Triple Central con dividendo al primero y segundo.

3	1	Erudito. . .	55	1	C. Sepúlveda	E. Cáceres
1—6	2	Sorrelito .	55	12	D. Muñoz	L. Sorrel
9—2	3	Pindaro . .	54	9	J. Marín	V. Contreras
2c	4	Telibú . . .	54	5	S. Pradenas	G. Sarmiento
9c—10c	5	Artificioso .	52	14	R. Clavería	P. Fuentes
2—1—2	6	Augurio . .	52	4	L. Caroca	J. Bta. Castr
11—10	7	Ganaflor . .	51	13	M. Flores	D. Torres
Reaparece	8	Míster Ed. .	51	10	S. Azócar	J. Posadas
3	9	Niguinco . .	51	8	J. Amestelly	D. Miranda
2	10	Picarda . .	51	6	J. García	J. Argagno
8	11	Mundial . .	50	7	J. Duarte	J. Muñoz
14	12	Skyros . . .	50	2	H. Pilar	E. Scaia
9—1	13	Doctrina . .	49	11	H. Olguín	R López
14—3	14	Machalí . .	49	3	J. Torres	A. Sepúlveda

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros. Clásico "GUATEMALA". A las 15.55 horas. Tercera Válida para la Triple Central con dividendo al primero y segundo.

2	1	Ghitton . .	56	3	G. Meneses	R. Bernal
Reaparece	2	B. Norton .	54	5	J. Marín	J. Vial
	3	Negrucillo .	54	8	J. Salinas	P. Briones
	4	Varlet . . .	54	7	G. Jorquera	P. Bagú
13c—8	5	Ben Casey .	53	2	J. Barrios	O. González
2—4	6	Dédalo . . .	53	11	C. Ocampo	P. Briones
7—5	7	Amigo Mío .	52	1	S. Azócar	R. Bernal
4—7	8	Novice . .	50	10	J. Duarte	D. Torres
6—3	9	Sunderland .	50	6	C. Sepúlveda	L. Toledo
2	10	Janette . .	48	4	E. Suárez	L. A. García
3c—4	11	Piero. . . .	45	9	O. Castillo	F. Gazmuri

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros. 6a. serie. A las 16.30 horas. Primera Válida para la Triple Final con Dividendo al primero y segundo.

4c—7c	1	Artesana . .	53	11	G. Jorquera	P. Bagú
Reaparece	2	Carebuena .	53	15	C. González	G. Avila
Reaparece	3	Lanco . . .	53	14	S. Pradenas	R. Allen
11c	4	Alcino . . .	52	3	J. Eguren	R. Bernal
4—3	5	D. Peque . .	52	9	O. P. Castillo	T. Herrera
5c—7c	6	A Discreción	51	6	E. Suárez	L. A. García
Reaparece	7	Cartacho . .	51	1	S. Azócar	L. Contreras
4v—3v	8	Ciriaco . . .	51	13	N. N.	D. Alvarez
5	9	Clarito . . .	51	7	L. Caroca	R. Maggi
4—2	10	Chincol . .	51	5	G. Meneses	E. Rodríguez
5—1	11	Jack Soo . .	51	12	C. Ocampo	F. Castro
7—12c	12	Luz Clara . .	51	10	H. Olguín	F. Olave
2—7—6	13	Baviera . .	50	16	N. N.	S. González
Reaparece	14	Atrayente . .	49	8	C. Sepúlveda	A. López
6c	15	Mocopulli .	49	4	J. Duarte	A. Vodanovic
7c—4c—4	16	Ostentación	49	12	J. Marín	P. Briones

DECIMA CARRERA.— 1.500 metros. 3a. serie. A las 17.05 horas.

Reaparece	1	Trenzado . .	62	5	J. Escobar	G. Urquidi
7	2	Agajigger .	55	1	S. Pradenas	E. Inda
1	3	Resuello . .	47	6	R. Clavería	E. Inda
9—12c	4	Don Ciro . .	54	7	C. Ojeda	M. Araneda
8	5	Moderato . .	54	3	D. Cerda	R. Luna
7	6	Caudal . . .	51	8	J. Sepúlveda	M. Velarde
3	7	Yacal . . .	51	10	J. Duarte	D. Torres
9c—1	8	Palqui . . .	50	4	E. Suárez	A. Sepúlveda
8—1c	9	Piloto . . .	50	11	C. Ocampo	O. Silva
4—6c	10	Que Rabia .	50	9	O. P. Castillo	J. Melero
6c	11	Ricardito . .	50	2	C. González	O. Aliaga

Corral: 2 con 3.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA Y RADIO (H. CHILE)

	1a. Carrera	2a. Carrera	3a. Carrera	4a. Carrera	5a. Carrera	6a. Carrera
LA NACION	Lenoz Benidorm S. Bella	Mongo T. Livio Textual	M. Doct Sigmausán Mariano	Esfuerzo S. Tropez Jersey	Coloquio Mondragón Benita	Banco Chicolimpio Tenencia
EL SIGLO	C. Alegre S. Stream Lenoz	Mongo T. Livio Candombe	M. Doct Mariano Sigmausan	Jersey S. Tropez Salteo	Coloquio G. Victoria Orifrán	Giralda Banco Colchaguina
LA TERCERA	S. Bella S. Stream Lenoz	Mongo Textual Raspail	M. Doct Mariano Ojeroso	Saullo Jersey S. Tropez	G. Victoria Coloquio Benita	Chicolimpio Multiplicado Banco
LOS ULTIMAS NOTICIAS	C. Alegre S. Bella Lenoz	Mongo Textual T. Livio	M. Doct Mariano Pántano	S. Tropez Saullo Jersey	El Chueco G. Victoria Baalbek	Banco Chicolimpio Tenencia
LA TARDE	S. Bella C. Alegre Purrehuin	Mongo Candombe T. Livio	M. Doct Ojerozo Mariano	Esfuerzo S. Tropez Jersey	Orifran Mondragón Coloquio	Tenencia Colchaguina Banco
LA SEGUNDA	Sierra Bella Lenoz Toyopet	Mongo Textual T. Livio	M. Doct Mariano Ojeroso	Jersey St. Trópez Esfuerzo	Baalbeck El Chueco Mondragón	Giralda Colchagüina Tenencia
ULTIMA HORA	C. Alegre S. Bella Lenoz	Mongo T. Livio Textual	M. Doct Mariano Pantano	Jersey Saullo St. Trópez	G. Victoria Coloquio Mondragón	Giralda Banco Chicolimpio
EL CLUB	S. Bella Lenoz C. Alegre	Mongo Textual Candombe	M. Doct Mariano Sigmausán	Jersey Unión Saullo	G. Victoria Orifrán Benita	Giralda Chicolimpio Colchagüina
EL ENSAYO	S. Bella C. Alegre Rabioso	Mongo T. Livio Textual	M. Doct Sigmausán Mariano	Jersey Unión St. Trópez	G. Victoria Baalbeck Coloquio	Giralda Chicolimpio Banco
LA HIPICA	Lenoz Alguacil Espliego	Mongo T. Livio Victorero	M. Doct Mariano Violento	Unión Jersey Esfuerzo	G. Victoria Orifrán Mondragón	Colchagüina Chicolimpio Manolo G.
S. Bandera Radio Nvo. Mundo	S. Bella Purrehuín C. Alegre	Mongo T. Livio Candombe	M. Doct Mariano Sigmausán	Jersey Esfuerzo Saullo	Mondragón Coloquio G. Victoria	Tenencia Colchagüina Giralda
D. Hípico del Aire R. Nacional	S. Bella C. Alegre Espliego	Textual Mongo Candombe	Ojeroso M. Doct Mariano	Jersey Esfuerzo L. Dream	S. Quality El Chueco G. Victoria	Giralda Colchagüina Tenencia
RADIO PORTALES	Sierra Bella S. Stream Lenoz	Mongo Textual Victorero	Monge Doc Ojeroso Mariano	Unión Jersey Saullo	G. Victoria El Chueco Orifrán	Giralda Tenencia Colchgauina

	7a. Carrera	8a. Carrera	9a. Carrera	10a. Carrera	11a. Carrera	12a. Carrera
LA NACION	Erudito Machalí Augurio	Janette Piero Sunderland	Ostentación Chincol Doña Peque	Palqui Piloto Resuello	Fachoso El Veintiseis Asesor	Mazurquero Perdido Tocaya
EL SIGLO	Erudito Niguinco Doctrina	Ghitton Janette Sunderland	Chincol J. Soo D. Peque	Palqui Piloto Resuello	Asesor El Veintiséis Colorante	Tacaya Perdido Serenera
LA TERCERA	Niguinco Erudito Picarda	Piero Janette Chitton	D. Peque Chincol Ciriaco	Yacal Palqui Qué Rabia	Asesor Fachoso El 26	Serenera Perdido N. Stella
LOS ULTIMAS NOTICIAS	Erudito Niguinco Machalí	Ghitton Janette Piero	Chincol Ostentación D. Peque	Piloto Resuello Palqui	Artico Asesor El Veintiséis	Perdido R. Canyón Mazurquero
LA TARDE	Erudito Niguinco Augurio	Sunderland Janette Ghitton	L. Clara Chincol D. Peque	Trenzado Resuello Pinto	Mirabella Celestial Chapucera	
LA SEGUNDA	Pindaro Nigüinco Augurio	Ghitton Dédalo Janette	Chincol J. Soo Ostentación	Resuello Piloto Qué Rabia	El Veintiséis Fachoso Colorante	Tocaya Mazurquero Serenera
ULTIMA HORA	Nigüinco Erudito Augurio	Ghitton Janette A. Mío	Chincol J. Soo Cartacho	Palqui Resuello Piloto	Asesor El Veintiséis Mirabella	Tocaya Perdido Mazurquero
EL CLUB	Picarda Augurio Doctrina	Janette Ghitton Dédalo	Chincol D. Peque Cartacho	Palqui Piloto Resuello	Chapucera Mirabella Colorante	R. Canyon Perdido Tocaya
EL ENSAYO	Nigüinco Erudito Telibú	Janette Ghitton Novice	Chincol Mocopulli D. Peque	Resuello Palqui Piloto	Asesor El Veintiséis J. Bananas	Tocaya R. Canyon Mazurquero
LA HIPICA	Nigüinco Erudito Augurio	Ghitton Sunderland Janette	Chincol D. Peque Cartacho	Resuello Palqui Piloto	Chapucera Colorante Asesor	R. Canyon Serenera Tocaya
S. Bandera Radio Nvo. Mundo	Erudito Picarda Augurio	Sunderland A. Mío Dédalo	Alcino Luz Clara D. Peque	Trenzado Resuello Palqui	Mirabella Chapucera El Veintiséis	Macarincho Tocaya Serenera
D. Hípico del Aire R. Nacional	Doctrina Augurio Nigüinco	Ghitton Dédalo Janette	Clarito Chincol Ostentación	Palqui Resuello Piloto	Artico El Veintiséis Aldina	Mazurquero R. Canyon Serenera
RADIO PORTALES	Niguinco Picarda Machalí	Ghitton Janette Dédalo	Chincol Carebuena Doña Peque	Resuelio Palqui Piloto	Chapucera Fachoso Colorante	Tocaya Mazurquero Serenera



JEROMIN ha realizado aprontes muy buenos. Corre bien en el Club Hípico.

UNDECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— Quinta serie.— A las 17.40 horas.— (Segunda válida para la Triple Final con Dividendo al primero y segundo).

8c.6c	1	Better Not .	55	11	M. Alquinta	L. Toledo
Reaparece	2	Bacul	54	8	D. Cerda	P. Valderram
8.5.	3	Pelayo . . .	54	12	V. Bravo	V. Contreras
5.4.	4	Artico	52	14	Edo. Suárez	Gmo. Urquid
4.	5	Asesor * . .	52	10	S. Azócar	A. Breque
Reaparece	6	Indirecto . .	52	13	M. Ramírez	R. Maggi
6c.10c.6c	7	Mirabella .	52	15	J. Amestelly	A. Breque E.
1.	8	Colorante . .	51	4	C. Ocampo	O. Silva
7.	9	Collicano . .	51	9	C. Sepúlveda	O. González
5.	10	El Veintiséis	51	6	G. Meneses	H. Miranda
5.	11	Celestial . .	49	5	C. Díaz	D. Torres
Reaparece	12	Joe Bananas	49	2	J. Baeza	E. Pinochet
1.5c.2	13	Aldina . . .	48	16	J. Torres	J. Melero
	14	Fachoso * .	47	7	N. N.	P. Briones
	15	Chapucera	47	3	A. Parra	C. Muñoz
	16	El Tigre * .	47	1	P. Castillo	G. Avila

DUODECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— Sexta serie.— A las 18.15 horas.— (Tercera válida para la Triple Final con Dividendo al primero y segundo).

Reaparece	1	Nova Stella	57	7	S. Azócar	A. Breque
Reaparece	2	Macarincho	56	2	D. Cerda	P. Valderram
Reaparece	3	Chadrón . .	55	1	O. Hermosilla	Fco. Castro
9.	4	Vislingo * .	55	8	I. Sandoval	A. Petit
9.	5	Madrecita .	54	9	J. García	M. Murillo
12.	6	Barge	52	10	H. Olguín	H. Miranda
3.	7	Serenera * .	52	11	C. González	O. Aliaga
Reaparece	8	Pituquín . .	51	13	B. Campos	E. Bécar
Reaparece	9	Telero	51	12	L. García	R. Peralta
Reaparece	10	Perdido . .	50	6	M. Ramírez	J. M. Baeza
Reaparece	11	R. Canyón .	50	4	R. Clavería	A. Breque E.
6.	12	Shelltox . .	50	14	M. Flores	D. Torres
8c.1.	13	Mazurquero	49	3	J. Marín	A. Ramírez
1.	14	Tocaya . . .	49	5	O. López	D. López

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.500 metros.— Séptima serie.— A las 18.50 horas.

9c.5.13	1	Abordaje *	54	2	F. González	J. Amestelly
9c.6.	2	Moduño * .	50	10	F. González	O. P. Castillo
8.	3	Angol	54	15	E. Inda G.	M. Ramírez
8.	4	Cargador *	54	1	U. Duque	S. Pradenas
8.	5	Bandolero .	53	3	Hto. Cisterna	D. Basoalto
6.1.	6	Magnífica .	53	8	D. Torres	D. Cerda
5.	7	Danzarín . . .	52	11	D. Miranda	J. Eguren
5.11.	8	Palmador . .	52	7	G. Avila	C. González
3c.10	9	Villa Alegre	52	5	P. Bagú	G. Jorquera
10c	10	Aidita . . .	51	12	E. Inda S.	R. Clavería
1.	11	Bisiesto . .	51	13	R. López	G. Meneses
1.	12	G. Soñador *	51	9	H. Yáñez	L. Hevia
6. 1.	13	Marsina . .	51	6	J. Melero	D. Muñoz
13.	14	P. Almonte	51	14	H. Miranda	Edo. Soto
5.	15	Talea	51	4	O. Silva	C. Ocampo
4.	16	Polémica . .	56	16	J. Hto. Sorrel	H. Olguín

CORRAL: 1 con 2.

Aprontes de la Semana

HIPODROMO CHILE

1a. CARRERA.— CABALLERO ALEGRE (J. Marín), 1.000 en 1.05, domingo 22. ESPLIEGO (O. P. Castillo), 1.200 en 1.20, lunes 23.

2a. CARRERA. — CANDOMBE (G. Meneses), 1.000 en 1.02 3|5, domingo 22. EL PATRONCITO (V. Bravo), 1.200 en 1.16 3|5, domingo 22. SIBERIANO (C. Ojeda), 1.200 en 1.15 4|5, domingo 22. TITO LIVIO (C. Díaz) 600 en 38, jueves 26.

3a. CARRERA.— ELIOT NESS (R. Rojas), 800 en 51, jueves 26. OJEROSO (E. Soto), 1.634 en 1.50, domingo 22. PICUNCHE (O. Olivares), 700 en 44 1|5, jueves 26. SIGMAUSAN (V. Bravo), 500 en 30, domingo 22; 800 en 50 1|5 (H. Olguín), jueves 26.

4a. CARRERA.— NOBLESSE (B. Campos), 1.200 en 1.16, domingo 22; 600 en 35, baada (M. Alquinta), jueves 26. CASCABELERO (aprendiz), 1.200 en 1.1[…] domingo 22; 600 en 35 (B. Campos), bajada, jueves 2[…] LADY YORK (O. Hermosilla), 1.200 en 1.20, lunes 2[…] PARABELLUM (E. Guzmán), 1.200 en 1.17, domingo […] SAINT TROPEZ (R. Clavería), 1.00 en 1.06, lunes […] JERSEY (H. Olguín), 600 en 38, jueves 26.

5a. CARRERA.— GRAN VICTORIA (Hugo Pilar) […] en 50 2|5, jueves 26. MONDRAGON (J. Marín), 1[…] 1.48 2|5, domingo 22. PANCHO BRAVO (L. Camus) […] en 1.50, domingo 22. BENITA (J. M. Aravena), […] 36 2|5, jueves 26.

6a. CARRERA.— BOMBERA (G. Meneses), […] 35 1|5, bajada, jueves 26. GIRALDA (G. Meneses) […] en 22 1|5, bajada, jueves 26. DIABLO FUERTE (L. Hevia), 800 en 50, domingo 22. PINTO (R. Hermosilla) […] en 49 4|5, domingo 22. TENENCIA (V. Ubilla) […] en 1.13 3|5, lunes 23. BANCO (D. Basoalto), […] 2|5, domingo 22.

7a. CARRERA. — SORRELITO (J. Toro), 1[…] 1.16, domingo 22; 600 en 37 2|5 (H. Hermosilla) […] 26. MUNDIAL (J. Amestelly), 1.200 en 1.16 […] domingo 22.

8a. CARRERA.— NEGRUCILLO (J. Salinas) […] en 1.02, domingo 22. VARLET (R. Romero), 1[…] 1.02, lunes 23. DEDALO (J. Soto) 500 en 30 1|5 […] 26. NOVICE (L. Hevia), 400 en 24 2|5, jueves 2[…]

9a. CARRERA.— CAREBUENA (aprendiz), 1[…] 1.15, domingo 22. CARTACHO (O. López), 800 en […] lunes 23. CHINCOL (G. Meneses), 400 en 22 1|5 […] jueves 26. LUZ CLARA (H. Olguín), 500 en 31, […] MOCOPULLI (E. Soto), 1.200 en 1.16 2|5, domingo […] 500 en 31 2|5 (E. Guzmán), jueves 26.

10a. CARRERA.— YACAL (C. Díaz) 600 en […] jueves 26. PALQUI (V. Bravo), 600 en 35, bajada, jueves 26. QUE RABIA (D. Muñoz) 600 en 3[…] jueves 26.

11a. CARRERA. — BACUL (aprendiz), 1.200 […] 2|5, lunes 23. PELAYO (U. Gaete), 600 en 37 1|5 […] 26. COLORANTE (J. Toro), 1.400 en 1.35 2|5 […] EL TIGRE (Pab. Castillo), 800 en 50, jueves 2[…]

12a. CARRERA.— MACARINCHO (D. Muñoz) […] en 1.17 2|5, lunes 23. CHADRON (O. Hermosilla) […] 37 3|5, jueves 26. VISLINGO (M. Valdivieso), […] 4|5, jueves 26. MADRECITA (J. García), 1.000 […] jueves 26. BARGE (H. Olguín), 600 en 38, jueves […] SHELLTOX (M. Flores), 600 en 37 3|5, jueves 26. MAZURQUERO (J. Marín), 600 en 36 3|5, jueves 26. TOCAYA (O. López), 500 en 31, jueves 26.

13a. CARRERA.— ABORDAJE (G. Meneses) […] en 1.31, lunes 23. CARGADOR (aprendiz), 400 en […] bajada, jueves 26. DANZARIN (J. Eguren), 1.200 […] domingo 22. VILLA ALEGRE (O. P. Castillo), 1[…] 1.17, lunes 23. BISIESTO (G. Meneses), 600 en 3[…] 26. POLEMICA (J. Toro), 1.200 en 1.15 3|5, domingo […] 600 en 37 2|5 (H. Olguín), jueves 26.

GRAN APRONTE DE BELL BOY

JANETTE — PIERO — SUNDERLAND

Diez animadores tendrá el premio "Guatemala" en el Hipódromo Chile. Ghitton, pupilo de Rafael Bernal González que encabeza el handicap de esta carrera, con 56 kilos fue retirado por orden de los veterinarios.

Janette que viene de empatar el segundo lugar con Dédalo a media nariz de Relajante, será nuestra favorita en éstos 1.200 metros con premio de Eº 10.000 al ganador. Cómo rivales señalamos a Piero y Sunderland.

Los animadores de esta carrera son:

2.— BARRY NORTON, 54 kilos (J. Marín.— Un sólo triunfo en el año. En 1.200 metros ganó a Negrucillo. En su última actuación que fue el 18 de septiembre ocupó el 9.o lugar de Varlet.

3.— NEGRUCILLO, 54 kilos (J. Salinas).— Tres victorias en el año. En 1.400 metros ganó a Mitzukawa.. Ultima actuación cuando fue 8.o de Preferencial.

4.— VARLET, 54 (G. Jorquera).— Dos victorias consecutivas logró en 1.200 metros. E nla ganada por Relajante fue 8.o con múltiples contratiempos.

5.— BEN CASEY, 53 (J. Barrios).— En el césped logró dos victorias seguidas. En 1.300 metros ganó a Hidalgo y en 1.000 metros a Eddy. En la ganada por El Martirio en la arena; fue 8.o.

6.— DEDALO, 53 (C. Ocampo).— Fue segundo de Relajante en empate con Janette en 1.200 metros a media nariz de ganador. En su más reciente, 4.o de El Martirio.

7.— AMIGO MIO, 52 (S. Azócar).— El 19 de agosto logró la última victoria. En 1.200 metros dió cuenta de Américo Vespucio. Tres figuraciones y 5.o de El Martirio.

8.— NOVICE, 50 (J. Duarte).— A Homérico derrotó en 3a. serie con 55 kilos. Segundo de Tepual con 57 kilos y 4.o de Relajante con 52 kilos.

9.— SUNDERLAND, 50 (C. Sepúlveda).— Figurando en todas sus actuaciones. Fue 3a. de El Martirio en 1.200 metros con 50 kilos en 1.10.4|5 a 4.3|4 cuerpos.

10.—JANETTE 48 kilos (E. Suárez).— Segunda de Relajante en empate con Dédalo a media nariz. Por el bajo peso y excelentes trabajos le damos la preferencia.

11.— PIERO 45 (O. P. Castillo).— En la ganada por Tepual fue 4.o y gustaba en fija. Muy bien colocado y peligrosamente liviano.

PARA ARICA

El lunes serán embarcados con destino a Arica los ejemplares: APSARAS (Chaplín y Raspa); LUCK AND LUCK (Lucky Dord y Lovely Luck); ASTRONAUTA (Persia y Aguas Claras) y SANTANDERINO.

A CONCEPCION

Puso fin a su campaña en la capital el pupilo de Carlos Miranda, DOROGOY. El hijo de Abarguero y Temina continuará su campaña en el Hipódromo de Concepción.

PRESENTO PAPELES

Presentó sus papeles el látigo penquista DANIEL SAGARDIA. Está trabajando desde hace un mes con el preparador palmeño Pedro Briones quien le patrocina su licencia.

APRONTAZO

Un excelente apronte anotó el campeón palmeño BELL BOY en la pista de carreras del Hipódromo Chile. El pupilo de Luis E. Toledo viajará el lunes a Buenos Aires para animar los 2.500 metros del clásico de Palermo.

Con Gabriel Meneses en su silla, el alazán cubrió el recorrido de 2.000 mts. en 2.07. Con los siguientes tiempos parciales. Ultimos 1.200 metros en 1.15.3|5; Ultimos 1.000 metros en 1.02.3|5. Ultimos 800 en 50.2|5; Ultimos 500 en 32.2|5. La última vuelta la cubrió en 1.45.2|5.

Desde los tiempos de Yumbel que los observadores y profesionales del Hipódromo Chile no veían un trabajo de tanta calidad.

Después del cotejo, "LA NACION" conversó con Luis E. Toledo, quien manifestó: "Vamos a viajar con mucha opción. Sé que es un ambiente difícil y enfrentaremos a rivales de mucha capacidad. Bell Boy, hará un excelente papel en Palermo".

Por su parte Gabriel Meneses, acotó: "No sé que tiempo habría registrado si lo hubiese exigido. Pese a que me acompañaron en los últimos 1.200 metros, mi caballo venía muy fácil y pidiendo riendas. Si la carrera es normal y Bell Boy no tiene contratiempos estaremos en los primeros lugares".

UN HECHO CURIOSO

El 12 de octubre de 1957 en la pista del Hipódromo Chile, SIDRELA, ganó el premio "América" en 1.400 metros. Diez años más tarde, vale decir el 12 de octubre de 1967, el mismo premio lo gana RELAJANTE, hijo de Sidrela, en 1.200 metros). Ambos ejemplares eran preparados por Juan Bautista Castro y ambos también pertenecían a su actual propietario.

INICIAN TRABAJOS

El lunes comenzarán los trabajos de iluminación en la pista del Hipódromo Chile. La propuesta fue adjudicada a la firma H. Briones. Se tiene calculado que la terminación de las obras demorarán aproximadamente seis meses. Las autoridades palmeñas piensan inaugurar la temporada nocturna a mediados de marzo.

NO CORREN

Los siguentes caballos no correrán en las reuniones de hoy en el Hipódromo Chile y de[…] en el Club Hípico:

HIPODROMO CHILE

8a. CARRERA: N.o 1 GHITTON
9a. CARRERA: N.o 13 BAVIERA
11a. CARRERA: N.o 9 COLLICANO

CLUB HIPICO

6a. CARRERA: N.o 2 SEÑUELO
8a. CARRERA: N.o 13 HEBREA

CLUB HIPICO

DOMINGO 29 DE OCTUBRE DE 1967

PRIMERA CARRERA.— A las 12.30 horas.— 1.700 metros.— 4a Serie.— (1.a válida de la Triple inicial).— Con dividendo a 1.o y 2.o.

1	Capitel*	56	1	S. Azócar	Alv. Breque V
2	Sálvame	48	5	R. Clavería	Alv. Breque V
3	Broiler	54	6	P. Ulloa	C. Tapia
4	Taguao	52	3	N.N.	P. Briones
5	Desterrado	51	9	C. Ocampo	D. López
6	Brisca	50	7	N.N.	H. Jara
7	G. Light	50	4	A. Zúñiga	E. Carreño
8	G. Rojo	50	8	J. Duarte	H. González
9	Caucasiano	49	2	L. Toro	F. León

SEGUNDA CARRERA.— A las 13.05 horas.— 1.100 metros.— Condicional.— (2.a válida de la Triple inicial).

1	Agarrón	54	6	J. Amestelly	J. Muñoz
2	Colegial	54	2	A. Zúñiga	H. Jara
3	Compadrito	54	7	C. Sepúlveda	E. Cáceres
4	Guayacán	54	9	C. Díaz	A. Petit
5	Legal	54	10	L. Carvajal	O. Silva
6	Mensaje	54	3	C. del Campo	A. Abarca
7	Frascarita	51	1	G. Lizama	A. Abarca
8	N. Malo	54	4	C. Astorga	C. Covarrub.
9	Bermeja	51	8	A. Núñez	C. Tapia
10	D. Cargosa	51	5	L. Albornoz	P. Fuentes
11	Enelucca	51	11	R. Clavería	E. Vidal

TERCERA CARRERA.— A las 13.35 horas.— 1.100 metros.— 7a. serie.— (Tercera válida de la Triple Inicial).

1	Putifar	56	5	G. Jorquera	J.B. Argagnon
2	S. Gigante	*56	14	N.N.	P. Bagú
3	Piedad	*55	12	C. Pezoa	J. Zúñiga
4	Sertorito	54	11	J. Amestelly	J.B. Castro C
5	Thuban	54	4	D. Muñoz	C. Tapia
6	Capitano	53	13	M. Ramírez	E. Pinochet
7	Beldad	52	2	A. Núñez	H. Godoy
8	Chatonada	*52	10	J. Sepúlveda	M. Velarde
9	Herculina	52	1	G. Meneses	R. Allen M.
10	Tver	52	6	S. Azócar	A. Proschle
11	Damisela	*52	15	V. Ubilla	F. Gazmuri
12	Librium	50	17	A. Zúñiga	L. Gajardo
13	A. Iris	49	7	J. Salinas	J. Melero
14	Cambodia	49	3	J. Parra	D. Alvarez
15	Asustado	48	19	J. M. Aravena	S. Alamo
16	Compasión	48	8	L. Toro	L. Herrera
17	Mamby	48	9	O. P. Castillo	O. Lizama
18	Absoluto	47	16	E. Suárez	S. Fuentes
18	Nunca	*47	18	P. Castillo	J. Maldonado

CUARTA CARRERA.— A las 14.05 horas.— 1.700 metros.— 6a. serie.

1	B. Mano	56	5	J. Amestelly	P. Briones
2	Chamico	56	6	E. Guajardo	S. González
3	Rumoroso	55	4	J. M. Aravena	J. Fuentes
4	Nicobar	54	12	C. Ocampo	A. Abarca
5	Sopesur	53	7	J. Salinas	J. Melero B.
6	Llamadora	*52	13	J. Duarte	G. Sarmiento
7	L. Blanca	*51	11	S. Azócar	J. Inda
8	Mónade	50	8	D. Muñoz	C. Covarrubia
9	Diálogo	46	1	O. P. Castillo	C. Ravanal
10	Proteo	*46	2	R. Clavería	P. Inda
11	Vandolena	46	9	E. Suárez	E. Bécar
12	Acida	45	3	H. Pilar	H. Yáñez
13	Gustador	45	10	F. Meneses	J. Cavieres A.

QUINTA CARRERA.— A las 14.35 horas.— 1.100 metros.— 6a. serie.

1	Retoque*	56	10	C. Pezoa	J. Melero
2	Kenuta	54	3	G. Meneses	J. Salas
3	Bombaceo	53	16	C. Ocampo	O. Silva
4	Néctar	53	14	J. M. Aravena	M. Rodríguez
5	Proceso	53	2	S. Azócar	C. Tapia
6	Triguero	*52	9	S. Pradenas	E. Inda S.
7	Wedding	52	11	G. Jorquera	P. Bagú
8	Apología	*51	1	D. Muñoz	P. Medina
9	G. Bacán	*51	8	C. del Campo	M. Muscatt
10	M. D. Gusto	51	17	J. Duarte	J. Muñoz
11	Nostalgiosa	*51	12	O. P. Castillo	A. Abarca
12	Sapirita	51	4	J. Marín	J. Vial
13	Amadora	50	13	M. Ramírez	L. A. García
14	Cantarina	50	6	R. Clavería	A. Breque V.
15	N. Ola	50	5	E. Suárez	D. Sandoval
16	Aguda	49	18	L. Albornoz	G. Sarmiento
16	Preconc.	49	15	A. Núñez	P. Inda
17	Montagne	49	19	J. Sepúlveda	E. Carreño
18	Colegual	47	7	G. Lizama	P. Fuentes

SEXTA CARRERA.— A las 15.10 horas.— 2.600 metros.— 1ª serie.— (Primera válida de la Triple Final, con dividendos al 1º y 2º).

1	Salidor	60	9	E. Guajardo	O. Silva
2	Señuelo	58	7	P. Ulloa	J.B. Argagnon
3	Academista	*57	1	H. Pilar	O. Jara
4	Perugino	52	6	C. Pezoa	P. Inda
5	Baurú	*49	4	O. P. Castillo	A. Lab
6	Caracal	*49	5	E. Suárez	F. León
7	Cuete	45	2	Hugo Pilar	M. Valenzuela
8	Heliogábalo	45	8	R. Gatica	H. Cisternas
9	Santolina	45	3	F. Meneses	R. Allen M.

SEPTIMA CARRERA.— A las 15.45 horas.— 1.700 metros.— 3ª serie.— (Segunda válida de la Triple Final, con dividendos al 1º y 2º).

1	Bracelet	56	6	J. Escobar	A. Castro
2	Luis Felipe	55	10	P. Ulloa	A. Lab
3	Tela	54	1	C. Pezoa	J. Zúñiga
4	Espléndido	53	7	C. Ocampo	J. Inda
5	Oribel	53	5	G. Meneses	J. M. Baeza
6	Terciado	52	11	H. Pilar	A. Breque V.
7	Bernis	51	9	C. Sepúlveda	T. Bustos
8	Faimito	51	3	J. Sepúlveda	H. Godoy
9	Geraldina	51	2	V. Ubilla	F. Gazmuri
10	Montbazón	51	8	J. M. Aravena	B. Argagnon
11	Torontito	49	12	C. Díaz	A. Petit
12	Sebastián	48	4	E. Suárez	F. León

OCTAVA CARRERA.— A las 16.25 horas.— 2.400 metros.— Clásico "EL ENSAYO".

1	Aragón	56	1	P. Ulloa	E. Inda
2	Auditorio	*56	13	E. Guajardo	E. Vidal
3	Colosal	56	12	S. Azócar	C. Tapia
4	Consagrado	56	7	A. Núñez	A. Bullezú
5	Contratodos	56	8	C. Pezoa	P. Inda
6	Fuero Real	*56	11	C. Astorga	C. Covarrubia
7	Jeromín	56	3	G. Meneses	R. Pérez
8	Mogol	56	9	J. Salinas	Juan Melero
9	Pichoy	56	5	J. M. Aravena	H. Jara
10	Preferencial	56	10	C. Ocampo	J. Freire
11	Quilche*	56	2	H. Pilar	Alv. Breque V
12	Tirlemón	56	4	J. Toro	R. López
13	Hebrea	53	6	G. Saavedra	I. Saavedra

NOVENA CARRERA.— A las 17 horas.— 1.800 metros.— CLASICO "PADDOCK STAKES".— (Tercera válida de la Triple Final, con dividendos al 1º y 2º).

1	Viquingo	57	10	G. Meneses	D. Miranda
2	Combatido	*54	1	J. Amestelly	A. Breque
3	Riego	54	4	H. Pilar	Alv. Breque V
4	Chevrón	54	5	P. Ulloa	C. Tapia
5	Don Din	54	9	J. Pacheco	H. Gazmuri
6	El Guerrillero	54	16	A. Núñez	D. Bernal
7	Elvis	54	11	N. N.	F. Olave
8	Golden Arrow	54	15	J. Salinas	P. Briones
9	Kuncar	54	2	C. Pezoa	J. Inda
10	Mauro	54	14	O.P. Castillo	A. Abarca
11	Migajón	*54	6	E. Suárez	A. Valdés
12	Preámbulo	54	13	C. Astorga	C. Covarrub.
13	Sedoso	54	7	G. Jorquera	J.B. Argagnon
14	Sigiloso	54	3	N. N.	M. Baeza G.
15	Barcala	51	12	J. M. Aravena	H. Jara
16	Flora Rica	51	8	D. Muñoz	L. Espinoza

DECIMA CARRERA.— A las 17.30 horas.— 1.100 metros.— 1ª serie.

1	Nublado	57	8	H. Pilar	A. Breque V
2	M. Love *	55	2	J. Escobar	A. Castro
3	Huancayo *	54	7	N. N.	T. Herrera
4	M. Elegante	54	1	J. Salinas	J. Melero
5	The Curragh	54	11	E. Peña	A. Carreño
6	Pituquita	53	14	D. Muñoz	A. López
7	Chicopije *	52	6	C. Ocampo	F. Jacial
8	Los Robles	52	2	A. Núñez	D. Sandoval
9	Balbuceante	48	3	O. P. Castillo	D. López
10	Ovación	49	9	Hugo Pilar	R. Peralta
11	Guayas	47	5	Pab. Castillo	J. Salas
12	Mirna	47	4	E. Suárez	P. Medina
13	Mesopotamia	46	13	R. Gatica	A. Proschle
14	Remera	46	10	R. Clavería	V. Ramírez

UNDECIMA CARRERA.— A las 18.05 horas.— 1.100 metros.— 2ª serie.

1	Mutifaz	56	6	G. Meneses	A. Valdés
2	Cantiga	55	11	E. Guajardo	P. Valderrama
3	Camogli	54	1	J. M. Aravena	H. Jara
4	Pincelazo *	54	15	[illegible]	P. Briones
5	Nota Buena	53	7	C. Astorga	C. Covarrubia
6	Agave	46	18	[illegible]	C. Covarrubia
7	Olearia	53	12	S. Azócar	D. Bernal
8	Regocijo	53	2	A. Núñez	D. Sandoval
9	Tangora	53	16	R. Jaque	A. Bullezú
10	El Ferrol	52	8	R. Clavería	A. Breque
11	Hill Red	52	19	J. Salinas	J. Cavieres A.
12	Yaverán	52	13	E. González	M. Martínez
13	A. Vespucio	51	3	Hugo Pilar	L. Contreras
14	Compañía	51	99	N. N.	D. Torres
15	Cascadero	50	17	H. Pilar	P. Medina
16	[illegible]	50	4	L. Albornoz	S. Fuentes
17	[illegible]	49	14	J. Duarte	B. Argagnón
18	Quiquico	47	10	E. Suárez	A. Abarca
18a	[illegible] *	46	5	O. P. Castillo	A. Abarca

PRESUNTOS FAVORITOS PARA EL CLUB HIPICO

	1a. Carrera	2a. Carrera	3a. Carrera	4a. Carrera	5a. Carrera	6a. Carrera	7a. Carrera	8a. Carrera	9a. Carrera	10a. Carrera	11a. Carrera	12a. Carrera
LA NACION	Sálvame Desterrado Broiler	Agarrón Legal Bermeja	Damisela Herculina Sertorito	Sopesur Acida Buena Mano	Me Da Gust Cantarina Kenuta	Academista Señuelo Perugino	Luis Felipe Terciado Espléndido	Aragón Quilche Tirlemon	G. Arrow Don Din Combatido	Los Robles Mirna Balbuceante	Hill Red Compañía Regocijo	Kuriñuque Coalster C. Gaucho
EL ENSAYO	Capitel G. Rojo Desterrado	Legal Compadrito Guayacán	Beldad Compasión Capitano	Sopesur Chamico Proteo	Amadora Néctar N. Ola	Señuelo Perugino Heliogabalo	Terciado Bracelet Torontito	Aragón F. Real Jeromín	Riego Sedoso G. Arrow	Chicopije Mirna M. Love	Regocijo Cascadero Hill Read	Mejora Kuriñuque Quilaco
LA TARDE	Capitel Broiler Sálvame	Legal Agarrón Bermeja	Beldad Damisela Herculina	Sopesur B. Mano Monade	Wedding Néctar Kenuta	Salidor Academista Cuete	Luis Felipe Bracelet Terciado	Aragón F. Real Mogol	Sedoso Kuncar Chevrón	Balbuceante Los Robles Huancayo	Regocijo Camogli El Ferrol	Braham Mejora C. Gaucho
D. Hípico del Aire, Radio Nacional.	Sálvame Broiler Capitel	Legal Colegial Enelucca	Damisela Beldad Herculina	Sopesur Monade Chamico	Kenuta Wedding Bombaceo	Señuelo Salidor Santolina	Espléndido L. Felipe Bracelet	Aragón Fuero Real Mogol	Chevrón Combatido Riego	Los Robles Balbuceante Chicopije	Mutifaz Quiquico Cascadero	Giansar Mazzini Kuriñuque
Subieron bandera R. Nuevo Mundo.	Sálvame Broiler Capitel	Agarrón Frascarita Enelucca	Damisela Mamby Sertorito	Sopesur B. Mano Acida	Wedding Sapirita Retoque	Academista Perugino Señuelo	L. Felipe Oribel Torontito	Aragón Quilche Fuero Real	G. Arrow Sedoso Combatido	Los Robles Balbuceante Mirna	Hill Red Pincelazo Cascadero	Kuriñuque Coalster Tenencia
LA HIPICA	G. Rojo Broiler Capitel	Legal N. Malo Guayacán	Beldad Sertorito S. Gigante	Monade Acida Sopesur	N. Ola Sapirita Kenuta	Señuelo Salidor Heliogábalo	Terciado L. Felipe Esplendido	F. Real Aragón Jeromín	Riego Sedoso Kuncar	Los Robles Remera Mirna	Quiquico N. Buena Pincelazo	N. Estrella Boiarin C. Gaucho
RADIO PORTALES	G. Light G. Rojo Caucasiano	Legal Eneluca Niño Malo	Piedad Damisela Beldad	Sopesur Monade Buena Mano	Nueva Ola Wodding Kenuta	Señuelo Heliogábalo Santolina	L. Felipe Espléndido Terciado	Aragón F. Real Quilche	Combatido Sedoso Barcala	Los Robles Pituquita Nublado	Hill Reed El Ferrol Agave	Kuriñuque C. Gaucho Caravaggio



Gabriel Meneses será el conductor de Jeromín en el clásico "El Ensayo" que se correrá mañana en el Club Hípico. El hijo de Jardiniere viene precedido de una excelente campaña. Será un duro escollo para el gran favorito Aragón.

HEBREA: BAJA EN "EL ENSAYO"

Una baja tuvo "El Ensayo" 1967 en el día de ayer. La yegua Hebrea, única hembra del grupo, no se sentía bien. Su propietario, y también su entrenador, decidieron someterla a un examen veterinario, comprobándosele a la hija de Huxley un cólico.

Hebrea cumplía en esta actuación su primera presentación en el césped del Club Hípico. Era la primera vez que se medía con estos valores.

PARA LAS TRIPLES

HIPODROMO CHILE

TRIPLE INICIAL: (Combina con la 2a., 4a. y 5a. carrera). MONGO — ESFUERZO — COLOQUIO.

TRIPLE CENTRAL: (Combina con la 6a., 7a. y 8a. carrera): BANCO — ERUDITO — JANETTE.

TRIPLE FINAL: (Combina con la 9a., 11a. y 12a. carrera): OSTENTACION — FACHOSO — MAZURQUERO.

CLUB HIPICO

TRIPLE INICIAL: (Combina con la 1a., 2a. y 3a. carrera): CAPITEL — AGARRON — THUBAN.

TRIPLE FINAL: (Combina con la 6a., 7a. y 9a. carrera): ACADEMISTA — LUIS FELIPE — RIEGO.



QUILCHE inspira gran confianza en su corral, a pesar del pequeño contratiempo que tuvo en su training. Héctor Pilar piensa despedirse con un triunfo en "El Ensayo".

DUODECIMA CARRERA.— A las 18.45 horas.— 1.100 metros.— 5ª serie.

16h—2h—1[illegible]	1	M. a Mano	55	8	E. Guajardo	L. Contreras
5h—2h—1h	2	Tenencia	55		J. Amestelly	J. Muñoz
3—1—5—6	3	Giansar *	54	19	G. Meneses	R. Allen M.
2—8—9—2	4	Lvov	54	12	M. Aravena	A. Proschle
1—5—3—5	5	Mazzini	54	17	O. López	A. Vodanovic
5—2—7—6	6	Novamás	54	1	S. Pradenas	V. Ramírez
2—3—2h	7	Boiarín	53	1	M. Yáñez	S. Miceli
2—2—1—4	8	C. Gaucho	53	18	C. Pezoa	S. Fuentes
11—0—8—[illegible]	9	Mejora	53	9	C. Astorga	C. Covarrubia
7—3—7—1	10	N. Estrell.	*53	4	C. Sepúlveda	A. Carreño
9—0—0—5	10a	Barítono	49	16	E. Suárez	O. González
3—4—2—1	11	Coalster *	52	6	M. Ramírez	G. Melej
12—4—1—[illegible]	12	Quilaco *	51	10	S. Azócar	Juan Melero
7—2—0—3	13	Brahman *	50	14	A. Núñez	J. Inda
3v—3v—4v	14	Kuriñuque	50	7	H. Pilar	G. Sarmiento
0—16—11h	15	Pasional *	50	2	L. Albornoz	P. Fuentes
7—1—12	16	Tarika	50	11	J. Salinas	C. Tapia
1—4—2—15	17	Caravaggio	49	13	J. Duarte	U. Duque
	18	Metódico *	48	3	O. P. Castillo	A. Abarca

PREFERENCIAL: BIEN EN CORTO

Los tres animadores de El Ensayo — Quilche, Preferencial y Auditorio— que no habían realizado su cotejo en corto, estuvieron en la mañana de ayer terminando su adiestramiento para su actuación del domingo:

PREFERENCIAL, 55 kilos, Carlos Ocampo:

Primeros	200 metros:	11.2/5
"	400 metros:	24.1/5
"	600 metros:	36.3/5
	Los 800 metros en	49
Ultimos	600 metros:	37.3/5
"	400 metros:	24.4/5
"	200 metros:	12.2/5

QUILCHE, 55 kilos, Héctor Pilar:

Primeros	200 metros:	11.3/5
"	400 metros:	24.1/5
"	600 metros:	36.3/5
	Los 800 metros en	49
Ultimos	600 metros:	37.2/5
"	400 metros:	25.3/5
"	200 metros:	12.3/5

AUDITORIO, 56 kilos, Héctor Pilar:

Primeros	200 metros:	12.3/5
"	400 metros:	25
"	600 metros:	37.2/5
	Los 800 metros en	50.1/5
Ultimos	600 metros:	37.3/5
"	400 metros:	25.1/5
"	200 metros:	12.4/5

11.— HUELGA DE LOS ABOGADOS DEL CONSULTORIO JURIDICO GRATUITO DE VALPARAISO.— OFICIO.

El señor SANTIBAÑEZ.— Pido la palabra.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Tiene la palabra el señor Santibáñez.

El señor SANTIBAÑEZ.— Señor Presidente, el 21 de octubre se van a cumplir ya dos meses desde que el Consultorio Jurídico Gratuito del Colegio de Abogados de Valparaíso se encuentra en huelga legal, dos meses en que estos profesionales han pedido la solución de un angustioso problema que se ha venido arrastrando a través de varios años y que es el de la injusta distribución de las rentas entre los personeros que trabajan en este servicio.

Hay cinco mozos de servicio en ese Consultorio aquí, en Santiago, que ganan el doble que los abogados que trabajan en el de Valparaíso. Mientras hay abogados —y esto no sólo sucede en Valparaíso, sino en muchos otros puntos del territorio— que entregan muchas horas de su profesión y de su esfuerzo para servir gratuitamente a los pobres, para hacer realidad la disposición legal que establece la gratuidad de la justicia, hay algunas personas, aquí, en Santiago, que ganan sueldos fabulosos en relación con los de estos profesionales.

El Presidente del Colegio de Abogados, desgraciadamente, en vez de preocuparse de dar una solución real a este problema, ha declarado que podría hacerse una denuncia criminal contra los abogados en huelga. Ellos están llevando a cabo una huelga legal y creo que, en todo caso, es deber de esta Honorable Cámara preocuparse de ese problema.

Solicito que se oficie al señor Ministro de Justicia para que arbitre los medios que estén a su alcance, a fin de acceder a esta petición tan extraordinariamente justa y poner término a esta huelga que dura ya tanto tiempo.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría.

12.— IRREGULARIDADES EN LA CONSTRUCCION DE POBLACION DE LA COOPERATIVA DE VIVIENDAS "ALMIRANTE WILSON" (VALPARAISO).— OFICIO.

El señor SANTIBAÑEZ.— Quiero referirme, además, a una petición que me ha llegado de la directiva de la Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales "Almirante Wilson" Limitada, de la ciudad de Peñablanca, en Valparaíso. Me ha acompañado un informe detallado de la situación existente en esa población de 450 viviendas, asignadas al personal de la Armada Nacional, y que constituye una verdadera vergüenza para todo el esfuerzo de las obras habitacionales que se realizan en Chile.

Se hace necesario el esclarecimiento de los hechos y la aplicación de las sanciones del caso, para que el cooperativismo recupere, por lo menos en este caso, entre los nuestros, el sitial de respeto que se merece.

Esta cooperativa suscribió varias escrituras públicas de mutuos hipotecarios con la Asociación de Ahorro y Préstamo "Diego Portales", de Valparaíso. El primero fue por 4.004.000 escudos, para invertirlos en la construcción de 380 viviendas económicas para sus socios.

Se acondicionó la construcción del grupo habitacional a los planos, especificaciones y presupuestos que se aprobaron, de acuerdo con el DFL N.o 2, por la Municipalidad de Villa Alemana.

Además, se firmó por las partes, como parte integrante del contrato de mutuo, un acuerdo que facultó a la Asociación de Ahorro y Préstamo "Diego Portales", la Caja Central de Ahorro y Préstamo y el Banco Interamericano de Desarrollo, que fueron los que aportaron los medios para construir la población, para dictar y llevar a cabo las medidas de inspección y vigilancia que estimaran convenientes, con el objeto de establecer todas las cláusulas necesarias para asegurar la real y efectiva inversión de los valores dados en préstamo.

Esta medida de resguardo tan perentoria se debió a que el Banco Interamericano de Desarrollo hizo un importante aporte en dólares a la Caja Central, para que ésta surtiera a las Asociaciones en planes masivos de construcción mediante el sistema cooperativo, comprando las hipotecas, mecanismo operante por cesión de crédito. Interesaba a todos los organismos actuantes vigilar el avance de la población, para resguardar el prestigio del sistema y los valores prestados, principalmente.

Para ello, intervino "ASICOOP", instituto asesor de cooperativas, creado ad hoc por la misma Asociación de Ahorro y Préstamo "Diego Portales" e indispensable para que pueda operar un préstamo a cooperativas.

Se supone que estos organismos asesoran a las cooperativas en todos los aspectos de su marcha normal, tales como los jurídicos, urbanísticos y técnicos en general. Lo importante es que sin el contrato entre "ASICOOP" y la Cooperativa Wilson, no había préstamo, todo ello por aplicación de la legislación de cooperativas. El pago a "ASICOOP" debió hacerse al contado, aplicando un porcentaje al valor total del presupuesto. La cooperativa pagó previamente una suma muy cercana a los cien millones de pesos por esta asesoría.

Según la forma de operar de los mutuos hipotecarios, en este caso "Diego Portales" recibió en depósito el valor prestado, más el ahorro previo de los asociados, obligándose a girar por parcialidades, mediante los estados de pago confeccionados por el director de la obra o el instituto de asistencia técnica "ASICOOP", las que deberían corresponder a trabajos ejecutados, con la obligación de retener de cada estado de pago hasta un 10 por ciento de su valor, suma que debería quedar en poder de la Asociación en calidad de garantía hasta la total terminación de la obra, hasta que se completara el 5 por ciento del total de la obra contratada.

Sin embargo, el directorio actual de la cooperativa, que lleva algunos meses en función, no tiene en su poder los siguientes documentos importantes: a) El plano aprobado, las especificaciones ni los presupuestos de construcción de las 380 viviendas programadas; b) el contrato de construcción con la firma "Carvallo y Molina", que fue la empresa constructora; c) el contrato con "Asicoop"; d) el contrato con "Diego Portales", en el que se establecerían las facultades inspectivas y las obligaciones que al respecto asumía este organismo con BID y Caja Central.

Las referencias hechas respecto de este mutuo permiten, por lo menos, establecer el monto del préstamo, su destino y las normas por las que se debía regir la construcción.

Posteriormente, ese mutuo se amplió en dos ocasiones hasta llegar a 7.032.300 escudos, para la urbanización y construcción de 450 viviendas económicas. Y aquí comienza lo que yo llamaría el verdadero desastre en esta cooperativa.

La edificación de las 450 viviendas económicas, debidamente financiadas en la forma señalada, con especificaciones, presupuestos y múltiples organismos técnicos de control, fue un desastre que culminó con la insolvencia de la empresa constructora, la huelga de los obreros de la construcción, desfiles, "toma" de las casas, apedreos, etc.

En esas condiciones, la cooperativa tuvo que celebrar un compromiso de transacción, mediante el cual libera a la Asociación de Ahorro y Préstamo "Diego Portales" de cualquiera responsabilidad que pudiera afectarle en la gestión y control de la operación y renuncia a la aplicación de multas, indemnizaciones u otras sanciones en contra de Carvallo y Molina, al tenor de los resguardos contenidos en los contratos de construcción. Además, se comprometió a pagar una cantidad superior a los 600 millones de pesos a los obreros y empleados de "Carvallo y Molina", al Servicio de Seguro Social por imposiciones y a "Carvallo y Molina" para que ésta pagara a los contratistas. Por último, pagó por los gastos del contrato de transacción, más de seis mil escudos.

"Carvallo y Molina Limitada" cedió a la cooperativa la instalación de faenas y se comprometió a cederle los derechos por devolución de impuestos de compraventa que hace el Fisco cuando termina una construcción.

Pero este compromiso de la firma Carvallo y Molina tampoco fue cumplido. De manera sorpresiva, el presidente de la cooperativa tuvo conocimiento, por intervención de un receptor judicial, de que los obreros que trabajaron en la firma Carvallo y Molina, y a la cual la cooperativa había entregado dinero para que fueran pagados, la habían demandado y que ambas partes, de común acuerdo, o sea, la firma y los obreros, habían señalado como bienes para la ejecución del embargo nada menos que los materiales de construcción que, de acuerdo con el compromiso señalado, correspondían a la cooperativa "Almirante Wilson".

Hay otros antecedentes de interés. El ex presidente de la cooperativa, don Jorge Cáceres Norambuena, que dirigió los destinos del organismo por espacio de seis años, es director suplente de la Asociación de Ahorro y Préstamo "Diego Portales".

Por otra parte, se ignora el procedimiento seguido por la Caja de Previsión de la Defensa Nacional y los métodos usados por la anterior directiva, como asimismo la posición de "Diego Portales", frente a la exigencia de un ahorro previo parejo de Eº 1.500 a cada asociado, en circunstancias que se ha podido comprobar lo siguiente: 20 socios que no reunieron ahorro previo, tienen casa propia; 44 socios tienen ahorro previo de Eº 696,45 cada uno; 1 socio, Eº 700; 42 socios, Eº 1.494,45; 26 socios, Eº 1.500; 1 socio, Eº 2.300; 141 socios, Eº 2.496,45; 63 socios, Eº 2.500; 15 socios, Eº 2.996; 1 socio, Eº 2.700; 7 socios, Eº 3.000; 1 socio, Eº 3.200; 1 socio, Eº 396,50; 1 socio, Eº 3.700.

Después de todo esto, y de la inspección y vigilancia de institutos asesores, por lo cual se pagó previamente Eº 100.000 y existiendo el financiamiento, como he señalado, de las 450 casas contratadas, aparecen sólo 280 construidas y la totalidad del dinero consumido, en una secuela de improvisación y desorden. Ello hace presumir, sin entrar en suspicacia, que cuando los auditores estudien el movimiento contable y analicen los contratos, aparecerá una incómoda situación para muchos organismos y personas que han permitido, activa o pasivamente, este insuperable caos.

Las casas, incluidas en 280 a que me he referido, están inconclusas. Las he visitado y he podido comprobar que están construidas con un material que, realmente, debiéramos calificar de pésimo. Algunas tienen el piso y las paredes partidas, aún antes de haber sido entregadas oficialmente; otras, en tal mal estado, pese a estar recién entregadas, que son inhabitables.

Mientras esto sucede, se ha seguido insistiendo para que la cooperativa acepte un nuevo mutuo por 2 millones de escudos a fin de terminar la población.

En fin, estos antecedentes y graves denuncias en torno de la gestión de algunos antiguos dirigentes de esta cooperativa, en torno de la vinculación con la Asociación de Ahorro y Préstamo, en torno del instituto asesor, hacen presumir la existencia también de un grave escándalo.

Cámara de Diputados

SESION 5ª EXTRAORDINARIA, EN MARTES 17 DE OCTUBRE DE 1967

(De 16 a 22.27 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES LORCA, DON ALFREDO; PARETO, STARK Y BARRIONUEVO

Secretario subrogante, el señor Kaempfe; Prosecretario subrogante, el señor Larraín

(Versión Oficial)

(CONCLUSION)

Por todo eso, y en resguardo de la suerte de estas 450 familias modestas que han depositado su dinero en la esperanza de tener una casa propia, que han esperado durante siete años sin ver cumplidas sus aspiraciones, solicito que se envíe oficio al señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo para que ordene la más amplia y drástica investigación sobre esta materia, a fin de que se sirva tomar las medidas legales que correspondan en contra de los culpables. Además, pido que se transcriba a dicho Secretario de Estado, ojalá íntegramente, la exposición que he hecho, para una mejor comprensión del problema.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se enviará al señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo el oficio solicitado por Su Señoría y se transcribirán también sus observaciones, en su nombre...

El señor PALESTRO.— También en mi nombre, señor Presidente.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— ...y en nombre del señor Palestro.

13.—PRECIO DE VENTA DE LAS HORTALIZAS.— OFICIOS.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Ofrezco la palabra en el tiempo del Comité Demócrata Cristiano.

La señora RETAMAL.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

La señora RETAMAL.— Señor Presidente, esta noche quiero referirme a un problema acerca del cual he tenido conocimiento más o menos desde el año 1958.

Se trata de la manera como opera la Vega Central de Santiago.

Encuentro un poco ilógico, por no decir absurdo, que, a pesar de lo que cuesta cultivar las hortalizas, éstas se vendan a un precio muy alto en los lugares donde se producen. Para poner un ejemplo, bien concreto, en Colina las lechugas se venden a $ 300 la mata. Pero, aparte de eso, los habitantes de aquella comuna tienen que venir a comprarla a Santiago, en vez de adquirirla directamente allá, donde se cultiva esta hortaliza. Pero el problema no sólo existe en Colina, como decían el domingo recién pasado los agricultores. Lo mismo escuchaba cuando era directora de la escuela 129 de Maipú, ubicada en el paradero 10 de la Avenida Pajaritos. Oía las lamentaciones de los agricultores y veía, con mis propios ojos, como se araban los terrenos para plantar, después de haber gastado en preparar la tierra, en semillas. Veía como, después de haberlas amarrado, se pagaba por traerlas a la "famosa" Vega Central.

Me daría por satisfecha, por realizada, si, durante este período en que he tenido la suerte de llegar a la Cámara, nuestro Gobierno, el de don Eduardo Frei Montalva, soluciona este grave problema de la Vega Central, que es una aberración. Esos famosos "palos blancos", como los llaman, y los representantes de los agricultores son los que hacen subir por el martillero los precios de estos productos. Muchas veces, esta gente que en el cultivo de la tierra ha dado su trabajo, su vida, su sudor, sus lágrimas, sus sacrificios, tiene que volver a su pueblo con los camiones cargados de hortalizas, para dárselas a los animales. Creo que no podemos seguir con esta verdadera aberración. Por un lado, pedimos a los campesinos que cultiven la tierra y produzcan mayor cantidad de alimentos. Pero cuando estos agricultores, después de enormes sacrificios, vienen a la Vega Central a vender sus productos, no encuentran los precios adecuados al trabajo y el dinero que han invertido.

Por eso, esta noche he querido referirme, en forma más o menos somera, a este grave problema. No hay derecho a que el hombre y la mujer de la población estén comprando una mata de lechuga a 300 pesos en un almacén, en circunstancias que en el mismo momento nos damos el lujo de devolver al campo los camiones cargados con lechugas, las que deben tirarse a los animales y a los chanchos.

El señor GARAY.— ¿Me concede una interrupción, colega?

La señora RETAMAL.— Con mucho gusto se la concedo.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el señor Garay.

El señor GARAY.— Señor Presidente, me alegro de que nuestra colega señora Blanca Retamal haya planteado este problema. Quiero hacer un pequeño agregado. En numerosas oportunidades he solicitado que se supriman los "famosos" remates en la Vega y se efectúe un control total en los mataderos de Santiago. Santiago es el que fija los precios en Chile. "Matando la perra se acaba la leva".

En este instante vengo llegando de la provincia de Aisén. He almorzado en Coihaique y, a propósito de lo que dice la señora Retamal, debo manifestar que con gran sorpresa comprobé en esa ciudad que, anteayer, una lechuga costaba 1 mil 500 pesos; ayer, 2 mil pesos; y hoy, 3 mil pesos, precios comprobados por mí. Esto, como ha expresado la colega, se debe a la desvergonzada especulación que existe en la Vega Central de Santiago, donde las verduras o la fruta, que entran, por un lado, a 100 pesos, salen, por el otro extremo, mucho más caras, para ser vendidas al consumidor en 1 mil 500 ó 2 mil pesos por el comerciante minorista. Esto sucede desde hace muchos años y lamento que el Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción no haya puesto en práctica las medidas necesarias para terminar con estos abusos.

Comparto plenamente la denuncia que hace la señora Retamal. Como democratacristianos tenemos conciencia de que estamos haciendo una "revolución en libertad", trastocando el sistema legal existente para transformarlo en leyes que se adecúen a los nuevos sistemas. Pero creo que estamos exponiendo nuestra "revolución en libertad" y el trastrueque de estas leyes si no bajamos el precio de los artículos de primera necesidad. Este es el gran punto negro en la acción de nuestro partido y del Gobierno. Estoy absolutamente seguro de que el Gobierno podría poner coto, con mano firme y decidida a esta desvergüenza de los especuladores. Le hemos oído decir al propio Presidente de la República, el 16 de junio en la Plaza de la Constitución, cuando firmó la ley de reforma agraria para su promulgación, que entre los precios ínfimos que se le pagaban al productor y los precios inmensos que pagaba el consumidor, había un grupo de especuladores que se aprovechaba de esa diferencia, exponiendo —y esto lo agrego por mi cuenta— el éxito de nuestra doctrina y nuestra política para hacer un Chile nuevo a través de la "Revolución en Libertad", porque esos especuladores están provocando una situación de hecho que afecta a los consumidores de Chile, que critican —con toda razón— porque no se ha puesto coto a esto, terminando con los especuladores...

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— ¿Me permite, señor Diputado?

El señor GARAY.— ...que están procediendo en perjuicio de los consumidores.

No quiero agregar nada más. Tan sólo agradezco a la colega Retamal que me haya concedido la interrupción.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Puede continuar la señora Retamal.

La señora RETAMAL.— ¿Cuántos minutos quedan?

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). — Restan 15 minutos.

La señora RETAMAL.— Señor Presidente, como muy bien ha acotado mi colega el doctor Garay, en el sur las lechugas se están vendiendo a 1.500 pesos, y en otras partes, a más. Sin embargo, en Santiago, que es zona productora de esta verdura, nos estamos dando el lujo de tirársela a los chanchos, porque no tiene precio comercial, aunque las dueñas de casas, al comprarlas en los almacenes, como dije denantes, deben pagar 300 pesos por cada mata. Pero el problema más grave es el hecho que de las demás comunas, la gente tiene que venir a comprarla a Santiago.

Por eso, considero inmensamente grave lo que pasa en nuestro país. Creo que tendrá que llegarse a una planificación de la venta de las hortalizas y verduras, para terminar, de una vez por todas —ojalá así sea— con los famosos intermediarios y "palos blancos", como los llaman los comerciantes y agricultores.

Como ya dije, he tocado sólo someramente este tema, pues tengo otros a los que debo referirme. Solicito, entonces, que se envíe un oficio al señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, y otro al señor Lacalle, Director de la Dirección de Industria y Comercio, para que estudien este grave problema, porque es absurdo que en un país tan pobre, donde cuesta tanto trabajo cultivar la tierra, enseguida su producto se malogre.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). — Se dirigirán los oficios solicitados por Su Señoría, en su nombre...

El señor GARAY.— Y en el mío.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). — ...y en el de Su Señoría.

El señor FUENZALIDA.— En mi nombre también.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). — En nombre del señor Fuenzalida...

El señor ESCORZA.— Y también en el mío.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). — También se enviará en su nombre.

Tiene la palabra el señor Garay, con la venia de la señora Retamal.

El señor GARAY.— Señor Presidente, deseo solicitar que se oficie al señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción y al Director de DIRINCO para que informen si es efectivo que en la provincia de Aisén hay libertad de precios para las verduras y frutas que son llevadas desde Santiago; y también, si acaso es efectivo que los inspectores de DIRINCO, en Puerto Aisén y Coyhaique, no pueden ejercer absolutamente control alguno, precisamente por la libertad de precios que rige respecto de estos artículos.

Específicamente, señor Presidente, quiero solicitar eso.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). — Se enviarán los oficios solicitados por Su Señoría, en su nombre.

14.— AMPLIACION Y MEJORAS DE LA ESCUELA N.o 218, DE LAS BARRANCAS, PROVINCIA DE SANTIAGO. — OFICIO.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). — Puede continuar la señora Retamal.

La señora RETAMAL.— Señor Presidente, ahora quiero referirme a un problema educacional, al de la Escuela N.o 218, ubicada en la población "Lautaro", de la comuna de Las Barrancas.

Solicito que se envíe oficio al señor Ministro de Educación Pública, a fin de que se construya un comedor para esta escuela, con el objeto de tener donde dar desayuno y almuerzo a los alumnos. Además, que se la dote de 3 salas de clases y de un baño para los profesores, y que se instalen los cierros correspondientes, porque este colegio está en una población donde todavía los vecinos no han aprendido a cuidar los bienes públicos.

Por ello, pido que se oficie al señor Ministro de Educación Pública, en el sentido que he mencionado.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). — Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría, en su nombre.

15.— HOMENAJE A LOS CENTROS DE MADRES, CON OCASION DEL DIA DE LA MADRE.— NOTA DE FELICITACION A LA ESPOSA DEL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, A CARGO DE LA ORGANIZACION DE DICHOS CENTROS.

La señora RETAMAL.— Señor Presidente, pasando a otro asunto, deseo recordar que ayer se celebró en nuestro país el Día de la Madre.

Como mujer, aprovecho estos minutos para rendir, a través de la Cámara, un homenaje a las mujeres de mi Patria, organizadas en los Centros de Madres.

He visto, con gran satisfacción y alegría, que las mujeres, tanto de nuestras poblaciones como de nuestros campos —ya que el segundo distrito de Santiago comprende una parte urbana y también un gran sector campesino— han formado Centros de Madres, a los cuales los he visto nacer. Hoy día, después de 2 ó 3 años de organización, he podido apreciar cómo han crecido espiritualmente esas mujeres. Aparte de haber aprendido a hacer muchas cosas útiles para el hogar, en beneficio de sus hijos, de sus maridos y de sus familias en general, y de poder llevar más recursos económicos a sus casas, ¡cuánto se han cultivado espiritualmente!

Por este motivo, rindo un homenaje a los Centros de Madres de nuestro país, y solicito que se envíe una nota de felicitación a la Primera Dama, que está encargada de ellos, a través de la organización denominada "CEMA".

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). — Se enviará a la Primera Dama la nota de felicitación solicitada, en nombre de Su Señoría...

El señor ESCORZA.— En mi nombre también.

El señor SANTIBAÑEZ.— Y en el mío.

El señor BARRIONUEVO (Presidente Accidental). — ...y de los señores Escorza y Santibáñez.

16.— RECURSOS PARA LA CONSTRUCCION DEL CUARTEL DEL CUERPO DE BOMBEROS DE BARRANCAS, PROVINCIA DE SANTIAGO, Y DE UNA MOTO-BOMBA PARA CASOS DE INUNDACIONES.— OFICIOS.

La señora RETAMAL.— Señor Presidente, el 12 de ese mes visité el cuartel de la Compañía de Bomberos de Las Barrancas, ubicado en el Jardín Lo Prado, que estaba de aniversario.

Con orgullo de chilena, comprobé cómo en algunos sectores de nuestra Patria se cultivan y florecen los valores espirituales, sin que importen sólo los valores materiales, los bienes materiales o el dinero. Esto sucede en una comuna tan modesta como es la de Las Barrancas.

Me llamó la atención el hecho de que los bomberos de esa comuna, los "señores del fuego", como se les llama, sean modestos obreros. Doy a conocer esto a la Cámara, no por quitarle su tiempo; sino porque creo que hay que estimular a esta gente, a estos hombres modestos que, después de su jornada de trabajo, están en todo momento atentos al llamado de la comunidad, como lo están los bomberos de todo Chile. Esta gente costea de su propio bolsillo la bencina y la mantención de la única máquina que poseen. Como es una comuna modesta, sin recursos, la casa que les sirve de local es demasiado pequeña y no reúne las condiciones mínimas para cuartel de bomberos. El cuartelero vive en una casa en deplorables condiciones, con techumbre de fonolita, que se llueve en invierno.

Por eso, solicito que se envíen oficios a los señores Ministros del Interior y de Hacienda, para que vean la posibilidad de otorgar una subvención especial a esta compañía de bomberos, formada por modestos obreros, cuyo cuartel es una casa muy humilde.

Esta gente merece la ayuda del Gobierno, que debe construirle un local de acuerdo con las necesidades de la comuna.

Los bomberos también tienen otro problema. La única máquina con que cuentan deben utilizarla durante los inviernos para el desagüe de la población, en casos de inundaciones. Por eso, es necesario que se dote a la comuna de Las Barrancas de una moto-bomba para no usar la máquina de los bomberos, que es sumamente cara, en el trabajo de desagüe de la población.

Solicito, entonces, que se oficie al señor Ministro del Interior, haciéndole presente la necesidad de que destine recursos para comprar esta moto-bomba.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se dirigirá el oficio en nombre de Su Señoría...

El señor PALESTRO.— Y en mi nombre.

El señor ESCORZA.— Y en el mío.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— ...y de los señores Palestro y Escorza, a los señores Ministros del Interior y de Hacienda.

Le restan cinco minutos al Comité Demócrata Cristiano.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra

17.— PROBLEMA QUE AFECTA A LOS COMERCIANTES E INDUSTRIALES PEQUEÑOS.— OFICIO.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical, que lo ha cedido al Honorable señor Palestro.

Tiene la palabra Su Señoría.

El señor PALESTRO.— Señor Presidente, la Brigada Parlamentaria Socialista desea plantear, por mi intermedio, un problema, que afecta a centenares de miles de chilenos que laboran en el pequeño y mediano comercio e industria.

La política de este Gobierno ha tendido fundamentalmente, en los últimos tiempos, a acosar, por todos los medios posibles, a los hombres y mujeres que trabajan para ganarse la vida y mantener a sus familias, en el humilde "boliche", en el modesto comercio o en la pequeña industria, sin encontrar la comprensión necesaria de parte de las autoridades de Gobierno. Por el contrario, hace pocos días, el propio Subsecretario de Economía manifestó que se iniciaría una fuerte batida para eliminar del comercio, en forma muy especial —destacaba el señor Subsecretario— cerca de 500 carnicerías. Pende, pues, en estos mismos instantes, una espada sobre esta gente, que tiene cuantiosas inversiones en sus locales y que ha sido perseguida en forma inclemente por toda clase de autoridades, en circunstancias de que ella justamente no es la principal culpable de muchos de los abusos e infracciones que se les achacan.

Señor Presidente, los socialistas, por ser el nuestro un partido eminentemente popular, jamás hemos defendido el abuso y la especulación; muy por el contrario, hemos luchado, junto a los trabajadores de nuestro país, para evitar, por todos los medios posibles, que sus escasos sueldos o salarios sean mermados aún más por la especulación.

Pero nosotros creemos que a este Gobierno de la Democracia Cristiana —como se dice en chileno— "se le está pasando la mano" con estos pequeños y medianos comerciantes e industriales. El propio señor Frei, antes de la elección presidencial, lanzó una campaña bien planeada para hacer creer a la gente que, en caso de ser elegido Presidente de la República el candidato popular, compañero Salvador Allende, sencillamente se iba a ir a la requisición de este comercio o a hacer desaparecer a estos pequeños comerciantes e industriales. Naturalmente, la mayoría de estos comerciantes e industriales votaron por el candidato de la Democracia Cristiana.

Desgraciadamente, se han dado cuenta muy tarde de que eso no fue más que una "engañifa" de la campaña presidencial de 1964 de la Democracia Cristiana, para asustar y atemorizar a estos centenares de miles de chilenos. Porque la triste realidad de la hora presente está demostrando que los enemigos de este pequeño comercio e industria no están en las filas del movimiento popular, sino, por el contrario, se encuentran representados por los altos funcionarios de la Administración Pública de la Democracia Cristiana.

El señor ESCORZA.— ¡Al contrario, los apreciamos mucho, así que está equivocado!

El señor PALESTRO.— Hace pocos días, hemos visto —se nos han entregado muchos antecedentes— cómo a estos pequeños comerciantes e industriales se les está sancionando en forma desproporcionada con las faltas cometidas: clausuras, multas en dinero exorbitantes en relación a la cuantía de la infracción cometida.

Hemos comprobado, por ejemplo, que al comerciante Héctor Astudillo, cuyo negocio está ubicado en la calle Venezuela 0702, expediente 1656-A, resolución 7676, se le ha aplicado una multa de Eº 360 "por carecer de tabla de gramaje del pan y listas de precios de otras mercaderías".

Al comerciante don José Tomicic Tudor, de Vitacura 7300, se le aplica una multa de Eº 900 "por carecer de tabla de gramaje y precios a la vista del público". Esto se debe muchas veces a olvido o ignorancia de la persona que está reemplazando al propietario o dueño del negocio.

A don Alfonso Vega León, de Pablo Urzúa Nº 1499, se le multó con Eº 250 por "carecer de tabla de gramaje, guía de procedencia y lista de precios de pan y verduras".

A don Julio Mansilla Díaz, de Mapocho Nº 3000, se le aplicó una multa de Eº 227,20 por "carecer de tabla de gramaje del pan.

A la señora Irma Godoy Riquelme, de Lord Cochrane Nº 296, Eº 225 por "carecer de tabla de gramaje del pan y rótulo con el precio".

A don Natalio Vernengo, de París Nº 758, clausura de 60 días por "expender zanahoria a mayor precio". En este caso, por el hecho de vender a mayor precio una hortaliza que no sé si estaría escasa, se ha aplicado una sanción que no guarda relación con la diferencia de precio, por muy grande que ésta sea, que el comerciante pudiera haber estado cobrando, multa que prácticamente lo lanza a la más irremediable quiebra, ya que se trata de una clausura de 60 días.

Tenemos la obligación moral da plantear el problema de esta gente, porque lo conocemos. En la propia comuna de San Miguel he visto cómo, con fines totalmente politiqueros, se ha emprendido una verdadera persecución contra determinados comerciantes cuyo pensamiento no coincide con el del partido de gobierno. A un honesto dueño de carnicería le han puesto, incluso, carabineros en la caja, ahuyentándole la enorme cliente, la que, sa la tiene, no es precisamente porque sea un sinvergüenza o inmoral. Hay comerciantes que, por el hecho de no ser simpatizantes del partido de gobierno, sencillamente se les ha acosado por todos los medios, por cualquier motivo y con todo tipo de presiones, con el objeto de hacerlos quebrar, "reventar" en su negocio.

De ahí que la Cámara de Comercio Minorista pidió, en días pasados, una entrevista al Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, señor Edmundo Pérez Zujovic, con el objeto de plantearle estos problemas, que están gravitando fuertemente en esta actividad. El actual Gobierno, al parecer, pretende colocar en el "Index" o en la categoría de delincuentes a estos comerciantes e industriales. Nosotros rechazamos esto, porque, si bien hay malos comerciantes —como en todo tipo de actividades— debemos reconocer que, en su mayor parte, son hombres y mujeres, compatriotas nuestros, que se ganan la vida honesta y limpiamente para poder mantener a sus familias.

Señor Presidente, en el documento entregado al señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, la Cámara de Comercio Minorista ha señalado los planteamientos mínimos que sus miembros tienen respecto de las actividades que desarrollan. Sobre todo, llama a la comprensión al Gobierno acerca de los pequeños y medianos comerciantes e industriales, porque no son especuladores, pues éstos están mucho más arriba. No son tocados los distribuidores, las grandes casas mayoristas, porque el Gobierno no se atreve a ello. La única sanción, ascendente a la suma de cuatro millones de pesos, fue la que se aplicó a la firma GRACE, hecho anunciado a los cuatro vientos, con gran bombo, por la Democracia Cristiana. Pero la multa no era más que un pelo de la cola, como sacarle un pelo al buey, porque ocurre que la propia GRACE, últimamente, había estado cobrando precios prohibitivos por el azúcar durante una semana. O sea, que "las correas salieron del mismo cuero".

Este documento de la Cámara de Comercio Minorista, suscrito por don Fernando Hidalgo Fernández, presidente; y don Exequiel Díaz Guzmán, secretario general, en sus planteamientos generales, en cuanto a la "Adulteración de productos", dice: "El comercio minorista ha venido observando en los últimos meses diversas formas que emplean firmas distribuidoras o de fabricantes para infringir los precios oficiales fijados por la DIRINCO para ciertos artículos de primera necesidad.

...suele ocurrir que algunos precios se fijan tomando como promedio los de los remates en días de mayor llegada de productos y en los cuales experimentan baja en sus cotizaciones. No obstante, en fines de semana y los lunes, en que las hortalizas registran alzas, las listas de precios oficiales no se confeccionan, manteniéndose en vigencia la última que, generalmente, no refleja dichas alzas. Se da, entonces, el caso de que muchos comerciantes caen en infracción al aplicar márgenes de comercialización sobre el producto adquirido a mayor precio.

"Nuestra institución estima que, de contar los comerciantes minoristas con la seguridad de comprar a precios oficiales en las bodegas y mayoristas, como en la actualidad sólo venden a hoteles, restoranes, fuentes de soda y particulares con los cuales obtienen mejores precios, nuestro gremio no sería perjudicado con las actuales fijaciones que no permiten una justa comercialización, toda vez que, repetimos, son calculadas sobre el precio de remate y no sobre el de las pilastras, que es donde se provee habitualmente el comercio minorista.

"MARGENES DE COMERCIALIZACION: Desde hace tiempo a esta fecha, el comercio minorista ha venido reclamando un mayor porcentaje de la comercialización de los productos de primera necesidad, debido al progresivo aumento de sus gastos generales. Es así, señor Ministro, que nuestro gremio está trabajando con una comercialización que va del 1 al 9%, sin considerar muchos artículos como la leche, pan, mantequilla, azúcar, porotos, ave faenada y harina a granel, que le dejan pérdidas y que están causando una paulatina descapitalización.

"Es un hecho irrefutable que los gastos generales actuales del comercio detallista alcanzan entre el 12 y 14%, por concepto de arriendo, patentes, impuestos, leyes sociales, electricidad, fletes, mermas y pérdidas. Sin embargo, en la mayoría de las fijaciones de precios estos gastos no son estimados, quedando el comerciante absorbiendo de su menguada utilidad.

"La Cámara de Comercio Minorista de Chile solicita del señor Ministro que esta injusticia sea reparada, incorporando a los estudios de costos y fijaciones de precios los gastos generales señalados en el párrafo precedente.

"INSPECCIONES Y SANCIONES.— Si bien nuestra institución conoce de los esfuerzos de la DIRINCO para seleccionar y capacitar a su personal inspectivo, nuestro gremio no todas las veces goza de garantías para justificar o aclarar una supuesta infracción, por cuanto muchos inspectores, amparados en su calidad de "Ministro de Fe", no aceptan atenuante alguna y, simplemente, extienden el parte por leve que éste sea. Es así como de rigurosas son las inspecciones, también las sanciones aplicadas en la mayoría de las denuncias, alcanzando niveles excesivos con multas y clausuras que no guardan relación con el grado de infracción cometido.

"Muchos son los casos de comerciantes que, por infringir el precio de E° 0,10 en venta de una conserva u hortaliza, son sancionados con clausura de 60 días o multas de E° 800,00.

"¿Guardan relación, señor Ministro, estas sanciones con las aplicadas al comercio mayorista o poderosos empresarios sorprendidos en grandes infracciones? ¡Creemos rotundamente que no!

"Las disposiciones legales vigentes permiten a los afectados por una infracción, el recurso de descargos y apelación de la sentencia aplicada. No obstante, nuestra institución, que ofrece a sus asociados el servicio de defensa de éstos, ha podido comprobar que invariablemente, las sanciones son ejecutadas sin clemencia alguna, elevándose casi siempre más el monto de las multas y períodos de clausura.

"Nuestra institución tiene antecedentes de muchas sanciones aplicadas en los últimos meses que prueban esta categórica afirmación, y que estamos dispuestos a exhibir al señor Ministro, si así lo disponga.

"Por último, señor Ministro, rogamos excusar la extensión del presente memorándum y recibir las seguridades de colaboración del comercio minorista a los planes y funcionarios del Supremo Gobierno, para cuyos objetivos nos hemos organizado en entidades Gremiales de Comercio, como un medio de lograr el abaratamiento de las subsistencias, eliminando algunos eslabones de la poderosa cadena de intermediarios que interviene en los abastecimientos".

En virtud de todo lo expuesto, solicito que se envíe oficio al señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, para transcribirle mis observaciones.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— En nombre de Su Señoría, se enviará el oficio en que se transcribirán las observaciones que ha formulado.

Ha terminado el tiempo del Comité Radical.

[illegible] NECESIDADES DE LA COMUNA DE LAJA, PROVINCIA DE BIO-BIO.— OFICIOS.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité del Partido Comunista.

El señor TEJEDA.— Pido la palabra.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor TEJEDA.— Señor Presidente, el 30 de septiembre pasado se efectuó en Laja un cabildo abierto convocado por la Municipalidad.

En reiteradas oportunidades me he referido a las necesidades de esta comuna, que son muchas, porque de una aldea de no más de dos a tres mil habitantes se transformó, en pocos años, debido a la instalación de la industria papelera, en una pujante ciudad industrial de unos veinte mil habitantes, que carece de muchos servicios y en que se ha agudizado el problema habitacional.

En el Cabildo, el Alcalde, camarada Arcadio Fica Pinto, expresó la necesidad urgente de una ley que destine los fondos necesarios para solucionar, siquiera en parte, los problemas más urgentes. Entre ellos, se indicaron las siguientes obras propiamente municipales: construcción del mercado municipal; la necesidad de un estadio municipal; la construcción de plazas y caminos públicos, que actualmente no existen; la construcción de un teatro municipal; la terminación de la casa consistorial, actualmente en su primera etapa de construcción; obras de adelanto local por autoconstrucción y extensión de la red de alumbrado público.

En el plano de las obras fiscales, los habitantes de Laja exigen la construcción del alcantarillado; y la solución definitiva del problema del agua potable, ya que la población se abastece en forma muy deficiente. El retardo en los trabajos del agua potable no tiene ninguna justificación, puesto que la Municipalidad ha cooperado en forma muy eficaz y ha hecho aportes de importancia con este objeto, y en los viajes que han realizado a la capital algunas comisiones para dicho fin, se les han hecho ofrecimientos que después no se han cumplido.

Reclaman también la ampliación del hospital, que no tiene capacidad para cubrir las necesidades de la comuna, y ni siquiera tiene personal suficiente para atender ni a la cuarta parte de la población.

Pidió el Cabildo, también, la creación de una escuela industrial y agrícola; el arreglo y conservación de caminos rurales; la construcción del edificio para los Servicios Públicos y que se active la construcción de la estación de los ferrocarriles.

En otros aspectos, se pide, y con mucha justicia, la asignación de zona.

En lo referente a la administración de justicia, es indispensable que el Juzgado de Menor Cuantía se eleve a Juzgado de Mayor Cuantía, asunto sobre el cual hablé extensamente cuando se presentó el proyecto de la creación de la Corte de Rancagua y de varios Juzgados, pero que ha contado con la oposición injustificada y tenaz del Ministro de Justicia, quien se ha informado de este problema por estadísticas obsoletas.

Se hace necesario construir un Retén de Carabineros que tenga sección para detenidos o procesados por el Juzgado de Menor Cuantía, ya que actualmente deben llevarlos a la Cárcel de Los Angeles y traerlos a declarar al Juzgado de Laja, viaje que deben hacer para cada declaración que presten.

La Municipalidad considera que para las obras que a ella le corresponden, esto es, excluyendo las obras fiscales, se necesitan dos millones de escudos como mínimo, suma que podría obtenerse con algún empréstito y que se financiaría con un pequeño recargo a la contribución de bienes raíces, un pequeño impuesto a la producción de celulosa y con algunas modificaciones a la ley de patentes.

A este respecto, los Diputados de la zona hemos ofrecido la colaboración para presentar el proyecto debidamente estudiado y previamente financiado, y esperamos contar con la ayuda técnica necesaria de los funcionarios de los Ministerios de Hacienda y de Economía.

Para llevar adelante los acuerdos del Cabildo, se formó una Junta Comunal de Adelanto Local, en la que están representadas todas las tendencias políticas y las principales actividades. La componen las siguientes personas: Presidente, el Alcalde, José Arcadio Fica; Vicepresidente, el Subdelegado, José Lisandro Cea; Secretario, el de la Municipalidad, Jorge Verdugo Ibáñez; directores, el Jefe del Hospital, doctor Luis Péndola; el Superintendente de la Fábrica de Celulosa de Laja, Manuel Estay; el Presidente de la Cámara de Comercio de Laja, Alfonso Macaya; el Arquitecto Municipal, Ronald Ramm; y los Regidores Pedro Araya, Héctor Valenzuela Torres, Celso Aladino Gálvez y Humberto Rojas.

Esta Junta está ya funcionando y constituyó diversas comisiones para cumplir mejor su cometido.

En la mañana de hoy llegó a esta capital una comisión del Comité Pro Adelanto de la "Población Bío-Bío" de la comuna de Laja, formada por los señores Victorino Ulloa Muñoz, David Hernández Inostroza y Estéfano Espinoza Pasmiño, quienes vinieron porque han sido tramitados durante tres años en el otorgamiento de sus títulos de dominio.

Los pobladores han contado con la cooperación permanente del Alcalde José Arcadio Fica y de todos los regidores.

Esta población tiene 230 casas hechas por el sistema de autoconstrucción y hay allí un total de 2.000 personas, aproximadamente. Los pobladores construyeron allí una escuela, un templo católico y un templo evangélico.

Los terrenos en que se construyó esta población, son terrenos fiscales abandonados. La Oficina del Ministerio de Tierras y Colonización de Angol los ha hecho viajar reiteradamente, sin dar ninguna solución, por lo cual en la mañana de hoy la comisión se entrevistó con el Jefe del Departamento de Mensuras del Ministerio mencionado, quien dispuso que la Oficina de Angol resuelva de una vez por todas este problema.

Se hace necesario que el Ministro de Tierras y Colonización preste su apoyo decidido a estos esforzados pobladores.

Un problema que requiere ser solucionado con urgencia es el de dotar de alumbrado público a esta enorme población.

Como tengo entendido que el Ministerio del Interior dispone de dineros para dicho objeto, solicito que se envíe el oficio del caso para que vayan en ayuda de esta población, pues se trata de un gasto del orden de los sesenta mil escudos.

Finalmente, con respecto a la comuna de Laja, debo hacer presente el sentido unánime de sus habitantes para que se le eleve a la categoría de departamento, lo que contribuiría a agilizar la solución de sus problemas.

Solicito se transcriban mis observaciones a los Ministerios y reparticiones que corresponda.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— En nombre de Su Señoría, se enviarán los oficios en que se transcribirán las observaciones que ha formulado.

19.— AYUDA A LOS BOMBEROS DE MULCHEN, PROVINCIA DE BIO-BIO. OFICIO.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Puede continuar Su Señoría.

El señor TEJEDA.— Señor Presidente, la Tercera Compañía de Bomberos de Mulchén, está preocupada de adquirir material de trabajo y dotar de casacas de cuero a sus voluntarios.

Como se trata de elementos indispensables para que esta institución pueda desarrollar su meritoria labor, solicito que se oficie, en mi nombre, al señor Ministro del Interior, con el objeto de que, si lo tiene a bien, disponga la compra de casacas de cuero para la Tercera Compañía de Bomberos de Mulchén, o para que el Gobierno consulte una subvención con ese objeto en la Ley de Presupuestos que regirá el próximo año.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— En nombre de Su Señoría, se enviará el oficio al señor Ministro del ramo.

El señor PALESTRO.— También en mi nombre, señor Presidente.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— También se enviará en nombre del señor Palestro.

20.— ANIVERSARIO DEL LICEO DE HOMBRES DE LOS ANGELES, PROVINCIA DE BIO-BIO.— NOTA DE CONGRATULACION.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Puede continuar Su Señoría.

El señor TEJEDA.— Señor Presidente, el Liceo de Hombres de Los Angeles está celebrando su nonagésimo octavo aniversario.

Si bien el decreto que dispuso la creación del establecimiento es del 7 de enero de 1869, es lo cierto que ya se ha hecho tradicional celebrar el aniversario los días 19 y 20 de octubre de cada año.

No tuve la suerte de educarme en este liceo, pero ahí lo han hecho mis hijos, y he estado vinculado a él, pues he formado parte del directorio del Centro de Padres y Apoderados.

En la actualidad cuenta con 22 cursos de humanidades, en los cuales reciben enseñanza 780 alumnos; y, además, con 4 preparatorias, que tienen una matrícula de 160 alumnos. El personal docente está compuesto por 67 personas. Dirige el liceo, con singular acierto, el Rector don Leonidas Zurita.

El nuevo edificio que se construye para el liceo aún no ha sido entregado. Estimo propicia la ocasión para solicitar que se dirija oficio al señor Ministro de Educación Pública, con el objeto de que tome las medidas correspondientes para que el establecimiento pueda estar habilitado y dotado antes de que se inicien las clases el próximo año.

Hay cierta alarma en Los Angeles, pues se ha oído decir que habría el propósito de suprimir el internado, lo que constituiría un rudo golpe para el progreso de Bío-Bío.

Pido que se envíe, por intermedio del Ministerio del ramo, un oficio al señor Rector del Liceo de Los Angeles, don Leonidas Zurita, al cuerpo de profesores y al personal administrativo y auxiliar, congratulándolos por este nuevo aniversario.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— El oficio solicitado por Su Señoría se enviará al Ministro del ramo.

El señor PALESTRO.— Que también se envíe en mi nombre, señor Presidente.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se enviará el oficio también en nombre de Su Señoría.

21.—NECESIDADES DE LA PROVINCIA DE BIO-BIO.— OFICIOS.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Puede continuar Su Señoría.

El señor TEJEDA.— Señor Presidente, la historia de Chile y, más que ella, la experiencia pueblerina nos enseña que las provincias sólo obtienen algunos beneficios de cierta importancia cuando se produce un terremoto, o se está en víspera de una elección parlamentaria que interese al Gobierno.

Las provincias de Bío-Bío que ha sufrido ciclones y fuertes sismos, está ahora abocada a una elección complementaria, que se realizará en la segunda quincena de diciembre, para designar un Senador.

Nos parece propicia esta coyuntura para solicitar del Gobierno la solución de algunos de nuestros más urgentes problemas.

Bío-Bío viene reclamando, con reiterada insistencia, que se termine la pavimentación del camino de Los Angeles a Antuco, ya que los planes de turismo provincial consideran esta vía como fundamental para su desarrollo.

A la localidad de Antuco se le ha ofrecido y prometido y vuelto a prometer la instalación del agua potable, sin que hasta ahora esto sea una realidad.

Los empleados de la administración Pública han clamado a todos los Santos, —desde San Bernardo hasta San Sergio—, para que se les dé una justa gratificación de zona, sin que hasta la fecha hayan sido oídos. Esta es la oportunidad de que se produzca el milagro.

Yo quiero hacer saber, tanto a los candidatos como al Gobierno, que en mi tierra se desconfía de las promesas, de manera que estos problemas deben ser resueltos antes de la elección, lo que permitiría demostrar, a los candidatos, que "se la pueden", y al Gobierno, su amor al pueblo.

Finalmente, me permito solicitar que el reparto de máquinas de coser que suele hacerse en ocasiones como éstas, según se deduce de la experiencia de O'Higgins y Colchagua, se haga con equidad para todos los centros de Madres, sin distinción, conforme a las normas de una sana justicia distributiva.

Solicito que se transcriban estas observaciones a los Ministerios y organismos que correspondan.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se transcribirán todas las observaciones de Su Señoría a los señores Ministros correspondientes.

El señor PALESTRO.— Que también se transcriban en mi nombre, señor Presidente.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se hará también en nombre de Su Señoría.

El señor TEJEDA.— El resto del tiempo lo ocupará el señor Valente, señor Presidente.

22.— CONFLICTO LABORAL EN EMPRESA PESQUERA TARAPACA.— OFICIO.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental)— Dentro del tiempo del Comité Comunista, tiene la palabra el señor Valente.

El señor VALENTE.— Señor Presidente, hoy día recibí un telegrama, cuyo texto es el siguiente: "Empresa Pesquera Tarapacá prosiguiendo política destrucción sindical adopta medidas tendientes romper huelga legal indefinida declarada cero hora domingo pasado. Varela Forchetti, Gustavo Arriagada personeros esa firma pretenden contratar personal actualidad cesantes fin dificultar movimiento. Hacemos presente Pesquera Tarapacá depende CORFO suscitando caso intervención oficialista en conflicto laboral. Solicitamos inmediata intervención suya. Saludos. Valenzuela, Reyes, Presidente, Secretario Sindicato Tripulantes".

Hace varios meses denuncié en esta Cámara la actuación persecutoria del administrador señor Varela, en contra de los dirigentes sindicales de esa empresa. Entregué pruebas irrefutables de las represalias adoptadas por este administrador por el sólo hecho de que los trabajadores de la Empresa constituyeron su sindicato. En esa ocasión pedí que los señores Ministros de Economía, Fomento y Reconstrucción y del Trabajo y Previsión Social, y el señor Vicepresidente de la Corporación de Fomento de la Producción, adoptaran las medidas para suspender de sus funciones al administrador señor Varela, por ser el principal obstáculo para un entendimiento entre el personal y la empresa.

No he tenido respuesta alguna de ninguno de los personeros mencionados, lo que constituye, al parecer, un respaldo que ellos y el Gobierno están entregándole a este negativo elemento, que persigue y despide en forma arbitraria a los dirigentes sindicales y a los trabajadores de la Empresa Tarapacá. Además, bajo su administración esta empresa ha sufrido las más cuantiosas pérdidas, con grave perjuicio para la Corporación de Fomento que, a la postre tiene que cubrirlas.

En esta ocasión deseo pedir que se remitan de nuevo los antecedentes a los señores Ministros de Economía, Fomento y Reconstrucción y del Trabajo y Previsión Social, y al señor Vicepresidente de la CORFO, si corresponde, con el objeto de insistir en mis anteriores observaciones, agregándoles las actuales para que procedan inmediatamente a suspender de sus funciones al señor Varela, Administrador de la Empresa Pesquera Tarapacá, de Iquique, y también para solicitar que los funcionarios de la Corporación de Fomento de la Producción, que alguna ingerencia tienen en esta empresa, observen la parcialidad que requiere un conflicto legal, como es el que en este instante afecta a esa empresa.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se enviarán los oficios solicitados por Su Señoría.

El señor PALESTRO.— Y en mi nombre, señor Presidente.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental). También se enviarán en nombre del señor Palestro.

El señor VALENTE.— Repito que el pliego de peticiones presentado por este sindicato ha seguido todas las normas legales establecidas en el Código del Trabajo, y que al no haber avenimiento en la Junta de Conciliación los obreros debieron votar la huelga. De manera que es un conflicto legal. Sin embargo, el propio administrador, junto con otro funcionario, el señor Arriagada, están impidiendo, ya por las vías de hecho, que este proceso legal de la huelga continúe por los cauces que le franquea el Código del Trabajo y las disposiciones pertinentes.

Repito que es altamente perniciosa la actitud de los Ministros de Estado que tienen que ver con este asunto al no dar ni siquiera respuesta a un oficio que por unanimidad la Cámara de Diputados acordó enviarles en la fecha a que me he referido.

Es todo, señor Presidente.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Restan dos minutos al Comité Comunista.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

23.— PROBLEMAS DE PUERTO AISEN. OFICIOS.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— La Mesa desea hacer presente al Diputado señor Palestro que, por un error, se le descontaron 5 minutos de su turno.

En consecuencia, el señor Diputado puede hacer uso de dicho tiempo.

El señor PALESTRO.— Señor Presidente, deseo agradecer la gentileza del Partido Radical, que me cedió parte de su tiempo en la Hora de Incidentes.

Cederé el resto de mi tiempo al colega señor Raúl Morales.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Con la venia del señor Palestro, puede hacer uso de la palabra el señor Raúl Morales.

El señor MORALES (don Raúl).— Señor Presidente, a fines de la última semana se celebró en la ciudad de Puerto Aisén un cabildo que reunió gran parte de su población y al cual asistimos varios parlamentarios.

El objetivo de este cabildo convocado por el Comité de Defensa de Puerto Aisén, era protestar por la decisión del señor Intendente de la provincia de trasladar el local donde funcionan los servicios públicos y la Intendencia misma al otro lado del río Puerto Aisén. En otros términos, lo que pretende, en forma atrabiliaria por lo demás, porque no ha consultado la opinión ni los intereses de la mayoría del pueblo, es instalar los servicios públicos y la Intendencia, que ahora están ubicados en el corazón mismo de Puerto Aisén, en una zona situada a unos cuantos kilómetros del poblado, lo que perjudicará, naturalmente, a la población, a los trabajadores y, además, provocará en forma inmediata una disminución del valor de las propiedades y una reducción de todas las actividades dentro de la comuna de Puerto Aisén.

Porque si el Intendente y las autoridades que lo rodean están pregonando la idea de trasladar las principales reparticiones al otro sector del río, naturalmente que la gente va a empezar a emigrar y surgirá la desconfianza y la incertidumbre en todos sus esforzados habitantes.

La población de Puerto Aisén, desde hace 40 años, con muchos sacrificios y, espíritu unitario, ha logrado vencer las vicisitudes y los diversos accidentes ocurridos en ese lapso.

De ahí, pues, que yo, en esta oportunidad, junto con expresar mi adhesión a las peticiones de la población de Puerto Aisén, también formulo mi más enérgica protesta por la actitud arbitraria del Intendente de la provincia y de las autoridades incondicionales de las que le gusta rodearse. No sólo protesto por su conducta, sino que, además, porque considero que cumple mal sus funciones.

Los Intendentes no sólo deben cumplir sus obligaciones constitucionales y legales, sino que, además, deben recoger e interpretar las aspiraciones de la opinión pública y sus problemas, y tratar de resolverlos de acuerdo con sus intereses. El señor Intendente no hace ni lo primero ni lo segundo. Por eso, cuando nos corresponda estudiar el Presupuesto de la Nación, seremos enérgicos partidarios de terminar con las medidas atrabiliarias que aplican las autoridades en perjuicio de los intereses populares. Repito que la determinación del Intendente es perjudicial para el progreso de Puerto Aisén. Así se ha proclamado públicamente en ese cabildo en el cual tuve el honor de participar, solidarizando con la población y protestando contra dicha autoridad.

Finalmente, solicito que se envíe oficio, en mi nombre, al señor Ministro de Obras Públicas con el objeto de que se ordene construir el nuevo edificio destinado a los servicios públicos y a la Intendencia, frente a la plaza pública en el lugar donde ha estado tradicionalmente, y alrededor del cual se formó la esforzada ciudad de Puerto Aisén.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría.

El señor MORALES (don Raúl).— También solicito, aunque no tengo el tiempo necesario para referirme más detenidamente a esta materia, que se envíe oficio al señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el objeto de que informe a la Cámara por qué los barcos de la Empresa Marítima Portuaria están siendo desviados de sus rutas e itinerarios en los canales de las provincias australes. Eso perjudica la navegación y naturalmente afecta a la población que vive en los puertos. El Gobierno debe amparar y no dañar a la gente esforzada que vive, aisladamente, en los puertos de la zona austral.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría.

El señor PALESTRO.—Y en mi nombre.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).—También se enviará en nombre del Honorable señor Palestro.

24.— NECESIDADES DE DIVERSAS LOCALIDADES DE LA PROVINCIA DE CURICO.— OFICIOS.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Democrático Nacional.

El señor FUENZALIDA.— Pido la palabra.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).—Tiene la palabra Su Señoría.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, la semana pasada recorrí una zona de la provincia que represento en el Parlamento y que es, seguramente, la más abandonada que existe en la región central del país. Me refiero, a las localidades denominadas Huilquileme, El Parrón, el Huerto de Los Olivos, Caone y Barba Rubia, poblados que no cuentan con recursos de ninguna naturaleza. Después de visitar esos lugares montado en un caballo, pude comprobar, con pena, que muchos de sus esforzados habitantes no sabe leer. Existen sólo dos escuelas, muy distantes una de otra. Los niños deben andar hasta 15 kilómetros a pie si quieren recibir instrucción y es admirable el entusiasmo con que lo hacen en busca de un futuro más promisor. Las madres tienen fe y consideran que la educación que reciban sus hijos, será la mejor herencia que podrán dejarles. En aquellos lugares no hay la más mínima atención médica. Los enfermos deben recurrir a las hierbas, pues para obtener un remedio hay que andar a pie o a caballo por lo menos 8 horas.

Los habitantes de esos villorrios han sido siempre postergados y parece que no tuvieran derecho a participar del progreso de nuestra patria. Me contaban muchos de ellos que, cuando se enferma alguna persona pudiente, la colocan en una angarilla, que cuatro hombres transportan al hombro casi todo un día. Si el enfermo resiste este penoso peregrinaje, está salvado, pues tiene la suerte de llegar al hospital; pero lo triste es que generalmente el enfermo no resiste y los angarilleros continúan su viaje, ya no con un enfermo, sino con un cadáver. Es penoso escuchar sus justas quejas a estos compatriotas nuestros.

Para llegar al paradero de micros, deben salir de sus casas a medianoche, al segundo canto del gallo, como me lo decían muchos de ellos. De vuelta, el micro llega al paradero a las nueve de la noche y los pasajeros son allí esperados con caballos y mulas de carga, en los que deben cabalgar por senderos, entre espinos y matorrales, llegando a sus hogares al primer canto del gallo.

El correo del lugar, denominado Caone, atendido por una joven y esforzada dama, doña Teresa Silva, está a un día de camino. La señorita Teresa acude a cualquiera persona de buena voluntad para hacer llegar a su destino la correspondencia. En realidad, es admirable la labor de esta Agente Postal, que debe conformarse con un mísero sueldo para vivir, pero está al servicio de su suelo natal y lo hace con cariño.

La gente de Barba Rubia y Los Coipos, para ir a Hualañé, tienen que usar un camión de propiedad del apreciado vecino del lugar, don Pascual Gutiérrez, quien le coloca al vehículo algunas bancas. Es tal el abandono de estos pobladores, que aun cuando por allí atraviesan los cables de alta tensión de ENDESA, los habitantes no contaban con servicio de alumbrado. Pero ese visionario y esforzado vecino de Barba Rubia, don Pascual Gutiérrez, ayudado por el Diputado que habla, organizó a sus habitantes y logró que ENDESA instalara luz eléctrica en una parte del poblado. Sin embargo, la mayoría de los habitantes no puede disfrutar todavía de los beneficios de la energía eléctrica.

Ruego al señor Presidente que se sirva enviar oficio a ENDESA, por intermedio del Ministerio que corresponda, en mi nombre, para que estudie la ampliación de este servicio a toda la localidad de Barba Rubia y también para que estudie la posibilidad de extenderlo hasta Caone y La Palma.

El señor BARRIONUEVO (Presidente Accidental).— Se enviará el oficio solicitado, en nombre de Su Señoría.

El señor FUENZALIDA.— Con todo este cuadro desolador, la modesta vida que deben llevar sus habitantes se les hace llevadera con la esperanza de que crezcan sus corderos y cabríos, y que sus siembras de trigo y arvejas den el fruto que les permita afrontar el año venidero.

Las mujeres, que mantienen sus casas aseadas, se preocupan de preparar la merienda. Lo que más me impresionó fue el orden que reina en sus hogares. Los niños usan ropas modestas pero limpias. Era la primera vez que llegaba hasta allí un parlamentario. Les costó convencerse de que era cierta esta visita. Sólo habían oído el nombre y alguien les llevó una fotografía del entonces candidato. Los senderos nos hacen perder la ruta y aparece un hombre joven, llamado Eduardo Núñez, quien nos acompaña y nos cuenta en el trayecto la vida de los habitantes de El Parrón y de El Huerto de los Olivos. Nos dice que todavía tienen fe y esperan que un día las autoridades les tiendan la mano y les construyan el camino a que tienen derecho.

En realidad, la construcción del camino no es muy costosa. Todos los vecinos regalan la franja por donde debe pasar a lo que ansían y que contribuirá a aquello que se llama progreso. No les importa a los pequeños propietarios que el camino les ocupe lo mejor de sus escasos terrenos, pero esperan con angustia que llegue el día en que saldrán de la vida oprimida.

Por otro lado, debo declarar que el espíritu de trabajo de los hombres es admirable. Los cierros se ven en muy buen estado; las siembras son atendidas con esmero; la pequeña ganadería constituye la preocupación de sus propietarios; es admirable ver los campos y el esmero con que dedican a sus labores las 24 horas del día. Otra cosa que llama la atención en aquellos apartados lugares, es la belleza y altivez de sus mujeres, que verdaderamente impresiona y es digno de destacar.

Pido que se oficie al señor Ministro de Obras Públicas, para que arbitre las medidas necesarias y destine los fondos suficientes para construir el camino que une a Barba Rubia con El Parrón y Caone, para que los habitantes de esos apartados lugares tengan acceso más expedito a la ciudad.

El señor BARRIONUEVO (Presidente Accidental).— Se enviarán los oficios solicitados, en nombre de Su Señoría.

El señor FUENZALIDA.— Muchas gracias.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Restan dos minutos al Comité del Partido Democrático Nacional.

¿Renuncia a ellos Su Señoría?

El señor FUENZALIDA.— Renuncio.

25.— CONSTRUCCION DEL TUNEL LO PRADO Y ALZA DE TARIFA DE PEAJE.— OFICIOS.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Socialista.

El señor PALESTRO.— Voy a conceder una interrupción al colega Gustavo Lorca, por todo el tiempo de mi Comité.

El señor LORCA (don Gustavo).— Pido la palabra.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor LORCA (don Gustavo).— Agradezco mucho la deferencia del colega Palestro.

El señor PALESTRO— Que no se comente mucho esta gentileza.

El señor LORCA (don Gustavo).— Estamos amigos ya.

Señor Presidente, deseo referirme a un problema que, si bien afecta en forma directa a Valparaíso, no deja de tener importancia dentro del proceso de desarrollo general del país ni de preocupar a todos cuantos desean un crecimiento armónico que [illegible] presidido por un conjunto de sanas normas, donde la responsabilidad tenga precisamente cabida para hacer útil y consciente ese desenvolvimiento.

Las obras públicas, fundamentales en el desarrollo de un país, deben ser planificadas con vista a posibilitar su mejor logro y obtener de ellas todo el conjunto de factores positivos que las justifican en sí mismas.

Nadie podría dudar, si se detiene a analizarla aunque sea sumariamente, que la construcción del túnel de Lo Prado es una de esas obras que constituyen algo así como la aspiración básica en el desarrollo de una economía sana, ya que la comunicación entre la capital de la República y su primer puerto debe ser tan expedita que impida una dilación innecesaria e inconveniente. Y nadie podría negarse a reconocer que en este sentido lo que se hizo en forma decisiva para este acercamiento durante la administración de don Jorge Alessandri fue un trabajo extraordinario, el cual debe ser complementado con la construcción de este túnel, que rectificará así la ruta trazada desde la Colonia.

No creo útil insistir hoy acerca de la necesidad y plena justificación de esta obra, sobre la cual, en el peor de los casos, para establecer esa justificación, bastaría decir que se superaron todos los requisitos, desde que tres gobiernos, sucesivamente, han dado los pasos para que sea una realidad.

No quiero tampoco entrar a discriminar si las adjudicaciones de los contratos en la administración de don Carlos Ibáñez fueron afortunadas o no, ya que sabemos que terminaron con la insolvencia de la firma que debía realizar las obras y fue preciso deshacer dichas adjudicaciones, con las desventajas que ello significó, haciendo perder un tiempo precioso al Gobierno anterior. Tampoco deseo insistir en la partida en falso que se dio cuando se inauguraron los primeros trabajos en enero de 1966, a la cual, se invitó a las más altas autoridades de Gobierno.

Creo sí, necesario centrar esta intervención en un aspecto que se ha dejado un poco de mano dentro del natural contexto de una tan inaudita tramitación, cual es, el aspecto legal y contractual del problema que, a no dudarlo, tiene la primera prioridad para hacer avanzar definitivamente las obras o sepultarlas con las mejores palabras y los más pomposos responsos.

Veamos los planteamientos. En los primeros meses de la actual administración se adjudicó el contrato, después de las consiguientes propuestas públicas la firma Devés, Torreti y Del Río, la que procedió a realizar la inauguración de los trabajos en la fecha indicada. Poco tiempo después y en plena vigencia de este contrato, se comprobó que las maquinarias llevadas al terreno para presentarlas a las autoridades se habían retirado y sólo unos pocos obreros se encontraban en las faenas. Se dieron diversas justificaciones por las autoridades de Gobierno y se dijo que existía un plan completo para el avance de la obra, en un folleto que tenemos a la mano en este instante y del cual se deduce que el túnel estaría terminado en julio de 1969. De conformidad con esta planificación, han transcurrido prácticamente dos años y falta sólo un año y medio para su terminación. En otras palabras, ateniéndonos a este folleto oficial, deberían estar casi terminadas las excavaciones, iniciados los revestimientos y en plena actividad la instalación de motores y ventiladores.

¿Qué ha acontecido entretanto? La opinión pública de Valparaíso primero y de todo el país después fue informada por boca del señor Ministro y del Director de Obras Públicas en entrevista de fecha 11 de agosto próximo pasado, "que visitando la zona, por la inquietud hecha presente por la firma contratista acerca de fallas geológicas, en compañía de ingenieros, acordamos paralizar los trabajos y luego que investigaciones posteriores permitieron establecer que la roca no iba a presentar los inconvenientes que en el cerro Chacabuco y que no había que temer la presencia de agua" —expresaron textualmente— "convinimos en que la solución contratada era la más ventajosa y que la obra debía comenzarse cuanto antes".

Es decir, se llega a una conclusión de esta índole un año y ocho meses después de inaugurados los primeros trabajos y en plena vigencia de un contrato que señalaba lo siguiente: "obligación de excavaciones en el túnel en terreno de cualquier naturaleza con transporte hasta de un kilómetro, fuera de las bocas". Si era preciso, los contratistas debían hacer esfuerzos; lo que aun siendo difícil estaba contemplado y la falla geológica que se dio como excusa debía ser superada, ya que se indicaba que cualquier clase de terreno debía ser excavado. Pero, lo curioso es que estando esto indicado claramente en el contrato, se llega por la Dirección de Obras Públicas a la misma conclusión un tiempo más que suficiente para tener hecha la mitad del túnel.

Ahora bien, como el Gobierno dio orden de suspender los trabajos, en forma unilateral, es obvio que la firma contratista debía ser resarcida. La fórmula fue entregarle un nuevo contrato, al aparecer diverso del anterior, pero esta vez por ciento cinco millones de escudos, en vez de los veintinueve millones que significaba el primitivo. Cierto es que en este nuevo se contempla toda la obra, incluyendo los equipos de ventilación, luces y demás.

Desde luego, llama la atención que por una actuación del Gobierno se haya hecho necesaria una postergación, la que influyó a su vez en la entrega de un nuevo contrato, que se llevó a cabo sin que mediara la propuesta pública, hecho inusitado y, a mi juicio, de extrema gravedad, ya que bien se pudo obtener mejores condiciones de otras firmas en una licitación amplia y en una obra de esta magnitud.

Solicito, por ello, que se dé a conocer todos los antecedentes de este nuevo contrato, del cual nadie sabe nada y que se precisen cuáles son sus cláusulas y si se contemplaron los antecedentes tenidos en vista en el primitivo que sirvió precisamente para adjudicar este último.

Establecido, en consecuencia, que el Gobierno se encuentra ligado con una empresa por el contrato de ejecución de obra pública, no cabe a esta altura sostener que no pueden efectuarse esos trabajos —como lo ha manifestado un parlamentario—, o que debe buscarse tal o cual financiamiento para llevar adelante su realización, como se ha insinuado por otros parlamentarios de la Democracia Cristiana, o que debe buscarse una solución intermedia, como es la de mejorar la cuesta de Barriga, en trabajos costosos, como los que se están haciendo, sin que ello signifique proyectar en todo su desarrollo un camino de mayor amplitud. Esta clara disparidad de criterio entre autoridades y parlamentarios de Gobierno produce una confusión tal en la opinión que permite, con fundadas sospechas, inferir que el túnel no se hará, o, poco a poco, se irá abandonando la idea de su construcción. Deseamos, también, una evidencia precisa acerca de esta materia y, por ello, solicito que se oficie al señor Ministro de Obras Públicas, con el fin de que informe acerca del desarrollo de los trabajos, lo que se ha hecho hasta el momento y el monto exacto de las inversiones.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se enviarán los oficios solicitados por Su Señoría.

El señor LORCA, don Gustavo.— Muchas gracias.

En relación con el financiamiento, que no debe ser mezclado, en ningún caso, con la realización de las obras, desde que existe un contrato vigente que debe cumplirse, es preciso señalar que aparece como un contrasentido absoluto un hecho; si el Gobierno no tenía los dineros necesarios para realizar las obras por el monto de ciento cinco millones de escudos, no debió haberlas contratado y debió mantener vigente tan sólo el contrato primitivo por veintinueve millones. Esto aconsejaba la lógica, ausente, muchas veces, de las resoluciones gubernativas.

La Ley N.o 12.017 financió los nuevos túneles de Chacabuco y Lo Prado. El primero fue entregado en julio de 19[illegible]. Debemos consultar cuánto se gastó en él durante los años 1964, 1965 y 1966 y cuánto está produciendo el peaje de Pomaire.

Luego, se ha establecido que el monto del costo anual de la variante Lo Prado asciende a veinticinco millones. De conformidad con la ley citada, éste se obtiene con el 50 por ciento del gravamen a los carburantes, lo que da cuatro millones y medio de escudos; con la cuota fiscal, según la misma ley, de nueve millones; y, con el rendimiento del peaje, calculado sin el gravoso recargo último de cinco millones, lo que hace un total de dieciocho y medio millones, faltando tan sólo seis y medio millones para su financiamiento.

Habría bastado que del aumento del precio de la bencina se hubieren destinado diez pesos por litro —y se alzó en cuarenta— para que se financiara no sólo esta obra, sino también otras ofrecidas por el señor Ministro de Obras Públicas. Pero, al parecer, ni un solo centavo del nuevo valor al combustible fue para los verdaderos fines de la ley citada.

Por eso, se ha ideado un peaje totalmente desproporcionado y sin que haya una clara resolución del Gobierno de que todo él será para financiar las obras de Lo Prado.

Nada se sabe tampoco acerca de las razones o justificación técnica de esta alza de peaje; y, sin antecedentes serios, se ha impuesto a los habitantes de Valparaíso una injusta carga, totalmente desproporcionada a los beneficios que se obtienen con el uso del túnel de Zapata. Esto ha provocado —como no podría menos de acontecer— una justa resistencia de parte de los gremios del rodado de la zona...

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— ¿Me permite, señor Diputado?

Ha terminado el tiempo del

(PASA A LA PAGINA 24)

SERVICIOS DE UTILIDAD PUBLICA

SERVICIOS DE EMERGENCIA

Asistencia Pública.

Posta Central. San Francisco 85. Fono 382244.

Farmacia de Urgencia. San Francisco 63. Fono 382439.

Posta N.o 2. Maule 875. Fono 50061.

Posta N.o 3. Chacabuco—Compañía. Fono 91011.

Posta N.o 4. Villaseca 25. Fono 43360.

Posta N.o 5. Avda. Manuel Montt 303. Fono 465671.

Asistencia Pública Infantil.

Posta de Cisterna. Gran Santa Rosa 1234. Fono 52681. Avenida 3204. Fono 51454.

Posta de Renca. Fono número 832687.

Posta de Providencia. Avenida Salvador 364. Fono número 257216.

CUERPO DE BOMBEROS

Cuartel General SANTIAGO. Santo Domingo 978. Fonos 61171 y 60141.

BOMBEROS:

BARRANCAS. Fonos N.os 732020, 731099 y 732477.

CISTERNA. Central de Alarma 581122.

CONCHALI. Comandancia Fono 370793.

LA GRANJA. Fono 582345.

MAIPU. Fono 571212.

ÑUÑOA. Fono 40052.

QUINTA NORMAL. Fono 732222.

RENCA. Fono 732121.

SAN MIGUEL. Fonos 53020 y 55138.

CARABINEROS

PREFECTURA GENERAL. Fono 60151.

RADIOPATRULLAS CENTRAL. Fono 62261.

HORARIOS DE HOSPITALES

José Joaquín Aguirre. Fono 373031. Miércoles y domingos, de 14 a 15 horas.

Clínica Alemana. Fono 374051. Todos los días, de 8 a 19.30 horas.

Hospital Manuel Arriarán. Fono 50031. Jueves y domingos, de 15 a 16 horas.

Hospital Barros Luco. Fono 51061. Domingos y jueves, de 13.30 a 15 horas.

Luis Calvo Mackenna. Fono 41011. Sección Cirugía. Miércoles y domingos, de 13 a 15 horas. Sección Medicina, martes y viernes y domingos, de 13 a 15 horas.

Carabineros de Chile. Fono 25633. Jueves, domingos y festivos, de 13 a 15 horas. Pensionado, hasta las 19 horas.

Roberto del Río. Fono 371011. Sección Cirugía. Jueves, domingos y festivos, de 14.30 a 15 horas. Sección Medicina, todos los días, de 14.30 a 15 horas.

Félix Bulnes. Fono 731278. Jueves y domingos, de 14 a 15 horas.

Fuerza Aérea. Fono 483031. De lunes a viernes, de 10 a 10.30 horas; sábados, domingos y festivos, de 14 a 15 horas.

Exequiel González Cortés. Fono 50011. Sección Lactantes, martes y viernes, de 14.30 a 15 horas; Sección Cirugía, jueves y domingos, de 14.30 a a 13 horas.

Instituto Traumatológico. Fono 497124. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Domingos y festivos, de 13 a 15 horas.

Psiquiátrico. Fono 371031. Martes, jueves y domingos, de 14 a 15 horas.

El Salvador. Fono 256441. Martes y jueves, de 14 a 15 horas.

San Borja. Fono 394842. Jueves, domingos y festivos, de 13 a 15 horas.

San José. Fono 370011. Miércoles, domingos y festivos, de 15.30 a 16.30 horas.

San Juan de Dios. Fono 97041. Jueves y domingos, de 14 a 15 horas.

San Luis. Fono 40083. Martes y jueves, de 14 a 15 horas. Domingos, de 14 a 16 horas.

Tórax. Fono 495091. Jueves de 14 a 15 horas. Domingos y festivos, de 14 a 16 horas.

Clínico de la Universidad Católica. Fono 32051. Todos los días, de 19 a 19.30 horas.

MOVIMIENTO DE TRENES DESDE MAPOCHO (Teléfono 89177).— A las 7.45 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 8.30 horas, Ordinario diario a Puerto.

A las 12 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 14 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 16.30 horas, Automotor-Salón a Puerto, solamente los sábado.

A las 17.45 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 19.30 horas, Expreso, días de trabajo, a Puerto.

A las 20 horas, Ordinario a Quillota, los días de trabajo.

A las 21.30 horas, local a Tiltil, los días de trabajo.

DESDE ESTACION ALAMEDA (Teléfono 91629).— A las 8 horas, Ordinario a San Rosendo, diario.

A las 8.45 horas, Ordinario a Pichilemu, diario.

A las 9.45 horas, El Penquista a Concepción, lunes, miércoles y viernes.

A las 10.40 horas, Automotor Salón de Puerto a Talca, días de trabajo, excepto los sábados.

A las 13.55 horas, Expreso Mapocho-Talca. Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes.

A las 14.30 horas, Ordinario a Talca, diario.

A las 17 horas, Ordinario a Curicó, diario.

A las 19.30 horas, Expreso Mapocho-Talca, diario.

A las 20 horas, Flecha nocturna a Puerto Montt. Lunes, miércoles, viernes y sábados.

A las 21 horas, Nocturno a Concepción, diario.

SERVICIO DE PULLMAN BUS AL SUR (vía LIT):

A Cauquenes: 7 y 13.30 horas.

A Linares, 18 horas.

A Chillán: 7.30, 15 y 16.30 horas.

A Concepción: 8.30, 12.30, 22.30 y 22.45 horas.

A Los Angeles: 9.45 horas.

A Temuco: 8 y 22.50 horas.

A Valdivia: 20 horas.

A Puerto Montt: 17.30 horas.

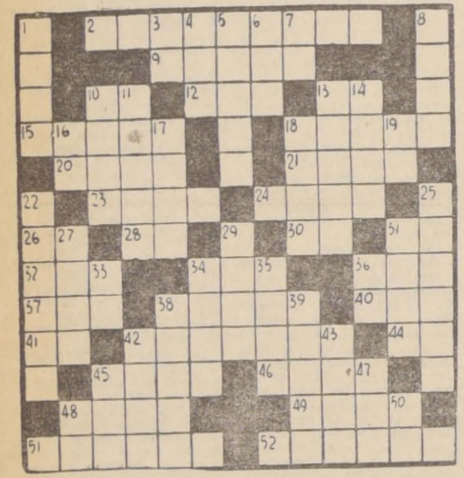
EXPRESO DEL CHOAPA

Balmaceda esquina Bandera.

A La Serena-Coquimbo: 8.30 y 22.30 horas.

A Santiago (desde La Serena): 8.30 y 22.30 horas.

PUZZLE



HORIZONTALES:

2.— Conjunto de los huesos de la cabeza sin carne ni piel, Pl. 9.— Alma o espíritu. 12. — Roturad la tierra. 13.— Nota musical. 15.— Parte de un leño que resulta de abrirla con hacha, Pl. 18.— Medio. 20.— Parte de la mano. 21.— Percibir un olor. 23.— Limpio y puro. 24.— Prov. de la India. 26.— Prefijo. 28.— Apócope de nada. 30.— América del N. Abrev. 31.— Nota musical. 32. — Art. determ. fem., Pl. 34. — Preposición. 36.— Logaritmo, Abrev. 37.— Terminación de diminutivo. 38.— Matasiete, pendenciero. 40.— Lugar donde se trillan las mieses. 41. — Otorga. 42.— Parte posterior del cabello trenzado a manera de cola, Pl. 44.— Terminación de infinitivo. 45.— Galicismo por defecto. 46.— Aceptar la herencia. 48.— Musgo que cubre las lagunas. 49.— Montaña de Grecia. 51. — Que contiene sal. 52.— Arruinar, destruir.

VERTICALES:

1.— Manosear, deslucir. 3.— Nota musical. 4.— Medida de longitud. 5.— Mudar de rumbo. 6.— Nombre de consonante. 7.— Voz que repetida se usa para arrullar a los niños. 8.— Masa de nieve que se derrumba de las montañas. 10.— Especie de aguardiente. 11.— Estado de Alemania. 13.— Ciudad de Italia. 14.— Además. 16.— Prefijo. 17.— Carta de la baraja. 18.— Río de Francia. 19.— Terminación de infinitivo. 22.— Caluroso. 25.— Barbero. 27.— Ropa telar. 29.— Partida de mercaderías. 31.— Vive, habita. 33.— Interjección. 34.— Planta aróidea, flor. 35.— Marca o señal que se pone a una cosa para darla a conocer. 36.— Forma de pronombre personal. 38.— Vivid, habitad. 39.— Te mantienes a flote y avanzas en el agua por tus propios medios. 42.— Lecho. 43.— Situado. 45.— Semejante. 47.— Nómina. 48.— Nota musical. 50.— Fundador de Río de Janeiro.

¿QUE ME RESERVA EL DESTINO?

ARIES | TAURO | GEMINIS | CANCER | LEO | VIRGO | LIBRA | ESCORPIO | SAGITARIO | CAPRIC. | ACUARIO | PISCIS

Usted quiere lograr mucho durante el día y puede hacerlo fácilmente, pero sea considerado. Estudie bien antes de saltar a una aventura.

Antes de que se ponga el sol usted puede hacer arreglos fascinantes con otros. El cielo es el límite para usted. Aproveche su día.

Los asuntos de dinero deben atenderse durante la mañana. Manipule los problemas con habilidad. Escuche el consejo de un hombre de negocios.

No permita que nada se le escurra de las manos. Termine sus obligaciones a su tiempo. Sea sociable. Organice su vida mejor.

Atienda como es debido los asuntos pequeños. Ayude a uno que tiene un problema. Mejore su salud lo antes posible.

Comuníquese con sus buenos amigos y expóngales sus ansias. Ocúpese de sus asuntos personale eficientemente. Evite disputas tontas.

Demuéstreles a los que están a su alrededor que es un ciudadano ejemplar. Evite lo social. Puede haber un elemento de peligro para usted.

Se le ocurrirán ideas excelentes durante la mañana. Comience un ascenso modernizando sus métodos. No diga palabras desagradables.

Esté más alerta a las magníficas oportunidades que le rodean. Proceda de una manera positiva. Un contacto nuevo le dará una gran idea.

Termine esas tareas que ha dejado olvidadas. Organice su vida más eficientemente. Apoye a un socio leal. Descanse más tarde.

Ocúpese de cualquier cosa positiva. Un amigo nuevo quiere ayudarle. Vístase bien y satisfaga a esta persona.

Trate de expresarse como es debido. Ocúpese de los trabajos aburridos y quítelos del camino rápidamente. Use su talento con habilidad.

SI SU HIJO NACE HOY...

Tendrá todas las oportunidades para avanzar desde temprano, demostrando su talento poco usual y satisfaciendo al público. Sería un buen abogado o político.

Turno de Farmacias

SEMANA COMPRENDIDA DEL 21 DE OCTUBRE AL 28 DE OCTUBRE DE 1967

PRIMER SECTOR.— Mapocho, B. O'Higgins, Teatinos, Cerro Santa Lucía.

FRANCO INGLESA, Portal Bulnes esq. Merced, Fono 32668; PORTEÑA, San Antonio 94, Fono 381579; TELLO, Bandera 628; DEL INDIO Nº 1, Ahumada 2, Fono 87947.

SEGUNDO SECTOR.— Catedral, San Pablo, Avda. Matucana.

MAPOCHO, Avda. Matucana 1098, Fono 733101; SAN MARTIN, San Martín 22, Fono 64375; MINERVA, San Pablo 3101; BITRAN, San Pablo 1505.

TERCER SECTOR.— Quinta Normal, Carrascal, Blanqueado.

QUINTA, Nueva Imperial 4498; BARRANCAS, San Pablo 5402; IDEAL, Mapocho 4052; BELGICA, Mapocho 6101; BREMEN, J. J. Pérez 5271; CARRASCAL, Carrascal 4498.

CUARTO SECTOR.— Estación Central, Avda. B. O'Higgins, San Diego, Sanjón de la Aguada.

ANDRADE, Avda. B. O'Higgins 2902, Fono 92340; ECHAURREN, Avda. B. O'Higgins 2196; ORION, Avda. B. O'Higigns 3479, Fono 97643; LAS REJAS, Avenida Ecuador 5142; ROJAS, Bascuñán 1401, Fono 91818; VIEL, Avda. Viel 1906, Fono 51357; CLUB HIPICO, Almirante Latorre 762; CARRERA, Los Pingüinos 4294; UNION, Molina 502.

QUINTO SECTOR.— Avda. B. O'Higgins, Flanklin, San Diego, Avda. Bustamante.

SCHMEISSER, San Francisco 90, Fono 382757; SAN CAMILO, Avda. Portugal 54, Fono 31674; SAN MIGUEL, Avda. Portugal 1902; BARRIOS, Avda. Matta 503, Fo- Diego 1097, Fono 68690. no 392216; FRANCESA, San

SEXTO SECTOR.— Avda. Providencia, Vitacura, Avenida Apoquindo.

FARMACIA DE URGENCIA, San Francisco 75.

NOTA.— Los turnos ... turnos son sólo para la ... ción del despacho de ... tas, medicamentos de ... cia y útiles de curación podrán ser atendidos ... de las 21 horas por la ... tanilla correspondiente.

SOLUCION DEL PUZZLE



JUEGOS DIANA

Así, pues, a los cinco escudos de premio, los álbumes de las Estre- Los JUEGOS DIANA de Alameda esquina Londres, y Ahumada 170, regalan todas las semanas CIEN ESCUDOS en vales para que nuestros amiguitos concurran a divertirse con sus entretenciones eléctricas y mecánicas. llas del Deporte y la Canción, y otros obsequios más, este importante regalo de los JUEGOS DIANA agrega otro atractivo que no dudamos, hará que todos ustedes escriban a LA NACION para ganar semanalmente estos obsequios.

CAMARA... (De la Pág. 23)

(De la Pág. 23)

Comité Socialista. Puede continuar en el tiempo del Comité Independiente.

El senor LORCA (don Gustovo).— Como decía, esto ha provocado una justa resistencia de parte de los gremios del rodado de la zona, quienes están utilizando nuevamente la cuesta para evitar el pago del alto peaje aprobado por el Gobierno. Pero se ha ido más allá. Incluso, para impedir que se haga una resistencia del tono legal, las autoridades están imposibilitando o toda costa que se use esta alternativa, persiguiendo a los gremios que instan a protestar, por desconocimiento de la realidad económica de sus integrantes.

Valparaíso ha quedado totalmente desprovisto de defensa, porque el Gobierno, lisa y llanamente, ha decretado esta alza, sin aceptar los augumentos razonados y serios de los gremios, ni las propias peticiones de sus parlamentarios, que han adoptado la fácil línea de no compartir públicamente el criterio gubernamental, pero sin hacer nada efectivo para lograr cambiar dicha posición. Si ellos representan el sentir de la ciudadanía y pertenecen al partido que gobierna, es lógico que deban imponer con serenidad y firmeza la posición que dicen sostener en público.

La única manera de tener una clara actitud acerca de este grave problema es solicitar que el Gobierno precise y dé a conocer a esta Cámara todos los antecedentes que se requieren para formarse un juicio cabal.

Por eso solicito, señor Presidente, que el Ministro de Obras Públicas informe sobre lo siguiente: Primero, antecedentes sobre el contrato de ejecución de obra pública suscrito con la firma Devés, Torretti y Del Río, que amplió el primitivo contrato de veintinueve millones de escudos a ciento cinco millones. Que se precisen sus cláusulas, obligaciones y sanciones respectivas. Segundo, informe acerca del desarrollo de los trabajos en el túnel de Lo Prado, con clara especificación de los avances en obra, discriminando sobre excavaciones, revestimientos e instalaciones de maquinarias y luces. Asimismo, monto de lo invertido y en qué, durante qué período, y estado general de avance de la obra, comparado con el folleto oficial, donde se señala el plan de desarrollo del trabajo. Tercero, gasto efectivo producido en los años 1964, 1965 y 1966 en el túnel de Chacabuco. Cuarto, antecedentes y justificación del alza del peaje en Zapata; el monto de lo recaudado en los últimos tres años y su destino; el monto de lo recaudado una vez alzado su valor y comparación con lo que hubiera sido sin el uso de la cuesta en el período que va desde la resolución gubernativa del alza hasta ahora; monto de los gastos de mantención de la plaza de peaje, especificando contratación de empleados y obreros y sus remuneraciones; otros gastos de construcción de servicios, etcétera.

5º.—Cuánto se destinará de los dineros que se perciben por esta alza de peaje a la construcción del túnel de Lo Prado y cuánto se destinó, de los dineros que antes se recaudaban, a tal obra.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Se enviará al señor Ministro de Obras Públicas el oficio solicitado por Su Señoría.

El señor LORCA (don Gustavo).— Gracias, señor Presidente.

El señor BARRIONUEVO (Presidente accidental).— Habiéndose cumplido su objetivo se levanta la sesión.

—Se levantó la sesión a las 22 horas 27 minutos.

Roberto Guerrero Guerrero, Jefe de la Redacción de Sesiones.

TARZAN — POR EDGAR RICE BURROUGHS

EDGAR RICE BURROUGHS

¡ESA ES LA CLASE DE MONSTRUO QUE VIMOS CERCA DE MI ALDEA!

¡Y YO NO TE CREÍ, AKUMBA!

¡AHORA NO HAY QUE FIARSE DE NADA!

¡YO TE SEGUIRÍA HASTA EL FIN DEL MUNDO, TARZAN!

M.R.

¡CREO QUE CASI ESTAMOS EN EL!

DICK TRACY — POR CHESTER

HE PENSADO EN LO QUE ME HAS DICHO, TULCITA, Y EN LAS COSAS QUE HE OIDO DECIR DE TI

CREO QUE LA POLICIA TE ANDA BUSCANDO

PERO ESTARAS SEGURO CONMIGO. CON MI RIQUEZA TENDRAS DE TODO

NO TE PREOCUPES

PARA MI ERES EL MUCHACHITO DEL BARRIO... MI TULCITA...

VAMOS A SALIR DE AQUI, SRA. ACERO... EL AIRE NO ES BUENO

JUAN MARINO — POR LEFF







te: 19 y 22 hrs: "Ese animal Extraño".

LA COMEDIA. Merced 39 (391523).— ITUS, presenta la "Flaca", de Ricardo Telesnik, a las 19 y 22 horas.

TEATRO LEX, Pío Nono-Bellavista; Los Optimistas; 19 horas: Mátame y te querré siempre.

OPERA, Huérfanos 837 (301706).— Cía. de Revistas: Bim Bam Bum: 19 21.40 y 23.15 horas: "Sabrosita... y Picante".

PETIT REX, Huérfanos 735 (31143); Cía de los Cuatro; 19 horas: Regreso al hogar; de Harold Pinter.

PICARESQUE, Recoleta 343 (372606); 20 y 23 horas; Cía de Revistas Strip Tease.

REGINA; Avenida Vicuña Mackenna 624 (3609).— Cía de Revistas Regina. 20 y 22 horas: No hagan olas por favor.

SILVIA PIÑEIRO: Tarapacá 181 (89352).— 19 horas: "Flor de Cáctus" de Barrillet y Gredy.

TALIA. San Diego 246 (68592).— Cía El Cabildo, a los 19 y 22 hrs: Amoreta, de Osvaldo Dragún.

GUIA DEL ESPECTADOR

CINES DE CENTRO

ASTOR. Estado N.o 237. (392100). 13; 16.25; 18.50 y 21.40 horas: Una Pistola para Ringo. Italiana, acción, mayores de 14.

BANDERA. Bandera 76. (714403).— 10.30 a 17; tarde 18.30 y noche a las 21.30 horas: Morgan, un caso clínico. (EE. UU., cómica, mayores de 18).

CAPRI. Monjitas 825.— (392414). Rot. desde las 10 horas: Asesino por karate. (EE. UU., suspenso, mayores de 14).

CENTRAL. Huérfanos 930. (33555).— 13.15; 15.45; 18.30 y 21 30 horas: Un camino para dos. EE. UU., acción, mayores de 18).

CERVANTES. Matías Cousiño 134. (381824). Rot. desde las 10.30 horas. Intimidades de un adolescente. EE. UU., comedia, color, mayores de 21.

CINELANDIA. Puente 540. (65732). Rot. desde las 14 horas: Gatillo veloz, mexicana, cow-boy, menores.

CITY. Agustinas 1022.— (66687). Rot. desde las 11 horas: Las Muñecas de la muerte. EE UU., suspenso, mayores de 18.

CONTINENTAL.— Plaza Bulnes 41. (60735). Rot. desde las 14 horas: Asesinos por karate. EE. UU., acción, mayores de 18.

DUCAL. Agustinas 777. (35375).— A las 1.30, 16, 18.45 y 21.30 horas: El hombre de dos reinos. EE. UU., acción, color, menores.

ESPAÑA. Estado-Huérfanos (398488). A las 13, 15.30, 18.30, 21.30 horas: La barrera. Española, comedia, menores.

FLORIDA. Estado 226.— (34289). Rot. desde las 10.30 horas: Alborada de Sangre. EE. UU. Cow-boy, accion, mayores de 15.

GRAN PALACE. Huérfanos 1176. (60082).— 12.15; 15; 18.15; y 21.15 horas: Millie. Not. Agregados, mayores de 14 años.

HUELEN. Huérfanos 779 (31603). Rot. desde las 10.30 horas: Galia. Francesa, drama, mayores de 21.

HUERFANOS. Huérfanos 930 (33555). 13.30; 16; 18.50 y 21.50 hrs: Comercio en la calle mayor, drama, mayores de 14.

IMPERIO. Estado 235. (397960). 10.30 a 17; V. 19 y N. 22 hrs. Morgan un caso clínico. EE.UU. cómica, mayores de 18 años.

KING. Huérfanos 840.— (32838). Rot. desde las 10 horas: Tiempo de masacre. Italiana, Cow-boy, mayores de 18.

LIDO. Huérfanos 680.— (34366). 14.15; 16.30; 19.15 y 22 horas: Un camino para dos. EE. UU., comedia, mayores de 21.

MAYO. Monjitas 873.— (391201). Rot. desde las 10 horas: Cámara de horror. EE.UU., suspenso, mayores de 18.

METRO. Bandera-Unión Central (83361). 13; 16; 19 y 21.45 horas: Y vivieron felices. Noticiarios y Agregados. Menores.

NILO. Monjitas 873.— (302078). Rot. desde las 10 horas: Comercio en la calle mayor. Sueca, drama, mayores de 14.

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921). Rot. desde las 10 horas: Comercio en la calle mayor. Sueca, drama, mayores de 14.

PLAZA. Compañía 1068. (84714). Rot. desde las 10 horas: Asesinos por karate. EE. UU., suspenso, mayores de 14.

REAL. Compañía 1040.— (65555).. Rot. desde las 11 horas: Una pistola para Ringo. Italiana, cow-boy, mayores de 18.

REX.— Huérfanos 735 (31343) 13.15; 15.45; 18.30 y 21.15 hrs. Sendas tortuosas. EE.UU., acción, mayores de 15.

RIO. Monjitas 743 (33550) Rot. desde las 11 hrs. Una mujer sin horizonte. Arrivederci baby. Not., agregados. may. de 21.

RITZ. San Antonio 50. (38061) Rot. desde las 11 hrs. El juego terminó. Francesa, drama, may. de 21.

RIVIERA. San Antonio-I. Valdés V. (36093). Rot. desde las 13 hrs. Sonrisas de una noche de verano. Adorado John.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809) Rot. desde las 10 horas: El bandido negro. EE. UU., aventuras, mayo. de 21.

SAN ANTONIO. S. Antonio - Huérfanos (33605) Rot. desde las 13 hrs. Fray Escoba (Mexicana drama menores).

SAN MARTIN. Alameda-San Francisco (35357) Rot. desde las 14 hrs. Gatillo veloz. México, acción, cow-boy, menores.

SANTA LUCIA. Alameda-San Isidro (34718) 14, 18, 21.45 hrs. La batalla decisiva. EE. UU., acción, may. de 14.

SANTIAGO. Merced 829 (32888) Rot. desde las 10.45 hrs. Una pistola para Ringo. Italiana, cowboy, mayores de 14.

SAO PAULO., Merced 772 (397946) Rot. desde las 10 hrs. La hora 25. EE. UU., acción, may. de 14.

TIVOLI. Huérfanos 757 (30611) Rot. desde las 10.30 hrs. Amores de una rubia. Not. agregados.

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562). Rot. desde las 11 hrs. Casino Royal. EE. UU. acción, may. 14.

VICTORIA. Huérfanos 827 (30021) Rot. desde las 11 hrs. Asesinos por karate. EE. UU. suspenso may. de 18.

WINDSOR. Ahumada-Moneda (89761).- 14.30; 16.15; 18.40 y 21.35 horas: El príncipe y el mendigo. EE. UU., color, menores.

YORK.— Ahumada 166. (66687) Rot. desde las 11 horas: El oeste es una peste.

SECTOR PLAZA ITALIA V. MACKENNA

BAQUEDANO. Plaza Baquedano (31787). Rot. desde las 14 hrs. Tres balas para Ringo. Pueblo maldito. El valor de los caídos.

NORMANDIE. Alameda 139 (392749) Rot. desde las 14 hrs. La cigarra no es un bicho. Argentina cómica, may. de 21.

SECTOR ÑUÑOA- PROVIDENCIA-VITACURA

ANDES, Avda. Irarrázaval 1435 (43811).- Rot. desde las 14 horas: Hawai y Sangre en las colinas.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— 15, 18,30, 22 horas.—: Amores de una rubia. Not. y agregados.

DANTE, Washington 26 (494359).— Rot. desde las 14 horas: Camino del oeste. Noticiario y agregados.

EGAÑA Plaza Egaña (271026).— Rot. desde las 15 horas: Casino Royal (EE. UU., acción, color, mayores de 14 años).

EL GOLF, Apoquindo 3368 (480046).- 16; 19 y 21.45 horas: Comercio en la calle mayor. Sueca, drama, mayores de 14.

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900 (42389).— Rot. desde las 14 horas: Tarántula, Tinieblas, El castigo de Franskenstein.

LAS CONDES, Apoquindo-Noruega (484067). Mat. 15.30 horas: Batman y Agregados. 19 y 22 horas: Guía para el hombre casado (EE. UU., cómica, May. de 18).

LAS LILAS, E. Yáñez-J. de Dios V. (43116).— Mat. 15 horas: Batman y Agregados. 18.45 y 21.45 horas: Morgan un caso clínico. (Inglesa, cómica, May. de 18).

LO CASTILLO, Vitacura (481981).— 16, 18,45, 21.45 horas: Asesinos por kárate, EE.UU., suspenso, may. de 14.

MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— 19 y 22 horas: Ayer, hoy y mañana (Italiana, Cómica. May. de 21).

MACUL, J. P. Alessandri 3547 (258791).— Rot. desde las 15 horas: "Póker de asesinos", EE. UU. y Agregados.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 16; 18.45 y 21.45 hrs.: Un camino para dos, EE.UU., comedia mayores de 21.

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia-Bilbao (43948).— 18,30 y 22 horas: Casino Royal. EE. UU., color, acción, mayores de 14.

VERDI, P. de Valdivia 5273 (499704).— Rot. desde las 14 horas: Los hijos que yo soñé, Juan Colorado y Los novios de Marisol.

SECTOR 10 DE JULIO-FRANKLIN- GRAN AVENIDA - AVDA. MATTA.

ALHUE, Población Dávila 581427).— Rot. desde las 14 horas: La noche de los pistoleros, Texas de mis amores y El hombre increíble.

AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Rotativo desde las 14 horas: Ulises contra Hércules. El ojo espía. Los mosqueteros del mar.

AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 (51455). Rot. desde las 14 horas: — El Dr. Zhivago. Selección de agregados.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Rot. desde las 14 horas: Santo contra el estrangulador, Alazán y enamorado. Samba.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rot. desde las 14 horas: Tiempo de Masacre, italiana, cow-boy, mayores de 18 años.

IMPERIAL, San Diego 1344 (51112).— Rotativo desde las 14 horas. Lutring despierta y mata. El signo del diablo. Pistolero.

LIRA, Pintor Cicarelli 293 (52181).— Rotativo desde las 14 horas: Ulises contra Hércules. Los mosqueteros del mar. El ojo espía.

LAUTARO, Carmen Mena 692 (581300).— Rot. desde las 14 horas: Quien es Quiller. Caprice. Furia en bahía.

MISTRAL, San Diego 279 (63994).— Rot. desde las 14 horas: 20.000 leguas de viaje submarino, Las hilanderas de la luna. A botellazo limpio.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (582782).— Rot. desde las 14 horas: La juventud se impone. Los tres salvajes. Más bonita que ninguna.

MONACO, 10 de Julio-A. Prat (382845).— Rotativo desde las 14 horas: El fantasma de la Rue Morgue. Río Bravo. La última venganza.

OMAR, San Diego 1950 (55103.—Rot. de las 13 horas: La espada invencible. Demasiado pillo. El enigma del Follies Bergere.

PALACE OVALLE, Iquique 6595 (581616).— Socorro. Tarzán lucha por su vida. El hombre de papel.

PORTUGAL, 10 de Julio 252 (34816).— Rotativo desde las 14 horas: Samba. Santo contra el estrangulador. Santo contra el espectro del estrangulador.

PRAT, San Diego 2117 (50754).— Rotativo desde las 13 horas: Terror en la niebla. El secreto de la isla maldita. El circo alrededor del mundo.

ROMA, San Diego 230 (67258).— Circo alrededor del mundo. Terror en la niebla. El secreto de la isla maldita.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81093).— Rotativo desde las 14 horas: Asesinos por karate. (EE. UU. Suspenso. Mayores de 18).

SAN MIGUEL, Avda. Euclides 1202 (51262).— Rotativo desde las 14 horas: El fantasma de la Rue Morgue. Río Bravo La última venganza.

SANTA ROSA A. de Toledo 655 (50907). — Rot. desde las 14 horas: Alcoba para una espía, Africa adiós. El hombre del clavel verde.

SUR, San Diego 935.— (61524).— Rotativo desde las 12.30 horas: Cada vez más lejos. Juan Colorado Cada noche un amor.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA Mapocho 4117 (731384).— Rotativo desde las 14 horas: La mujer perdida. La mujer del zapatero. Los hermanos Muerte.

MAIPO, San Pablo 4251 (731982).— Rotativo desde las 14 horas: La calavera del Márquez. Boing Boing. La antesala del infierno.

NAVIA, S. Izquierdo 1625 (731720).— Rotativo desde las 14 horas: La gata sobre el tejado caliente. El hombre que ríe. Al caer la noche.

LO FRANCO.— Rotativo desde las 14 horas: Asalto al Queen Mary. El delincuente. El bufón del rey.

SECTOR SAN PABLO-ALAMEDA-BRASIL

ALAMEDA, Alameda 2987 (91254).— Rotativo desde las 12.30 horas: Juan colorado, Cada noche un amor. Cada vez más lejos.

ALCAZAR, Brasil 373.— (80122).— Rotativo desde las 14 horas: Sangre en las colinas. Hawai.

A. ALESSANDRI, Alameda 2879 (96348).— Rotativo desde las 11 horas: Muñecas de la muerte. (Inglesa, policial. Mayores de 18).

BLANCO ENCALADA Rot. desde las 14 horas.— Lutring despierta y mata. Pistolero. El signo del diablo.

CARRERA, Alameda 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 horas.— El circo alrededor del mundo. Terror en la niebla. La isla del misterio.

COLON, San Pablo-San Martín (733146).— Rotativo desde las 14 horas: La mujer del zapatero. Los hermanos Muerte. La mujer perdida.

DIEGO PORTALES, Cueto 257 (94594).— Rot. desde las 14 horas.— La cabaña del Tío Tom. En pos del sol. La historia de Bienvenido.

MADRID, Chacabuco 32 (93657).— Rotativo desde las 14 horas: El Dr. Zhivago. Festival de agregados.

MINERVA, San Pablo 3230 (733342).— Rotativo desde las 13 horas: 20.000 leguas de viaje submarino. A botellazo limpio. Las hilanderas de la luna.

MONUMENTAL, Alameda 3943 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: Asalto al Queen Mary. El delincuente. El bufón del rey.

MANUEL RODRIGUEZ, Club Hípico 329 (66827). — Rotativo desde las 13,30 horas.— El hijo de Montecristo. Cantinflas. Pesquisa. Asalto al tren pagador.

O'HIGGINS, San Pablo-Cumming (86929).— Rot. desde las 14 horas. — Boeing, Boeing. La calavera del Marqués. Pasaporte al infierno.

REPUBLICA, Avenida República 239 (96613).— Rotativo desde las 14 horas.— Boeing, Boeing. La calavera del Marqués. Pasaporte al infierno.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— En reparaciones.

SECTOR VIVACETA — INDEPENDENCIA — EL SALTO — RECOLETA

CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Rotativo desde las 14 horas.— Cuatro dólares de venganza. Superargo. Los miserables.

LIBERTAD, Vivaceta 2003 (371627): Rotativo desde las 14 horas: Cuatro dólares de venganza. Los miserables. Superargo.

LA PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— El matasanos. La espada en la piedra.

RECOLETA, Recoleta 597 (373133).— Rot. desde las 14 horas: La diosa impura. María "M". El rapto de la Zarina.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Rotativo desde las 14 horas: El valor de los caídos, Tres balas para Ringo, Pueblo maldito.

EL SALTO, El Salto 3205 (373334).— Rot. desde las 14 horas. Hazme cosquillas. Espuelas negras. La nave del mal.

CINES COMUNALES

EL BOSQUE, Paradero 33 de la Gran Avenida (581522-227).— Rotativo desde las 17 horas: Madame X. Hombre sin rumbo.

MAIPU, 5 de Abril-Pajaritos (Maipú) (571530).— Rotativo desde las 15 horas.— La prueba del león. Las joyas de la familia.

MUNICIPAL, (San Bernardo) 591948.— Rotativo desde las 14 hs.: Django. Mata Hari.

NACIONAL, (Puente Alto) 13 horas.— El violetero. Rayos y trueno. El último de los mohicanos.

PLAZA (Talagante) (66) Rotativo desde las 14 horas.— Sendas tortuosas. Terror en la niebla.



FERNANDO FERRO, vocalista de la orquesta característica "LOS KINGS", la que dará animación y colorido al Baile del Deportivo Nocturno LA NACION.

"Noche de Chunchos"

Diluvio de Astros y Estrellas: La Noche del 4 de Noviembre, en Merced 758

ALBERTO BANINI, cantante melódico internacional, se encuentra en Chile, intérprete de la canción romántica y creador de motivos musicales que ya han ganado gran popularidad. Este artista, autor y compositor de un sinnúmero de composiciones editadas, ha logrado en su doble papel, éxitos resonantes con: el chachachá "Mariquita", los boleros "Hermosura", "Cuando nunca lo esperaba", "Sueño Nupcial", el vals "Tristeza de amor"; la fantasía imperial "Garbo Imperial", y muchas otras que integran su álbum de piezas que le pertenecen, y que lo elevan en el concierto glorioso de la música internacional. Alberto Banini, poseedor de grandes condiciones artísticas, es un intérprete que viene cumpliendo actuaciones consagratorias en nuestro medio, a través de la radio, teatro, y diversos lugares de esparcimiento.

Actuó con gran éxito en El Escorial sirviendo ello para contratarlo para grabar en el prestigioso sello RCA. Victor. Radio Cooperativa lo contará dentro de su elenco en los programas del mes de noviembre. Actuará en la temporada veraniega del año próximo en el Casino de Viña del Mar. Y como un gran amigo de esta casa periodística no podía faltar a la velada organizada por el Deportivo Nocturno LA NACION, la noche del 4 de noviembre, desde las 21 horas, en Merced 738 (Ex-Centro Catalán), donde usted amable lector pasará una velada inolvidable bailando junto a la Orquesta Típica BUENOS AIRES, cantando Alberto Daniels; nos acompañará la simpatiquísima CECILIA, la insuperable MAITEN MONTENEGRO, EL CONJUNTO THE PANTERS, LOS RITMICOS DE CHILE, RAMON MARQUE VILLA, LOS BAMBYS, LOS TROVADORES, KIKO ROMERO, JUANITO POLLANCO y su orquesta. No se pierda por nada del mundo la fiesta de los Deportistas Nocturnos del Diario LA NACION.

ALBERTO BANINI

ARMADA DE CHILE
Servicio de Obras y Construcciones de la Armada

PROPUESTA PUBLICA N° 21/1967

Solicítanse propuestas públicas por los trabajos de mejoramiento y pavimentación asfáltica de la pista y calles de rodaje del Aeródromo de EL BELLOTO.

Tendrán opción a esta propuesta los Contratistas inscritos en el Registro Especial que se abrió para tal efecto.

Bases y demás antecedentes de esta obra deberán solicitarse en el Servicio de Obras y Construcciones de la Armada, Avenida Errázuriz N.o 537, 3er. piso, oficina 314, VALPARAISO.

La apertura de las propuestas se llevará a efecto en la Sala de Despacho del Jefe del Servicio de Obras y Construcciones de la Armada, el día 27 de noviembre, a las 11.00 horas.

JEFE DEL SERVICIO DE OBRAS Y CONSTRUCCIONES DE LA ARMADA

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 26 páginas — Precio: Eº 0,40

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE
SABADO 28 DE OCTUBRE DE 1967

FESTIVAL DE RIO: CELEBRIDADES, EXCENTRICIDADES Y ESPECULACION

Kim Novak se deja abrazar por una víbora.— Chabuca Granda representa a Perú.— En Colombia vetaron un festival de teatro.

RIO DE JANEIRO. (Inter Press Service).— El compositor norteamericano Quincy Jones, un negro que participa en el Festival Internacional de la Canción con la música "The World Goeson", declaró aquí ser partidario de todos los grupos, violentos y no violentos, que luchan en Estados Unidos por erradicar las diferencias raciales Objetó, en cambio, las posiciones sustentadas por el líder integracionista Stockel y Carmichel. "En primer lugar, porque él es del sur y yo del norte, lo que quiere decir puntos de vista diferentes. Después, porque Carmichel quiere acabar con los preconceptos a traves de la destrucción hasta de nuestros hogares lo que no es indicado."

Esas declaraciones agitaron el clima un tanto monótono que habia imperado en la jornada previa a la presentación de la primera mitad de músicas participantes en el Festival, al que han concurrido treinta países de América, Europa y Asia. Para el viernes está prevista la proclamación de las triunfadoras, en presencia de celebridades mundiales de la música y el cine. Entre éstas se cuenta la actriz norteamericana Kim Novak, que desde su arribo aquí se ha dedicado a eludir el asedio periodístico y ha realizado prolongados paseos por centros de atracción turística. Ayer, sin explicaciones, faltó a una conferencia de prensa que le había sido programada por los organizadores del Festival y se mantuvo bajo llave en su apartamento del Hotel "Copacabana Palace".

Luego de algunas horas, cuando cesó una persistente llovizna, que se abatió sobre la ciudad, Kim Novak concurrió al jardín zoológico, donde dejó que una víbora "Jiboia", de grandes proporciones, se enroscase en su cuerpo, jugó con los monos y asistió absorta a una escena de amor entre los hipoptamos "Romeo" y "Julieta" y cerró su sorpresivo paseo arrojando comida a los elefantes. Por su calidad de invitada especial, las actitudes de la actriz norteamericana han sido motivo de velada indignación entre algunos organizadores del Festival.

RIO DE JANEIRO. — (ANSA).— A último momento se produjo un cambio en la composición del jurado que, a partir de esta noche, escuchará y juzgará las 31 canciones que participan en el II Festival Internacional de la Canción Popular. El miembro brasileño del jurado, compositor Tom Jobim, que debia llegar de los Estados Unidos, no lo hizo a tiempo y fue reemplazado por el maestro Isaac Karabatchewski, que presidió también el jurado brasileño para la parte nacional del Festival.

En un almuerzo ofrecido a las delegaciones extranjeras en el Itamaraty, el Canciller, Magalhaes Pinto, dio la bienvenida a compositores y artistas, afirmando que la música es "la más inmediata de todas las artes". Contestaron al saludo del Ministro, cada uno con pocas palabras, el francés Pierre Baruch y el portugués, Mario Mota Pevreira, ambos miembros del jurado. Estaba presente en la comida también el Gobernador de Guanabara, Francisco Negrao de Lima.

Con nuevas llegadas se está completando el elenco de artistas de la canción internacional que participan en la reseña carioca. Los últimos en llegar fueron: Henry Mancini, Andy Williams y Nelson Riddle, de los Estados Unidos; Chabuca Granda, del Perú; Janos Koos, Peter Fenyes y Anarias Bagya, de Hungría; Manuel Días, Carmen Sevilla y Augusto Algueró, de España, y varios más.

El compositor francés Pierre Baruch explicó a los periodistas que Anouk Aimée, invitada especial al Festival, no pudo venir por estar actuando en el film "Una noche en el tren", de Delvaux.

No hay más disponibilidad de entradas en el Estadio cubierto de Maracanazinho. En cambio, hay venta en el "mercado negro" de entradas y los precios alcanzan, en este sector, el doble del precio real. En el Estadio hay cabida para veinte mil personas.

— — — — —

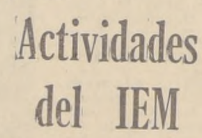
BOGOTA (Inter Press Service).— Quienes asistan a las representaciones del Segundo Festival Colombiano de Teatro Universitario incurrirán en "pecado mortal", según una Pastoral redactada por el Obispo de Medellín, Tulio Botero Salazar, desde la más hostil toma de posición con respecto al movimiento artístico iniciado hace quince años en los Centros de Educación Académica de este país.

De acuerdo con el prelado, "las obras a ser exhibidas son de clara inspiración comunista", y los "directores de los grupos teatrales universitarios también son marxistas y ateos". Paradójicamente, sin embargo, diez de las veintiocho instituciones de educación superior que patrocinan el Festival son católicas y dos de ellas tienen carácter pontificio —la "Javierana", de Bogotá, perteneciente a la Comunidad Jesuíta, y la "Bolivariana", de Medellín, íntimamente vinculada a la Curia Arzobispal.

Si bien se reconoce que buena parte de los directores de los grupos teatrales universitarios militan en la izquierda, hasta ahora no se había llegado a cuestionar esa situación en los términos manejados por el Obispo Botero Salazar. Por lo demás, la prohibición de éste parece no haber recibido un eco sustantivo, ya que el Teatro Municipal de Medellín, donde se desarrolla el Festival, ha tenido llenos completos en los dos últimos días.



La morena Zaima Beleño viene dispuesta a ganarse todos los laureles en la temporada de fin de año. Confía en el agrado con que nuestro pública recibe a los artistas del trópico y en sus propias cualidades que ya la hicieron triunfar en Santiago hace un par de años. En su debut, anoche, en el escenario del Bim Bam Bum, demostró que no anda equivocada en sus apreciaciones. Los aplausos fueron comprensiblemente calurosos y sostenidos.



Actividades del IEM

Varios conjuntos dependientes del Instituto de Extensión Musical cumplirán una serie de actuaciones en los próximos días.

Ayer 27, a las 18 horas, el Cuarteto Santiago actuó en el Salón de Actos de la Asociación de Ciegos, ubicado en Vergara 324. En esa oportunidad el conjunto ofreció Cuarteto en Mi bemol Mayor de von Dittersdorf, Cuarteto en Do Menor, Op. 18, No. 4 de Beethoven, Serenata de Haydn, Rondó de Mozart, Nocturno de Borodin y Aire Chileno de Bisquert.

La próxima actuación del Cuarteto Santiago, junto al Quinteto Hindemith, se realizará el lunes 30, a las 20 horas en la Escuela Experimental de Cultura "Pedro Aguirre Cerda" (Mapocho 4129). El programa será: Cuarteto en Mi Bemol Mayor de Dittersdorf. Variaciones sobre un tema libre de Bozza y Soneto en La Mayor de Mozart.

Colaborando con la semana cultural del colegio Saint George, el Cuarteto Santiago ofrecerá un concierto en el local de este establecimiento, Pedro de Valdivia 1423 el jueves 2 de noviembre a las 19 horas, ejecutando el mismo programa que realizará en la Asociación de Ciegos.

El próximo 6 de noviembre, el Cuarteto se presentará en el Salón de Honor de la Universidad de Chile en un acto de homenaje al Cincuentenario de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas.

HOY ESTRENAN LOS OPTIMISTAS

La Asociación de Padres y Apoderados del Liceo Experimental Manuel de Salas formaron, hace años, un grupo teatral con el nombre de "Los Optimistas". Ahora anuncian su estreno de esta temporada: "Mátame... y te querré siempre", de los españoles Ortega y Sanz, bajo la dirección de Kitty Schwarz. Véala en el Teatro Lex (Pío Nono esquina de Bellavista) en vermut, a las 19 horas, los días 28, 29 y 31.



La cantante chilena Sonia García, acompañada de Mónica Zepterlund, de Suecia; Lasse Fernloff, también de Suecia, y Bárbara y Dick, de Argentina, en el Festival de la Canción de Río de Janeiro. (Foto UPI.)

"¡Pif! ¡Paf!" de teatro:

"Estamos en Primavera"

¡PIIIF!

El conocido actor y director de radioteatro, poeta y escritor, Max Enrique Miranda enjuicia la obra de teatro-cine de Felipe Ravinet, en los siguientes términos:

"Estamos en Primavera" ha llegado a conmoverme. Por la concepcion un poco audaz y, más que nada, por la audaz realización".

Felipe Ravinet, a quien no conozco, ha mezclado una pintoresca historieta sucedida hace algunos años, con una descarnada exposición del eterno y brutal problema del proletariado. El problema de los "sin techo" que aún no logra total solución.

"Estamos en primavera" no sólo muestra el problema. Señala también un camino que apruebo y aplaudo. El autor lo señala sin cobardías, en una obra que al público emociona y hace vibrar.

Como soy un espectador libre de los cánones críticos, decidí de inmediato un DIEZ para la dirección de la puesta en escena. Eso de jugar en la acción de grupos que semejen multitudes y alternar cine y teatro; comedia y drama, provocar sentimientos de ternura, cólera, sonrisas, emoción, piedad y exaltación, merece un sonoro aplauso.

En la interpretación se lucen elementos que tienen práctica en lides teatrales, como Alfredo Mendoza, que emociona con su "Curco"; Pepe Guixé, en su caracterización de Don Napoleón; Violeta Vidaurre, activa, en su Leticia; Alfonso Venegas, algo sobreactuado en su labor de "El Mocho"; Rodolfo Martínez, excelente en el Regidor y un nutrido grupo, con Mirella Véliz, Tito Mery, Jorge Yáñez, Lisette Lyon, Lalo Pérez, Mauricio Latorre y Augusto de Villa, bajo la magnífica dirección de Leonardo Perucci.

Mi opinión: "Estamos en Primavera" es una obra con garra; una interpretación excelente; un espectáculo inolvidable".

¡PAAAF!

Sin que se diesen cuenta, echamos a correr la grabadora, cuando regresaban a casa de un técnico de TV, otros dos integrantes del Canal 13, luego de haber asistido a una función de "Estamos en Primavera". Reproducimos literalmente sus comentarios:

..T: ¡Uf, qué. cosa. tan podrida, Dios mío! ¡Cómo nos dejaste ir a ver esa cuestión! Tuvimos que salir corriendo... ¡Qué le íbamos a decir al autor!

C: Estos gallos son locos. Son totalmente cucú. Cómo se les ocurre hacer una tropelia como ésa. ¡Y quieren llevarla a poblaciones...!

T: En las poblaciones los van a apalear.

C: Los van a matar. Si es un panfleto DC lavado...

T: Si hubiesen seguido con la historia del boleto de la lotería a lo mejor se hubiese puesto interesante.

C: Es increíble: gente joven haciendo eso. Si hubiesen sido Américo Vargas o Lucho Córdoba...

T: Y esos ricos en farsa...

C: Y esos callamperos en idiota...

T: Pero las actuaciones no estaban tan mal...

C: Lo mejor era el baile de posaderas de la vedette. Era en colores...

T: En realidad, eso era "morir un poco"...

En Lima:

GUSTO EL DESNUDO DE "LA TOPOGRAFIA"

Un éxito sin precedentes tuvo el Teatro de Ensayo de la Universidad Católica en su reciente gira a Lima, donde fueron invitados a participar en los festejos del Cincuentenario de la Universidad Católica de esa ciudad. El TEUC viajó con 32 integrantes para presentar tres obras chilenas: "El Tony Chico", de Luis Alberto Heiremans; "La Niña en la Palomera", de Fernando Cuadra, y "Topografía de Un Desnudo". Cada obra iba a presentarse dos veces en el Teatro Segura de Lima (1.250 localidades), pero la aceptación y éxito alcanzado con "Topografía de un Desnudo" hizo prolongarse en tres dias más este programa, con cuatro nuevas presentaciones de esta obra, a teatro agotado.

Conversamos con Eugenio Dittborn, presidente del TEUC, que nos dio a conocer sus impresiones sobre esta gira.

—¿A qué se debió el éxito de "Topografía de un Desnudo"?

—Probablemente "El Tony Chico" y "La Niña en la Palomera" estaban más cerca del tipo de obras que se representan en el Perú. En cambio, con "Topografía" algo coincidió entre lo que la obra mostraba y la sensibilidad del público en este momento. Hay en Lima una mayor toma de conciencia de los problemas actuales. La gente está ávida de un teatro con planteamientos sobre esos problemas. Además impresionó mucho el montaje —con proyecciones fotográficas y salida de actores a la platea—, lo que para ellos resultaba nuevo. Impresionó vivamente el trabajo de iluminación de Bernardo Trumper.

—¿Cuáles fueron los resultados económicos de la gira?

—Nosotros fuimos invitados con todos los gastos pagados por la Universidad Católica de Lima. Fuimos atendidos en forma excelente. En las cuatro últimas funciones se recaudaron 98.000 soles, lo que equivale a 25.000 escudos, con lo cual pudo pagarse los dias que nos quedamos y aún regresar con dinero. El bordereau de las funciones anteriores iba, por supuesto, para la Universidad que nos invitaba, pagándonos pasajes, hotel y transporte de escenografías.

—¿Qué otras actividades realizaron?

—Tomamos contacto con el público, con los universitarios y con los grupos de teatro. Fuimos continuamente agasajados. Ofrecimos las conferencias dialogadas sobre teatro chileno preparadas, la primera, por Luis Alberto Heiremans, y la segunda, por Orlando Rodríguez, en el Salón de Honor de la Universidad. La conferencia dialogada fue entregada por Eduardo Naveda y María Eugenia Cavieres, que presentan diversas escenas del teatro chileno.

—¿Qué recuerdo especial guarda de estas presentaciones?

El término de la última función: el público no quería abandonar sus asientos. No dejaban de aplaudir. Además en la escena del desnudo no sólo aplaudían; golpeaban el piso...

—¿Qué conclusiones positivas se derivan de este viaje?

—Primero, puede llevarse en gira repertorio de teatro chileno, porque gusta en otros países; segunda, hay países donde están ávidos de espectáculo teatral actual, que nosotros podríamos llevar. Este gesto fraternal sería bien recibido.

La Columna Indiscreta

Por DOCACCIO

Ha despertado muchos comentarios la decisión de SUSY VECKY, de dedicarse a auxiliar de vuelo. Ella afirma que está totalmente desilusionada del ambiente artístico y que espera realizarse en esta nueva actividad.

Es interesante acotar, que anteriormente, Susy tuvo otras intenciones de trabajo: Cuando pololeaba con Sergio Riesemberg, estaba ansiosa de dedicarse a la TV. Muchos se preguntan: ¿Quién será el piloto o comandante de nave que habrá despertado el amor de Susy?

LUISIN LANDAEZ, el venezolano que impuso la cumbia en nuestro medio vuelve a hacer noticia. El 8 de noviembre sale en gira por todo Chile, junto a Oscar Arriagada. Y para variar tiene dos muy buenas ofertas para actuar en el extranjero: en el Carnaval de Rosario, Argentina, y en Caracas, Venezuela. A decir de Luisín, aún no se decide en cuál de los medios actuará, todo depende del asunto pesos...

La nuevaolera MARITZA fue a parar a la Comisaría, luego de un violento altercado con un taxista. A decir del chofer (que según aseguran aplicó un par de golpes a la artista) todo se debió a la prepotencia con que lo trató la cantante.

Muy contento andaba por el centro, ARIEL ARANCIBIA, ya que considera al conjunto "Los Ponchos Negros", como auténticos triunfadores. Sostuvo que su primer disco había sido un éxito, y declaró que ya estaba lista la próxima grabación, para fines de este mes. El segundo "45", llevará dos temas de excelente realización, uno de ellos, rechazado en el reciente Festival de Viña. Ariel estima que una canción con ese pedigree, no puede ser mala. La verdad es que la oímos y realmente es buena. Le deseamos éxito a Ariel, sus canciones y sus "Ponchos".

Dramáticos contornos tuvo el accidente que sufriera en la noche de ayer, el conocido cantante WILLY MONTI. Había estado junto al futbolista González, de Colo Colo, desde temprana hora, y la verdad es que habían tomado algunos tragos. No podía realmente hablarse de estado de embriaguez pero la alcoholemia acusa una cantidad ínfima de alcohol en la sangre, y de ahí que se sostuviera que ambos estaban bebidos. Luego del choque (embistieron un jeep del diario La Tercera, donde viajaba Jorge Prat) fueron internados en la posta y en estado relativamente grave.

¿Qué pasará que hace una semana que no anuncian gira a Chile Yaco Monti, Juan Ramón o Leo Dan?

Radio Carrera es una emisora comentada en todos los tonos. Se aplaude su programación, basada en discos antiguos, se critican sus características para noticiarios, lo mismo que la frecuencia de éstos, y se celebra que dé la hora a cada instante. Pero, parece que algo no camina muy bien, porque cada vez que dan la hora se escucha un fuerte tic tac, que a veces, sigue como "música de fondo" en las grabaciones.



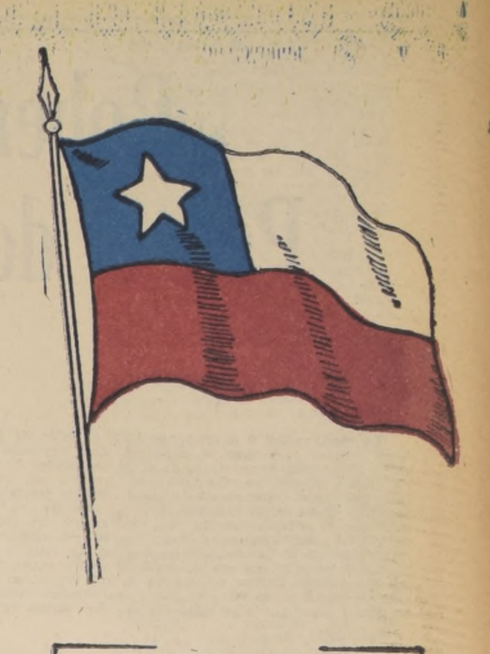
NELLY NARDY, compositora de canciones folklóricas y de repertorio internacional, obtuvo el Tercer Premio con su tonada "Banderita" con música y letra original, en el Concurso a la Bandera, organizado por el Departamento de Cultura de la Presidencia de la República. Hace dos años, Nelly Nardy había obtenido el Segundo Premio en los Primeros Juegos Municipales con su canción "Decir Chile".

SEGUNDO CUERPO

LA NACION

DOMINGO 29 DE OCTUBRE DE 1967 — SANTIAGO DE CHILE—

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917



1817 - 1967

Homenaje de LA NACION al Sesquicentenario de la Bandera Nacional

EL HOMBRE DEL ANTIFAZ

POR ROBERT BLOCH

SUSAN estaba tan deseosa de llegar al rincón de los malos pensamientos que bajó la cuesta casi corriendo.

"El rincón de los malos pensamientos" era el nombre que ella le daba. En realidad, se trataba de un pequeño barranco situado al extremo del parque donde podía permanecer largo rato sin ser vista ni molestada. Pero siempre lo consideró su rincón. Al fin y al cabo, ¿qué importancia tiene un nombre? Desde hacía una semana, sus compañeros habían empezado a llamarla "Susie" y hasta el teniente Palmer la llamaba "Sue". Pero, en el fondo, ella seguía siendo Susan. Sobre todo, cuando se encontraba en aquel rincón.

A veces iba allí a llorar. Otras, pensar o más bien a soñar. Entonces daba rienda suelta a la imaginación y pensaba en lo que ocurriría si... Si ella fuera la famosa Susan Harper, si no tuviera aquellos horribles granos y si Tom Reynolds se hubiera fijado en ella, en lugar de colarse por Marjorie, y la invitara a salir con él; si sus padres desaparecieran de la circulación. Podrían marcharse de vacaciones y estrellarse en avión. Probablemente ni se darían cuenta. Entonces ella cobraría el dinero del seguro y sería libre de hacer lo que se le antojara.

Lo malo es que Susan estuviera siempre pensando estas cosas; sólo cuando estaba deprimida. Al fin y al cabo, en algo tenía que pensar. Algo que no fuera **haz esto, haz lo otro,** que era todo lo que oía en casa y en la escuela. Algo que no fuera pensar que en el barranco porque no tenía otro sitio donde ir. Porque estaba sola y nadie se fijaba en ella.

A decir verdad, tenía que reconocer que nunca le había ocurrido nada en lo que mereciera la pena pensar, nada real..., hasta una semana antes.

Pero desde entonces todo había cambiado. Y tan radicalmente que aquella era la primera oportunidad que había tenido de estarse a solas.

Hacía una semana que no se había quedado sola ni un momento, desde que, el viernes, entrara en casa corriendo y gritando que un hombre con antifaz la había atacado en el solar situado detrás de la casa de Austin.

Primero su madre, después su padre y luego la policía y aquel simpático teniente Palmer, el pelirrojo, la trataron con gran consideración y le hicieron preguntas. Después, la matrona y el doctor Adams le hicieron un reconocimiento. En realidad, esto no fue nada agradable. Además, ella sabía que el hombre no llegó a hacerle ningún daño, pues consiguió soltarse y salir corriendo.

Todo fue a las mil maravillas. Su madre y su padre la trataban con delicadeza, sin mencionar siquiera el trabajo de la casa ni los platos sucios, ni nada de eso. Todo el mundo la mimaba. El teniente Palmer iba a verla todas las noches en un recoche de la policía para decirle de que no habían descubierto nada pero que todo el departamento estaba trabajando en el caso. Seguía haciendo preguntas estúpidas, sí; pero todas se reducían a lo mismo, y lo único que ella tenía que hacer era repetir las mismas respuestas.

El miércoles fue a esperarla a la salida de la escuela y las llevó a ella y a su madre a la ciudad en un coche de la policía, haciendo sonar la sirena, y ella se sentó en una sala oscura y contempló a varios hombres.

Eso fue lo mejor: la identificación del criminal. Igual que en la televisión: todos aquellos malhechores de aspecto siniestro desfilando por el estrado a la luz de los focos. Y todos temiendo que ella lo tomara por el criminal. Sólo tenía que hacer más que señalar a uno de ellos. Todos habían sido detenidos como sospechosos y ninguno de ellos tenía coartada. Y, llegado el caso, sería su palabra contra la del que ella señalara, y la policía estaba de su parte. Quizás consiguiesen incluso hacerle confesar que la había cogido por la garganta, le había producido aquellos cardenales y le había roto el vestido, y la hubiera arrojado al suelo si ella no hubiera conseguido desasirse, después de golpearle con la rodilla. Lo llevarían al solar, al lugar que ella les había indicado, en el que la hierba estaba pisoteada, y le obligarían a reconstruir el crimen, a demostrar cómo la había sujetado para que no pudiera gritar.

Pero no era muy inteligente. Siempre cabía la posibilidad de que el hombre que escogiera tuviese coartada. O que tal vez hubiera un proceso y ella tuviera que prestar declaración, y que algunos de los abogados defensores eran muy listos; por lo menos los que salían en la televisión. Además, ¿qué ganaría con ello? Disfrutaba ya de todas las atenciones que pudiera desear, y no identificando a nadie mantenía la incógnita por más tiempo.

Con que Susan mantuvo la boca cerrada y, al fin, la dejaron marchar. La consumía la impaciencia por leer lo que dirían los periódicos el jueves por la noche. Estaba segura de que le dedicarían grandes espacios.

Pero ella no contaba con que pudieran ocurrir otras cosas, como el grave accidente de la Carretera Nueve (tres automóviles destrozados, dos muertos y cinco heridos graves). Esta noticia acaparó todo el espacio, y acerca del careo no apareció más que un insignificante parrafito en la página siete.

Para colmo de males, en uno de los coches que intervinieron en el triple choque viajaban dos alumnos de la escuela: George Hicks, que resultó ileso, y su hermana Martha, que estaba en el hospital, con fractura de mandíbula y de cadera. De modo que el viernes todos hablaban del accidente, se apiñaban en torno a George o compraban postales para la idiota de Martha. Nadie, lo que se dice nadie, se preocupó de preguntar a Susan cómo le había ido en el careo.

De todos modos, el teniente Palmer prometió seguir investigando. Quizás tuvieran más suerte la próxima vez. En el peor de los casos, ella siempre podía arriesgarse a identificar a alguien. Después de todo, tuvo buen cuidado en decir que, como estaba anocheciendo, no pudo ver al hombre con claridad. Resultaba difícil averiguar la cara que tenía una persona que llevaba antifaz.

Siempre era difícil averiguar el aspecto de la gente. Susan abandonó sus reflexiones un momento para contemplarse. No tenía espejo, ni lo necesitaba. Por el fondo del barranco corría un riachuelo. Podía acercarse a la orilla y contemplar su imagen reflejaba en las turbias aguas.

Antes, al mirarse, se sentía siempre defraudada. No le gustaba su figura rechoncha, ni su cara redonda y llena de granos, ni su pelo del color del barro.

Así se veía **antes. Ahora,** en cambio...

Ahora, Susan contempló su figura rechoncha, su cara redonda y llena de granos y su pelo del color del barro.

No había cambiado.

Nada había cambiado.

Aunque le doliera, tenía que reconocerlo. Seguía siendo la misma. Y todo seguía igual.

Susan movió tristemente la cabeza. Uno de los principales motivos, el motivo principal, que la indujo a imaginar todo aquello era el deseo de que Tom Reynolds se fijara en ella y la invitara a salir, en vez de ir siempre con Marjorie.

Y Tom no le dijo ni una palabra. Sólo faltaban tres semanas para el baile de fin de curso y aquella tarde Susan oyó a Marjorie hablar con Phyllis Lister acerca de su nuevo traje de noche y de que esperaba que a Tom le gustase.

No debía hacerse ilusiones. Hiciera lo que hiciera, Tom Reynolds seguiría enamorado de Marjorie. Y dentro de tres semanas la llevaría al baile de fin de curso. Ella luciría su nuevo vestido de noche y, probablemente, después, en el coche, harían toda clase de manoseos. Y puede que él la besara en los hombros y en la garganta...

¿Por qué pensaba tanto en los hombros y en la garganta de Marjorie?

Entonces Susan recordó al hombre del antifaz, el que llevaba guantes de lona y le apretó la garganta.

Y sí...

No.

Pero y sí...

A Susan empezó a latirle el corazón con tal violencia que tuvo que sentarse. Y entonces se le representó toda la escena. Ella siguió negando con la cabeza, pero aquel pensamiento no la dejaba. Cuando cerraba los ojos, le parecía verlo con todo detalle, tal como **podría** suceder si lo planeaba debidamente. Tal como **sucedería...**

Susan tuvo que esperar toda una semana, y, al fin, sucedió. Y, desde luego, fueron nuevamente a buscarla, tal como ella esperaba, y la llevaron a la comisaría a ver al teniente Palmer.

Ella sabía que aquél sería el peor momento, y lo único que la ayudaría sería saber llorar a tiempo. En aquellas circunstancias, el llanto sería una reacción perfectamente natural. Incluso un ataque de histerismo sería natural.

Y el teniente Palmer no preguntaría mucho si una estaba con un ataque de histerismo.

Con que lo único que tuvo que hacer fue negar haber visto a Marjorie desde que salieron del instituto la víspera, decir que no sabía dónde pensaba ir Marjorie el viernes por la noche y que nunca la había visto en compañía de desconocidos. Además, repitió lo que había dicho su madre: el viernes por la noche, a la hora en que se cometió el asesinato, ella estaba en su habitación, escuchando música y estudiando.

El teniente Palmer no hizo más preguntas. Cualquiera hubiera podido darse cuenta de que también él estaba al borde del ataque de histerismo. Pero, antes de dejarla marchar, dijo un par de cosas que interesaron a Susan.

—Creo que debo pedirle disculpas, señorita.

—¿Qué quiere decir? —preguntó Susan.

—Pues que, si he de serle franco, empezaba a dudar de la veracidad de su historia.

Susan respiró profundamente y tuvo que preguntar:

—¿Es que pensó que yo lo había inventado todo?

—No; no es eso. No es eso exactamente. Pero seguimos tantas pistas falsas y su descripción era tan imprecisa... Pensé que quizás hubiera exagerado un poquito. —El teniente Palmer casi se sonrojó—. Verá, antes de ahora hemos tenido casos en los que alguna muchacha nos viene con la historia de que alguien la ha atacado. Y a veces resulta que lo que ocurrió fue que algún muchacho trató de hacer una conquista, ella perdió la cabeza y promovió el gran alboroto, convirtiendo el incidente en una novela de miedo. Algo así me sugirió su descripción del hombre del antifaz y guantes de lona. No es corriente que un maleante de esa especie lleve esas prendas.

—Pero ¿no han encontrado uno de los guantes? Detrás del garaje donde Marjorie...

Susan prorrumpió de nuevo en sollozos. No le costó mucho trabajo.

El teniente Palmer movió afirmativamente la cabeza.

—Sí, lo encontramos. Era un guante de lona de la mano izquierda. El laboratorio está analizándolo y después se lo enseñaremos a usted para que trate de identificarlo.

—Entonces, ¿cree usted que ha sido la misma persona?

—Susan se secó los ojos con el pañuelo y le miró.

—Aún no se puede decir nada en concreto. Lo único que sabemos hasta el momento es que esa muchacha fue estrangulada pero no que...

El teniente Palmer se interrumpió bruscamente y volvió a ruborizarse.

Susan decidió volver a sollozar, pero no muy fuerte, por si él deseaba añadir algo. Y así fue.

—Y eso es lo peor de estos casos —siguió diciendo él en voz tan baja como si estuviera hablando consigo mismo—, el que estas cosas suceden a rachas, como si un crimen arrastrara otro.

—No comprendo.

—¿Se acuerda del día que vino aquí para la identificación, Sue?

Esta "Sue" era ella. De buena gana hubiera sonreído, pero se limitó a mover la cabeza afirmativamente.

—Sí, me acuerdo.

—Aquel día reunimos a una serie de tipos bastante peligrosos. Por lo visto, ninguno de ellos era el criminal; pero cualquiera hubiera podido serlo. Quiero decir que, según sus antecedentes, la mayoría era capaz de cometer un crimen de esa naturaleza. El historial clínico de alguno de ellos lo señala como asesino en potencia. Desgraciadamente, la ley no nos autoriza a actuar contra asesinos en potencia. Pero sabemos que existen. Y sabemos por experiencia que, a veces, un asesinato como éste los excita a emular al asesino. Ha ocurrido ya en otras ciudades.

"Espero que la prensa no arme demasiado jaleo —suspiró el teniente Palmer—. Pero lo armará, estoy seguro. De todos modos, Sue, quiero que me prometa una cosa: no hable con los periodistas más de lo estrictamente necesario. ¿Me comprende?

—Sí, le comprendo. Pero, teniente, ¿no tiene idea de quién puede ser el asesino?

No obtuvo respuesta a su pregunta, pues en aquel momento entró el jefe de policía diciendo que el Departamento del sheriff deseaba informes para la investigación del caso, por lo que el teniente Palmer dijo a Sue que eso era todo, que continuaría en contacto con ella y que podía irse a casa.

Esto ocurría el sábado. Hasta el martes, Susan no consiguió escapar. Desde luego, fueron a verla los periodistas, y los compañeros del instituto no la dejaban ni a sol ni a sombra. Lo lógico hubiera sido que dedicasen más atención a Marjorie. Desde luego, Marjorie estaba muerta y ella estaba viva. Ahí radicaba la gran diferencia. **Marjorie estaba muerta y ella estaba viva.** Hasta Tom Reynolds tenía que darse cuenta. También él había sido interrogado. Pero todo lo malo había pasado ya y quizás ahora empezase a fijarse en ella.

Desde luego, requería tiempo. Y no sucedería automáticamente. Susan tendría que buscar la forma de **hacerlo suceder.** Pero ya se las ingeniaría. Era capaz de hacer cualquier cosa. Puesto que Marjorie había muerto...

Lo que más deseaba era estar sola. Ni siquiera cuando se encerraba en su habitación la dejaban tranquila sus padres. Tenía que medir sus palabras, sus gestos, todo.

Con que el martes por la tarde, al salir del instituto, corrió a su rincón. Quería estar sola para pensar.

Al llegar al fondo del barranco, se tumbó en el suelo, a la sombra, ocultándose hasta de sí misma. Este era el mejor modo de pensar. Y ella quería pensar si lo había hecho todo bien. Primero tuvo que encontrar los viejos guantes de lona. Estaban en un cubo de basura que había en el callejón. Tuvo una buena idea al no comprar guantes nuevos, para no dejar pistas. **Fue** una suerte encontrar aquel par. Lo demás no fue ya cuestión de suerte, sino de cuidadosa preparación. Llamar por teléfono a Marjorie para que, sin decir nada a nadie, saliera de casa para ir a ver el espectáculo, formaba parte del plan. Una llamada hecha desde un teléfono público no podía localizarse, y nadie la había oído. Otra buena idea fue poner los discos. Su padre no estaba en casa y su madre estaba acostada, con jaqueca, en su dormitorio del primer piso. Desde luego, hubiera podido subir después de que Susan saltara por la ventana, dejando puestos los microsurcos; pero era un riesgo que había que correr. Como el de atravesar el callejón sin tropezarse con nadie. Lo importante era que había salido bien. Y no tuvo que recurrir a ninguna coartada. En caso necesario, hubiese podido decir casi la verdad: que se escapó de casa para ir con Marjorie a ver el espectáculo. Hubiera sido peligroso; pero no hubiesen podido ahorcarla por eso, ¿verdad?

Y ahora no iban a ahorcarla por nada. Pues no habían descubierto absolutamente nada. No sabían nada de los guantes viejos ni de cómo se cerraron en torno al fino y largo cuello de Marjorie cuando ella penetró sigilosamente en el callejón de detrás del garaje, cortándole la respiración de forma que no pudo ni lanzar un gemido, ni la forma en que apretaron y apretaron hasta que Marjorie dejó de existir. Ya no era más que una muñeca sin huesos que se desplomó al suelo, una asquerosa muñeca que no servía de nada, ni a Tom Reynolds ni a nadie. **Porque estaba muerta, mientras que ella, Susan, estaba viva.**

Susan se recreaba en su obra. Lo reconocía. Y por un momento, se sintió perpleja. Y es que le sorprendió no tener remordimientos, ni siquiera el más leve temor. Lo lógico hubiese sido sentirse arrepentida o asustada. Por lo menos eso debía suceder a la mayoría de las personas. A menos que su acción la hubiera hecho cambiar.

¿Acaso había cambiado?

Susan sintió el deseo de mirarse en el agua. Quizás su imagen le dijese algo. Se puso en pie. La luz del crepúsculo la hizo parpadear. Vaciló un momento, al recordar lo que dijera el teniente Palmer. No quería pensar en ello... pero no pudo remediarlo.

Según él, existían personas capaces de cometer un asesinato porque estaban locas. Y al leer estos relatos en los periódicos les daba por imitar al asesino.

Desde luego, él se refería a hombres y al caso de Marjorie. Pero, anteriormente hubo su propio caso. Y ella, Susan, había leído la noticia. ¿Acaso no fue esto lo que le dio la idea de matar a Marjorie? Por lo tanto, ¿no sería ella igual a aquellos horribles tipos? Y si no sentía pena ni temor era porque estaba...

¡No! Ella no estaba loca. Ella era Susan. Era Susán, la que seguía viva, mientras que Marjorie estaba muerta. Y lo único que tenía que hacer era mirarse en el agua, para convencerse.

Susan se miró y al momento se tranquilizó. Su rostro seguía siendo tan oscuro y poco agraciado como siempre, pero era el suyo. No había cambiado en absoluto. Era el teniente Palmer el que estaba loco, con aquellas extravagantes teorías de que el asesinato de Marjorie podía traer consigo un nuevo asesinato.

Susan sonrió a su imagen y después parpadeó, pues, una sombra acababa de proyectarse sobre el agua. La sombra parecía el rostro de un hombre, pero la parte superior era más oscura que el resto. Y estaba situada mismamente detrás de ella. Susan miró fijamente la parte más oscura y abrió la boca.

Tuvo tiempo de darse cuenta de que la mancha más oscura correspondía a un antifaz, pero no tuvo tiempo de gritar porque en aquel momento los guantes de lona se cerraron en torno a su garganta.

FESTIVAL DE RIO: CELEBRIDADES, EXCENTRICIDADES Y ESPECULACION

Kim Novak se deja abrazar por una víbora.— Chabuca Granda representa a Perú.— En Colombia vetaron un festival de teatro.

RIO DE JANEIRO. (Inter Press Service).— El compositor norteamericano Quincy Jones, un negro que participa en el Festival Internacional de la Canción con la música "The World Goeson", declaró aquí ser partidario de todos los grupos, violentos y no violentos, que luchan en Estados Unidos por erradicar las diferencias raciales Objetó, en cambio, las posiciones sustentadas por el líder integracionista Stockel y Carmichel. "En primer lugar, porque él es del sur y yo del norte, lo que quiere decir puntos de vista diferentes. Después, porque Carmichel quiere acabar con los preconceptos a traves de la destrucción hasta de nuestros hogares lo que no es indicado."

Esas declaraciones agitaron el clima un tanto monótono que había imperado en la jornada previa a la presentación de la primera mitad de músicas participantes en el Festival, al que han concurrido treinta países de América, Europa y Asia. Para el viernes está prevista la proclamación de las triunfadoras, en presencia de celebridades mundiales de la música y el cine. Entre éstas se cuenta la actriz norteamericana Kim Novak, que desde su arribo aquí se ha dedicado a eludir el asedio periodístico y ha realizado prolongados paseos por centros de atracción turística. Ayer, sin explicaciones, faltó a una conferencia de prensa que le había sido programada por los organizadores del Festival y se mantuvo bajo llave en su apartamento del Hotel "Copacabana Palace".

Luego de algunas horas, cuando cesó una persistente llovizna, que se abatió sobre la ciudad, Kim Novak concurrió al jardín zoológico, donde dejó que una víbora "Jiboia", de grandes proporciones, se enroscase en su cuerpo, jugó con los monos y asistió absorta a una escena de amor entre los hipoptamos "Romeo" y "Julieta" y cerró su sorpresivo paseo arrojando comida a los elefantes. Por su calidad de invitada especial, las actitudes de la actriz norteamericana han sido motivo de velada indignación entre algunos organizadores del Festival.

RIO DE JANEIRO. — (ANSA).— A último momento se produjo un cambio en la composición del jurado que, a partir de esta noche, escuchará y juzgará las 31 canciones que participan en el II Festival Internacional de la Canción Popular. El miembro brasileño del jurado, compositor Tom Jobim, que debía llegar de los Estados Unidos, no lo hizo a tiempo y fue reemplazado por el maestro Isaac Karabatchewski, que presidió también el jurado brasileño para la parte nacional del Festival.

En un almuerzo ofrecido a las delegaciones extranjeras en el Itamaraty, el Canciller, Magalhaes Pinto, dio la bienvenida a compositores y artistas, afirmando que la música es "la más inmediata de todas las artes". Contestaron al saludo del Ministro, cada uno con pocas palabras, el francés Pierre Baruch y el portugués, Mario Mota Pevreira, ambos miembros del jurado. Estaba presente en la comida también el Gobernador de Guanabara, Francisco Negrao de Lima.

Con nuevas llegadas se está completando el elenco de artistas de la canción internacional que participan en la reseña carioca. Los últimos en llegar fueron: Henry Mancini, Andy Williams y Nelson Riddle, de los Estados Unidos; Chabuca Granda, del Perú; Janos Koos, Peter Fenyes y Anarias Bagya, de Hungría; Manuel Días, Carmen Sevilla y Augusto Algueró, de España, y varios más.

El compositor francés Pierre Baruch explicó a los periodistas que Anouk Aimée, invitada especial al Festival, no pudo venir por estar actuando en el film "Una noche en el tren", de Delvaux.

No hay más disponibilidad de entradas en el Estadio cubierto de Maracanazinho. En cambio, hay venta en el "mercado negro" de entradas y los precios alcanzan, en este sector, el doble del precio real. En el Estadio hay cabida para veinte mil personas.

— — — — —

BOGOTA (Inter Press Service).— Quienes asistan a las representaciones del Segundo Festival Colombiano de Teatro Universitario incurrirán en "pecado mortal", según una Pastoral redactada por el Obispo de Medellín, Tulio Botero Salazar, desde la más hostil toma de posición con respecto al movimiento artístico iniciado hace quince años en los Centros de Educación Académica de este país.

De acuerdo con el prelado, "las obras a ser exhibidas son de clara inspiración comunista", y los "directores de los grupos teatrales universitarios también son marxistas y ateos". Paradójicamente, sin embargo, diez de las veintiocho instituciones de educación superior que patrocinan el Festival son católicas y dos de ellas tienen carácter pontificio —la "Javierana", de Bogotá, perteneciente a la Comunidad Jesuita, y la "Bolivariana", de Medellín, íntimamente vinculada a la Curia Arzobispal.

Si bien se reconoce que buena parte de los directores de los grupos teatrales universitarios militan en la izquierda, hasta ahora no se había llegado a cuestionar esa situación en los términos manejados por el Obispo Botero Salazar. Por lo demás, la prohibición de éste parece no haber recibido un eco sustantivo, ya que el Teatro Municipal de Medellín, donde se desarrolla el Festival, ha tenido llenos completos en los dos últimos días.



La cantante chilena Sonia García, acompañada de Mónica Zepterlund, de Suecia; Lasse Fernloff, también de Suecia, y Bárbara y Dick, de Argentina, en el Festival de la Canción de Río de Janeiro. (Foto UPI.)

"¡Pif! ¡Paf!" de teatro:

"Estamos en Primavera"

¡PIIIF!

El conocido actor y director de radioteatro, poeta y escritor, Max Enrique Miranda enjuicia la obra de teatro-cine de Felipe Ravinet, en los siguientes términos:

"Estamos en Primavera" ha llegado a conmoverme. Por la concepción un poco audaz y, más que nada, por la audaz realización".

Felipe Ravinet, a quien no conozco, ha mezclado una pintoresca historieta sucedida hace algunos años, con una descarnada exposición del eterno y brutal problema del proletariado. El problema de los "sin techo" que aún no logra total solución.

"Estamos en primavera" no sólo muestra el problema. Señala también un camino que apruebo y aplaudo. El autor lo señala sin cobardías, en una obra que al público emociona y hace vibrar.

Como soy un espectador libre de los cánones críticos, decidí de inmediato un DIEZ para la dirección de la puesta en escena. Eso de jugar en la acción de grupos que semejen multitudes y alternar cine y teatro; comedia y drama, provocar sentimientos de ternura, cólera, sonrisas, emoción, piedad y exaltación, merece un sonoro aplauso.

En la interpretación se lucen elementos que tienen práctica en lides teatrales, como Alfredo Mendoza, que emociona con su "Curco"; Pepe Guixé, en su caracterización de Don Napoleón; Violeta Vidaurre, activa, en su Leticia; Alfonso Venegas, algo sobreactuado en su labor de "El Mocho"; Rodolfo Martínez, excelente en el Regidor y un nutrido grupo, con Mirella Véliz, Tito Mery, Jorge Yáñez, Lisette Lyon, Lalo Pérez, Mauricio Latorre y Augusto de Villa, bajo la magnífica dirección de Leonardo Perucci.

Mi opinión: "Estamos en Primavera" es una obra con garra; una interpretación excelente; un espectáculo inolvidable".

¡PAAAF!

Sin que se diesen cuenta, echamos a correr la grabadora, cuando regresaban a casa de un técnico de TV, otros dos integrantes del Canal 13, luego de haber asistido a una función de "Estamos en Primavera". Reproducimos literalmente sus comentarios:

..T: ¡Uf, qué. cosa. tan podrida, Dios mío! ¡Cómo nos dejaste ir a ver esa cuestión! Tuvimos que salir corriendo... ¡Qué le íbamos a decir al autor!

C: Estos gallos son locos. Son totalmente cucú. Cómo se les ocurre hacer una tropelia como ésa. ¡Y quieren llevarla a poblaciones...!

T: En las poblaciones los van a apalear.

C: Los van a matar. Si es un panfleto DC lavado...

T: Si hubiesen seguido con la historia del boleto de la lotería a lo mejor se hubiese puesto interesante.

C: Es increíble: gente joven haciendo eso. Si hubiesen sido Américo Vargas o Lucho Córdoba...

T: Y esos ricos en farsa...

C: Y esos callamperos en idiota...

T: Pero las actuaciones no estaban tan mal...

C: Lo mejor era el baile de posaderas de la vedette. Era en colores...

T: En realidad, eso era "morir un poco"...

La Columna Indiscreta

Por BOCACCIO

Ha despertado muchos comentarios la decisión de SUSY VECKY, de dedicarse a auxiliar de vuelo. Ella afirma que está totalmente desilusionada del ambiente artístico y que espera realizarse en esta nueva actividad.

Es interesante acotar, que anteriormente, Susy tuvo otras intenciones de trabajo: Cuando pololeaba con Sergio Riesemberg, estaba ansiosa de dedicarse a la TV. Muchos se preguntan: ¿Quién será el piloto o comandante de nave que habrá despertado el amor de Susy? .

———

LUISIN LANDAEZ, el venezolano que impuso la cumbia en nuestro medio vuelve a hacer noticia. El 8 de noviembre sale en gira por todo Chile, junto a Oscar Arriagada. Y para variar tiene dos muy buenas ofertas para actuar en el extranjero: en el Carnaval de Rosario, Argentina, y en Caracas, Venezuela. A decir de Luisín, aún no se decide en cuál de los medios actuará, todo depende del asunto pesos...

———

La nuevaolera MARITZA fue a parar a la Comisaría, luego de un violento altercado con un taxista. A decir del chofer (que según aseguran aplicó un par de golpes a la artista) todo se debió a la prepotencia con que lo trató la cantante.

———

Muy contento andaba por el centro, ARIEL ARANCIBIA, ya que considera al conjunto "Los Ponchos Negros", como auténticos triunfadores. Sostuvo que su primer disco había sido un éxito, y declaró que ya estaba lista la próxima grabación, para fines de este mes. El segundo "45", llevará dos temas de excelente realización, uno de ellos, rechazado en el reciente Festival de Viña. Ariel estima que una canción con ese pedigree, no puede ser mala. La verdad es que la oímos y realmente es buena. Le deseamos éxito a Ariel, sus canciones y sus "Ponchos".

———

Dramáticos contornos tuvo el accidente que sufriera en la noche de ayer, el conocido cantante WILLY MONTI. Había estado junto al futbolista González, de Colo Colo, desde temprana hora, y la verdad es que habían tomado algunos tragos. No podía realmente hablarse de estado de embriaguez, pero la alcoholemia acusa una cantidad ínfima de alcohol en la sangre, y de ahí que se sostuviera que ambos estaban bebidos. Luego del choque (embistieron un jeep del diario La Tercera, donde viajaba Jorge Prat) fueron internados en la posta y en estado relativamente grave.

———

¿Qué pasará que hace una semana que no anuncian gira a Chile Yaco Monti, Juan Ramón o Leo Dan?

———

Radio Carrera es una emisora comentada en todos los tonos. Se aplaude de su programación, basada en discos antiguos, se critican sus características para noticiarios, lo mismo que la frecuencia de éstos, y se celebra que dé la hora a cada instante. Pero, parece que algo no camina muy bien, porque cada vez que dan la hora se escucha un fuerte tic tac, que a veces, sirve como "música de fondo" en las grabaciones.

La morena Zaima Beleño viene dispuesta a ganarse todos los laureles en la temporada de fin de año. Confía en el agrado con que nuestro pública recibe a los artistas del trópico y en sus propias cualidades que ya la hicieron triunfar en Santiago hace un par de años. En su debut, anoche, en el escenario del Bim Bam Bum, demostró que no anda equivocada en sus apreciaciones. Los aplausos fueron comprensiblemente calurosos y sostenidos.

Actividades del IEM

Varios conjuntos dependientes del Instituto de Extensión Musical cumplirán una serie de actuaciones en los próximos días.

Ayer 27, a las 18 horas, el Cuarteto Santiago actuó en el Salón de Actos de la Asociación de Ciegos, ubicado en Vergara 324. En esa oportunidad el conjunto ofreció Cuarteto en Mi bemol Mayor de von Dittersdorf, Cuarteto en Do Menor, Op. 18, No. 4 de Beethoven, Serenata de Haydn, Rondó de Mozart, Nocturno de Borodín y Aire Chileno de Bisquert.

La próxima actuación del Cuarteto Santiago, junto al Quinteto Hindemith, se realizará el lunes 30, a las 20 horas en la Escuela Experimental de Cultura "Pedro Aguirre Cerda" (Mapocho 4129). El programa será: Cuarteto en Mi Bemol Mayor de Dittersdorf. Variaciones sobre un tema libre de Bozza y Soneto en La Mayor de Mozart.

Colaborando con la semana cultural del colegio Saint George, el Cuarteto Santiago ofrecerá un concierto en el local de este establecimiento, Pedro de Valdivia 1423 el jueves 2 de noviembre a las 19 horas, ejecutando el mismo programa que realizará en la Asociación de Ciegos.

El próximo 6 de noviembre, el Cuarteto se presentará en el Salón de Honor de la Universidad de Chile en un acto de homenaje al Cincuentenario de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas.

En Lima:

GUSTO EL DESNUDO DE "LA TOPOGRAFIA"

Un éxito sin precedentes tuvo el Teatro de Ensayo de la Universidad Católica en su reciente gira a Lima, donde fueron invitados a participar en los festejos del Cincuentenario de la Universidad Católica de esa ciudad. El TEUC viajó con 32 integrantes para presentar tres obras chilenas: "El Tony Chico", de Luis Alberto Heiremans; "La Niña en la Palomera", de Fernando Cuadra, y "Topografía de Un Desnudo". Cada obra iba a presentarse dos veces en el Teatro Segura de Lima (1.250 localidades), pero la aceptación y éxito alcanzado con "Topografía de un Desnudo" hizo prolongarse en tres días más este programa, con cuatro nuevas presentaciones de esta obra, a teatro agotado.

Conversamos con Eugenio Dittborn, presidente del TEUC, que nos dio a conocer sus impresiones sobre esta gira.

—¿A qué se debió el éxito de "Topografía de un Desnudo"?

—Probablemente "El Tony Chico" y "La Niña en la Palomera" estaban más cerca del tipo de obras que se representan en el Perú. En cambio, con "Topografía" algo coincidió entre lo que la obra mostraba y la sensibilidad del público en este momento. Hay en Lima una mayor toma de conciencia de los problemas actuales. La gente está ávida de un teatro con planteamientos sobre esos problemas. Además impresionó mucho el montaje —con proyecciones fotográficas y salida de actores a la platea—, lo que para ellos resultaba nuevo. Impresionó vivamente el trabajo de iluminación de Bernardo Trumper.



—¿Cuáles fueron los resultados económicos de la gira?

—Nosotros fuimos invitados con todos los gastos pagados por la Universidad Católica de Lima. Fuimos atendidos en forma excelente. En las cuatro últimas funciones se recaudaron 98.000 soles, lo que equivale a 25.000 escudos, con lo cual pudo pagarse los días que nos quedamos y aún regresar con dinero. El bordereau de las funciones anteriores iba, por supuesto, para la Universidad que nos invitaba, pagándonos pasajes, hotel y transporte de escenografías.

—¿Qué otras actividades realizaron?

—Tomamos contacto con el público, con los universitarios y con los grupos de teatro. Fuimos continuamente agasajados. Ofrecimos las conferencias dialogadas sobre teatro chileno preparadas, la primera, por Luis Alberto Heiremans, y la segunda, por Orlando Rodríguez, en el Salón de Honor de la Universidad. La conferencia dialogada fue entregada por Eduardo Naveda y María Eugenia Cavieres, que presentan diversas escenas del teatro chileno.

—¿Qué recuerdo especial guarda de estas presentaciones?

El término de la última función: el público no quería abandonar sus asientos. No dejaban de aplaudir. Además en la escena del desnudo no sólo aplaudían; golpeaban el piso...

—¿Qué conclusiones positivas se derivan de este viaje?

—Primero, puede llevarse en gira repertorio de teatro chileno, porque gusta en otros países; segunda, hay países donde están ávidos de espectáculo teatral actual, que nosotros podríamos llevar. Este gesto fraternal sería bien recibido.



NELLY NARDY, compositora de canciones folklóricas y de repertorio internacional, obtuvo el Tercer Premio con su tonada "Banderita" con música y letra original, en el Concurso a la Bandera, organizado por el Departamento de Cultura de la Presidencia de la República. Hace dos años, Nelly Nardy había obtenido el Segundo Premio en los Primeros Juegos Municipales con su canción "Decir Chile".

HOY ESTRENAN LOS OPTIMISTAS

La Asociación de Padres y Apoderados del Liceo Experimental Manuel de Salas formaron, hace años, un grupo teatral con el nombre de "Los Optimistas". Ahora anuncian su estreno de esta temporada: "Mátame... y te querré siempre", de los españoles Ortega y Sanz, bajo la dirección de Kitty Schwarz. Véala en el Teatro Lex (Pío Nono esquina de Bellavista) en vermut, a las 19 horas, los días 28, 29 y 31.

TELEVISION

CANAL 9 - U. DE CHILE

14.00	MUNDO DE LA MODA
14.20	CASOS Y COSAS
15.00	GRAN SABADO GRAN
19.30	VIAJE AL FONDO DEL MAR
20.24	NOTICIARIO PROLENE
20.27	TV, VIO, OYO Y LES CUENTA
20.32	¿CUANTO SABE USTED?
20.37	THUNDERBIRDS
21.29	SERVICIO DE UTILIDAD PUBLICA
21.30	PANTALLA NOTICIOSA
21.45	SOLO PARA CABALLEROS
21.47	BORIS KARLOFF
22.40	NOTICIARIO PROLENE
22.43	SHOW EL SPECIAL
23.43	NOTICIARIO PROLENE
23.46	CIERRE

TELEVISION

Canal 13 — U. Católica

13.39	ALMANAQUE
13.43	LOS TRES CHIFLADOS
14.00	COMENTARIOS INTERNACIONALES
14.10	MIENTRAS OTROS DUERMEN SIESTA
14.57	EUROPA 67
15.18	SABADOS GIGANTES
18.57	DISNEYLANDIA
19.47	EL TIEMPO
19.55	SABADOS ALEGRES
20.56	¿QUIEN SOY YO?
21.30	COMANDOS DEL DESIERTO
22.00	EL REPORTER ESSO
22.20	NOCHES DE ESTRENO
23.47	DE LO NUESTRO LO MEJOR
24.17	FIN DE LA EMISION